

Dialog ^(D)®

Dializės aparatas

Naudojimo instrukcija SW 1.02.xx LT





CE ženklinimas pagal 93/42/EEB direktyvą. Galimi techniniai pakeitimai. B BRAUN SHARING EXPERTISE

B. Braun Avitum AG

Schwarzenberger Weg 73-79 34212 Melsungen, Vokietija Tel. +49 (56 61) 71-0 Faks. +49 (56 61) 75-0

www.bbraun.com

38910426LT / Rev. 1.02.00 / 05.2018

1	Apie šią naudojimo instrukciją	1
2	Saugumas	2
3	Produkto aprašymas	3
4	Instaliavimas ir komisavimas	4
5	Aparato paruošimas procedūrai	5
6	Gydymas	6
7	Veiksmai po procedūros	7
8	HDF Online / HF Online	8
9	Vienos adatos procedūros	9
10	Vartotojo sąrankos režimas	10
11	Funkcijos	11
12	Aliarmai ir gedimų šalinimas	12
13	Technines specifikacijos	13
14	Aksesuarai	14

Dialog iQ

Turinys

1	Apie šią naudojimo instrukciją	7
1.1	Autorių teisės	7
1.2	Terminologija	7
1.3	Galiojimas	. 11
1.4	Paskirties grupe	
1.5	Ispejimai, pastabos ir simboliai	
1.6	Informacija ir veikla	
1.7	Rašymo tvarka	

Apie šią naudojimo instrukciją

Ši naudojimo instrukcija yra neatskiriama aparato dalis. Instrukcijoje aprašomas tinkamas ir saugus aparato naudojimas viso eksploatavimo metu.

PRANEŠIMAS!

1

Aparatą būtina naudoti, valyti ir transportuoti vadovaujantis šia naudojimo instrukcija. Tik tokiu atveju gamintojas prisiima atsakomybę už aparato saugumo, patikimumo ir eksploatacinius aspektus.

Naudojimo instrukcija visada privalo būti prieinama patalpoje, kurioje aparatas yra naudojamas.

Perduodami aparatą kitam naudotojui, kartu pridėkite ir naudojimo instrukciją.



Taip pat vadovaukitės informacija ir naudojimo instrukcijomis, pristatytomis kartu su kitais naudojamais gaminiais.

Aparatą paruošti pirmajam paleidimui ar nutraukti jo eksploatavimą bei atlikti techninę priežiūrą gali tik gamintojo įgalioti techninės tarnybos specialistai. Dėl šios priežasties su šiomis procedūromis susijusi informacija yra pateikta ne naudojimo instrukcijoje, o techninės priežiūros vadove.



Naudojimo instrukcijoje ir techninės priežiūros vadove pateikta svarbi informacija apie saugų, tinkamą ir aplinkai nekenkiantį aparato įrengimą, eksploatavimą, priežiūrą ir išmetimą. Vadovaudamiesi šių instrukcijų, išvengsite pavojaus, sumažinsite remonto išlaidas ir prastovas bei poveikį aplinkai visu aparato eksploatavimo laikotarpiu.

1.1 Autorių teisės

Šis dokumentas yra B. Braun Avitum AG nuosavybė. Visos teisės saugomos.

1.2 Terminologija

Bendrieji terminai

Naudojimo instrukcijoje vartojami šie bendrieji terminai:

Terminas	Apibrėžimas
Atsakinga organizacija	Asmuo ar organizacija, naudojanti medicinos prietaisus komercinėms reikmėms ar tiekianti juos trečiosioms šalims ar kitiems naudotojams, prisiimanti visą teisinę atsakomybę už produktą ir pacientų bei naudotojų saugumą.
Naudotojas	Medicinos personalo narys, apmokytas ir įgaliotas naudoti šioje instrukcijoje nurodytą aparatą.

Terminas	Apibrėžimas
Techninės tarnybos specialistas	Asmuo, atsakingas už medicinos prietaisų montavimą, remontą ir techninę priežiūrą B. Braun Avitum AG ar atsakingoje organizacijoje. Techninės tarnybos specialistas privalo būti apmokytas ir įgaliotas atlikti darbus su nurodytu aparatu.
Gydytojas	Medicinos specialistas, turintis profesinį medicinos laipsnį ir atsakingos organizacijos įgaliotas gydyti pacientus.

Taikymo srities terminologija

Toliau pateikti šioje naudojimo instrukcijoje vartojami su aparato taikymu susiję terminai:

Terminas	Apibrėžimas
Aparatas	Dialog iQ dializės aparatas
Dializė	Ekstrakorporinio kraujo valymo būdas Paciento kūne esančio kraujo paėmimas, valymas ir grąžinimas pacientui
Ekstrakorporinis gydymas	Medicininė procedūra, atliekama ne kūne
Santykinis kraujo tūris	Skirtumas tarp kraujo tūrio procedūros pradžioje ir tam tikru procedūros metu (%)
Prijungiama dalis	Ekstrakorporinis kontūras ir visos prie jo nuolat ir laidžiai prijungtos dalys. Tai yra aparato vamzdelių sistema (pvz., magistralės, filtrai, maišai, talpos) ir prie vamzdelių sistemos jungiamos aparato dalys, kurias procedūros metu gali paliesti naudotojas ir pacientas.

Pilną hemodializės procedūrą sudaro tam tikrų žingsnių ir veiksmų seka. Šioje naudojimo instrukcijoje minėti žingsniai įvardijami šiais pavadinimais:



Žingsnis	Aprašymas
Pasiruošimas	Aparatas yra paruoštas procedūrai, pacientas dar neprijungtas: Paleidimas:
	Procedūros režimo ar dezinfekcijos pasirinkimas
	Automatinių testų seka
	Aparato paruošimas:
	Koncentrato ir bikarbonato prijungimas
	 Kraujo magistralių prijungimas ir užpildymas; galimi užpildymo būdai:
	 kraujo magistralių užpildymas fiziologiniu druskos tirpalu ar pakaitiniu tirpalu
	– kraujo magistralių skalavimas fiziologiniu druskos tirpalu ar pakaitiniu tirpalu ir testavimas dėl sandarumo
	Heparino preparato ruošimas
	Procedūros parametrų nustatymas
Gydymas	Kraujas valomas, pacientas prijungtas:
	Paciento prijungimas:
	Arterinė ir veninė paciento prieigos
	Procedūra:
	 Dializė, t. y. kraujo paėmimas iš paciento, kraujo valymas ir išvalyto kraujo grąžinimas pacientui
	Reinfuzija:
	 Atjungiama paciento arterinė prieiga ir kraujo magistralėse esantis kraujas grąžinamas pacientui
	Paciento atjungimas:
	 Po atliktos reinfuzijos atjungiama paciento veninė prieiga
Veiksmai po procedūros	Aparato sutvarkymas po procedūros, esant atjungtam pacientui; atliekami toliau pateikti veiksmai:
	Išleidimas:
	 Tirpalo šalinimas iš dializatoriaus ir bikarbonato kolonėlės bei kraujo magistralių atjungimas nuo aparato
	Dezinfekcija:
	 Aparato vidinio hidraulinio kontūro dezinfekavimas ir kalkių šalinimas
	 Aparato paviršiaus dezinfekavimas ir valymas
	Utilizavimas:
	 Panaudotų vienkartinių priemonių ir (ar) seno aparato utilizavimas

Santrumpos

ABPM	Automatinis kraujo spaudimo matavimo prietaisas (papildoma funkcija)
Bic	Bikarbonatas
BLD	Kraujo nuotėkio daviklis
BPA	(Arterinė) kraujo pompa
СО	Kryžminis keitimas
DF	Dializės tirpalas
DN	Dviejų adatų procedūra
HCT	Hematokritas
HD	Hemodializė
HDF	Hemodiafiltracija
HF	Hemofiltracija
HP	Heparino pompa
ICU	Intensyvios priežiūros aparatas
IFU	Naudojimo instrukcija
LAN	Vietinis tinklas
OSP	(Online) pakaitinio tirpalo pompa
PA	Arterinis slėgis
PBE	Kraujo pusės pritekėjimo slėgis (prieš dializatorių)
PFV	Slėgio stūmiklio vožtuvas
POD	Nuo slėgio vibruojanti membrana
PV	Veninis spaudimas
RBV	Santykinis kraujo tūris
RDV	Veninis oro daviklis
SAD	Saugos oro detektorius
SAKA	Arterinės magistralės gnybtas
SAKV	Veninės magistralės gnybtas
SEQ UF	Sekvencinė ultrafiltracija (Bergstroem)
SLL	Sistolinio kraujo spaudimo apatinė riba

SN	Vienos adatos procedūra
SNCO	Vienos adatos kryžminis keitimas
SNV	Vienos adatos vožtuvas
TMP	Transmembraninis slėgis
TSM	Techninė pagalba ir priežiūra (veikimo režimas)
UF	Ultrafiltracija
UFP	Ultrafiltracijos pompa
URR	Šlapalo mažinimo santykis
WPO	Nuotekų portas
ZKV	Centralizuotas koncentrato tiekimas

1.3 Galiojimas

Artikulų numeriai

Ši naudojimo instrukcija taikoma Dialog iQ aparatams, kurių artikulų numeriai yra tokie (nuor.):

- 710401X
- 710407X

X = komplektacija pristatymo metu.

Programinės įrangos versija

Ši naudojimo instrukcija taikoma SW 1.02.xx (x = bet kuris skaičius) programinės įrangos versijai.

Aparate įdiegtos programinės įrangos versija rodoma *techninės priežiūros* ekrane.

Programinės įrangos naujinimus gali atlikti tik techninės priežiūros specialistai!

1.4 Paskirties grupe

Šios instrukcijos yra medikai specialistai.

Aparatą gali eksploatuoti tik tinkamai aparatą naudoti apmokyti asmenys.

1.5 Ispejimai, pastabos ir simboliai

Šiame dokumente naudojami 4 signaliniai žodžiai: PAVOJUS, ĮSPĖJIMAS, PERSPĖJIMAS ir PRANEŠIMAS.

Signaliniai žodžiai PAVOJUS, ĮSPĖJIMAS ir PERSPĖJIMAS atkreipia dėmesį į naudotojams ir pacientams pavojingas situacijas.

Signalinis žodis PRANEŠIMAS atkreipia dėmesį į informaciją, kuri gali tiesiogiai arba netiesiogiai padėti išvengti žalos ar sužeidimų.

Pavojingumo lygį ar laipsnį žymi signalinis žodis ir antraštės spalva:

A PAVOJUS!

Žymi neišvengiamai pavojingą situaciją, kuri, jei nebus imtasi reikiamų priemonių, gali sukelti mirtį ar sunkius sužalojimus.

A [SPĖJIMAS!

Žymi galimai pavojingą situaciją, kuri, jei nebus imtasi reikiamų priemonių, gali sukelti mirtį ar sunkius sužalojimus.

A PERSPĖJIMAS!

Žymi pavojingą situaciją, kuri, jei nebus imtasi reikiamų priemonių, gali sukelti nežymius ar vidutinio sunkumo sužalojimus.

PRANEŠIMAS!

Naudojama pateikti praktikai, nesusijusiai su asmens sužalojimais, t. y. informacija, tiesiogiai ar netiesiogiai susijusi su žalos prevencija.

Įspėjamuosiuose pranešimuose taip pat pateikiamos priemonės, būtinos siekiant išvengti tam tikrų pavojingų situacijų. Taigi, su asmens sužalojimų rizika susijusių įspėjamųjų pranešimų struktūra yra tokia:

Antraštė su signaliniu žodžiu

Nurodomas pavojaus tipas!

Nurodytas pavojaus šaltinis ir galimos pasekmės, jei nebus imtasi atitinkamų priemonių.

Čia pateiktas sąrašas priemonių, kaip išvengti pavojaus.

1.6 Informacija ir veikla

Informacija

i

Tai yra papildoma naudinga, su procedūromis susijusi informacija, bendra informacija ir rekomendacijos.

Veiklos

- 1. Šiuo būdu pateikiamos konkrečios veiklos instrukcijos.
 - Šis simbolis reiškia veiklos rezultatą.

1.7 Rašymo tvarka

Klavišų ir meniu pavadinimai, mygtukų užrašai valdymo sistemos pranešimai ir raginimai rašomi *pasviruoju* šriftu. Be to, jie pateikti didžiosiomis ir mažosiomis raidėmis, būtent taip, kaip jie rodomi programinės įrangos sąsajoje.

Pavyzdžiai:

- Paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte.
- Rodomas NUSTATYMŲ ekranas.
- Rodomas pranešimas Sistema atstatyta!.

Turinys

Saugumas	17
Naudojimas ir indikacijos	17
Kontraindikacijos	17
Šalutinis veikimas	17
Specialus pavojai ir ispejimai Specialios paciento salygos Elektros pavojai Naudojimas su kita įranga Maitinimo jungtis Potencialų išlyginimas Elektromagnetine saveika IT tinklas Širdies defibriliatorius Specialieji higienos reikalavimai	17 17 18 18 18 18 18 19 20 20 20 20 21 21
Informacija atsakingai organizacijai Atitikimas Gamintojo vykdomas apmokymas prieš	
komisavima Reikalavimai naudotojui Higienos reikalavimai Gamintojo atsakomybe Aparato modifikacijos Prevencinė patikra ir techninės saugos patikra Priedai, atsarginės dalys ir vienkartinės priemonės Numatomas tarnavimo laikas Šalinimas Techniniai pakeitimai	22 22 22 23 23 23 23 23 24 24 24 24 25 25
	Saugumas Naudojimas ir indikacijos Kontraindikacijos Šalutinis veikimas Specialus pavojai ir ispejimai Specialios paciento salygos Elektros pavojai Naudojimas su kita įranga Maitinimo jungtis Potencialų išlyginimas Elektromagnetine saveika IT tinklas Širdies defibriliatorius Specialieji higienos reikalavimai Informacija atsakingai organizacijai Atitikimas Gamintojo vykdomas apmokymas prieš komisavima Reikalavimai naudotojui Higienos reikalavimai Gamintojo atsakomybe Aparato modifikacijos Prevencinė patikra ir techninės saugos patikra Priedai, atsarginės dalys ir vienkartinės priemonės Numatomas tarnavimo laikas Šalinimas Techniniai pakeitimai

2 Saugumas

2.1 Naudojimas ir indikacijos

Šis aparatas naudojamas atliekant hemodializę pacientams su ūmiu arba lėtiniu inkstų nepakankamumu ir vykdant procedūros stebėseną. Naudojamas ligoninėse, sveikatingumo centruose, ribotos slaugos sąlygomis ar intensyvios priežiūros skyriuose.

Priklausomai nuo modelio, aparatu galima atlikti šių tipų procedūras:

- Hemodializė (HD),
- Sekvencinė ultrafiltracija (SEQ UF): sekvencinė procedūra (Bergstroem),
- Hemodiafiltracija (HDF),
- Hemofiltracija (HF).

2.2 Kontraindikacijos

Žinomų nuolatinės hemodializės kontraindikacijų nėra.

2.3 Šalutinis veikimas

Šalutiniai poveikiai gali būti šie: hipotonija, pykinimas, vėmimas ir spazmai.

Tiktai keletu atvejų buvo pastebėta dėl naudojamų magistralių ir filtravimo medžiagų atsiradusi padidinto jautrumo reakcija. Apie tai skaitykite produktus lydinčiuose dokumentuose.

2.4 Specialus pavojai ir ispejimai

2.4.1 Specialios paciento salygos

Dialog iQ skirtas naudoti pacientams, kurių svoris yra didesnis kaip 30 kg.

Jeigu pacientui būdinga viena iš toliau pateiktų būklių, aparatą galima naudoti tik pagal gydytojo nurodymus:

- nestabili cirkuliacija
- hipokalemija

2.4.2 Elektros pavojai

Prijungimas prie elektros tinklo ir atjungimas

Šiame aparate yra gyvybei pavojinga elektros įtampa.

🛕 (SPĖJIMAS!

Elektros smūgio ir gaisro pavojus!

- Visada iki galo įkiškite kištuką į elektros lizdą.
- Niekada nelaikykite už laido, bandydami įkišti kištuką į lizdą, ir netraukite už laido, norėdami išjungti iš maitinimo tinklo.
- Nepažeiskite elektros laido, pavyzdžiui, stenkitės neužvažiuoti su aparatu.
- Aparatas visiškai atjungiamas nuo elektros tinklo tik visiškai ištraukus kištuką iš elektros lizdo. Išjungus įjungimo / išjungimo mygtuką, aparatas nėra visiškai atjungiamas nuo elektros tinklo!

Jei pažeistas aparato korpusas ar laidai, jokiu būdu nenaudokite jo ir nejunkite į elektros tinklą. Pažeistą aparatą būtina sutaisyti arba išmesti.

Išjungus aparatą pagrindiniu jungikliu, vidinės aparato dalys (pvz., maitinimo filtras, pagrindinis jungiklis) nėra izoliuojamos nuo elektros tinklo įtampos. Kad atjungtumėte aparatą ir visus jo komponentus nuo tinklo, ištraukite kištuką iš elektros lizdo!

Patikimas įžeminimas

Patikimas įžeminimas atliekamas tik prijungiant aparatą prie lygiaverčio patalpose įrengtos elektros instaliacijos sieninio elektros lizdo. Šiaurės Amerikoje medicininės įrangos laidai ir kištukai privalo būti pažymėti "ligoninės lygio" arba "tik ligoninė" ženklinimu, t. y. jie privalo atitikti specialius taikomų standartų reikalavimus.

Įžeminimas būtinas paciento ir medicinos personalo apsaugai. Šiaurės Amerikoje ligoninės lygio maitinimo laidai ir kabeliai žymimi žaliu tašku, kuris reiškia, kad jie yra suprojektuoti taip, kad užtikrintų tinkamą įžeminimą, vientisumą, patvarumą ir ilgaamžiškumą.

A [SPĖJIMAS!

Jei aparatas nėra tinkamai įžemintas, kyla elektros smūgio pavojus!

Todėl aparatą į elektros tinklą reikia įjungti su apsauginiu įžeminimu.

2.4.3 Naudojimas su kita įranga

2.4.3.1 Maitinimo jungtis

Aparatas turi būti ijungtas į atskirą elektros lizdą. Nejunkite įprastų elektros prietaisų į tą patį elektros lizdą, į kurį jungiate dializės aparatą, bei nejunkite jų lygiagrečiai.

Patalpose esantys elektros įrenginiai privalo atitikti šiuos reikalavimus.

2.4.3.2 Potencialų išlyginimas

Jei aparatas naudojamas kartu su kitais I klasės medicinos prietaisais, būtina naudoti jungiamąją liniją potencialų išlyginimui, nes srovės nuotėkis iš visų prijungtų įrenginių yra sumuojamas ir gali susidaryti elektrostatinė iškrova iš aplinkos į aparatą. Galima naudoti specialų potencialų išlyginimo kabelį, kuris jungiamas prie atitinkamo gnybto galinėje aparato dalyje.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl nuotėkio srovių, kai aparatas naudojamas kartu su kitais I apsaugos klasės medicininiais prietaisais.

 Prijunkite potencialų išlyginimo sistemą prie aparato ir visų kitų elektrinių medicinos prietaisų, prijungtų prie paciento ar pastatytų pasiekiamu atstumu nuo paciento (pvz., pacientų kėdės).

Patalpose esantys elektros įrenginiai privalo atitikti šiuos reikalavimus.

Naudojimas su centriniu veniniu kateteriu

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientams su centriniais veniniais kateteriais dėl nuotėkio srovių!

 Atlikite potencialų išlyginimą, siekiant užtikrinti, kad paciento nuotėkio srovė atitiktų CF tipo prijungiamų dalių ribines vertes.

Naudojant centrinius veninius kateterius būtinas aukštesnis apsaugos nuo elektros smūgio laipsnis. Elektros srovės gali tekėti tiekimo linijomis per dializės skysčio filtrą, dializatorių, centrinį veninį kateterį, pacientą ir bet kokį kitą netoli paciento esantį srovei laidų objektą. Dėl šios priežasties būtina užtikrinti potencialų išlyginimą. Paciento nuotėkio srovė normaliomis sąlygomis turi būti mažesnė nei 10 µA ir mažesnė nei 50 µA, esant pavienio gedimo sąlygoms, o tai atitinka CF tipo prijungiamų dalių (pagal IEC 60601-1 elektrinių medicinos prietaisų standartą) ribinę vertę paciento nuotėkio srovei.

Galima naudoti specialų potencialų išlyginimo kabelį, kuris jungiamas prie atitinkamo gnybto galinėje aparato dalyje.

Patalpose esantys elektros įrenginiai privalo atitikti šiuos reikalavimus.

2.4.3.3 Elektromagnetine saveika

Dializės aparatas buvo pagamintas ir išbandytas, laikantis galiojančių standartų dėl trukdžių slopinimo ir elektromagnetinio suderinamumo (EMS). Tačiau negalima užtikrinti, kad nesusidarys elektromagnetinė sąveika su kitais prietaisais (pavyzdžiui, mobiliaisiais telefonais ar kompiuteriniu tomografu (KT)).

Siekiant užtikrinti tinkamą aparato veikimą, būtina apsaugoti nuo elektromagnetinės sąveikos su kitais prietaisais. Daugiau informacijos rasite lentelėje *Rekomenduojamas atstumas*, Techninių duomenų skyriuje arba techninės priežiūros vadove.

Telefonus ir kitus stiprią elektromagnetinę spinduliuotę skleidžiančius prietaisus naudokite laikydamiesi bent minimalaus atstumo nuo aparato (pagal IEC 60601-1-2, žr. lentelėje *Rekomenduojamas atstumas,* esančioje Techninių duomenų skyriuje).

A [SPĖJIMAS!

i

Pavojus pacientui dėl aparato gedimo!

Elektromagnetinė sąveika gali kilti dėl padidėjusios elektromagnetinės spinduliuotės ar sumažėjusio aparato atsparumo.

- Statydami kitą medicinos įrangą (pvz., infuzinę pompą) šalia ar ant Dialog iQ, nuolat stebėkite aparatą, ar jis veikia tinkamai.
- Siekiant išvengti elektromagnetinių trukdžių, nestatykite kitų aparatų ant Dialog iQ.
- Naudokite tik tuos priedus, daviklius ir kabelius, kurie skirti naudoti su Dialog iQ.

Kilus neaiškumų, prašome susisiekti su vietiniu pardavimų atstovu.

2.4.3.4 IT tinklas

Prijungimui prie IT tinklo, pvz., paciento duomenų valdymo sistemos, aparate įrengta sustiprinta izoliuota sąsaja.

Tinklo sistema privalo atitikti toliau nurodytus reikalavimus:

- Prie aparato jungiami tinklo prietaisai privalo atitikti IEC 60601-1-2 (Elektrinė medicinos įranga. 1 ir 2 dalis. Bendrieji būtinosios saugos ir esminių eksploatacinių charakteristikų reikalavimai. Gretutinis standartas. Elektromagnetinis suderinamumas. Reikalavimai ir bandymai) ar kitus taikomus nacionalinius elektromagnetinio suderinamumo standartus.
- Tinklas ir paciento duomenų tvarkymo sistemų prietaisai privalo atitikti IEC 60601-1 (Elektrinė medicinos įranga. 1 dalis. Bendrieji būtinosios saugos ir esminių eksploatacinių charakteristikų reikalavimai), 16 skyriaus (Medicinos įrangos sistemos) reikalavimus ar kitus taikomus nacionalinius standartus, reglamentuojančius informacinių technologijų saugumą ir elektrinį atskyrimą.
- Tinklas privalo būti įdiegtas laikantis Europos standarto DIN EN 50173-1 reikalavimų (Informacinės technologijos. Bendrosios paskirties kabelių sistemos. 1 dalis. Bendrieji reikalavimai) ar kitų taikomų tarptautinių standartų, pavyzdžiui, ISO/IEC 11801 (Informacinės technologijos. Bendrosios paskirties kabelių klojimas kliento patalpose).

- Aparatas turi būti apsaugotas nuo perteklinės tinklo apkrovos (pvz., transliacinių pranešimų kaupimasis ar prievadų skenavimas). Jei būtina, ryšys su tinklu gali būti nustatytas, pavyzdžiui, per maršrutizatorių ar ugniasienę.
- Neužšifruotus duomenis privaloma apsaugoti siunčiant ne viešuoju, o apsaugotu tinklu.
- Aliarmo būsenų duomenų perdavimo tinklo negalima naudoti išorinių aliarmų signalizavimui (pvz., darbuotojų iškvietimui).

Rizika laikoma priimtina aparatui atlikus reikiamus veiksmus, jei išlaikoma atitiktis aukščiau išdėstytiems reikalavimams. Tačiau neužtikrinant tinkamos tinklo jungties gali kilti:

- Su programine įranga susijusios problemos Aparatas negali aptikti tikslumo, patikimumo ir užbaigtumo aspektais netinkamų duomenų, jei duomenys buvo sugadinti dėl serverio programinės įrangos ar tinklo operatoriaus kaltės. Dėl šios priežasties gali būti nustatyti netinkami procedūros parametrai.
- Su aparatine įranga susijusios problemos Aparato elektroninius komponentus gali paveikti (pvz., elektros smūgis, aukšta įtampa tinklo linijoje) AK, maršrutizatoriaus ar kitų prie tinklo prijungtų komponentų aparatinės įrangos gedimai.

Atsakomybę už aparato integravimą į tinklą prisiima atsakinga organizacija. Tai apima šiuos aspektus:

- prijungimas prie tinklo, įskaitant kitą įrangą, gali sukelti iš anksto nenumatytą riziką pacientams, naudotojams ar trečiosioms šalims.
- Atsakinga organizacija privalo nustatyti, išanalizuoti, įvertinti ir kontroliuoti šias rizikas pagal IEC 80001-1 (Rizikos valdymo taikymas IT tinklams, kuriuose yra medicinos prietaisų) pateiktas rekomendacijas.
- Vėlesni tinklo pakeitimai gali sukelti naujų rizikų, kurias būtina atskirai įvertinti. Tinklo pakeitimai apima:
 - tinklo konfigūracijos pakeitimus
 - papildomų komponentų prijungimą
 - komponentų atjungimą
 - įrangos naujinius
 - įrangos atnaujinimą.

2.4.3.5 Širdies defibriliatorius

Aparato apsauga nuo širdies defibriliatoriaus iškrovos poveikio priklauso nuo naudojamų kabelių tinkamumo.

2.4.4 Specialieji higienos reikalavimai

Siekiant apsaugoti pacientus nuo kryžminės infekcijos, kraujo magistralių slėgio davikliuose yra įrengti 0,2 µm hidrofobiniai filtrai. Jei, nepaisant šios apsaugos priemonės, kraujas pateko į slėgio daviklius aparato pusėje, aparatą vėl bus galima naudoti tik techninei tarnybai atlikus tinkamą valymą ir dezinfekciją.

Dėl itin griežtų higienos reikalavimų dializės aparato, dializės tirpalo filtrų ir HDF aparatų techninę apžiūrą būtina atlikti kas 12 mėnesių. Dializės tirpalo filtrai turi būti keičiami pagal nurodymus atitinkamoje naudojimo instrukcijoje.

2.5 Informacija atsakingai organizacijai

2.5.1 Atitikimas

Aparatas ir jo priedai atitinka bendrai taikomų standartų galiojančiose nacionalinėse versijose išdėstytus reikalavimus:

- IEC 60601-1
- IEC 60601-2-16
- EN 80601-2-30 (ABPM)

Prie dializės aparato analoginių ar skaitmeninių sąsajų jungiama papildoma įranga turi atitikti atitinkamas IEC specifikacijas (pvz., IEC 60950 duomenis apdorojantiems įrenginiams ir IEC 60601-1 elektrinei medicinos įrangai). Be to, visos konfigūracijos turi atitikti galiojančios Sistemų standarto IEC 60601-1 versijos 17 skyrių.

Asmenys, jungiantys papildomus prietaisus prie signalo įėjimo ar išėjimo komponentų, atlieka sistemos konfigūraciją ir tampa atsakingi už atitiktį galiojančiai Sistemų standarto EN 60601-1 versijai. Kilus neaiškumų, prašome susisiekti su vietiniu pardavimų specialistu arba technine tarnyba.

Aparatas platinamas tose šalyse, kuriose yra įregistruotas ir klasifikuotas pagal vietinius reglamentus.

2.5.2 Gamintojo vykdomas apmokymas prieš komisavima

Atsakinga organizacija privalo užtikrinti, kad aparatu naudotųsi tik apmokyti darbuotojai. Mokymus turi vykdyti gamintojo įgalioti darbuotojai. Susisiekite su vietiniu B. Braun Avitum AG atstovu ar platintoju dėl išsamesnės informacijos apie mokymo kursus.

2.5.3 Reikalavimai naudotojui

Aparatą naudoti gali tik kvalifikuoti asmenys, kurie buvo parengti ir instruktuoti tinkamai naudotis aparatu pagal šią naudojimo instrukciją.

Atliekant procedūrą ribotos slaugos centruose, pacientas laikomas numatytuoju naudotoju, todėl jis turi būti tinkamai apmokytas, kad galėtų pats atlikti gydymo procedūrą, kaip tai darytų kvalifikuotas medicininis personalas.

Atsakinga organizacija privalo užtikrinti, kad visi asmenys, atliekantys bet kokius darbus su aparatu, būtų perskaitę naudojimo instrukciją. Naudojimo instrukcija privalo būti visada pasiekiama naudotojui.

2.5.4 Higienos reikalavimai

Atsakinga organizacija prisiima atsakomybę už visų tiekimo sistemų higienos kokybės užtikrinimą; į šias sistemas įeina centralizuota vandens tiekimo sistema, centralizuota infuzijos sistema, hemodializės įrangą sujungiantys aparatai, įskaitant tirpalų magistrales nuo jungimo taškų iki aparato.

Atsakinga organizacija privalo sudaryti higienos planą, kuriame būtų apibrėžtos prevencinės priemonės, skirtos su gydymo aplinka susijusiai taršai ir paciento bei darbuotojų infekavimui išvengti. Tai privalo apimti visų tiekimo sistemų bei aparato dezinfekcijos priemones ir programas.

2.5.5 Gamintojo atsakomybe

Gamintojas prisiima atsakomybę už prietaiso saugumą, patikimumą ir veikimą tik tuo atveju, jeigu

- surinkimą, išplėtimą, reguliavimą, pakeitimus ar remontą atliko jo įgalioti asmenys, ir
- darbo patalpos elektros instaliacija atitinka galiojančius nacionalinius reikalavimus, taikomus gydymo patalpų įrengimui (t. y. VDE 0100 710 dalis ir (ar) IEC60364-7-710).

Aparatą leidžiama naudoti tik tuo atveju, jei

- gamintojas ar jo įgaliotas asmuo, veikdamas gamintojo vardu, atliko funkcinę aparato patikrą eksploatavimo vietoje (pirminis paleidimas),
- asmenys, kuriuos atsakinga organizacija paskyrė naudoti prietaisą, buvo apmokyti teisingo elgesio su medicininiais produktais, jų naudojimo ir priežiūros, remiantis naudojimo instrukcijoje pateikta informacija,
- aparate naudojamo vandens kokybė atitinka standartų normas,
- prieš naudojimą buvo patikrinta, ar aparatas veikia tinkamai ir saugiai.

2.5.6 Aparato modifikacijos

🛕 [SPĖJIMAS!

Atlikus aparato modifikacijas gali kilti pavojus pacientui ar naudotojui!

• Draudžiama atlikti aparato modifikacijas.

2.5.7 Prevencinė patikra ir techninės saugos patikra

Šiame prietaise nėra dalių, kurių techninę priežiūrą turėtų atlikti pats naudotojas.

Bet kokius priežiūros, remonto ar komponentų keitimo darbus turi atlikti techninė tarnyba. Gamintojas techninės tarnybos specialistams suteikia visą informaciją apie aparato įrengimą ir pirmąjį paleidimą, kalibravimą, techninės priežiūros ir remonto darbus.

Reguliari prevencinė techninė patikra (servisas)

Reguliarią prevencinę techninę patikrą (servisą) būtina atlikti kas 12 mėnesių pagal techninės priežiūros vadove pateiktą kontrolinį sąrašą bei atsižvelgiant į naudojimo instrukciją.

Ši prevencinė techninė patikra apima susidėvėjusių dalių keitimą, siekiant užtikrinti, kad aparatas veiktų be gedimų. Techninę patikrą gali atlikti tik apmokyti darbuotojai.

Likus ≤ 5 % tarnavimo laiko, perjungiant iš reinfuzijos į dezinfekavimo fazę, ekrane rodomas informacinis langas. Pasiekus nustatytą techninės priežiūros intervalą, šis informacinis langas rodomas kiekvieną kartą, kai pasirenkama dezinfekcija.

Techninės saugos patikra

Techninės saugos patikrą būtina atlikti ir įforminti dokumentais kas 12 mėnesių pagal techninės priežiūros vadove pateiktą kontrolinį sąrašą bei atsižvelgiant į naudojimo instrukciją.

- Patikrą turi atlikti tinkamai apmokyti asmenys, kuriems instrukcijos yra nereikalingos.
- Techninės saugos patikros rezultatai turi būti dokumentuojami, pvz., prie aparato pritvirtinant plokštelę apie atliktą tikrinimą.
- Atsakinga organizacija privalo saugoti įrodymus apie atliktą techninės saugos patikrą, kaip dalį jų bendrosios dokumentacijos.

Techninės priežiūros vadovas ir techniniai mokymai

Visas techninės priežiūros vadovas suteikiamas tik po techninių mokymų.

Baterija (avarinis srovės tiekimas)

Siekiant išlaikyti baterijos funkcionalumą, rekomenduojama ją keisti bent kas 5 metus.

Išmeskite panaudotą bateriją laikydamiesi vietos atliekų tvarkymo taisyklių. Daugiau informacijos rasite techninės priežiūros vadove.

Kraujo pompos rotorius

Kraujo pompos rotorių būtina pakeisti įvykus neplanuotam stipriam mechaniniam poveikiui, pavyzdžiui, numetus jį ant grindų ar aptikus konstrukcijos pakitimų.

2.5.8 Priedai, atsarginės dalys ir vienkartinės priemonės

Siekiant užtikrinti tinkamą aparato veikimą, būtina naudoti tik B. Braun produktus.

Arba naudokite tik tas vienkartines priemones, kurios

- atitinka taikomus teisinius reikalavimus jūsų šalyje ir
- yra pagamintos naudoti su šiuo aparatu.

Naudokite tik B. Braun Avitum AG pagamintas ir B. Braun Avitum AG ar įgaliotų atstovų platinamas originalias atsargines dalis ir priedus

2.5.9 Numatomas tarnavimo laikas

Dialog iQ aparatui B. Braun nenurodo jokio tarnavimo laiko.

Aparatas laikomas tinkamai veikiančiu, jei

- naudojamos tik patvirtintos atsarginės dalys,
- patikros ir apžiūros procedūras atlieka techninės tarnybos specialistai, vadovaudamiesi techninės priežiūros vadovu,
- reguliariai atliekama techninės saugos patikra ir gauti rezultatai lyginami su pradiniais rezultatais.

Be to, prieš kiekvieną gydymo procedūrą aparatas atlieka visas būtinas savistestavimo procedūras, siekiant užtikrinti, kad veikia visos susijusios saugos funkcijos.

2.5.10 Šalinimas

Gydymo metu panaudoti vienkartiniai įrankiai ir dalys, pvz., ištuštinti maišeliai ar talpos, panaudotos magistralės ar filtrai, gali būti užteršti užkrečiamų ligų patogenais. Naudotojas atsako už tinkamą šių atliekų išmetimą.

Vienkartinius įrankius ir dalis būtina pašalinti laikantis vietos reglamentų ir atsakingos organizacijos vidaus procedūrų. Neišmesti kartu su buitinėmis atliekomis!

Aparate naudojamos medžiagos, kurios, jei šalinamos netinkamai, gali sukelti pavojų aplinkai.



i

Išmeskite atsargines aparato dalis vadovaudamiesi taikomais teisės aktais ir vietos reglamentais (pvz., 2012/19/ES direktyva). Neišmesti kartu su buitinėmis atliekomis!

Prieš transportuojant ir išmetant, atsargines mašinos dalis būtina išvalyti ir dezinfekuoti. Prieš išmetant aparatą būtina išimti baterijas (susiekite su technine tarnyba).

B. Braun Avitum AG [sipareigoja priimti atsargines dalis ir panaudotus aparatus.

2.5.11 Techniniai pakeitimai

B. Braun Avitum AG pasilieka teisę, remdamasi techniniais pasiekimais, atlikti produkto techninius pakeitimus.

Turinys

3	Produkto aprašymas	29
3.1	Trumpas aprašymas	
3.2 3.2.1 3.2.2 3.2.3 3.2.4	Procedūrų tipai Hemodializė (HD) Sekvencinė ultrafiltracija (SEQ UF) Hemofiltracija (HF Online) Hemodiafiltracija (HDF Online)	
3.3 3.3.1 3.3.2 3.3.2.1 3.3.2.2	Gydymo procedūros Dviejų adatų procedūra Vienos adatos procedūros Vienos adatos kryžminis keitimas Vienos adatos vožtuvo procedūra	
3.4 3.4.1 3.4.2 3.4.3 3.4.4 3.4.5	Aparatas. Aparato apžvalga Simboliai ant aparato Specifikacijų lentelė Ryšio sąsajos Valdikliai ir indikatoriai monitoriuje	
3.5 3.5.1 3.5.2 3.5.3 3.5.4 3.5.5 3.5.6	Naudotojo sąsaja Jutiklinio ekrano struktūra Patvirtinimo langai Visų piktogramų apžvalga Skaitinių verčių įvedimas Laikmačio / žadintuvo naudojimas Versijų numeriai	

- 3 Produkto aprašymas
- 3.1 Trumpas aprašymas



Iliustracija 3-1 Dialog iQ

Aparatas turi spalvotą jutiklinį ekraną, kurį liečiant galima valdyti beveik visas įrenginio funkcijas. Ant monitoriaus įrengti 6 spaudžiami mygtukai.

Aparatas valdo ir stebi dializės tirpalo pusę bei ekstrakorporinę kraujo pusę.

Aparatas paruošia dializės tirpalą ir transportuoja jį į dializatorių. Dializės tirpalas (įtekantis skystis) ir dializatas (ištekantis skystis) yra tūriškai suderinti. Dializės tirpalo sudėtis yra nuolat stebima. Temperatūra nustatoma ribotame diapazone. Dializatoriaus slėgis reguliuojamas priklausomai nuo UF greičio ir naudojamo dializatoriaus. UF greitis nustatomas ribotame diapazone.

Ekstrakorporinėje pusėje esantis kraujas transportuojamas per dializatorių. Heparino pompa gali būti naudojama antikoaguliantui į kraują įvesti, siekiant išvengti krešėjimo. Saugos oro detektorius (SAD) aptinka orą kraujo magistralėje. Kraujo netekimą per dializatoriaus membraną stebi kraujo nuotėkio daviklis (BLD), kuris nustato kraujo kiekį dializate.

Aparatas tinkamas naudoti dializei su acetatu ar bikarbonatu. Galima nustatyti tam tikras maišymo santykių ir koncentratų ribas. Taip pat įmanoma nustatyti profilius.

Dializės tirpalo tėkmės greitį (DF tėkmės greitį) galima nustatyti tam tikrame diapazone.

Sekvencinę ultrafiltraciją (SEQ UF) galima naudoti trumpalaikiam didesnio skysčio kiekio ištraukimui.

Aparato lizde įmontuotas skysčio daviklis leidžia atpažinti galimus skysčio nuotėkius: aptikus tam tikrą skysčio kiekį, iškart aktyvinamas atitinkamas aliarmas.

Aparatas naudoja akumuliatorių kaip avarinį maitinimo šaltinį. Jei procedūros ar reinfuzijos metu dingsta elektra, aparatas automatiškai perjungiamas į baterijos režimą, kad procedūra vyktų nepertraukiamai. Todėl procedūra nestabdoma dėl trumpalaikių tinklo svyravimų ar elektros tiekimo sutrikimų. Procedūra tęsiama, kol baigiasi šildymo sistemos vandens rezervas arba vandens temperatūra tampa per žema. Taip skiriama pakankamai laiko įsijungti atsarginiam generatoriui, todėl nereikalingas išorinis nepertraukiamo maitinimo šaltinis.

Aparate įrengtos visos būtinos saugos sistemos, atitinkančios IEC 60601-1 ir IEC 60601-2 standartus. Procedūras leidžiama pradėti naudoti tik sėkmingai įvykdžius savitestavimą. Pavojaus signalų sistema taip pat tikrinama savitestavimo metu.

3.2 Procedūrų tipai

3.2.1 Hemodializė (HD)

Hemodializė yra dažniausia procedūra, atliekama pacientams, kuriems nustatytas inkstų nepakankamumas, homeostazei palaikyti. Priklausomai nuo klinikinių reikalavimų, ši procedūra paprastai trunka nuo 3 iki 6 valandų (dažniausiai apyt. 4 val.) ir dažniausiai yra atliekama tris kartus per savaitę (išskirtiniais atvejais – du kartus per savaitę).

Veikimo principas

Aparatas pumpuoja kraują iš paciento kraujagyslinio prievado į dializatorių. Dializatoriuje nuo kraujo atskiriamos medžiagų apykaitos produktų atliekos. Dializatorius veikia kaip filtras, kurį pusiau pralaidi membrana dalija į dvi dalis. Vienoje pusėje teka paciento kraujas, o kitoje – dializės tirpalas. Procedūros metu aparatas ruošia dializės tirpalą. Jį sudaro paruoštas vanduo, į kurį įmaišomi tam tikri kiekiai elektrolito ir bikarbonato, priklausomai nuo kiekvieno paciento poreikių. Elektrolito ir bikarbonato koncentracijos dializės tirpale sureguliuojamos taip, kad iš kraujo difuzijos ir konvekcijos būdu būtų pašalintos tam tikros medžiagos, o kitos tuo pačiu metu įvedamos į kraują. Tai pasiekiama dėl difuzinio klirenso per pusiau pralaidžią dializatoriaus membraną. Dializatas perneša medžiagų apykaitos produktus iš dializatoriaus į dializato išmetimą. Tada išvalytas kraujas grąžinamas pacientui. Procedūros metu aparatas stebi kraujo cirkuliaciją už kūno ribų, pumpuoja kraują ir dializės tirpalą per dializatorių atskirose sistemose, stebi dializės tirpalo sudėties ir tūrio santykį. Heparino pompa, kuri taip pat yra aparato dalis, gali būti naudojama antikoaguliantų įvedimui į kraują, siekiant apsaugoti nuo krešulių susidarymo ekstrakorporinės cirkuliacijos metu. Be kraujo valymo, aparatas taip pat iš kraujo pašalina vandenį, kuris sveikiems žmonėms yra šalinamas per inkstus.

3.2.2 Sekvencinė ultrafiltracija (SEQ UF)

Sekvencinė ultrafiltracija (SEQ UF, sekvencinė terapija, Bergstroem procedūra) naudojama trumpalaikiam didesnio skysčių kiekio ištraukimui iš paciento. Daugiau informacijos rasite skirsnyje 5.10.1 Ultrafiltracijos parametrų nustatymas (103).

Veikimo principas

Sekvencinės ultrafiltracijos metu per dializatorių dializės tirpalas neteka. Šio tipo procedūra naudojama tik skysčio ištraukimui iš paciento.

3.2.3 Hemofiltracija (HF Online)

Hemofiltracija (HF) dažnai taikoma pacientams, turintiems kraujo cirkuliacijos problemų, kuriems ši procedūros forma yra komfortiškesnė. Vidutinės molekulinės masės medžiagos, tokios kaip ß-2 mikroglobulinas, iš kraujo efektyviau šalinamos taikant HF terapiją, negu HD terapiją.

HF Online procedūros metu pakaitinis tirpalas ruošiamas aparate "online". Aparatas gamina itin švarų dializės skystį, kurį galima naudoti kaip pakaitinį tirpalą. Kadangi tiekiama pakankamai pakaitinio tirpalo, galimas didelis pakaitinio tirpalo srautas.

Veikimo principas

Hemofiltracijos (HF) metu kraujas daugiausiai valomas konvekcijos per dializatoriaus membraną būdu. HF procedūros metu dializės tirpalas nėra pumpuojamas per dializatorių. Vietoje to, sterilus pakaitinis tirpalas suleidžiamas į kraują prieš dializatorių arba už jo. Priklausomai nuo to, ar pakaitinis tirpalas suleidžiamas prieš dializatorių ar už jo, procedūra atitinkamai vadinama prediliucija (prieš dializatorių) ir postdiliucija (už dializatoriaus). Dializatoriaus filtro membrana yra labiau pralaidi vandeniui nei HD filtras. Dializatoriaus filtras sudarytas iš aukšto pralaidumo membranos, todėl galima didesnio skysčio kiekio ultrafiltracija nei HD procedūros metu. Elektrolitų koncentracijos pakaitiniame tirpale yra tokios pat kaip ir dializės tirpale. Maksimalus pakaitinio tirpalo srautas yra 400 ml/min., t. y. maksimalus tūris per 4 valandų procedūrą yra 96 litrai. Toks pats tūris yra ultrafiltruojamas per dializatorių. Šiuo būdu padidinamas konvekcinis klirensas, o eliminavimo rezultatai išlieka bent tokie pat kaip HD procedūros metu.

3.2.4 Hemodiafiltracija (HDF Online)

Hemodiafiltracija (HDF) yra HD ir HF metodų derinys. Šios procedūros metu naudojamas ir dializės tirpalas, ir pakaitinis tirpalas. Tai leidžia derinti difuzinį ir konvekcinį klirensą medžiagoms, sudarytoms iš mažo ir vidutinio dydžio molekulių.

HDF Online procedūros metu pakaitinis tirpalas ruošiamas aparate "online". Aparatas gamina itin švarų dializės skystį, kurį galima naudoti kaip pakaitinį tirpalą.

Veikimo principas

Hemodiafiltracijos (HDF) metu kraujas valomas difuzijos ir konvenkcijos būdu. Priešingai nei grynos HF procedūros metu, HDF metu dializatoriumi teka dializės tirpalas. Tuo pat metu pacientui infuzuojamas numatytas pakaitinio tirpalo tūris. Priklausomai nuo to, ar pakaitinis tirpalas suleidžiamas prieš dializatorių ar už jo, procedūra atitinkamai vadinama prediliucija (prieš dializatorių) ir postdiliucija (už dializatoriaus).

3.3 Gydymo procedūros

3.3.1 Dviejų adatų procedūra

Dviejų adatų procedūra yra standartinis hemodializės metodas. Kraujas ištraukiamas iš paciento per arterinę kraujagyslinę prieigą. Kraujo pompa nepertraukiamai pumpuoja kraują į dializatorių per arterinę kraujo magistralę. Per pusiau pralaidžią dializatoriaus membraną vyksta medžiagų apykaitos produktų atliekų mainai tarp kraujo ir dializės tirpalo. Po to, kraujas grąžinamas į paciento veną per veninės kraujo magistralės sistemą ir veninę kamerą (kuri veikia kaip oro gaudyklė), saugos oro daviklį ir antrą kraujagyslinę prieigą. Panaudotas dializės tirpalas pumpuojamas į dializato išleidimo angą.

3.3.2 Vienos adatos procedūros

Vienos adatos (SN) procedūra yra taikoma, kai pacientams pasireiškia problemų naudojant dviejų adatų (DN) procedūrą. Vienos adatos procedūros metu kraujagyslinei prieigai naudojama tik viena adata (viena adatos kaniulė) ar vienkanalės adatos centrinis veninis kateteris. Kraujo magistralės arterinis ir veninis galai prijungiami prie vienkanalės fistulinės adatos ar centrinio veninio kateterio, naudojant Y formos adapterį. Ši procedūra taikoma, jei dėl prieigos problemų galima naudoti tik vieną fistulinę adatą, arba naudojant vienkanalį centrinį veninį kateterį. Ši procedūra perpus sumažina punkcijų skaičių, lyginant su dviejų adatų dialize, todėl išsaugoma paciento prieiga.

Galimos šios vienos adatos procedūros:

- Vienos adatos kryžminis keitimas (SNCO), kaip alternatyva dviejų adatų procedūrai,
- Vienos adatos vožtuvas (SNV), kaip "avarinė procedūra" dializei nutraukti, atsiradus problemoms dviejų adatų procedūros metu.

3.3.2.1 Vienos adatos kryžminis keitimas

Vienos adatos kryžminio keitimo (SNCO) procedūra užtikrina nepertraukiamą kraujo srautą per dializatorių, veikiant vienai kraujo pompai ir naudojant tik vieną paciento jungtį. SNCO procedūrai reikalinga speciali B. Braun kraujo magistralių sistema.

Veikimo principas

- 1 Heparino pompa
- 2 Kraujo pusės pritekėjimo (PBE) POD
- 3 Dializatorius
- 4 Kraujo pompa
- Arterinio slėgio daviklis (PA)
- Veninio slėgio daviklis (PV)
- 7 Kraujo pusės pritekėjimo (PBE) slėgio daviklis
- 8 Arterinė kamera
- 9 Veninė kamera
- 10 Hematokrito (HCT) daviklis (pasirenkamas)
- 11 Saugos oro detektorius (SAD)
- 12 Arterinės magistralės gnybtas (SAKA)
- 13 Veninės magistralės gnybtas (SAKV)
- 14 Paciento jungtys



Iliustracija 3-2 Veikimo principas – vienos adatos kryžminis keitimas

Kai arterinės magistralės gnybtas [®] yra atidarytas, o veninės magistralės gnybtas [®] yra uždarytas, arterinės kraujo pompos [@] nustatytu greičiu pumpuoja kraują iš paciento į veninę kamerą [®] per dializatorių ^③ . Lygis kameroje pakyla. Slėgį veninėje kameroje [®] stebi veninio slėgio daviklis [®] . Pasiekus nustatytą veninį perjungimo slėgį, uždaromas arterinės magistralės gnybtas [®] . Netrukus po to atidaromas veninės magistralės gnybtas [®] . Netrukus po to atidaromas veninės magistralės gnybtas [®] . Slėgį arterinės kameros [®] teka atgal pacientui. Veninė kraujo pompa [@] pumpuoja kraują iš arterinės kameros [®] per dializatorių ^③ į veninę kamerą [®] . Slėgį arterinėje kameroje [®] stebi arterinio slėgio daviklis [©] . Kai pasiekiamas nustatytas arterinis perjungimo slėgis, veninės magistralės gnybtas [®] uždaromas ir atidaromas arterinės magistralės gnybtas [®] . Kraujas vėl teka į arterinę kamerą [®] ir procesas vėl pradedamas ištraukiant kraują iš paciento.

Vienos adatos kryžminio keitimo privalumai, lyginant su įprastomis vienos adatos procedūromis

Arterinio pritekėjimo slėgio ir veninio grąžinimo slėgio stebėsena užtikrina didelį kraujo tėkmės greitį, išvengiant dujų formavimosi kraujyje ir neleidžia pompos segmentui subliūkšti kraujo pompoje. Kadangi kraujas nuolat nesustodamas teka per dializatorių, išvengiama krešulių susidarymo, o procedūra tampa daug efektyvesnė, nes apdorojamas didelis kraujo kiekis.

3.3.2.2 Vienos adatos vožtuvo procedūra

Vienos adatos vožtuvo procedūra leidžia perjungti iš dviejų adatų dializės, įvykus nenumatytiems atvejams (pvz., ties paciento prieiga).

Veikimo principas

Pacientas dažniausiai prijungiamas naudojanti standartinę AV magistralę su 1 kamera, kadangi tai yra avarinė procedūra. Arterinė ir veninė kraujo magistralės SNV adapteriu (Y formos adapteris) prijungiamos prie vienos kraujagyslinės prieigos.

Kai veninės magistralės gnybtas (Iliustracija 3-2 Veikimo principas – vienos adatos kryžminis keitimas (33), (13) yra uždarytas, o arterinės magistralės gnybtas (12) yra atidarytas, kraujo pompa (4) pumpuoja kraują iš paciento į veninę kamerą (3) per dializatorių (3). Slėgį veninėje kameroje (3) stebi veninio slėgio daviklis (6). Vos tik pasiekiamas nustatytas viršutinis perjungimo slėgis, kraujo pompa (4) išjungiama ir atidaromas veninės magistralės gnybtas (13). Dėl veninėje kameroje (3) esančio slėgio kraujas teka per dializatorių (3) atgal pacientui, kol pasiekiamas apatinis perjungimo slėgis arba baigiasi nustatytas grįžtamojo srauto laikas, uždaromas veninės magistralės gnybtas (13). Netrukus po to atidaromas arterinės magistralės gnybtas (13). Kraujo pompa (4) aktyvinama ir procesas vėl pradedamas pumpuojant kraują iš paciento.

Grįžtamojo srauto laikas yra pirmų 3 ciklų vidurkis, ir jis automatiškai nustatomas tarp 3 ir 10 sekundžių visai procedūros trukmei. Jei apatinė slėgio perjungimo riba nebuvo pasiekta, po 10 sekundžių aparatas perjungiamas į arterinę fazę.

- 3.4 Aparatas
- 3.4.1 Aparato apžvalga

i

Toliau pateiktuose paveikslėliuose pavaizduotas Dialog iQ HDF aparatas. Šiame aparate sumontuoti komponentai, kurie randami ne visų tipų aparatuose arba jie galimi kaip priedai.

Vaizdas iš priekio, ekstrakorporinis kraujo valymo modulis

- 1 Heparino magistralės laikiklis
- 2 Heparino pompa
- 3 Kraujo magistralių tvirtinimo elementai
- 4 Kraujo pompa
- 5 Arterinio slėgio daviklis (PA, raudonas)
- 6 Veninio slėgio daviklis (PV, mėlynas)
- 7 Kraujo pusės pritekėjimo slėgio daviklis (PBE, baltas)
- 8 Pakaitinio tirpalo pompa
- 9 Kraujo magistralės kamerų tvirtinimo elementai
- 10 Nuotekų portas ir pakaitinio tirpalo portas
- 11 Hematokrito (HCT) daviklis (pasirenkamas)
- 12 Saugos oro detektorius (SAD) su oro davikliu
- 13 Siurbimo vamzdelio laikiklis su apsauginiu dangteliu
- 14 Arterinės magistralės gnybtas (SAKA, raudonas)
- 15 Veninės magistralės gnybtas (SAKV, mėlynas)



Iliustracija 3-3 Vaizdas iš priekio

Vaizdas iš priekio

1 Monitorius

- 2 Infuzijų stovas
- 3 Heparino pompa
- 4 Dializatoriaus laikiklis
- 5 Kraujo pompa
- 6 Pakaitinio tirpalo pompa
- 7 Slėgio davikliai (slėgio daviklių jungtys)
- 8 Kraujo magistralės kamerų tvirtinimo elementai
- 9 Nuotekų portas ir pakaitinio tirpalo portas
- **10** Hematokrito (HCT) daviklis (pasirenkamas)
- 11 Saugos oro detektorius (SAD) su oro davikliu
- 12 Siurbimo vamzdelio laikiklis su apsauginiu dangteliu
- 13 Arterinės ir veninės magistralių gnybtai (SAKA / SAKV)
- 14 Pagrindas su nuotėkio jutikliu
- 15 Ratukas su stabdžiu



lliustracija 3-4 Vaizdas iš priekio
Produkto aprašymas

3

Vaizdas iš galo

- 1 ABPM manžetės laikiklis
- 2 Daugiafunkcė rankena transportavimui
- Darbuotojų iškvietimas (šiuo metu neprieinamas)
- 4 Duomenų tinklo sąsaja (DNI) LAN jungčiai (papildoma)
- 5 DF / HDF filtro dangtelis
- 6 Potencialų išlyginimo gnybtas
- 7 Maitinimo lizdas
- 8 Avarinis maitinimas / baterija
- 9 Jungtis centralizuotai koncentrato tiekimo sistemai
- 10 Jungtis dializato išleidimui
- 11 Jungtis vandens padavimui



Iliustracija 3-5 Vaizdas iš galo

Dialog iQ

Jungtys galinėje aparato pusėje

- 1 Potencialų išlyginimo gnybtas
- 2 Maitinimo lizdas
- 3 Jungtis centralizuotai koncentrato tiekimo sistemai
- 4 Jungtis dializato išleidimui
- 5 Jungtis vandens padavimui



lliustracija 3-6 Jungtys galinėje aparato pusėje

Produkto aprašymas

Vaizdas iš šono, dešinė pusė

- 1 Bikarbonato kolonėlės laikiklis
- 2 Skalavimo tiltelis su jungtimis dializatoriaus jungtims
- 3 Jungtis dezinfektantui



Iliustracija 3-7 Vaizdas iš šono, dešinė pusė

Vaizdas iš šono, kairė pusė

- 1 Kortelių skaitytuvas
- 2 ABPM jungtis



lliustracija 3-8 Vaizdas iš šono, kairė pusė

Aparato tipai

Dialog iQ galimas kaip HD arba HDF aparatas. Abiejų tipų modeliai tinkami naudoti ligoninėse, sveikatos centruose, intensyvios priežiūros skyriuose ar ribotos slaugos sąlygomis.

Aparatai pristatomi su tam tikromis standartinėmis funkcijomis, tokiomis kaip

- spalvotas jutiklinis ekranas
- heparino pompa
- dializatoriaus laikiklis
- jungtis DF filtrui
- infuzijų stovas
- bikarbonato kolonėlės laikiklis
- kortelių skaitytuvas
- baterija
- ABPM (automatinis kraujo spaudimo matavimo prietaisas)
- Adimea (Kt/V matavimui) ir t. t.

Kitos funkcijos diegiamos atskirai. Daugiau informacijos rasite skyriuose 11 Funkcijos (245) ir 14 Aksesuarai (381).

Toliau esančioje lentelėje pateikti kiekvieno tipo aparatų palaikomi procedūrų tipai.

HD aparatas	HDF aparatas
HD (dviejų adatų procedūra)	HD (dviejų adatų procedūra)
HD vienos adatos kryžminis keitimas	HD vienos adatos kryžminis keitimas
HD vienos adatos vožtuvas	HD vienos adatos vožtuvas
	Hemofiltracija (HF Online)
	Hemodiafiltracija (HDF Online)

Nuotekų portas ir pakaitinio tirpalo portas

Nuotekų portas yra HD ir HDF aparatų dalis, tuo tarpu, pakaitinio tirpalo portas yra tik HDF aparatuose. Šie pakaitinio tirpalo portai įrengti aparato priekinėje dalyje.

HDF aparatuose pakaitinis tirpalas yra ruošiamas aparato viduje "online". Tirpalas kraujo magistralių užpildymui ir skalavimui pasiruošimo fazėje gali būti siurbiamas tiesiai iš pakaitinio tirpalo porto.

Nuotekų portas skirtas druskos tirpalui išleisti pasiruošimo metu. Nuotekų maišelis nereikalingas, kadangi nuotekos išleidžiamos tiesiai į aparato nuotekų angą.

3.4.2 Simboliai ant aparato

Simboliai ant aparato

Simbolis	Aprašymas
8	Vadovautis naudojimo instrukcija. Vadovautis saugos informacija.
Ŕ	Priskiriama B tipo prietaisams Klasifikacija pagal IEC 60601-1
\bigvee	Potencialų išlyginimo jungtis
С U	Aparato ijungimo / išjungimo mygtukas
\sim	Kintamoji srovė
Ŕ	Jungtis papildomai įdiegiamam darbuotojų iškvietimui (šiuo metu neprieinamas)
€ ∠ ,	Jungtis automatiniam kraujo spaudimo matavimo prietaisui (ABPM)
	Ėsdinanti medžiaga. Cheminių nudegimų pavojus.
max kg 142kg max kg 107kg	Didžiausias aparato svoris, įskaitant visas parinktis su visomis vienkartinėmis priemonėmis (kairėje pusėje) ir be (dešinėje pusėje) vienkartinių priemonių (su visomis vienkartinėmis priemonėmis = maksimali darbinė apkrova)

Simboliai ant ABPM manžetės

Simbolis	Aprašymas
┤ᡬ	BF tipo defibriliacijai atspari prijungiama dalis Klasifikacija pagal IEC 60601-1
LATEX	Manžetės sudėtyje nėra latekso.
Î	Manžetės dydis: S (mažas), M (vidutinis), L (didelis), XL (labai didelis). Manžetės dydis pažymėtas simboliu stačiakampyje.
	Žasto skersmuo
13 cm	Manžetės aukštis

3.4.3 Specifikacijų lentelė

- 1 Produkto pavadinimas
- 2 Nuorodos numeris
- 3 Serijos numeris
- 4 Pagaminimo data
- 5 Vardinė galia
- 6 Vardinė įtampa
- 7 Vardinis dažnis
- 8 Žr. kartu pristatomuose dokumentuose
- 9 Taikomos šalinimo direktyvos
- 10 Priskiriama B tipo prietaisams
- 11 Korpuso saugos klasė
- 12 CE ženklas ir įgaliotosios įstaigos kodas
- 13 Konkrečiai šaliai taikomi reikalavimai, kurie gali skirtis
- 14 Unikalus prietaiso identifikacinis numeris ir GTIN numeris
- 15 Gamintojo adresas



Iliustracija 3-9 Specifikacijų lentelė

3.4.4 Ryšio sąsajos

Duomenų tinklo sąsaja (DNI)

Papildomai pasirenkama duomenų tinklo sąsaja (DNI) yra sustiprinta ir izoliuota RJ45 jungtis. Ji naudojama ryšiui ir duomenų perdavimui tarp aparato ir vietinio tinklo (LAN) ar globaliojo tinklo (WAN).

DNI tinklo ryšiui naudoja TCP/IP protokolą. Aparato pirmojo paleidimo metu reikia sukonfigūruoti tinklą (serverio IP adresą, portus ir t. t.) TSM režime. TSM režime taip pat nustatomas DNI veikimo režimas:

- *DNI Nexadia* naudojamas duomenų kaupimui ir apribotam dvikrypčiam ryšiui su paciento duomenų tvarkymo sistema Nexadia.
- DNI-WAN naudojamas tik duomenų kaupimui, t. y. vienpusiam duomenų siuntimui iš aparato į tinklo aplinką. Naudojant WAN parinktį, klientui būtina sukurti specialią vartotojo sąsają. Šiuo tikslu B. Braun siūlo WAN SDK vystymo rinkinį. Daugiau informacijos gausite susisiekę su vietiniu prekybos atstovu.

Tinklo ryšys aktyvinamas iškart, kai į kortelių skaitytuvą įkišama paciento kortelė, o nutraukiamas išjungus aparatą.

Apsaugai nuo galimų atakų, aparato programinės įrangos ugniasienė sukonfigūruota blokuoti bet kokią išorinę prieigą, išskyrus atvejus, kai serveriui reikia nuskaityti TSM režime nustatytą IP adresą bei filtruotus įeinančių duomenų paketus, atitinkančius Nexadia ar WAN sintaksę.

Produkto aprašymas

3.4.5

Valdikliai ir indikatoriai monitoriuje

- 1 Signalinė lemputė
- 2 ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtukas (maitinimo jungiklis)
- 3 Baterijos įkrovimo indikatorius
- 4 Mygtukas kraujo pompos greičiui mažinti
- 5 *Paleidimo / Stabdymo* mygtukas
- 6 Mygtukas kraujo pompos greičiui didinti
- 7 *Aliarmo nutildymo* mygtukas
- 8 Enter klavišas



Iliustracija 3-10 Monitorius su valdikliais ir indikatoriais

Signalinės lemputės

Monitoriuje esanti signalinė lemputė ① gali šviesti 3 skirtingomis spalvomis, kurios atitinka skirtingas aparato būsenas: aparatas veikia (žalia), įspėjimas / pastaba (geltona) ir aliarmas (raudona).

Signalinė lemputė ③ šviečia žalia spalva tol, kol kraunama aparato baterija.

Mygtukai

Net jei aparato ekranas yra išjungtas (pvz., valymo metu), aparato pagrindines funkcijas galima valdyti ant monitoriaus esančiais mygtukais:

mygtuku įjungiamas ir išjungiamas aparatas.

Mygtukas mirksi, jei aparatas buvo išjungtas ir bus automatiškai paleistas iš naujo.

⑤ mygtuku (*Paleidimo / Stabdymo* mygtukas) jjungiama ir stabdoma kraujo pompa.

④ mygtuku ("–" mygtukas) mažinamas kraujo pompos greitis.

6 mygtuku ("+" mygtukas) didinamas kraujo pompos greitis.

i

Spaudžiant "–" ar "+" mygtukus keičiama tik vartotojo sąsajoje rodoma vertė. Atleidus mygtuką, kraujo pompos greitis nedelsiant nustatomas pagal naują vertę, kurią pritaikus pumpuojamas rodomas kraujo srautas.

⑦ mygtukas (aliarmo nutildymo mygtukas) nutildo / atstato aliarmą.

⑧ mygtuką (*Enter* klavišas) būtina nuspausti tada, kai to reikalaujama pagal ekrane rodomas instrukcijas.

3.5 Naudotojo sąsaja

Daugelis aparato funkcijų yra rodomos jutikliniame ekrane. Todėl naudotojas gali valdyti aparato funkcijas liesdamas pirštu jutiklinį ekraną.

Jutiklinis ekranas sudarytas iš fiksuoto rėmelio ir 6 keičiamų ekranų. Šie ekranai pagrįsti 6 kubo sienelių principu.

3.5.1 Jutiklinio ekrano struktūra

Rėmelis

Rėmelis (Iliustracija 3-11, ①) yra fiksuota sritis aplink atitinkamo kubo sienelės ekraną ②. Ekrane, priklausomai nuo aparato veikimo fazės bei procedūros fazės, rodoma esminė informacija ir kelios piktogramos.



Iliustracija 3-11 Rėmelis ir ekranas (kubo sienelė)

Rėmelio antraštėje yra (iš kairės į dešinę):

- nuoroda į Nustatymų ekraną
- tinklo ryšio būsena
- paciento vardas
- aparato veikimo fazė
- fazės informacija
- nuoroda į heparino duomenis *[vesties* ekrane.

Kairėje rėmelio pusėje rodomos vertės priklauso nuo veikimo fazės (iš viršaus į apačią):

- Ekstrakorporiniai slėgiai PA, PV ir PBE ar TMP pasiruošimo, procedūros ir reinfuzijos metu
- Temperatūra ir laidumas dezinfekcijos metu.



Dešinėje rėmelio pusėje yra (iš viršaus į apačią):

- piktogramos: *Prijungti pacientą, Pradėti užpildymą, Pakeisti bikarbonato kolonėlę, Nutraukti pasiruošimą* pasiruošimo metu
- piktogramos: Atjungti pacientą, Avarinis atvejis, Min. UF, Apėjimas, Pakeisti bikarbonato kolonėlę, Nutraukti procedūrą, nuoroda į Heparino duomenis, nuoroda į Protokolą ir į Pradžios ekraną procedūros metu
- piktograma Stabdyti skalavimą ir nuoroda į Pradžios ekraną dezinfekcijos metu.

Rėmelio apačioje yra (iš kairės į dešinę):

- piktograma Pagalba
- nuoroda į laikmačio / žadintuvo submeniu
- nuoroda į pakaitinio tirpalo tėkmės submeniu (tik HDF aparatuose)
- kraujo tėkmė
- Ekrano užrakto piktograma (išjungia ekraną valymui)
- aparato laikas.

Instrukcijų sritys ir slinkties juostos

- Naudotojo instrukcijos
- 2 Grafinių instrukcijų sritis
- 3 Vertikali ir horizontali slinkties juostos



Iliustracija 3-12 Instrukcijų sritys ir slinkties juostos Pradžios ekrane pasiruošimo metu

Naudotojo instrukcijose ① pateikiami veiksmai, kuriuos privalo atlikti naudotojas.

Grafinių instrukcijų srityje ② rodoma kraujo magistralių sąranka, priklausomai nuo pasirinkto procedūros tipo.

Liečiant ar judinant vertikalią ar horizontalią slinkties juostą ③, naudotojas gali perjungti rodomus ekranus (kubo sieneles). Daugiau informacijos rasite skyriuje Ekranai – kubo principas.

3

Aliarmų ir įspėjimų laukeliai

- 1 Aliarmo laukelis
- 2 Ispėjimų laukelis
- 3 Simbolis Garsinis signalas sustabdytas
- 4 Signalinė lemputė



lliustracija 3-13 Aliarmų ir įspėjimų laukeliai

Kairėje pusėje esančiame aliarmo laukelyje ① **raudona** spalva rodomi su saugumu susiję aliarmai. Su saugumu nesusiję aliarmai rodomi **geltona** spalva. Monitoriuje esanti signalinė lemputė ④ aliarmo atveju keičia spalvą iš žalios į geltoną / raudoną.

Dešinėje pusėje esančiame įspėjimo laukelyje ② **geltona** spalva rodomi įspėjimai. Įspėjimai nereikalauja neatidėliotino naudotojo atsako.

Palietus aliarmą / įspėjimą, rodomas tekstas su aliarmo ID kodu. Palietus dar kartą, iškviečiama informacija apie aliarmo priežastį ir šalinimo veiksmus.

Simbolis Garsinis signalas sustabdytas ③, esantis dešinėje rėmelio pusėje, apačioje, nurodo, kad garsinis aliarmo signalas yra išjungtas. Tačiau, tai nepašalina aliarmo / įspėjimo.

Daugiau informacijos rasite skyriuje 12.3 Aliarmų ir įspėjimų nutildymas ir rodymas (300).

3

Ekranai - kubo principas

Vartotojo sąsaja yra pateikiama kubo principu.



Iliustracija 3-14 Vartotojo sąsajos kubas

Kubą sudaro 6 kubo sienelės (ekranai), o kiekvienas jų atitinka konkretų meniu. Norėdami atidaryti pageidaujamą ekraną, sukite kubą vertikalia ar horizontalia kryptimi slinkties juostomis ar liesdami rodykles, esančias slinkties juostų galuose:

- 1. Palieskite horizontalią slinkties juostą ir slinkite į kairę ar dešinę pusę arba palieskite horizontalios slinkties juostos rodykles, kad ijungtumėte *Programų pasirinkimo / Laikrodžio* ekraną, *Pradžios* ekraną, *[vesties* ekraną ir *Sąrankos* ekraną.
- Palieskite vertikalią slinkties juostą ir slinkite į viršų ar į apačią arba palieskite rodykles vertikalios slinkties juostos galuose, kad įjungtumėte *Informacijos* ekraną, *Pradžios* ekraną ir *Techninės priežiūros* ekraną.

- 1 Pradžios ekranas
- 2 *[vesties* ekranas
- 3 Sąrankos ekranas
- 4 Programos parinkimo ekranas pasiruošimo metu /Laikrodžio ekranas procedūros metu
- 5 Informacijos ekranas
- 6 *Techninės priežiūros* ekranas



Iliustracija 3-15 Kubo sienelės indikatorius su pasirinktu Pradžios ekranu

Kubo pusės indikatorius, esantis apačioje, dešinėje ekrano pusėje, informuoja naudotoją, kuri kubo sienelė yra rodoma ekrane. Rodoma kubo sienelė yra pažymėta šviesiai žalia spalva.

i

Priklausomai nuo aparato veikimo fazės, galimi du skirtingi kubai: vienas pasiruošimo fazei, o kitas – procedūros fazei.

ljungus aparatą rodomas *Programos parinkimo* ekranas. Šiame ekrane galima pasirinkti procedūros tipą. Procedūros metu vietoje *Programos parinkimo* ekrano rodomas *Laikrodžio* ekranas.

Pradžios ekranas keičiamas priklausomai nuo procedūros fazės (pasiruošimas, procedūra, reinfuzija):

Pasiruošimo metu rodoma grafinė aparato priekinės dalies iliustracija ir būsenos juosta su pasiruošimo laiku. Paveikslėliuose, priklausomai nuo procedūros fazės, vaizduojamas aparato pajungimas.

Procedūros metu grafiškai gali būti rodoma įvairi informacija:

- Kt/V
- PA, PV, PBE
- kraujo spaudimas
- pulso dažnis
- delta kraujo tūris (pasirenkama)
- spO₂ (pasirenkama)
- UF greitis
- dializės tirpalo srautas

Jei ekrane įgalinta ABPM piktograma, rodomas ABPM langas.

3

UF tūris, UF greitis, procedūros trukmė ir laidumas rodomi visų procedūros fazių metu. Palietus šią sritį atidaromas *Paskirto gydymo* ekranas.

Techninės priežiūros ekrane pateikiama techninė informacija apie:

- savitestavimo būseną
- kraujo pusės srauto diagramas
- dializės tirpalo pusės srauto diagramas
- vykdiklius ir jutiklius
- programinės įrangos versiją
- einamosios procedūros ir paskutinių procedūrų tendencijos

Informacijos ekrane grafikų pavidalu gali būti rodomos einamosios ar ankstesnių procedūrų vertės (Kt/V, PV, PA, PBE ir t. t.). Gali būti rodomi Kt/V ir HCT grafikai.

[vesties ekrane galima įvesti ar keisti svarbius procedūros parametrus, tokius kaip UF tūris, procedūros trukmė, UF greitis, heparinas ir t. t.

Sąrankos ekrane pateikiamos bendrosios nustatymų parinktys:

- data
- laikas
- ekrano ryškumas (%)
- garsinis signalas procentais (reguliuojamas nuo 0 iki 100 %, atitinkamai nuo 48 db(A) iki 65 db(A))
- kalba
- paciento kortelės duomenų tvarkymas

Sąrankos ekrane galima nustatyti dezinfekcijos, užpildymo ir (pasirinktinai) DNI parametrus, patikrinti filtro duomenis, pradėti filtro keitimą ir mikrobiologinių mėginių ėmimą bei nustatyti laikmatį.

Įgalioti vartotojai gali prisijungti prie *Vartotojo sąrankos* režimo ir nustatyti tolimesnius parametrus (sistemos konfigūracija). Daugiau informacijos rasite skyriuje 10 Vartotojo sąrankos režimas (221).

3.5.2 Patvirtinimo langai

Kai kurioms (pvz., susijusioms su sauga) parinktims ir parametrų nustatymams yra reikalingas specialus patvirtinimas. Tokiu atveju ekrano viduryje iššoka patvirtinimo langas (žr. Iliustracija 3-16 ir Iliustracija 3-17 pateiktus pavyzdžius).



Iliustracija 3-16 Bikarbonato kolonėlės keitimo patvirtinimo langas

mmHg	Paciento vardas	Procedura.	Apejunas	
Art.				
0	Faktinis UF tūris	Faktinis procedūros	laikas Tikslinis UF tūris	
-400	boliusą 5 m	00:00 himin	- 2000	
-61	Min. U			min.
Ven.	SN lygio nustatymas			
500 ►				
				11
0 -100	ABPM			
136				
PBE	Ar tikrai? Joi taia, anaus	kito di mustukal		
-	Ar tikiar dei taip, spaus	kite ← Inygluką:		
		Atsaukti		
0 -	Sist/Diast.	Pulsas	ΔBV pO2 priso	tinimas
108			0,0 % 0,0	
\$				
	2 0	BE 100	Vill kr. O minute A	
‡	? •	BF 100 mm	Vill les Oreligion 🔒	10:16

Iliustracija 3-17 Lygio reguliavimo patvirtinimo langas SN metu

Galite atšaukti pasirinkimą, šiame lange spustelėdami *Atšaukti*. Jei norite vykdyti pasirinktą komandą, spauskite *OK* arba spustelėkite *Enter* klavišą monitoriuje (priklausomai nuo lange rodomos informacijos).

Tolesniuose šios naudojimo instrukcijos skyriuose šie langai ne visada bus nurodomi ar pateikiami ekrano nuotraukose, siekiant kuo glausčiau pateikti visą būtiną informaciją.

3

3.5.3 Visų piktogramų apžvalga

Piktogramos – tai jutikliniame ekrane esantys mygtukai, kuriais valdomas aparatas.

Ekrane rodomos piktogramos priklauso nuo ekrane rodomos kubo sienelės ir žymi konkrečius veiksmus. Žemiau pateiktas piktogramų sąrašas.

Palietus piktogramą, jos būsena iškart pasikeičia iš išjungta į įgalinta, o spalva – iš tamsiai žalios į šviesiai žalią. Norint įgalinti kai kurios veiksmus, juos reikia patvirtinti ekrane *OK* arba *Enter* klavišu.

Pavyzdys: įgalintos / išjungtos piktogramos

 Piktograma (ja įjungiama funkcija / aktyvinamas veiksmas) yra išjungta. Palieskite piktogramą.



Kai kurias funkcijas galima greitai pasiekti naudojant nuorodas. Nuoroda yra specialios funkcijos spartusis klavišas. Tokių funkcijų nereikia ieškoti perjunginėjant ekranus – užtenka spustelėti nuorodą, kad pasiektumėte norimą poziciją. Nuorodos taip pat gali būti pažymėtos mažomis rodyklėmis.

Pavyzdys: nuoroda



- 1. Palieskite Heparino piktogramą rėmelyje.
 - ♦ Iškart atidaromas *Heparino* ekranas.

Visos piktogramos aprašytos žemiau esančioje lentelėje:

Piktograma	Aprašymas	
Rėmelis		
	Nuoroda į <i>Nustatymų</i> ekraną paciento duomenų tvarkymui	
?	Pagalbos funkcija: palieskite <i>Pagalbos</i> piktogramą ir po to spustelėkite piktogramą / sritį ekrane, apie kurią norėtumėte sužinoti daugiau informacijos. Atidaromas informacijos langas.	
Ð	Nuoroda į laikmatį / žadintuvą – spustelėjus perkeliama į laikmačio nustatymus <i>Sąrankos</i> ekrane	
	Išjungti visas jutiklinio ekrano funkcijas 10 sekundžių ekranui nuvalyti	
^	Nuoroda į <i>Pradžios</i> ekraną	
	Nuoroda į heparino duomenis <i>Įvesties</i> ekrane,	
3.0 ml/h	Heparino greitis	
	Atidaromas <i>avarinio režimo</i> ekranas, kuriame pateikiamos galimos funkcijos, pvz., infuzinis boliusas	

Piktograma	Aprašymas
	Aktyvinti minimalią ultrafiltraciją
][Dializės apėjimas: dializės tirpalas neteka dializatoriumi Dializė vyksta pagrindinėje jungtyje: dializės tirpalas teka per dializatorių
₽•Ī	Pradėti užpildymą
	Nutraukti pasiruošimą ir grįžti atgal į <i>Programos parinkimo</i> ekraną
<u>`</u> <u> </u>	Pakeisti bikarbonato kolonėlę
Î	Nuoroda į <i>Protokolo</i> skiltį <i>Informacijos</i> ekrane Aktyvi tik procedūros metu.
₽►II	Nutraukti procedūrą
★・国	Patvirtinti paskirto gydymo duomenis ir prijungti pacientą. Prijungus pacientą galima pradėti procedūrą. Atliekant savitestavimą pasiruošimo metu ši piktograma nėra galima.
₽≮	Išeiti iš procedūros ir pereiti į reinfuziją
I,	Išleisti dializatorių: dializatas ištraukiamas iš dializatoriaus
Ī	lštuštinti bikarbonato kolonėlę: išleidžiamas tirpalas iš bikarbonato kolonėlės
10°	Pasirinkti dezinfekciją Galima tik po reinfuzijos.
*	Dializės tirpalo budėjimo režimas (budėjimo režimas)
\$ [Pasirinkti lygio reguliavimą Pasirinkus šią piktogramą, aktyvinami lygio kameroje didinimo ir mažinimo mygtukai.

Piktograma	Aprašymas
-	Stabdyti skalavimą
K	Piktograma rodoma dezinfekcijos ekrane ir nutraukus dezinfekciją.
Įvesties ekra	nas
Prescription	Paskirto gydymo duomenys: procedūros trukmė, UF tūris, UF greitis, bikarbonato laidumas, (galutinis) laidumas, heparino greitis, heparino stabdymo laikas, dializės tirpalo tėkmė
Nexadia	Nexadia duomenys (Nexadia parinktis)
ᇤ	Įgalinus Nexadia parinktį, ši piktograma pakeičia aukščiau pateiktą paskirto gydymo duomenų piktogramą.
UF	Ultrafiltracijos duomenys: HD, profiliai, sekvencinė terapija
	Dializės tirpalo duomenys
Heparin	Heparino duomenys
SN H	Vienos adatos procedūros duomenys
	HDF/HF Online duomenys
Adimea	Adimea duomenys
Hct	Hematokrito jutiklio duomenys (pasirenkamas HCT jutiklis)
ABPM	ABPM nustatymai / tendencijos / sąrašas
bioLogic	bioLogic Fusion nustatymai / tendencijos (pasirenkama "biofeedback" funkcija)
Limits	Spaudimo ribos

Piktograma	Aprašymas		
Sąrankos ekranas			
Settings	Nustatymai: data, laikas, ryškumas, kalbos		
Disinfection	Dezinfekcijos nustatymai		
Dis. history	Dezinfekcijos istorija: paskutinės dezinfekcijos data, trukmė, būsena, tipas ir dezinfektantas		
Dis. weekly	Savaitinė dezinfekcijos programa		
Priming	Mikrobiologinių mėginių ėmimo režimas pasiruošimo fazėje		
Timer	Laikmatis / žadintuvas		
Filter	DF / HDF filtro duomenys		
	Nuskaityti paciento duomenis iš paciento kortelės (atsisiųsti)		
	Išsaugoti paciento duomenis paciento kortelėje (įkelti)		
	Ištrinti duomenis iš paciento kortelės		
Vartotojo sąrankos režimas			
₽Į°	Užpildymo parametrai		
	Kraujo pusės parametrai		
ĒĴ	Ultrafiltracijos parametrai		

3

Piktograma	Aprašymas
	Heparino parametrai
° ≈	Dializės tirpalo pusės parametrai
•	Minimalūs ir maksimalūs parametrai (slėgio ribos)
♦ (((())))	Adimea parametrai
K·t v	Kt/V parametrai Kt/V parametrai galimi tik išjungus Adimea funkciją.
n °	ABPM parametrai
En	bioLogic Fusion parametrai (pasirenkama "biofeedback" funkcija)
*	Vienos adatos procedūros parametrai
· + °	HDF / HF Online parametrai
	Tirpalo boliuso parametrai
**°	Dezinfekcijos parametrai
i?°	Hematokrito parametrai (pasirenkamas HCT jutiklis)
₽+ ₽+	Papildomi parametrai

1	2	
	-	
1	J	

Piktograma	Aprašymas
R	Išsaugoti duomenis
¢	Uždaryti iškviestą langą

3.5.4 Skaitinių verčių įvedimas

Visų parametrų verčių keitimo principai yra vienodi. Pateiktame pavyzdyje parodytas UF tūrio keitimas *[vesties* ekrane.

- 1. Perjunkite į *[vesties* ekraną.
- 2. Palieskite piktogramą parametrų grupei keisti (čia: paskirto gydymo duomenys).
 - 🗞 Rodomi esami parametro nustatymai.
- 3. Palieskite vertę, kurią norite keisti (čia: UF tūris 2000 ml).
 - ♦ Atidaroma klaviatūra.
- ∱∎ 1 거 1 18 ň \$ 2000 ml 54 [100 ... 10000] 7/ (2) 1 2 2000 1 3 Î۱ 4 5 110 8 9 500 + 36,0 4 Atšaukti (5) ок 199 \$ 0 ? 6

Iliustracija 3-18 Parametrų keitimas



2 Ištrinti paskutinį skaičių

vadas

scriptio

- 3 Ištrinti įvestą vertę
- 4 Atšaukti nustatymą, išjungti klaviatūrą nepatvirtinus vertės
- 5 Patvirtinti vertę ir uždaryti klaviatūrą

- 4. Pakeiskite vertę, kaip nurodyta toliau:
 - Vertei sumažinti: spauskite "-", kol pasieksite norimą vertę. Leidžiami žingsniai yra sukonfigūruoti (čia: -100 ml).
 - Vertei padidinti palieskite "+", kol pasieksite norimą vertę. Leidžiami žingsniai yra sukonfigūruoti (čia: +100 ml).
 - Įveskite naują vertę skaičių klavišais.
 Leistinas nustatymų diapazonas rodomas laužtiniuose skliaustuose po skaitine verte (čia – [100 ... 10000]).

i

Jei įvedama už diapazono ribų esanti vertė, po įvesta verte rodomas atitinkamas pranešimas.

- 5. Palieskite *OK*, kad patvirtintumėte naują vertę arba *Atšaukti*, kad atšauktumėte.
 - ⅍ Klaviatūra išjungiama.

3.5.5 Laikmačio / žadintuvo naudojimas

Ekrane, toliau nurodytų fazių metu, galima įjungti laikmačio ir žadintuvo funkciją:

- pasiruošimas
- procedūra
- reinfuzija
- dezinfekavimo programos pasirinkimas ir
- dezinfekcija.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Ši funkcija neatleidžia naudotojo nuo pareigos atlikti reguliarias paciento patikras. Perduodamos ir (ar) rodomos informacijos nederėtų naudoti kaip vienintelio šaltinio medicininėms indikacijoms.

- Reguliariai tikrinkite pacientą.
- Niekada nepriimkite su gydymu susijusių sprendimų remdamiesi tik rodomomis vertėmis.
- Gydantis gydytojas atsako už medicinines indikacijas.

Elektros tiekimo sutrikimai nesustabdo laikmačio ir žadintuvo funkcijų.



i

- 1. Palieskite piktogramą rėmelyje arba
- 2. Pasirinkite Sąrankos ekraną ir palieskite Laikmačio piktogramą.
 - ✤ Rodomas šis ekranas:

Dialog iQ

- 1 Priminimo tipas: laikmatis arba žadintuvas
- 2 Priminimo kartojimas ijungtas / išjungtas
- **3** Nustatyti priminimo pranešimai
- 4 Laikmačio intervalo nustatymo ar absoliutaus laiko nustatymo įvesties langas
- 5 Praėjęs laikas
- 6 Paleisti / stabdyti / atstatyti laikmatį ir žadintuvą



Iliustracija 3-19 Laikmačio ir žadintuvo funkcija

Laikmačio / žadintuvo funkcija

Laikmačio funkcijai būtina nustatyti laiko intervalą (pvz., 15 minučių). Žadintuvo funkcijai būtina nustatyti absoliutų laiką (pvz., 15:00). Abiem atvejais rodomas iki priminimo likęs laikas ⑤.

Priminimas yra pranešimas su garsiniu signalu.

Toliau pateikti sukonfigūruoti pranešimai:

- Patikrinkite veninį slėgį
- Patikrinkite arterinį slėgį
- Patikrinkite temperatūrą
- Patikrinkite filtro kokybę
- Nustatykite boliuso tūrio vertę
- Įgalioti vartotojai gali redaguoti tekstą: *Vartotojo sąranka | Papildomi parametrai | Slaugos laikmačio laisvas teksto redagavimas.*

Pasibaigus nustatytam laiko intervalui ar pasiekus absoliutų laiką, aparatas rodo geltoną pranešimą: *Baigėsi nustatytas laikas*. Ekrane rodomas langas su pasirinktu pranešimu.

Chronometro funkcija

Laikmatis gali būti naudojamas kaip chronometras. Jei laikmatis paleidžiamas neįvedus laiko intervalo (laiko intervalas 0:00), laikas skaičiuojamas nuo 0, kol funkcija sustabdoma rankiniu būdu. Vietoje likusio laiko ekrane rodomas praėjęs laikas (5).

Vienkartinio priminimo nustatymas

- 1. Palieskite Laikmačio ar Žadintuvo piktogramą ①.
- 2. Pasirinkite Išjungta 2 po priminimo kartojimo eilute.
- 3. Palieskite piktogramą Paleisti 6 .
 - 🌭 Laikmačio / žadintuvo funkcija įjungiama.
- 4. Palieskite piktogramą 6 laikmačiui / žadintuvui stabdyti / atstatyti.

Priminimo kartojimui nustatyti

- 1. Palieskite Laikmačio ar Žadintuvo piktogramą ①.
- 2. Pasirinkite *ljungta* ② po priminimo kartojimo eilute.
- 3. Palieskite piktogramą Paleisti 6 .
 - 🌭 Laikmačio / žadintuvo funkcija ijungiama.
- 4. Palieskite piktogramą 6 laikmačiui / žadintuvui stabdyti / atstatyti.

3.5.6 Versijų numeriai

Programinės ir aparatinės įrangos versijos bei aparate įdiegtos kalbos rodomos *Techninės priežiūros* ekrane, *Versijos* laukelyje:

Paciento vardas Pasiruošima t 100 🕨 Savitestav. Vykd./Jut. Versija Tendencija 1 Versija Veikimo laikas -50 Ven Aukšto lygio progr. įr. Kalbos 500 ► 3 English (044) (2) 9.1 German (049) 1.02.00 Naudotojo sąsaja Lithuanian (370) 101 HD 1.02.00 Sis. Kont. CRC 700 Nexadia Žemo lygio progr. jr. 170 (4) MIB HW LLC SW 2 ¢ ■ 150 A 0 Pak tirp tékm 60 ml/mi ?

Iliustracija 3-20 Versijos numeriai Techninės priežiūros ekrane

- Vartotojo sąsajos programinės įrangos versija
- 2 Valdiklio programinės įrangos versijos
- 3 [diegtos kalbos
- 4 Monitoriaus sąsajos plokštės versija

3

4

Turinys

4	Instaliavimas ir komisavimas65
4.1	Pristatymo apimtis
4.2	Patikrinimas
4.3	Paruošimas eksploatavimui
4.4 4.4.1 4.4.2 4.4.3	Sandeliavimas
4.5 4.5.1 4.5.2 4.5.3 4.5.4 4.5.5 4.5.6	Instaliavimo vieta67Aplinkos sąlygos67Elektros prijungimas67Vandens ir koncentrato jungtis68Apsauga nuo vandens žalos68Potencialiai sprogios zonos68Elektromagnetinis suderinamumas (EMS)68
4.6 4.6.1 4.6.2	Vandens tiekimas
4.7	Transportavimas
4.8 4.8.1 4.8.2 4.8.2.1	Aparato prijungimas72Elektros prijungimas72Vandens jungtis72Vandens jungtis be jungiamujų dalių arba su73vandens jungtis iungiamosiomis dalimis73
4.8.2.2	Vandens jungtis su Aquaboss movomis
4.9	ljungimas ir išjungimas76
4.10	Nustatymai sąrankos ekrane

4 Instaliavimas ir komisavimas

4.1 Pristatymo apimtis

- Dialog iQ dializės aparatas
- Naudojimo instrukcija
- Tik Vokietijoje: medicinos prietaisų knyga
- 2 skaidrūs kištukai (garsinio signalo garso lygiui sumažinti)
- 3 talpų dangteliai (raudonas, mėlynas, baltas) su jungtimis siurbimo vamzdeliams prijungti
- 1 talpos dangtelis (geltonas) su siurbimo vamzdeliu dezinfektantui
- · Vandens padavimo ir išleidimo vamzdeliai
- Žarnos gnybtai
- 1 paciento kortelių rinkinys
- ABPM manžetė

İ

- Centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos parinktis: tiekimo vamzdeliai, jungiami tarp sieninio lizdo ir aparato (2 vamzdeliai, tvirtinami prie aparato)
- bioLogic Fusion parinktis: aktyvinimo / išjungimo kortelė su aparato serijos numeriu

4.2 Patikrinimas

Pristačius dializės aparatą, jį išpakuoti gali tik įgalioti darbuotojai, pvz., techninės tarnybos specialistas.

- 1. Patikrinkite, ar transportavimo metu nebuvo pažeista pakuotė.
 - Patikrinkite, ar ant pakuotės nėra perteklinės jėgos, vandens ar netinkamo elgesio su medicinos prietaisais požymių.
- 2. Surašykite visus pažeidimus.
- 3. Aptikę pažeidimų, nedelsdami kreipkitės į platintoją.

4.3 Paruošimas eksploatavimui

Paruošimą eksploatavimui gali atlikti tik įgaliota techninė tarnyba. Montavimo instrukcijos pateiktos techninės priežiūros dokumentacijoje.

Atsakinga organizacija privalo patvirtinti numatytujų verčių keitimą TSM režime, kurį atlieka techninės tarnybos specialistas paruošimo eksploatavimui metu, pasirašant eksploatavimo kontrolinį sąrašą.

4

4.4 Sandeliavimas

A [SPĖJIMAS!

Elektros smūgio ar nuotėkio srovių pavojus!

Per aukšti temperatūriniai gradientai gali sukelti kondensaciją aparate.

- Jei aparatas buvo transportuojamas per patalpas, kuriose stipriai skiriasi aplinkos temperatūra, nejjunkite aparato iškart.
- Aparatą įjunkite tik jam pasiekus patalpos temperatūrą. Atsižvelkite į techninių duomenų skyriuje pateiktas aplinkos sąlygas.

4.4.1 Sandėliavimas originalioje pakuotėje

 Sandėliuokite aparatą techninių duomenų skyriuje nurodytomis aplinkos sąlygomis.

4.4.2 Trumpalaikis darbui paruošto aparato laikymas

- 1. Dezinfekuokite aparatą.
- Sandėliuokite aparatą techninių duomenų skyriuje nurodytomis aplinkos sąlygomis.
- **3.** Sandėliavimo metu saugos oro daviklio (SAD) dangtelis privalo būti uždarytas, siekiant išvengti SAD gedimo.
- **4.** Jei aparatas nebuvo naudojamas ilgiau nei vieną savaitę, prieš naudojimą jį dezinfekuokite.
- **5.** Jei aparatas nebuvo naudojamas ilgiau nei vieną savaitę, vizualiai įvertinkite, ar aparatui nepadaryta žalos.

▲ [SPĖJIMAS!

Elektros smūgio pavojus!

- Vizualiai patikrinkite, ar nėra matomų korpuso pažeidimų.
- Patikrinkite, ar kabeliai nėra pažeisti.
- Nejjunkite aparato, jei matote akivaizdžių pažeidimų.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientams dėl užteršimo pirogenais ir endotoksinais!

 Prieš eksploatuojant aparatą, kuris nebuvo naudojamas ilgą laiką, jį išvalykite ir dezinfekuokite, vadovaudamiesi gamintojo instrukcijomis ir šalyje galiojančiais reglamentais (pvz., higienos planu).

i

Įgalioti vartotojai *Vartotojo sąrankos* režime gali aktyvinti *Maks. neveikimo laiką*. Jei neveikimo laikas viršija nustatytą ribą, įjungus aparatą rodomas įspėjimas, kad būtina atlikti aparato dezinfekciją.

4.4.3 Eksploatavimo nutraukimas

- 1. Dezinfekuokite aparatą.
- **2.** Prieš transportuojant aparatą tinkamai išvalykite, vadovaudamiesi informacija, pateikta skirsnyje 7.5 Paviršiaus dezinfekavimas ir valymas (184).
- 3. Nurodykite techninei tarnybai išsausinti aparatą.
- **4.** Sandėliuokite aparatą techninių duomenų skyriuje nurodytomis aplinkos sąlygomis.

🛕 [SPĖJIMAS!

Į aparatą patekus skysčiams, kyla elektros smūgio ir aparato gedimo pavojus!

- Užtikrinkite, kad į aparatą nepatektų skysčių.
- Nevalykite paviršiaus per daug drėgna šluoste.
- Naudokite tik tinkamas valymo priemones.

4.5 Instaliavimo vieta

4.5.1 Aplinkos sąlygos

Aplinkos sąlygos patalpose privalo atitikti vietos reikalavimus (žr. Techninių duomenų skyrių).

4.5.2 Elektros prijungimas

Tinklo įtampa privalo atitikti specifikacijų lentelėje nurodytą vardinę įtampą. Su maitinimo laidu ir maitinimo lizdu DRAUDŽIAMA naudoti ilginamuosius laidus ar adapterius. Draudžiama modifikuoti maitinimo laidą!

Jei reikia keisti maitinimo laidą, naudokite tik atsarginių dalių sąraše nurodytą originalų maitinimo laidą.

Patalpos, kurioje aparatas bus naudojamas, elektros instaliacija privalo atitikti taikomus nacionalinius reglamentus (pvz., VDE 0100 710 dalį ir VDE 0620-1 Vokietijoje) ir (ar) IEC nuostatas (tokias kaip IEC 60309-1/-2) ir jų perkėlimus į nacionalinę teisę (pvz., DIN EN 60309-1/-2 Vokietijoje).

Naudojant I apsaugos klasės aparatus, itin svarbi apsauginio laidininko kokybė. Rekomenduojama naudoti sienoje sumontuotą elektros lizdą su papildomu PE kontaktu, atitinkantį tarptautinį standartą CEE 7/7 dėl kabelių su apsauginiu kištuku ("Schuko") arba Šiaurės Amerikos standartų NEMA 5-15 ir CSA C22.2 Nr. 42 arba CSA C22.2 Nr. 21, atitinkamai, dėl kabelių su įžemintu maitinimo kištuku.

A [SPĖJIMAS!

Jei aparatas nėra tinkamai įžemintas, kyla elektros smūgio pavojus!

Todėl aparatą į elektros tinklą reikia įjungti su apsauginiu įžeminimu.

Taip pat rekomenduojama prie aparato prijungti potencialų išlyginimo kabelį. Jei aparatas naudojamas kartu su kitais I klasės medicininiais prietaisais, būtina atlikti kiekvieno prietaiso potencialų išlyginimą, nes srovės nuotėkis iš visų prijungtų įrenginių sumuojamas ir gali susidaryti elektrostatinė iškrova iš aplinkos į aparatą.

Būtina vadovautis šalyje galiojančiais specialiaisiais reglamentais. Dėl išsamesnės informacijos susisiekite su technine tarnyba.

4.5.3 Vandens ir koncentrato jungtis

Atsakinga organizacija privalo užtikrinti, kad sieninės jungtys būtų tinkamai pažymėtos, siekiant išvengti jungčių supainiojimo.

4.5.4 Apsauga nuo vandens žalos

PRANEŠIMAS!

Apsaugai nuo nepastebimų vandens nuotėkių būtina naudoti nuotėkio daviklius.

4.5.5 Potencialiai sprogios zonos

Aparato negalima naudoti aplinkoje, kurioje kyla sprogimo pavojus.

4.5.6 Elektromagnetinis suderinamumas (EMS)

Aparato montavimo vieta privalo atitikti tipinei komercinei ar ligoninės aplinkai taikomus reikalavimus. Aparato eksploatavimo metu laikykitės saugių atstumų, nurodytų skyriuje 13.3 Rekomenduojamas atstumas (365).

4.6 Vandens tiekimas

4.6.1 Vandens kokybė ir dializės tirpalas

Atsakinga organizacija privalo užtikrinti nuolatinį vandens kokybės tikrinimą. Keliami tokie reikalavimai:

- Paduodamame vandenyje negali būti magnio (Mg⁺⁺) ir kalcio (Ca⁺⁺) jonų.
- pH vertė privalo būti tarp 5 ir 7.

Vanduo ir dializės tirpalas turi atitikti šalyje galiojančius standartus. Reikalavimai vandens kokybei ir dializės tirpalo kokybei, kurių privaloma laikytis, turi atitikti vietos reglamentus, pavyzdžiui, Europos farmakopėja dėl dializės procedūrose naudojamo vandens.

4.6.2 Panaudotų skysčių išpylimas

A [SPĖJIMAS!

Infekcijos rizika!

Užteršti skysčiai gali tekėti atgal į aparatą.

 Užtikrinkite, kad tarp aparato dializato išleidimo angos ir pastato nuotekų sistemos jungties būtų bent 8 cm oro tarpas.

PRANEŠIMAS!

Vamzdžių sistemą gali pažeisti koroziją skatinantys skysčiai!

Naudokite iš tinkamų medžiagų pagamintus nuotekų vamzdžius.



Užtikrinkite pakankamą drenažo sistemos pajėgumą!

4.7 Transportavimas

A PERSPĖJIMAS!

[sipjovimo ar suspaudimo pavojus!

Aparatas su visomis parinktimis, priedais ir vienkartiniais instrumentais ir dalimis bei skysčiu užpildytu kontūru sveria apie 142 kg (maks. darbinė apkrova).

 Aparatą transportuokite ar neškite tik laikydamiesi standartinių saugos priemonių ir vadovaudamiesi sunkiosios įrangos gabenimo praktika.

A PERSPĖJIMAS!

Elektros smūgio pavojus, jei aparatas nėra išjungtas iš elektros tinklo!

 Prieš transportuodami įsitikinkite, kad aparatas yra išjungtas iš elektros tinklo.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus užkliūti už laidų ar vamzdelių, jei transportuojant jie nėra saugiai pritvirtinti!

- Prieš transportuodami ar pernešdami aparatą, įsitikinkite, kad laidai ir vamzdeliai yra saugiai pritvirtinti.
- Aparatą transportuokite lėtai.

A PERSPĖJIMAS!

Kryžminės infekcijos pavojus dėl užteršimo!

- Po kiekvienos procedūros aparato paviršių reikia nuvalyti tinkama valymo priemone.
- Imkitės tinkamų saugumo priemonių, pvz., valydami / dezinfekuodami aparato paviršių, dėvėkite asmenines apsaugos priemones (AAP), pvz., pirštines.
- Jei aparato paviršius ar slėgio jungtys užterštos krauju, dezinfekuokite ir gerai nuvalykite.

Prieš atjungiant ir transportuojant, nuvalykite aparatą.

PRANEŠIMAS!

Visada transportuokite tik vertikalioje padėtyje. Transportuoti horizontalioje padėtyje leidžiama tik aparatą visiškai ištuštinus TSM režime (susisiekite su technine tarnyba).

4

Laidų, vamzdelių ir vienkartinio naudojimo dalių saugojimas

1. Prieš transportuodami ar pernešdami aparatą, pakabinkite laidus ant rankenos galinėje aparato pusėje, kaip nurodyta Iliustracija 4-1.



Iliustracija 4-1 Laidų ir vamzdelių saugojimas

- 2. Saugiai pakabinkite vamzdelius, kad neužkliūtumėte.
- 3. Užfiksuokite arba nuimkite dezinfektanto baką, kad jis nenukristų.
- 4. Paspauskite dializatoriaus laikiklį link aparato.

Aparato pervežimas į kitas patalpas

A PERSPĖJIMAS!

Sužeidimų pavojus!

Daugiau nei 10° kampu pakreiptas aparatas gali apvirsti.

- Siekiant išvengti aparato nuriedėjimo ar apvirtimo, transportuoti laiptais ar pakylomis reikalingi bent 2 asmenys.
- Neleiskite aparatui pasvirti daugiau nei 10°.
- 1. Atlaisvinkite visų ratukų stabdžius.
- 2. Atsargiai transportuokite aparatą. Laikykite aparatą už jo galinėje dalyje esančios rankenos.
- Privažiavę nelygius paviršius (pvz., tarpą tarp lifto ir grindų), stumkite aparatą lėtai ir atsargiai arba jį perkelkite, jei reikia.
- Aparatą transportuoti laiptais ar pakylomis leidžiama tik 2 asmenims, kaip pavaizduota Iliustracija 4-2.
- 5. Pervežę dializės aparatą į reikiamą vietą, nepamirškite vėl įjungti visų ratukų stabdžius.



Iliustracija 4-2 Aparato transportavimas laiptais ir pakylomis (2 asmenys)

Aparato pervežimas už pastato ribų

- 1. Atlaisvinkite visų ratukų stabdžius.
- Atsargiai transportuokite aparatą. Laikykite aparatą už jo galinėje dalyje esančios rankenos.
- 3. Perneškite aparatą per nelygius paviršius.
- **4.** Pervežę dializės aparatą į reikiamą vietą, nepamirškite vėl įjungti visų ratukų stabdžius.

Aparato nešimas

1. Diržu pritvirtinkite monitorių prie infuzijų stovo.

PRANEŠIMAS!

Neteisingai transportuojant, aparatas gali būti pažeistas (netinkamos paėmimo vietos)!

Transportuojant aparatą, neimkite už monitoriaus, bikarbonato talpos laikiklio ar už infuzijų stovo.

 Laikykite aparatą už pagrindo (Iliustracija 4-3, ①), galinės panelės ③ ir (ar) aparato priekinėje dalyje esančio išsikišimo.



Iliustracija 4-3 Laikymo vietos aparatui nešti

- 3. Atlaisvinkite visų ratukų stabdžius.
- 4. Pakreipkite ir transportuokite aparatą.
- 5. Padėkite aparatą ant žemės.
- 6. ljunkite visų ratukų stabdžius.

4.8 Aparato prijungimas

Pervežtą aparatą būtina vėl prijungti prie sieninių jungčių. Prijungus aparatą procedūros vietoje, jis tampa stacionariu elektriniu medicinos prietaisu pagal IEC 60601-1, kurio negalima transportuoti iš vienos patalpos į kitą.

A PERSPĖJIMAS!

Kojų sužeidimo pavojus aparatui apvirtus!

Nejjungus visų stabdžių, aparatas gali netikėtai pajudėti.

 Prieš eksploatuojant ar atliekant veiksmus su aparatu įsitikinkite, kad visi ratukų stabdžiai yra įjungti.

i

Sieninis tinklo lizdas ar aparato maitinimo lizdas privalo būti lengvai pasiekiami, kad aparatą bet kuriuo metu būtų galima visiškai išjungti iš tinklo.

1. Pervežę aparatą į procedūros vietą įsitikinkite, kad įjungti visi stabdžiai.

4.8.1 Elektros prijungimas

A ISPĖJIMAS!

Elektros smūgio ar per didelių nuotėkio srovių pavojus!

 Užtikrinkite, kad būtų laikomasi skyriuje Sauga nurodytų apsaugos priemonių nuo elektros keliamų pavojų.

Sąlygos

- Elektros instaliacija ir maitinimas privalo atitikti skyriuje Techniniai duomenys pateiktas specifikacijas
- Aparatas išjungtas
- ljungti visų ratukų stabdžiai

Maitinimo laido prijungimas

- Jei taikytina, įkiškite maitinimo laidą į maitinimo lizdą galinėje aparato dalyje ir priveržkite tvirtinimo varžtus.
- 2. Prijunkite maitinimo laidą prie sienoje įrengto elektros lizdo.

i

Aparatui prijungti prie tinklo jokiu būdu nenaudokite ilginimo kabelių ir adapterių!
4

Potencialų išlyginimo laido prijungimas

- 1. Prisukite potencialų išlyginimo laidą prie potencialų išlyginimo gnybto galinėje aparato dalyje.
- **2.** Prijunkite potencialų išlyginimo laidą prie patalpų ekvipotencialiojo sujungimo laidininko.

Valdymo ir signalinių linijų prijungimas

1. IT tinklo prijungimas (jei taikoma).

4.8.2 Vandens jungtis

4.8.2.1 Vandens jungtis be jungiamųjų dalių arba su nenurodytomis jungiamosiomis dalimis

Tuo atveju, jei nenaudojamos jungiamosios dalys, arba naudojamos ne B. Braun nurodytos jungiamosios dalys, atlikite toliau nurodytus veiksmus.

Sąlygos

Aparatas išjungtas

A [SPĖJIMAS!

Sumaišius jungtis kyla užteršimo ar kryžminės infekcijos pavojus!

 Jei aparatui prijungti prie sieninių jungčių naudojamos movos, užtikrinkite, kad jungtys sujungiamos teisingai!

Jungtys vandens padavimui ir dializato išleidimui

- Prijunkite vandens padavimo žarną prie aparato vandens padavimo jungties, esančios galinėje pusėje, ir pritvirtinkite magistralių gnybtu ar vienos dalies spaustuku.
- 2. Prijunkite aparato dializato išleidimo žarną prie nuotekų sistemos ir pritvirtinkite magistralės gnybtu ar vienos dalies spaustuku. Užtikrinkite, kad tarp dializato išleidimo angos ir nuotekų sistemos būtų bent 8 cm oro tarpas!

Centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos prijungimas

1. Prijunkite centralizuotą koncentrato tiekimo sistemą (jei yra).

4.8.2.2 Vandens jungtis su Aquaboss movomis

Aparatą galima prijungti naudojant movas. Toliau esančiame skyriuje aprašytas aparato prijungimas Aquaboss movomis.

Vandens padavimo jungtis

Būtini komponentai (užsakomi atskirai)

- 1 parinktis: 2 vamzdelių movos su vidiniais sriegiais (Iliustracija 4-4, ②,
 ④), lankstaus vamzdelio vidinis skersmuo 9 mm, medžiaga 1.4571 EPDM
- 1 parinktis: 1 įmova su išoriniu sriegiu (5), medžiaga 1.4571 EPDM
- 2 parinktis (žiedinio vamzdyno atveju): antrinis žiedinis vamzdynas su P-Y dvigubu adapteriu be "negyvų tarpų" (Iliustracija 4-5, ②)
- Nerūdijančiojo plieno AISI 316L pirminiam PEX žiedui, montuojamas sienoje

1 parinktis: naudojamas jungiamasis vamzdelis.

- 1. Prijunkite ②, ④ movas prie vamzdelio ir pritvirtinkite magistralių gnybtu ar vienos dalies spaustuku.
- 2. Prijunkite 2 movą prie aparato.
- 3. Prijunkite ④ prie įmovos ⑤ , kuri pritvirtinta prie sienos.
- 1 Aparatas
- 2 Prie aparato jungiama mova su vidiniu sriegiu
- 3 Vamzdelis
- 4 Prie įmovos jungiama mova su vidiniu sriegiu
- 5 [mova su išoriniu sriegiu
- 6 Siena

1 Aparatas

- 2 Jungtis su vidiniu sriegiu žiediniam vamzdynui
- 3 Siena su instaliacija žiediniam vamzdynui



Iliustracija 4-4 1 parinktis: Aquaboss movos vandens padavimui

2 parinktis: naudojamas žiedinis vamzdynas. Iš sienos ir į sieną vedantys vamzdeliai tvirtinami movomis su vidiniais sriegiais (Iliustracija 4-5, ②).

1. Prijunkite movą su vidiniu sriegiu 2 tiesiai prie aparato.



Iliustracija 4-5 2 parinktis: Aquaboss vandens padavimo jungtis žiediniam vamzdynui

Jungtis dializato išleidimui

Sąlygos

- 1 įmova su išoriniu sriegiu (Iliustracija 4-6, ③), medžiaga 1.4571 EPDM
- 1 vamzdelių mova su vidiniu sriegiu (④), lankstaus vamzdelio vidinis skersmuo – 9 mm, medžiaga – 1.4571 EPDM
- Visi komponentai užsakomi atskirai
- 1. Prijunkite ② vamzdelį prie aparato ir pritvirtinkite magistralių gnybtu ar vienos dalies spaustuku.
- **2.** Prijunkite įmovą su išoriniu sriegiu ③ prie vamzdelio ir pritvirtinkite magistralių gnybtu ar vienos dalies spaustuku.
- **3.** Prijunkite įmova su išoriniu sriegiu ③ prie vamzdelio movos su vidiniu sriegiu ④ , kuri pritvirtinta prie sienos.
- 1 Aparatas
- 2 Vamzdelis
- Prie vamzdelio movos jungiama įmova su išoriniu sriegiu
- 4 Vamzdelio mova su vidiniu sriegiu
- 5 Siena



Iliustracija 4-6 Aquaboss movos dializato išleidimui

Centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos jungtis (jei yra)

Sąlygos

- Koncentrato mova su vidiniu sriegiu (Iliustracija 4-7, ③) (aparato pusė), medžiaga – 1.4529 EPDM
- Koncentrato įmova su išoriniu sriegiu AISI 316L (④ , sienos pusė), medžiaga – 1.4529 EPDM
- Visi komponentai užsakomi atskirai
- **1.** Prijunkite koncentrato movą su vidiniu sriegiu ③ prie centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos vamzdelio ②, einančio tiesiai iš aparato.
- 2. Prijunkite koncentrato movą su vidiniu sriegiu ③ prie koncentrato įmovos su išoriniu sriegiu ④ , kuri pritvirtinta prie sienos.



- 2 Centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos vamzdelis
- 3 Koncentrato mova su vidiniu sriegiu
- 4 Koncentrato įmova su išoriniu sriegiu
- 5 Siena



lliustracija 4-7 Aquaboss movos centralizuotai koncentrato tiekimo sistemai

4.9 ljungimas ir išjungimas

PRANEŠIMAS!

Aptikus pažeidimų, dėl kurių neužtikrinamas saugus aparato eksploatavimas, jo naudoti negalima. Informuokite klientų aptarnavimo skyrių. Laikykitės instaliavimo vietai ir vandeniui taikomų reikalavimų.

ljungimas ir išjungimas

A [SPĖJIMAS!

Elektros smūgio ar nuotėkio srovių pavojus!

Per aukšti temperatūriniai gradientai gali sukelti kondensaciją aparate.

- Jei aparatas buvo transportuojamas per patalpas, kuriose stipriai skiriasi aplinkos temperatūra, nejjunkite aparato iškart.
- Aparatą įjunkite tik jam pasiekus patalpos temperatūrą. Atsižvelkite į techninių duomenų skyriuje pateiktas aplinkos sąlygas.
- 1. 3 sekundes palaikykite nuspaustą pagrindinį jungiklį monitoriuje.
 - Aparatas perjungiamas iš būsenos *ljungta* į būseną *lšjungta* arba atvirkščiai.

Atsitiktinis pagrindinio jungiklio nuspaudimas

Jei netyčia palietėte įjungimo / išjungimo mygtuką ir išjungėte aparatą procedūros metu, elkitės taip:

- 1. Dar kartą paspauskite jjungimo / išjungimo mygtuką.
 - & Ekrane rodomas aliarmo pranešimas: Sistema atkurta.
 - Jei aparato veikimas buvo nutrauktas trumpiau nei 15 minučių, procedūra tęsiama.
- 2. Paspauskite aliarmo nutildymo mygtuką, kad patvirtintumėte aliarmą.
 - Jei veikimas nutrauktas ilgiau nei 15 minučių, aparate jjungiamas Programos ekranas.

Jei netyčia palietėte pagrindinį jungiklį ir išjungėte aparatą dezinfekcijos metu, elkitės taip:

- 1. Dar kartą paspauskite jjungimo / išjungimo mygtuką.
 - bezinfekcija tęsiama.

i |

Jei aparatas netyčia išjungiamas, 3 kartus aktyvinamas garsinis signalas.



4.10 Nustatymai sąrankos ekrane

- 1. ljunkite Sąrankos ekraną, Nustatymų skiltį.
 - ✤ Rodomas *Nustatymų* ekranas:



Iliustracija 4-8 Nustatymų ekranas

Data ir laikas nustatoma tik programos pasirinkimo etape. Norint išsaugoti pakeistą datą ir laiką, aparatą reikia išjungti ir vėl įjungti.

Datos nustatymas

i

- 1. Palieskite Datos laukelį.
 - 🌭 Atidaromas kalendorius, kuriame rodoma diena, mėnuo ir metai.
- 2. Spausdami Ankstesni" ir Kitas mygtukus pasirinkite mėnesį ir metus.
- **3.** Spustelėkite atitinkamą skaičių klavišą, kad pasirinktumėte dieną, ir paspauskite *OK*, kad patvirtintumėte.

Laiko nustatymas

- 1. Palieskite Laiko laukelį.
 - b Atidaroma klaviatūra vertei įvesti.
- 2. Klaviatūra įveskite laiką ir palieskite OK, kad patvirtintumėte.

Kalbos nustatymas

- 1. Palieskite Kalbos laukelį.
- **2.** Paspauskite šviesiai žalią išskleidžiamojo meniu rodyklę, kad atidarytumėte įdiegtų kalbų sąrašą.
- 3. Pasirinkite kalbą.
 - 🌭 Ekrano kalba yra pakeista.

Monitoriaus ryškumo reguliavimas

- 1. Laukelyje *Ryškumas* keiskite monitoriaus ryškumą pliuso ar minuso mygtukais arba
- 2. Palieskite vertę laukelyje Ryškumas.
 - Atidaroma klaviatūra vertei įvesti. Nustatytas ekrano ryškumas taikomas tik vykdomos procedūros metu.

Garsinio signalo nustatymas

- 1. Laukelyje *Garsinis signalas* keiskite signalo garso lygį pliuso ar minuso mygtukais arba
- 2. Palieskite vertę laukelyje Garsinis signalas.
 - Natidaroma klaviatūra vertei įvesti.

Turinys

5	Aparato paruošimas procedūrai
5.1	Pagalba pasiruošimo metu 82
5.2	Aparato nustatymas
5.3	Hemodializės pasirinkimas
5.4 5.4.1 5.4.2 5.4.3	Automatinis testavimas85Veikimas automatinio testavimo metu86Automatinio testavimo pertraukimas87Automatinio testavimo sekos užbaigimas87
5.5 5.5.1 5.5.2 5.5.3	Koncentrato prijungimas88Centrinio koncentrato sistema89Bikarbonato kolonėlė90Koncentrato maišai91
5.6	Dializatoriaus prijungimas
5.7	Kraujo magistralių prijungimas
5.8 5.8.1 5.8.2	Heparino preparato ruošimas96Heparino švirkšto užpildymas96Heparino švirkšto įdėjimas97
5.9 5.9.1 5.9.2	Dializatoriaus ir kraujo magistralių užpildymas 98 Kraujo magistralės užpildymas ir testavimas
5.10 5.10.1 5.10.2 5.10.3 5.10.4	Procedūros parametrų nustatymas101Ultrafiltracijos parametrų nustatymas103Dializės tirpalo parametrų nustatymas109Heparino parametrų nustatymas112Spaudimo ribų nustatymas113
5.11 5.11.1 5.11.2	Budėjimo režimas 116 Budėjimo režimo aktyvinimas 116 Budėjimo režimo įjungimas ir išjungimas
5.12	Elektros tiekimo sutrikimas pasiruošimo fazės metu 117
5.13	Dializės tirpalo mėginio ėmimas 117
5.14	Galutinės patikros 121

5

Aparato paruošimas procedūrai

A [SPĖJIMAS!

Infekcijos pavojus pacientui!

Užterštas hidrofobinis filtras ar kraujo magistralės slėgio daviklis gali sukelti infekciją. Kraujui prasiskverbus į aparatą:

- Nurodykite techninei tarnybai pakeisti šias aparato pusės dalis: Luer-lock jungtį, vidinius jungiamuosius vamzdelius ir hidrofobinį slėgio daviklio filtrą.
- Toliau aparatą naudokite tik pakeitus visas šias dalis.
- Atlikite dezinfekciją po pakeitimo.

🛕 (SPĖJIMAS!

Oro embolijos pavojus!

Saugos oro daviklis (SAD) aktyvinamas atlikus jo savitestavimą pasiruošimo fazėje ir lieka aktyvus procedūros ir reinfuzijos fazių metu.

- Nejunkite paciento ne procedūros fazėje, pvz., pasiruošimo ar dezinfekcijos metu.
- Kraujo pompos negalima naudoti infuzijai (pvz., fiziologinio tirpalo) ne procedūros fazės metu.

Prijungus pacientą pasiruošimo ar dezinfekcijos metu, iššaukiamas oro daviklio kraujo aptikimo aliarmas. Tuo pat metu sustabdoma kraujo pompa ir uždaromas veninės magistralės gnybtas (SAKV).

A PERSPĖJIMAS!

Į aparatą patekus skysčiams, kyla elektros smūgio ir aparato gedimo pavojus!

- Užtikrinkite, kad į aparatą nepatektų skysčių.
- Nevalykite paviršiaus per daug drėgna šluoste.
- Naudokite tik tinkamas valymo priemones.

🛕 PERSPĖJIMAS!

Pavojus paslysti ir parvirsti!

Atliekant veiksmus su dializės komponentais, kuriuose yra skysčių (pvz., kraujo magistralėmis, dializatoriumi, talpomis ir t. t.), skysčiai gali išsilieti ant grindų.

- Užtikrinkite, kad grindys būtų sausos.
- Jei grindys šlapios, stenkitės nepaslysti ir jas išvalykite.

Г	٠	
	1	
L		

i

HD dviejų adatų procedūra (DN) yra standartinė dializės procedūra visuose aparato modeliuose. Visuose aparato modeliuose dializės procedūra vykdoma tokiu pat principu.

5.1 Pagalba pasiruošimo metu

Aparate įdiegtos kelios funkcijos, informuojančios naudotoją apie veiksmus, kuriuos reikia atlikti ruošiantis procedūrai.

Gairės naudotojui

Pasiruošimo metu aparato monitoriuje rodomos grafinės iliustracijos ir instrukcijos. HDF aparate gairės naudotojui visada įjungiamos atliekant online užpildymo veiksmus. Gairės kinta priklausomai nuo taikomo užpildymo metodo, veikiant kraujo pompai. Aparatas palaiko toliau nurodytus užpildymo metodus:

- maišelio užpildymas iš maišelio,
- nuotekų porto užpildymas (iš maišelio į nuotekų portą),
- online užpildymas (iš pakaitinio tirpalo porto į nuotekų portą).

Užpildymas iš pakaitinio tirpalo porto į nuotekų maišelį nėra palaikomas.

Jei nevykdomos rodomos naudotojo gairės, tačiau aparatui reikalinga atitinkama būsena, kad galėtų tęsti pasiruošimo procedūrą, lange iššoka informacinis langas, raginantis naudotoją atlikti reikalingus veiksmus. Tokie reikalavimai yra, pvz., prijungti dializatoriaus jungtis prie dializatoriaus ar prijungti bik. kolonėlę.

Automatinis užpildymas

Aparatas palaiko automatinį užpildymą. Dializatoriui esant horizontalioje padėtyje, jis praskalaujamas nurodytu kiekiu skysčio, siekiant slėgio impulsais pašalinti visą jame esantį orą (cikliškai uždarinėjant SAKV). Skaičiuojamas likęs užpildymo tūris. Vykstant automatiniam maišelio užpildymui iš maišelio, procedūrai užbaigti reikalinga 700 ml fiziologinio druskos tirpalo (užpildymas sustabdomas vykstant kraujo pusės slėgio testui). Online užpildymas nėra stabdomas vykdant slėgio testą, todėl reikalingas užpildymo tūris yra apyt. 1050 ml.

Užpildymo tūrį galima nustatyti Vartotojo sąrankos režime:

- Rankinis užpildymas iš NaCl maišelio (maišelio užpildymas iš maišelio ar nuotekų porto užpildymas): nuo 250 ml iki 3000 ml,
- rankinis užpildymas su pakaitinio tirpalo portu (online užpildymas): 500 ml iki 3000 ml,
- automatinis užpildymas (visi užpildymo metodai): nuo 700 ml iki 3000 ml.

Vartotojo sąrankos režime pasirinkus automatinį užpildymą, veninės ir, jei taikoma, arterinės kameros (tik su SNCO kraujo magistralėmis) lygiai nustatomi automatiškai. Šis automatinis lygio reguliavimas yra išjungiamas:

- jei SAD daviklis aptinka užpildymo skystį per pirmuosius 20 užpildymo mililitrų,
- jei nenaudojama B. Braun kraujo magistralių sistema su "multiconnector" tipo jungtimi, arba
- iškart, pradėjus rankinį lygio reguliavimą.

Aliarmai, dėl kurių stabdoma kraujo pompa ir atidedamas automatinis lygio reguliavimas.

5

5.2 Aparato nustatymas

Rekomenduojamos padėtys

Rekomenduojamos paciento, naudotojo ir aparato padėtys yra nurodytos toliau pateiktame paveikslėlyje:

- 1 Pacientas
- 2 Paciento prieiga
- 3 Kraujo magistralės
- 4 Naudotojas
- 5 Aparatas
- 6 Galinės jungtys



Iliustracija 5-1 Paciento, vartotojo ir aparato padėtys

Pasiruošimo ir procedūros fazių metu naudotojas privalo gauti visus garsinius signalus ir vaizdinę informaciją bei veikti pagal naudojimo instrukciją. Dėl šios priežasties naudotojas turi stovėti priešais aparatą, atsisukęs į monitorių. Atstumas tarp naudotojo ir monitoriaus neturėtų būti didesnis nei 1 metras. Ši padėtis užtikrina optimalų monitoriaus matymą ir patogų klavišų ir mygtukų valdymą.

Rekomenduojama pasiruošti stalą vienkartinių priemonių išpakavimui.

Aparato paruošimas veikimui

Išsamią informaciją apie veiksmus, kuriuos reikia atlikti, rasite skyriuje 4 Instaliavimas ir komisavimas (65).

Atlikite šiuos veiksmus, kad paruoštumėte aparatą eksploatavimui:

- 1. Patikrinkite, ar ant aparato nėra matomų pažeidimų.
- 2. Pervežkite aparatą į procedūros vietą ir įjunkite visus stabdžius.
- 3. Prijunkite potencialų išlyginimo laidą.
- 4. Prijunkite vandens padavimo ir dializato išleidimo magistrales.
- 5. Prijunkite aparatą prie elektros tinklo.
- **6.** Jei taikytina, prijunkite centrinės koncentrato tiekimo sistemos magistralę prie aparato.
- 7. Jei taikytina, prijunkite interneto laidą prie aparato duomenų tinklo sąsajos (DNI) ir IT tinklo.
- 8. Prieš jjungdami įsitikinkite, kad aparatas yra kambario temperatūros.

5.3 Hemodializės pasirinkimas

ljunkite aparatą ir pasirinkite procedūros tipą.

Už gydymą atsakingas gydytojas atsako už tinkamo procedūros tipo, trukmės ir dažnumo parinkimą, pagrįstą medicininiais ir analitiniais duomenimis bei bendra paciento sveikatos būkle.

- Kad ijungtumėte aparatą, 3 sekundes palaikykite nuspaudę ijungimo / išjungimo mygtuką monitoriuje.
- Paciento vardas
 Programos parinkimas

 Dezintekcija

 Dezintekcija

 Diejų adatų p.

 Viejų adatų p.

 Prazia

 Prazia
- Ijungus aparatą, rodomas Programos parinkimo ekranas:

lliustracija 5-2 Programos parinkimo ekranas

i

i

Jei viršutiniame dešiniajame *Programos parinkimo* ekrano kampe pasirodo mygtukas *Praleisti savitestavimą,* reikia pakeisti aparato paleidimo konfigūraciją. Nepradėkite procedūros! Iškvieskite techninę tarnybą, kad pakeistų konfigūraciją TSM režime.

A [SPĖJIMAS!

Infekcijos pavojus pacientui!

Jei aparatas nebuvo naudojamas ilgesnį laiką, jis gali būti užterštas endotoksinais ir (ar) pirogenais.

- Jei aparatas nebuvo naudojamas ilgesnį laiką, prieš procedūrą jį dezinfekuokite.
- Atsakinga organizacija privalo sudaryti higienos planą, kuriame būtų aprašytos dezinfekcinės programos.

i

ĺ

ĺ

Neveikos periodų trukmę galima nustatyti Vartotojo sarankos arba TSM režime. Jei ši funkcija yra aktyvinta, jjungus aparatą rodomas atitinkamas įspėjimas, jei buvo viršytas neveikimo laikas.

- 2. Pasirinkite Dezinfekcija arba procedūros tipą: HD Vienos adatos CO, HD Dviejų adatų p. arba HDF Dviejų adatų p. (tik HDF aparatuose).
 - ₿ Rodomas pradžios ekranas.
 - ⊌ Aparatas paleidžia automatinio testavimo seką.
 - \mathcal{C} Ekrane rodomos instrukcijos pritaikomos pagal pasirinktą procedūros tipą.
 - P Kraujo pompa automatiškai pasisuka į tinkamą padėtį, kad būtų galima prijungti kraujo magistrales.

Kai ekrane rodomas įspėjimas dėl DF / HDF filtro keitimo, filtrus reikia pakeisti pasibaigus procedūrai (žr. skirsnį 7.2 Dializės tirpalo filtras (DF filtras) (159)).

Jei Vartotojo sąrankos režime aktyvintas automatinis pasiruošimo įjungimas po dezinfekcijos, aparatas, baigus dezinfekciją, automatiškai pradeda pasiruošima pagal parinkta procedūros tipa (numatytasis nustatymas: HD Dviejų adatų procedūra).

5.4 Automatinis testavimas

Automatinio testavimo metu tikrinamos visos su sauga susijusios aparato funkcijos. Pavienių testų būsenos rodomos Techninės priežiūros ekrane, skiltyje Savitestavimas. Visi testai išsamiai aprašyti techninės priežiūros vadove.

mmHg	Paciento va	rdas Pa	siruošimas			
Art.	Savitestav. Vykd./Jut. V	ersija Tendencija				
	DF pusės slėgis	SMPS serviso režimas	Garsas + LED	SMPS-EEPROM	Pradzia	
-4000 -62	SMPS baterija	SMPS garso signal.	12 V įtampa			
500 ►	Kraujo nuotėkis	HDF/HF Online filtras	Centrinis konc. tiekimas	Stūm. pompa(DSK)		₿•Ī
о -100 112 РВЕ	Laidumo jutiklis	Temperatūros jutiklis	SAD etalonas	SAD skaitiklis		<u>¥</u> "
700 —	Oro daviklis	Nuotėkio jutiklis	Heparino pompos greitis	Lygio reguliavimas		(teres
。 177	Pak. tirp. magist. jungtis	Kraujo pusės testas	Dezinfektanto vožtuvas			
¢						A
	? 🕒 Pak tirp ték	m 60 ml/min. BF	.50 m/min.	A	10:19	

Iliustracija 5-3 Savitestavimo būsena Techninės priežiūros ekrane

i

İ

Kol aparatas vykdo automatinius testus, galima vesti procedūros parametrus. Procedūros tipas jau turi būti parinktas.

Jei funkcija *Kraujo pusės spaudimo testas su spaudimo kompensavimu* yra aktyvinta TSM režime, baigus spaudimo testą kraujo pusėje, perteklinis spaudimas kraujo magistralėse bus pašalintas per dializatorių. Priklausomai nuo dializatoriaus, tai gali užtrukti iki 2 minučių.

5.4.1 Veikimas automatinio testavimo metu

Aparatui vykdant automatinio testavimo seką, ekrane, instrukcijų srityje, rodomi grafiniai ir tekstiniai nurodymai. Atlikite nurodytus veiksmus.

mmHg		Pad	ciento vardas		Pasiruošimas		DFS testas		
Art.	UF	tūris ^{dras}	laikas likęs	Laidumas Nustatyti		Užpildymo tūris likęs		Informac	大量
-400	0		4:00 h	min 14,3 ms		700 mi			
-44 Ven.		Pasiruošima	S				15 min.		
0		Įveskite prod	cedūros duom	nenis					₽I
125 PBE						AT			<u>a</u> r
700		ABPM	Sist./Dia: èti						đaĝa
₀ ► 193								- Servisas	
‡	P	rograma					Įvadas 🔶		A
	2 4	2		BF	mi/min.		A	12:01	

Iliustracija 5-4 Pasiruošimo ekranas po programos parinkimo

Automatinio testavimo sekos metu galima atlikti šiuos veiksmus:

- Prijungti koncentratą,
- Prijungti dializatorių,
- Prijungti kraujo magistrales,
- Paruošti heparino preparatą,
- Užpildyti dializatorių ir kraujo magistrales,
- Nustatyti procedūros parametrus ir UF tūrį,
- Paimti dializės tirpalo mėginį,
- Atlikti paskutinę patikrą prieš prijungiant pacientą ir pradedant procedūrą.

Norint įvesti ultrafiltracijos parametrus, reikalingas paciento svoris. Todėl būtina pasverti pacientą prieš procedūrą.

Veiksmai išsamiai aprašyti toliau esančiuose skyriuose.

i



5.4.3

5.4.2 Automatinio testavimo pertraukimas

- Palieskite piktogramą Nutraukti pasiruošimą.
 - Pasiruošimas bus nutrauktas ir aparatas pereis į *Programos parinkimo* ekraną.
 - ♦ Automatinis testavimas nutraukiamas.

Automatinio testavimo sekos užbaigimas



Iliustracija 5-5 Užbaigtas savistestavimas ir užpildymas

Baigus automatinio testavimo seką ir užpildymą, aparatas nurodo

- pasukti dializatorių,
- įvesti procedūrą,
- patvirtinti procedūros duomenis.
- i

Prieš pradedant procedūrą reikia įvesti UF tūrį. Priešingu atveju rodomas atitinkamas informacinis langas.

Procedūros fazės pradžioje reikia patvirtinti procedūros parametrus.

5.5 Koncentrato prijungimas

Atliekant vidinio slėgio testą, ekrane rodomas raginimas prijungti koncentratą.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl netinkamos dializės tirpalo sudėties!

- Įsitikinkite, kad numatytai procedūrai parinkti tinkami koncentratai.
- Naudokite tik neatidarytas koncentrato talpas, kurių dangtelio apsaugos nėra pažeistos.
- Naudokite tik tuos koncentratus, kurių nurodytas galiojimo laikas nėra pasibaigęs.
- Laikykitės ant koncentratų konteinerių pateiktų sandėliavimo nurodymų.
 - Rekomenduojama naudoti B. Braun Avitum AG pagamintus koncentratus.
- Jeigu naudojami ne B. Braun Avitum AG pagaminti koncentratai, būtina patikrinti koncentrato etiketėje nurodytą maišymo santykį ir sudėtį.

i |

Gydantis gydytojas atsako už koncentrato paskyrimą naudojimui.

Dializei su bikarbonatu:

- 1. [kiškite raudoną / baltą koncentrato vamzdelį į talpą su rūgštiniu koncentratu, pvz., SW 325A.
- Mėlyną koncentrato vamzdelį įkiškite į šarminio bikarbonato koncentrato talpą, pvz., 8,4 % bikarbonato turintis tirpalas. arba

Įdėkite bikarbonato kolonėlę (žr. skirsnį 5.5.2 Bikarbonato kolonėlė (90)).

🌭 Aparatas tęsia automatinį testavimą.

Dializei su acetatu:

- 1. Įkiškite raudoną / baltą koncentrato vamzdelį į talpą su acetato koncentratu, pvz., SW 44.
- 2. Mėlyną koncentrato vamzdelį palikite mėlyno koncentrato vamzdelio laikiklyje.
 - by Aparatas tęsia automatinį testavimą.
- 3. *[vesties* ekrane, *DF* skiltyje patikrinkite pasirinktą koncentrato tipą.

5.5.1 Centrinio koncentrato sistema

Jei naudojamas aparatas turi centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos funkciją, rūgštinis koncentratas siurbiamas ne iš talpos, bet iš centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos. Prie aparato galima prijungti 2 skirtingus rūgštinius koncentratus (1 centralizuotas koncentratas ir 2 centralizuotas koncentratas).

- 1. ljunkite /vesties ekraną, DF skiltį.
- 2. Pasirinkite koncentrato šaltinį Cent. 1 ar Cent. 2.



Iliustracija 5-6 (vesties ekranas: koncentrato šaltinio pasirinkimas

Aparato koncentrato jungtys yra tiesiogiai prijungtos prie centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos sieninių jungčių.

5.5.2 Bikarbonato kolonėlė

i

- Nenaudokite kolonėlių su kita medžiaga nei bikarbonatas.
- Niekada nenaudokite bikarbonato kolonėlių su koncentratais, kurie skirti naudoti kartu su bikarbonato ir NaCl koncentratu.
- Niekada nenaudokite pakartotinai užpildytų ar anksčiau atidarytų kolonėlių.
- Atsižvelkite į bikarbonato kolonėlės duomenų lapus.
- Aplinkos temperatūra > 35 °C dėl, pvz., bikarbonato kolonėlės laikymo saulėkaitoje, ar didelis temperatūrų skirtumas tarp, pvz., sandėlio ir gydymo patalpos, gali sukelti dujų susidarymą kolonėlėje. Tai gali aktyvinti aliarmą arba bikarbonato kiekis dializės tirpale gali šiek tiek nukrypti nuo nurodytos vertės.
- Kai naudojama bikarbonato kolonėlė, bikarbonatui skirtas koncentrato vamzdelis lieka aparate. Atidarius laikiklį, aparatas nustato, kad bus naudojama kolonėlė.

Bikarbonato kolonėlės įdėjimas



Iliustracija 5-7 Bikarbonato kolonėlės laikiklis: atidarytas ir uždarytas

- 1. Ištraukite abu tvirtinimo elementus.
- 2. Įdėkite kolonėlę tarp viršutinio ir apatinio tvirtinimo elementų ir įstatykite jos įleidimo ir išleidimo kakliukus į atitinkamus tvirtinimo elementų griovelius.
- 3. [spauskite viršutinį fiksavimo elementą tiesiai į kolonėlę, kad uždarytumėte laikiklį.
 - Kolonėlė praduriama, automatiškai išleidžiamas oras ir ji užpildoma valytu vandeniu.

Bikarbonato kolonėlės keitimas

Kai kolonėlė yra beveik tuščia, aktyvinamas bikarbonato laidumo aliarmas ir pasirodo informacinis langas. Beveik tuščią kolonėlę galima pakeisti nesukeliant aliarmo.

Bikarbonato kolonėlę galima keisti išleistą arba neišleistą:

- Pasirinkus keitimą su išleidimu, skystis išsiurbiamas iš kolonėlės. Tai gali užtrukti kelias minutes.
- Pasirinkus keitimą be išleidimo, iš kolonėlės tik pašalinamas slėgis. Tai gali užtrukti kelias sekundes.

Metodas nustatomas Vartotojo sąrankos režime.

- 1. Palieskite piktogramą.
 - Paleidžiamas nustatytas procesas. Kai kolonėlę galima išimti, pasirodo informacinis langas.
- 2. Pasirodžius informaciniam langui, išimkite seną kolonėlę ir įdėkite naują.
- 3. Įdėjus naują kolonėlę, paspauskite *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte.
 - bikarbonato kolonėlę.

5.5.3 Koncentrato maišai

i

B 41

Koncentrato maišus naudoti leidžiama ne visose šalyse.

Jei naudojate koncentrato maišus, atlikite veiksmus, nurodytus ties bikarbonato ar acetato dialize, skirsnio pradžioje 5.5 Koncentrato prijungimas (88). Vietoje koncentrato vamzdelio naudojama plieninė jungtis, kuri jungiama tiesiai prie koncentrato maišelio.

Sąlygos

- Koncentrato maišelio laikiklis tvirtinamas prie aparato (žr. kartu su priedu pristatytą instrukcijų lankstinuką)
- Koncentrato vamzdelis pakeistas plienine jungtimi (žr. kartu su priedu pristatytą instrukcijų lankstinuką)
- 1. Pakabinkite koncentrato maišelį ant maišelio laikiklio kairėje aparato pusėje.
- Prisukite plieninę koncentrato magistralės jungtį prie koncentrato maišelio jungties.
- 3. Patikrinkite, ar jungtis yra sandari.

5.6 Dializatoriaus prijungimas

Pritvirtinkite dializatorių prie aparato ir prijunkite dializatoriaus jungtis prie dializatoriaus.

- 1. Užfiksuokite dializatorių dializatoriaus laikiklyje:
 - Su automatiniu užpildymu: dializatorius horizontalioje padėtyje, (raudona) arterinės kraujo magistralės jungtis kairėje, šoninės Hansen jungtys viršuje,
 - Be automatinio užpildymo: dializatorius vertikalioje padėtyje, (raudona) arterinės kraujo magistralės jungtis apačioje.

A [SPĖJIMAS!

Cheminių nudegimų pavojus!

Išpurkšti ar išsilieję koncentruoti dezinfektantai gali sukelti cheminius odos nudegimus.

 Vykstant dezinfekcijai niekada nebandykite prijungti / atjungti dializatoriaus jungčių ar pakaitinio tirpalo porto.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus nusiplikyti ar nusideginti!

Aparato dezinfekcija vykdoma labai aukštoje – iki 95 °C – temperatūroje.

- Vykstant dezinfekcijai niekada nebandykite prijungti / atjungti dializatoriaus jungčių ar pakaitinio tirpalo porto.
- 2. Nuimkite dializatoriaus jungtis nuo skalavimo tiltelio ir prijunkite prie dializatoriaus (Iliustracija 5-8 Kraujo magistralių prijungimas, taikant užpildymą iš maišelio į maišelį (94), ③), kai aparatas paragins tai padaryti. Atsižvelkite į spalvinį kodavimą:

Mėlyna dializatoriaus padavimo jungtis veninės kraujo magistralės jungties šone (dešinėje / apačioje),

Raudona dializatoriaus išleidimo jungtis arterinės kraujo magistralės jungties šone (kairėje / apačioje).

5.7 Kraujo magistralių prijungimas

Magistrales prijungti prie aparato galima bet kuriuo metu prieš procedūrą. Taip pat, ruošiantis procedūrai, magistrales galima prijungti prieš dezinfekciją ar jos metu.

Arterinės ir veninės kraujo magistralių prijungimas priklauso nuo naudojamo užpildymo metodo: iš maišelio į maišelį, nuotekų porto ar online užpildymas. Taikant nuotekų porto ir online užpildymo metodus, prieš prijungiant magistrales privalo būti išlaikytas automatinis portų nuotėkio testas.

A PERSPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Jei kraujo magistralės per ilgai užspaudžiamos magistralių gnybtais, gali būti pažeistas saugos oro daviklis (SAD) arba kraujo magistralės.

Kraujo magistrales prijunkite tik procedūros dieną, prieš pat procedūrą.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl kraujo netekimo ar hemolizės!

Kraujo nuotėkis gali įvykti naudojant netinkamą kraujo magistralę ar dėl nuotėkių kraujo magistralėse už magistralių gnybto. Hemolizę gali sukelti susiaurėjęs pratekėjimas ekstrakorporiniame kontūre (pvz., dėl užsilenkusios kraujo magistralės ar per labai plonas kaniules).

- Patikrinkite, ar kraujo magistralių sistema nėra pažeista.
- Isitikinkite, kad visos jungtys yra sandarios ir neprateka.
- Patikrinkite, ar neužsilenkusios kraujo magistralės.
- Pasirinkite kaniulės dydį pagal reikalingą vidutinį kraujo srautą.



Leidžiama naudoti tik B. Braun pagamintas kraujo magistrales!

Turi būti naudojamos tik sterilios ir tinkamo galiojimo laiko vienkartinės priemonės.

DiaStream iQ kraujo magistralių sistema

Dialog iQ naudojamos DiaStream iQ kraujo magistralių sistemos. Su DiaStream iQ sistemos "multiconnector" tipo jungtimi galimas automatinis kraujo magistralės prijungimas prie kraujo pompos ir automatinis atjungimas.

DiaStream iQ arterinėje kraujo magistralėje įrengtos POD (nuo slėgio vibruojančios membranos). Šios mažos lęšiuko formos kameros turi kraujooro barjerą, kuris sumažina kraujo ir oro kontaktinį paviršių, todėl sumažinama krešulių rizika. Be to, dėl mažesnio POD tūrio sumažinamas ekstrakorporinio kraujo tūris.

Naudojant POD, pasiruošimo fazėje *Vartotojo sąrankos* režime būtina išjungti automatinį lygio reguliavimą: patikrinkite, ar *Kraujo pusės parametruose, POD* skiltyje ties kraujo magistralės konfigūracija pasirinktas PBE matavimas ir, jei taikoma, arterinio spaudimo matavimas.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neefektyvaus slėgio matavimo!

 Įsitikinkite, kad Vartotojo sąrankos režime kraujo magistralių konfigūracijai nustatyta POD.

Kraujo magistralės prijungimas

Šiame skirsnyje aprašomas kraujo magistralių prijungimas, taikant užpildymą iš maišelio į maišelį arba nuotekų porto užpildymą. Informacija apie kraujo magistralių prijungimą, taikant online užpildymą, rasite skirsnyje 8.1.3 Kraujo magistralių prijungimas (191).

- 1 Heparino pompa
- 2 Kraujo pusės pritekėjimo (PBE) POD
- 3 Dializatorius

- 4 Tuščias maišas nuotekoms
- 5 Užpildymo maišas
- 6 Kraujo pompa
- 7 Arterinio slėgio daviklis PA
- 8 Veninio slėgio daviklis PV
- 9 Slėgio daviklis PBE
- 10 Veninė kamera
- 11 Nuotekų portas
- 12 Hematokrito (HCT) daviklis (pasirenkamas)
- **13** Saugos oro detektorius (SAD)
- 14 Arterinės magistralės gnybtas SAKA
- 15 Veninės magistralės gnybtas SAKV



Iliustracija 5-8 Kraujo magistralių prijungimas, taikant užpildymą iš maišelio į maišelį

- 1. Atidarykite kraujo pompos dangtelį 6.
 - 🌜 Kraujo pompa sustabdoma tvirtinimo padėtyje.
- 2. Įdėkite "multiconnector" tipo jungtį (žalia plastikinė dalis), iš pradžių įspausdami jos viršutinę, o po to apatinę dalį į kraujo pompos korpusą.
- 3. Uždarykite kraujo pompos dangtelį.
 - Kraujo pompa automatiškai prijungia pompos segmentą.
 - b Taip pat galimas išmontavimas atlikus procedūrą.
- Prijunkite arterinę (raudona) kraujo magistralę prie kairiosios / apatinės dializatoriaus pusės ③ . Atsižvelkite į spalvinį kodavimą: dializatoriaus jungtis ir kraujo magistralės jungtis turi būti jungiamos prie tos pačios spalvos dializatoriaus pusės.
- 5. Jei yra, atidarykite hematokrito (HCT) daviklio 12 dangtelį
- 6. [statykite arterinę kraujo magistralę į HCT daviklį.
- Uždarykite HCT daviklio dangtelį. Patikrinkite, ar dangtelis yra sandariai uždarytas.

🛕 įspėjimas!

Pavojus pacientui dėl arterinės oro infuzijos!

- Įsitikinkite, kad arterinė kraujo magistralė yra įstatyta į arterinės magistralės gnybtą (SAKA).
- 8. [stumkite arterinę kraujo magistralę per SAKA @ .
- Pritvirtinkite kraujo magistralės arterinę paciento prieigą vamzdelio laikiklyje, esančiame ant aparato korpuso, kairėje pusėje.
- **10.** Įspauskite veninę kamerą ⁽¹⁰⁾ į fiksavimo elementą.

PRANEŠIMAS!

Nebandykite įstumti kameros į tvirtinimo elementą iš viršaus, nes laikiklis gali sulūžti!

- **11.** Prijunkite veninę (mėlyna) kraujo magistralę prie dešiniosios / apatinės dializatoriaus pusės ③ .
- 12. Atidarykite saugos oro daviklio (SAD) (3) dangtelį.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro infuzijos!

Jei kraujo magistralės įvedimui naudojamas ultragarsinis gelis ar kraujo magistralėje yra krešulys, saugos oro daviklis (SAD) veiks netinkamai.

- Nenaudokite ultragarsinio gelio kraujo magistralei į SAD įstatyti.
- Užkirskite kelią krešulių formavimuisi kraujo magistralėse ir dializatoriuje.
- Įstumkite veninę kraujo magistralę į SAD.
- 14. Uždenkite SAD dangtelį.
- **15.** [stumkite veninę kraujo magistralę per veninės magistralės gnybtą (SAKV) (b) .
- **16.** Pritvirtinkite kraujo magistralės veninę paciento prieigą vamzdelio laikiklyje, esančiame ant aparato korpuso, kairėje pusėje.
- Prijunkite arteriniam slėgiui skirtą slėgio matavimo magistralę prie slėgio daviklio PA ⑦.
- Prijunkite veniniam slėgiui skirtą slėgio matavimo magistralę prie slėgio daviklio PV (18).
- Prijunkite kraujo pusės pritekėjimo slėgiui skirtą slėgio matavimo magistralę prie slėgio daviklio PBE (
- 20. Patikrinkite, ar kraujo magistralės nėra užlenktos ir yra tinkamai prisuktos.
- Įstatykite kraujo magistrales į tvirtinimo elementus, esančius ant ekstrakorporinio kraujo valymo modulio (žr. Iliustracija 3-3 Vaizdas iš priekio (35)).
- 22. Uždarykite visus magistralių gnybtus (injekcijų portai ir t. t.).
- Prijunkite kraujo magistralės arterinę paciento jungtį prie užpildymo maišelio su fiziologiniu druskos tirpalu (iki 2,5 kg).
- 24. Pakabinkite užpildymo maišelį (5) ant infuzijų stovo.

- **25.** Užpildymas iš maišelio į maišelį: prijunkite veninę paciento jungtį prie tuščio maišo ④ ir pakabinkite jį ant infuzijų stovo.
- **26.** Nuotekų porto užpildymas: aparatui paraginus, prijunkite veninę paciento jungtį prie nuotekų porto
- 27. Patikrinkite visų jungčių sandarumą.
- 28. [sitikinkite, kad kraujo magistralės nėra užlenktos.

5.8 Heparino preparato ruošimas

Heparino pompa tinka magistralių sistemai su heparinizavimu už kraujo pompos teigiamo slėgio srityje.

5.8.1 Heparino švirkšto užpildymas

A PERSPĖJIMAS!

Koaguliacijos pavojus!

Didelės koncentracijos heparinui ar dideliems švirkštams reikalingas mažesnis srauto greitis. Tai gali sukelti slėgio pulsacijas ekstrakorporiniame kontūre, kurios gali lemti nuokrypius ar netikslų heparino dozavimą.

- Siekiant nepertraukiamos heparinizacijos, užtikrinkite, kad heparino švirkštas ir heparinizacija būtų suderinami.
- 1. Užpildykite heparino švirkštą, skirtą naudoti su heparino ir druskos tirpalo mišiniu.

Pasirinkite tokį heparino tūrį ir koncentraciją, kad pilno švirkšto pakaktų visai procedūrai. Todėl taip pat būtina atsižvelgti ir į heparino boliusą, kurio gali prireikti procedūros metu.

Pavyzdys



i

Toliau pateikti skaičiavimai yra pavyzdys ir jų negalima naudoti kaip vienintelio informacijos šaltinio medicininėms indikacijoms. Už gydymą atsakingas gydytojas privalo nustatyti antikoaguliacijai naudojamas koncentracijas ir švirkšto tipą!

Išankstinės sąlygos

- Švirkšto dydis: 20 ml
- Naudojamas heparinas: 5 000 IU/ml (standartinis heparinas medicininėms reikmėms)
- Heparino skyrimas: nuo 10 iki 20 IU/kg/val.,
- Procedūros trukmė: 4 val.

Prielaidos

Heparino dozė: 1 000 IU/val. (gauta pagal paciento svorį)

maks. 10 000 IU/procedūra

 Heparino koncentracija švirkšte: 500 IU/ml

Skaičiavimai

- 500 IU/ml heparino koncentracijai 20 ml švirkšte reikalinga 10 000 IU heparino: 500 IU/ml * 20 ml = 10 000 IU
- 10 000 IU heparino yra 2 ml standartinio heparino:
 10 000 IU / 5000 IU/ml = 2 ml
- 20 ml (švirkštui) užpildyti: praskieskite 2 ml heparino su 18 ml NaCl
- Norint skirti 1 000 IU heparino per valandą, nustatykite heparino pompos srauto greitį ties 2 ml/val. (esant 500 IU/ml) heparino koncentracijai)
- Galima skirti 1 ml (500 IU) arba 2 ml (1000 IU) heparino boliusą

5.8.2 Heparino švirkšto įdėjimas

Oro išleidimas iš heparino magistralės

Prieš įdedant švirkštą, rankiniu būdu išleiskite orą iš heparino magistralės.

- **1.** Prijunkite heparino magistralę prie arterinės magistralės ir heparino švirkšto.
- 2. Stumkite švirkšto stūmoklį, kol pašalinsite orą iš heparino magistralės.

Taip pat iš heparino magistralės orą galima pašalinti prieš pradedant procedūrą skiriamu heparino boliusu.

Heparino švirkšto įdėjimas

- 1 Švirkšto laikiklis
- 2 Švirkšto užgriebimo plokštelė
- 3 Švirkšto stūmoklis
- 4 Atlaisvinanti svirtelė



Iliustracija 5-9 Heparino švirkštas

- 1. Atlaisvinkite svirtelę ④ spustelėdami ją į viršų ir ištraukdami pavaros mechanizmą.
- 2. Pakelkite ir pasukite švirkšto laikiklį ①.
- Įstatykite švirkštą taip, kad užgriebimo plokštelė ir stūmoklis įsistatytų į kreiptuvus.
 - Jei švirkštą įstatėte teisingai, atrakinimo mechanizmas automatiškai atšoks atgal. Nebandykite atidaryti atrakinimo mechanizmo rankiniu būdu!
- 4. Uždarykite švirkšto laikiklį ①.

🛕 [SPĖJIMAS!

Koaguliacijos pavojus!

- Įsitikinkite, kad heparino švirkštas yra prijungtas prie heparino tiekimo linijos.
- [sitikinkite, kad atidarytas heparino tiekimo linijos gnybtas.
- Norint heparinizaciją pradėti pačioje procedūros pradžioje, būtina visiškai išleisti orą iš heparino švirkšto ir heparino magistralės.

5.9 Dializatoriaus ir kraujo magistralių užpildymas

i |

Automatinio užpildymo atveju lygiai kraujo magistralės kamerose yra nustatomi automatiškai. Sumažėja veiksmų, kuriuos reikia atlikti naudotojui.

Tolesniuose šios naudojimo instrukcijos skirsniuose pateiktose ekrano nuotraukose vaizduojamas tik automatinis užpildymas.

5.9.1 Kraujo magistralės užpildymas ir testavimas

Užpildymo paleidimas

1. Patikrinkite, ar atidaryti visi būtini kraujo magistralės gnybtai.

1

Nuotekų porto užpildymą ir online užpildymą galima pradėti tik tuo atveju, jei nevyksta dezinfekcija!

A PERSPĖJIMAS!

Infekcijos rizika!

Kraujo magistralėse esantys toksinai ir (ar) bakterijos gali užkrėsti paciento kraują. Būtina įjungti kraujo pompą!

- ljunkite kraujo pompą, kad užpildytumėte kraujo magistrales druskos tirpalu.
- Įsitikinkite, kad skystyje nėra toksinų ir (ar) bakterijų.



- 2. Palieskite piktogramą Pradėti užpildymą.
 - Ijungiama kraujo pompa. Kraujo magistralės užpildomos užpildymo skysčiu, o iš dializatoriaus pašalinamas oras.
 - 🌭 Skaičiuojamas likęs užpildymo tūris.
- **3.** Dabar galima skirti heparino boliusą, kad būtų užpildytas ekstrakorporinis kontūras, jei reikia.
- 4. Sureguliuokite kraujo pompos greitį monitoriuje esančiais "-" ir "+" mygtukais.

Kraujo magistralės užpildymas ir testavimas

i

Jei *Vartotojo sąrankos* režime pasirinktas automatinis užpildymas, lygiai kamerose nustatomi automatiškai. Kadangi nustatant lygius rankiniu būdu išjungiamos automatinės funkcijos, galutinę lygio korekciją reikia atlikti pasiruošimo pabaigoje.

- Ne automatinio užpildymo atveju: užpildykite veninę kamerą (Iliustracija 5-8 Kraujo magistralių prijungimas, taikant užpildymą iš maišelio į maišelį (94), (1), kad iki viršutinio krašto liktų apie 1 cm. (Informaciją apie rankinį lygio nustatymą rasite skirsnyje 5.9.2 Lygio reguliavimas pasiruošimo metu (99).)
 - Praskalaujamos kraujo magistralės. Pratekėjus nustatytam užpildymo tūriui, kraujo pompa iškart stabdoma tolimesniems testams atlikti. Atlikus visus šiuos testus, kraujo pompa vėl įjungiama, kad praskalautų likusiu užpildymo tūriu.
- Patikrinkite, ar kraujo magistralės ir dializatorius yra pilnai užpildytos fiziologiniu druskos tirpalu.

- 3. Patikrinkite, ar visų kamerų lygiai tinkamai nustatyti.
 - Kai likęs užpildymo tūris pasiekia 0 (ekrane rodoma: "--- ml"), kraujo pompa sustabdoma. Dabar turėtų būti cirkuliuojamas užpildymo skystis.

Užpildymo skysčio cirkuliavimas

A [SPĖJIMAS!

Paciento kraujo užkrėtimo pavojus!

Jei kraujo magistralės užpildytos fiziologiniu druskos tirpalu, netekančiame tirpale gali susiformuoti toksinų ir (ar) bakterijų.

- Cirkuliuokite fiziologinį druskos tirpalą kraujo magistralėse.
- [sitikinkite, kad skystyje nėra toksinų ir (ar) bakterijų.
- 1. Atjunkite veninę magistralę nuo nuotekų maišelio / nuotekų porto ir prijunkite prie užpildymo maišelio, kad vyktų cirkuliacija.
- Monitoriuje paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą.

5.9.2 Lygio reguliavimas pasiruošimo metu

Naudotojas gali nustatyti tirpalo lygius kamerose spustelėjimais jutikliniame ekrane. Kamerų lygiai ir slėgiai rodomi ekrano rėmelio kairėje pusėje.

Aktyvinus automatinį užpildymą, lygiai kamerose nustatomi automatiškai.

Lygius kamerose galima nustatyti tik veikiant kraujo pompai.

Naudotojas yra atsakingas už teisingus kamerų lygių nustatymus.

- 1 Arterinė kamera
- 2 Veninė kamera
- Kraujo pusės pritekėjimo kamera

i

4 Aktyvinti / išjungti lygio reguliavimą



Iliustracija 5-10 Lygio reguliavimas pasiruošimo metu

Lygio reguliavimas rodomas šioms kameroms:

- Arterinė kamera (*Art*) ① : aktyvinama tik naudojant SNCO kraujo magistrales (jei nustatyta *Vartotojo sąrankos* režime arba pasirinkus *HD Vienos adatos CO* procedūrą)
- Veninė kamera (Ven) 2 : visada aktyvinta
- Kraujo pusės pritekėjimo kamera (PBE) ③: neaktyvi, kai naudojama POD

Lygio reguliavimo aktyvinimas



- 1. Palieskite piktogramą ④.
 - 🌭 Įgalinami mygtukai kameros lygiams didinti ir mažinti.

i

Jei mygtukas nenuspaudžiamas per 20 sekundžių, lygio reguliavimas automatiškai išjungiamas.

Lygio didinimas

- 1. Palieskite rodyklę į viršų ties atitinkama kamera, kad šiek tiek padidintumėte lygį.
- 2. Stebėkite lygį.
- 3. Jeigu reikia, dar kartą palieskite rodyklę į viršų, kad pakoreguotumėte lygį.

Lygio mažinimas

- 1. Palieskite rodyklę į apačią ties atitinkama kamera, kad šiek tiek sumažintumėte lygį.
- 2. Stebėkite lygį.
- Jeigu reikia, dar kartą palieskite rodyklę į apačią, kad pakoreguotumėte lygį.

Lygio reguliavimo išjungimas



by Lygio reguliavimas išjungtas.



5.10 Procedūros parametrų nustatymas

1. Naudodami slinkties juostas įjunkite įvesties ekraną ir spustelėkite Paskirto gydymo piktogramą arba palieskite nuorodą ① Pradžios ekrane (Iliustracija 5-11).



Iliustracija 5-11 Nuoroda į Paskirto gydymo ekraną



⊌ Rodomas Paskirto gydymo ekranas (Iliustracija 5-12).

Iliustracija 5-12 Paskirto gydymo duomenys [vesties ekrane

Paskirto gydymo ekrane pateikiama svarbiausių paskirto gydymo duomenų apžvalga:

- procedūros trukmė,
- ultrafiltracijos tūris (UF tūris),
- ultrafiltracijos greitis (UF greitis),
- heparino stabdymo laikas,
- dializės tirpalo tėkmė (dializato tėkmė),
- heparino greitis,
- (galutinis) laidumas / natrio koncentracija (jei pasirinktas mmol/l),
- dializės tirpalo temperatūra (dial. tirp. temp.).

i

Dializato tėkmės, heparino stabdymo laiko, dializės tirpalo temp. ir *laidumo* parametrus galima atskirai konfigūruoti *Vartotojo sąrankos* režime.

Jei įgalinta *Vartotojo sąrankos* režime, galima keisti žemiau pateiktoje lentelėje nurodytus parametrus.

- 1. Nustatykite parametrus *Paskirto gydymo* ekrane paliesdami atitinkamą laukelį.
 - Atidaroma klaviatūra vertėms įvesti. Taip pat galite naudoti "-" ir "+" mygtukus.
- Jei reikia atlikti tolesnius UF, DF, slėgio ar heparino parametrų keitimus, ijunkite atitinkamus ekranus toliau esančioje lentelėje nurodytomis piktogramomis:

Piktograma įvesties ekrane	Parametrų grupė	Nuoroda
	UF parametrai	5.10.1 Ultrafiltracijos parametrų nustatymas (103)
	DF parametrai	5.10.2 Dializės tirpalo parametrų nustatymas (109)
Heparin	Heparino parametrai	5.10.3 Heparino parametrų nustatymas (112)
Limits	Spaudimo ribos	5.10.4 Spaudimo ribų nustatymas (113)

i

Parametrus galima nustatyti kaip pastovias vertes kiekvienai procedūrai arba kaip profilius, kintančius pagal laiką.

5

Profilių pavidalu gali būti nustatomi tokie parametrai:

- · dializės tirpalo tėkmė,
- dializės tirpalo temperatūra,
- laidumas pagal natrio koncentraciją (iš viso),
- ultrafiltracija,
- heparinas,

1.

bikarbonato laidumas.

5.10.1 Ultrafiltracijos parametrų nustatymas

Palieskite UF piktogramą [vesties ekrane.

Ultrafiltracijos parametrų nustatymas



🔄 Rodomi UF parametrai.

nmHg	Paciento varda	s Pasiruošimas	
Art.	Prescription UF DF	Heparin SN HDF Adimea Hot AB 	PM bioLogic Limits
55 'en.			
	Proced. laikas 03:0	0 03;30 04;00 04;30 05;00	05;30 06;00 h:min
ор Об ве	2000 UF greitis	500 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000	2000 mi/h
) — - -	500	-	2000
▶ 93	Min		Maks. Saranka ->
	2 0	BF 150 milmin	9:30

Iliustracija 5-13 UF parametrai /vesties ekrane

Galima nustatyti šiuos parametrus:

- procedūros trukmė,
- UF tūris,
- UF greitis (procedūros trukmė pritaikoma pagal nustatytą UF greitį).



UF tūriui apskaičiuoti, iš paciento svorio, nustatyto prieš procedūrą, atimkite sausąjį svorį.

Atsižvelkite į svorio padidėjimą, jei pacientas procedūros metu valgo ar geria, bei į svorio sumažėjimą, jei procedūros metu lankosi tualete!

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl per didelio kiekio skysčių ištraukimo ultrafiltracijos (UF) metu!

- Patikrinkite, ar faktinis paciento svoris atitinka įrašytą svorį.
- Patikrinkite UF tūrio vertę.
- Įsitikinkite, kad sekvencinis tūris nėra didesnis nei UF tūris.

PRANEŠIMAS!

Siekiant išvengti aliarmų, nustatykite, kad viršutinė UF greičio riba būtų didesnei nei apskaičiuotas faktinis UF greitis.

•
1

Parinkus mažą UF greitį kartu su ilga procedūros trukme, gali atsirasti nukrypimų tarp nustatytos ir faktinės reikšmės. Ekrane pasirodys atitinkami įspėjimai. Rodomas nukrypimas, kurį naudotojas turi patvirtinti, nuspausdamas *Enter* klavišą.



Tolimesnius UF parametrus įgalioti vartotojai gali nustatyti *Vartotojo sąrankos* režime.

Vartotojo sąrankos režime galima nustatyti procedūros trukmę nuo 10 minučių iki 12 valandų. Taip pat galima nustatyti absoliučią procedūros pabaigą.

Ultrafiltracijos profilių nustatymas

Aparate galimi 4 tipų UF profiliai: 3 stulpelių, pjūklinis, linijinis ir laisvai redaguojamas. Galima nustatyti 10 laisvai redaguojamų profilių. Taip pat galima sukurti individualizuotą laisvai reguliuojamą UF profilį ir jį po procedūros išsaugoti paciento kortelėje tolimesnėms procedūroms.

Norint įgalinti UF profilio pasirinkimą, turi būti įvestas UF tūris.

- 1. Pasirinkite: *[vesties* ekranas, UF, Profilio.
 - ✤ UF profilis vis dar išjungtas.



Iliustracija 5-14 (vesties ekranas - UF profilis išjungtas

- 2. Palieskite Profilis ir tada Išjungta, kad aktyvintumėte profilio pasirinkimą.
 - Rodomas UF profilio pasirinkimo ekranas su ijungta *laisvo* profilio skiltimi. Pirmą kartą ijungus šį ekraną, nerodomi anksčiau pasirinkti profiliai.



Iliustracija 5-15 UF profilio pasirinkimas

3. Rinkitės iš 3 barų, linijinio, pjūklinio ar laisvo profilio nuo 1 iki 10.





- 4. Norint pasirinkti vieną iš 10 laisvai redaguojamų profilių, palieskite "+" ar "-" mygtukus *Profilio nr.* grupės langelyje (Iliustracija 5-15, ①) arba įveskite profilio numerį (nuo 1 iki 10) tiesiai į laukelį.
- 5. Norint pritaikyti procedūros profilį pacientui, palieskite kiekvieną stulpelį, kurį reikia keisti, ir vilkite iki norimo aukščio (atitinka UF tūrį) ir pločio (atitinka laiką).
 - Jei naudojamas automatinis skaičiavimas, likę UF greičiai skaičiuojami pagal nustatytą bendrą UF tūrį, o likę stulpeliai pakeičiami automatiškai.
- 6. Palieskite OK mygtuką, kad patvirtintumėte profilį.
 - 🖖 Ekrane rodomas nustatytas profilis.

Sekvencinės ultrafiltracijos parametrų nustatymas

Sekvencinės ultrafiltracijos (SEQ) fazės naudojamos didesniems skysčių kiekiams iš paciento ištraukti per apibrėžtą laiko tarpą procedūros metu. Sekvencinės ultrafiltracijos metu per dializatorių dializės tirpalas neteka. Ji naudojama tik skysčių ištraukimui iš paciento kraujo.

- 1. Pasirinkite: [vesties ekranas, UF, SEKV.
- 2. Nustatykite SEKV. laiką ir (ar) SEKV. UF tūrį.
 - SEKV. UF greitis apskaičiuojamas automatiškai.



Iliustracija 5-16 Sekvencinės ultrafiltracijos parametrai

SEQ parametrus taip pat galima nustatyti procedūros metu. Sekvencinę ultrafiltraciją jjungiama tik procedūros metu.

i

SEQ režimo laiko kompensavimą galima aktyvinti TSM režime ir nustatyti *Vartotojo sąrankos* režime, *UF parametrų* skiltyje. Jei nustatymas yra aktyvintas, HD trukmė automatiškai pailginama nustatytą sekv. laiką (pvz., 4 val. HD + 0,5 val. SEQ = 4,5 valandų procedūros trukmė).

Jei nustatymas yra išjungtas, sekvencinės ultrafiltracijos fazės ir HD fazės užbaigiamos per nustatytą procedūros laiką.


5.10.2 Dializės tirpalo parametrų nustatymas

- 1. Palieskite *DF* piktogramą *[vesties* ekrane.
 - 🌭 Rodomi DF parametrai.



Iliustracija 5-17 DF parametrai [vesties ekrane

Ekrane rodomas vaizdas skiriasi, priklausomai nuo pasirinkto koncentrato tipo (bikarbonatinis ar acetatinis) ir naudojamų laidumo vienetų (mmol/l ar mS/cm).

Galima nustatyti šiuos parametrus:

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Koncentrato tipas	Bikarbonatas ar acetatas	Dializė su rūgštiniu hemodializės koncentratu ir šarminiu bikarbonatinės hemodializės koncentratu ar dializė su acetato koncentratu
Koncentrato šaltinis	1 centralizuotas koncentrato šaltinis, 2 centralizuotas koncentrato šaltinis arba talpa	
Laidumas	Nuo 12,7 iki 15,3 mS/cm 0,1 mS/cm žingsniais (apyt. nuo 127 iki 153 mmol/l)	Galutinis laidumas. Konversijos koeficientą mmol/I keitimui į mS/cm rasite skyriuje Techniniai duomenys.
Profilio	ljungta / Išjungta	Laidumo profilis ^a

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Bik. laidumas	Nuo 2 iki 3,8 mS/cm 0,1 mS/cm žingsniais (apyt. nuo 20 iki 38 mmol/l)	Bikarbonato laidumas
Profilio	ljungta / Išjungta	Bikarbonato laidumo profilis ^a
Dializato temp.	34,5 iki 39,5 °C žingsniais po 0,1 °C	Dializės tirpalo temperatūra
Profilio	ljungta / Išjungta	Dializės tirpalo temperatūros profilis ^a
Dializato tėkmė	300 iki 800 ml/min. 100 ml/min. žingsniais	Dializės tirpalo tėkmė
Profilio	ljungta / Išjungta	Dializės tirpalo tėkmės profilis ^a

a. pavyzdys, kaip nustatyti šį profilį, pateiktas šiame skyriuje

Reali dializatoriaus aplinkos temperatūra gali nežymiai skirtis nuo nustatytos temperatūros.

Po kiekvienos bikarbonatinės dializės būtina pašalinti kalkes. Priešingu atveju aparatas nebus laiku paruoštas kitai procedūrai dėl kalkių sankaupų.



İ

i

- Gydantis gydytojas atsako už koncentrato paskyrimą naudojimui.
- Įgalioti vartotojai *Vartotojo sąrankos* režime gali iš anksto nustatyti bikarbonato ir acetato režimus.
- TSM režime galima nustatyti tokią maišymo santykio ribą, kad acetatinė dializė nebūtų galima.
- Jei TSM režime buvo parinktas nustatymas mmol/l, galima iš anksto pasirinkti iki 20 rūgščių, 10 acetatų ir 1 bikarbonatinį koncentratą. Rodomas papildomas laukelis su parinkto koncentrato pavadinimu. Palietus šį laukelį, atidaromas galimų koncentratų sąrašas.

i

Vartotojo sąrankos režime įgalioti vartotojai gali nustatyti kitus DF parametrus. Pakeitimai aktyvinami iš naujo paleidus pasiruošimo fazę.

Dializės tirpalo parametrų profiliai

Parametrų profilio nustatymas paaiškintas pateikiant pavyzdžiu laidumo (Na⁺) profilį.

- 1. Pasirinkite *Profilio*, spustelėkite *ljungta* ties atitinkamu parametru.
 - 🖏 Atidaromas šis ekranas:



Iliustracija 5-18 Linijinis laidumo profilis

Profilis padalintas į 12 stulpelių, atitinkančių procedūros trukmę. Kadangi procedūros trukmė yra 4 valandos, vienas stulpelis atitinka 20 minučių.

- 1. Rinkitės *linijinį* arba *eksponentinį* paskirstymą.
 - Nodoma numatytoji visos procedūros vertė.
- 2. Sureguliuokite vertes, ekrane pirštu vilkdami pirmą ir (ar) paskutinį stulpelį. arba
- 3. Pasirinkite pirmą stulpelį.
- 4. Palieskite Pasirinkta vertė sritį.
- 5. Klaviatūra įveskite vertę ir palieskite *OK,* kad patvirtintumėte. arba
- 6. Pasirinkite paskutinį stulpelį.
- 7. Palieskite Pasirinkta vertė sritį.
- 8. Klaviatūra įveskite vertę ir palieskite *OK*, kad patvirtintumėte.
 - Profiliai automatiškai pritaikomi, naudojant pasirinktą vertę kaip pradžios ar pabaigos vertę.

Nustačius laidumo profilį, bendroji laidumo vertė bus nustatyta kaip pirmoji profilio vertė. Išjungus laidumo profilį, procedūra atliekama pagal paskutinę laidumo vertę.



Procedūros pradžioje, paskirto gydymo duomenų patvirtinimo ekrane rodoma bendroji laidumo vertė bei, esant aktyvintam laidumo profiliui, atitinkamas informacinis tekstas: *Aktyvintas ... profilis*.

_______ <u>____</u>______



5.10.3	Heparino parametrų nustatymas
--------	-------------------------------

- 1. Palieskite *Heparino* piktogramą *[vesties* ekrane.
 - Nodomas heparino ekranas.



Iliustracija 5-19 Heparino parametrai [vesties ekrane

Galima nustatyti šiuos parametrus:

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Procedūra su heparinu	ljungta / išjungta	Procedūros su heparinu jjungimas / išjungimas.
Heparino greitis	0,1–10,0 ml/val.	Nuolatinis heparino greitis visoje heparino skyrimo eigoje
Profilio	ljungta / išjungta	ljungti / išjungti heparino profilį
Heparino stabd. laik.	0:00 – 12:00 val.:min. Numatytasis: 0:30 val.:min.	Heparino pompa išjungiama nustatytu laiku prieš baigiantis procedūrai
Švirkšto tipas	10 / 20 / 25 / 30 ml	Naudotojas gali pasirinkti švirkšto tipą iš sąrašo
Heparino boliusas Tūris	maks. 10 ml	Dializės metu skiriamo boliuso tūris
Suleistas tūris	maks. 10 ml	Suleistas boliuso tūris
Pradėti	—	Paleisti / stabdyti boliusą

i

i

i

Dažniausiai naudojamų švirkštų tūris yra 20 arba 30 ml. Atitinkamą skiedimo santykį turi nustatyti už gydymą atsakingas gydytojas. ī Jei pacientui galima didelė vidinio kraujavimo rizika (pvz., dėl neseniai atliktos operacijos, virškinimo trakto absceso arba panašios ligos), procedūros metu reguliariai tikrinkite, ar nėra vidinio kraujavimo požymių ir stebėkite heparino skyrimą! Užtikrinkite, kad ties Procedūra su heparinu pažymėtas ljungta mygtukas. Jei ši funkcija išjungta, jjunkite ją rankiniu būdu, kad procedūros metu būtų skiriamas heparinas. Tolimesnius heparino parametrus įgalioti vartotojai gali nustatyti Vartotojo sąrankos režime.

5.10.4 Spaudimo riby nustatymas



- 1. Palieskite *Ribų* piktogramą *[vesties* ekrane.
 - \mathbb{Q} Rodomos slėgio ribos.
 - \$ Slėgiai rodomi tiek grafiniu, tiek skaitiniu pavidalu.

- EH 3,0 ml/ Paciento vardas 副於 Limits å :: ((((111 # \approx -> 1 PA 0 -56 Ven 500 ►][100 108 -205 Mak 700 70 + B>11 70 193 \$ a: tikslinis Kt/V rodiklis в 100 A 9:58 ?

Iliustracija 5-20 (vesties ekrane rodomų slėgio ribų pavyzdys

Galima nustatyti šiuos parametrus:

Grupė	Ribinė vertė	Aprašymas
PA	Maks. delta: nuo 10 iki 100 mmHg Min. delta: nuo 10 iki 100 mmHg	Arterinio slėgio ribų langas
PV	Maks.: nuo 100 iki 390 mmHg	Bendra viršutinė veninio slėgio riba
	Maks. delta: nuo 10 iki 100 mmHg Min. delta: nuo 10 iki 60 mmHg	Veninio slėgio ribų langas
PBE	Maks.: nuo 100 iki 700 mmHg	Bendra viršutinė kraujo pusės pritekėjimo slėgio riba
	Viršutinė delta riba: 100 iki 700 mmHg	Viršutinė kraujo pusės pritekėjimo slėgio ribų lango riba
TMP	Maks.: nuo 100 iki 700 mmHg Min.: nuo -100 iki 10 mmHg	Bendra viršutinė / apatinė transmembraninio slėgio riba
	Maks. delta: nuo 10 iki 100 mmHg Min. delta: nuo 10 iki 100 mmHg	Transmembraninio slėgio ribų langas (tik aktyvinus TSM režime)

Slėgiai stebimi pasitelkiant ribų langus (pilka sritis Iliustracija 5-21), kuriuos apibrėžia atitinkamas atstumas tarp faktinės vertės ③ ir apatinės ④ bei viršutinės ② ribų (min. / maks. delta vertės). Ši dviejų atstumų suma apibrėžia ribų lango plotį, t. y. pavyzdyje, pateiktame Iliustracija 5-20: 70 + 70 = 140 (mmHg).

- 1 Bendra viršutinė slėgio riba (maks.)
- 2 Ribų lango viršutinė riba (maks. delta)
- 3 Faktinis slėgis
- 4 Ribų lango apatinė riba (min. delta)
- 5 Bendra apatinė slėgio riba (min.)

[-(1)-	
-4-	
5	

Iliustracija 5-21 Spaudimo ribos

Faktiniai slėgiai privalo patekti į šių langų ribas, nes, priešingu atveju, bus aktyvinamas atitinkamas aliarmas, ir aparatas atliks atitinkamus veiksmus. Jei dinaminio ribų lango apatinė / viršutinė riba viršija bendrą apatinę / viršutinę slėgio ribą, bendra slėgio riba sudaro aliarmo slenkstį.

Arterinis slėgis (PA)

Arterinį pritekėjimo slėgį PA (spaudimas tarp paciento ir kraujo pompos) stebi automatiškai nustatytas ribų langas, t. y. automatiškai nustatomas langas, susijęs su faktiniu slėgiu, atsirandančiu įjungus kraujo pompą. Bendrą apatinę arterinę ribą (min. PA) gali keisti tik techninės priežiūros specialistai TSM režime.

Ribų langas yra aktyvus tik procedūros metu ir apėjimo režime (cirkuliuojant).

5

Veninis slėgis (PV)

Veninis slėgis PV (slėgis tarp paciento ir dializatoriaus) yra pati svarbiausia vertė paciento saugumui. Todėl, bendrą apatinę veninę ribą (min. PV) gali keisti tik techninės tarnybos specialistai TSM režime.

Dviejų adatų procedūros metu veninio slėgio ribų langas yra nustatomas 10 sekundžių po kiekvieno kraujo tėkmės koregavimo. Ribų lango apatinė riba tada dinamiškai susiejama su PV, kad būtų pasiektas minimalus atstumas iki faktinio slėgio.

Jei aukštesne PV riba viršijama ilgiau nei 3 sekundes, kraujo pompa stabdoma, veninės magistralės gnybtas SAKV uždaromas ir aktyvinamas aliarmas. Infuzijos į audinius atpažinimas nėra vykdomas.

Jei PV yra žemiau apatinės ribos ilgiau nei 5 sekundes, generuojamas slėgio aliarmas.

Kraujo pusės pritekėjimo slėgis (PBE)

Kraujo pusės pritekėjimo slėgis PBE (slėgis tarp kraujo pompos ir dializatoriaus) yra stebimas tuo pat principu kaip ir arterinis slėgis. Kadangi PBE gali pakilti tik procedūros metu, įmanoma nustatyti tik bendrą viršutinę ribą (maks. PBE) ir ribų lango viršutinę ribą (maks. delta).

Transmembraninis slėgis (TMP)

Dializatoriaus TMP stebimas tuo pat principu kaip ir arterinis slėgis, atsižvelgiant į veninį slėgį PV, dializato išmetimo slėgį PDA ir kraujo pusės pritekėjimo slėgį PBE. Ribų langas nepriklauso nuo dializatoriaus.

Jei ribų langas viršijamas dviejų adatų procedūros metu, aktyvinamas aliarmas. Jei viršijama bendra riba, taip pat atjungiamas ir dializatorius. Jei TMP nukrenta žemiau -100 mmHg, stabdoma ultrafiltracija ir aktyvinamas aliarmas.

Jei Vartotojo sąrankos režime išjungiama ribų stebėsena, maks. TMP stebėsena toliau vykdoma. Aktyvinus apėjimo režimą ar pakeitus kraujo tėkmę, ribų langas yra percentruojamas. Naudojant aukšto pralaidumo dializatorius, apatinę TMP ribų lango vertę galima pritaikyti Vartotojo sąrankos režime.

Bendrą apatinę TMP ribą galima nustatyti -100 mmHg. Tokiu atveju netaikomas atbulinio filtravimo įspėjimas pasiekus -10 mmHg.

🛕 ISPĖJIMAS!

Pavojus pacientui del atbulinio filtravimo.

Keičiant TMP ribų diapazoną gali vykti atbulinis filtravimas.

- Rekomenduojama naudoti Diacap Ultra dializės tirpalo filtrą.
- Techninio gedimo atveju kreipkitės į techninę tarnybą.

ĺ

Įgalioti vartotojai Vartotojo sąrankos režime, Min./Maks. parametrų skiltyje galės atlikti tolesnius slėgio ribų nustatymus.

Vertes ir skaičiavimus rasite skyriuje Techniniai duomenys.

5.11 Budėjimo režimas

Aparato budėjimo režimas yra skirtas dializės tirpalo pusei. Jei paruoštas apartas nebus iškart naudojamas, šis režimas laikinai leidžia išjungti dializės tirpalo pusę, taip tausojant koncentratą ir elektros energiją.

Budėjimo režimo metu dializatorius reguliariai skalaujamas, siekiant išvengti bakterijų dauginimosi.

Budėjimo režimas aktyvinamas automatiškai, jei taip nustatyta *Vartotojo sąrankos* režime. Jį galima išjungti ir bet kuriuo metu vėl įjungti rankiniu būdu.

5.11.1 Budėjimo režimo aktyvinimas

Vartotojo sąrankos režime *Dializato pusės parametrų* skiltyje galimi šie nustatymai:

- Budėjimo režimas po savitestavimo / skalavimo: Taip / Ne
- Maksimalus budėjimo laikas: 0:10 10:00 val.

Priklausomai nuo techninės tarnybos specialistų TSM atliktų nustatymų, budėjimo režimą galima įjungti arba išjungti nustatytam laiko tarpui Vartotojo sąrankos režime.

Automatinis budėjimo režimo paleidimas

Jei nustatyta *Vartotojo sąrankos* režime, aparatas automatiškai perjungiamas į budėjimo režimą, atlikus savitestavimą ir skalavimą. Aktyvinama atitinkama piktograma, o rėmelio antraštėje rodoma fazės informacija Budėjimo rež.. Budėjimo režimo laikas rodomas piktogramoje.

5.11.2 Budėjimo režimo įjungimas ir išjungimas

Maksimalią budėjimo režimo trukmę nustato įgalioji vartotojai *Vartotojo sąrankos* režime.

Budėjimo režimas gali būti išjungiamas šiais būdais:

- Rankinis išjungimas
- Automatinis išjungimas pasibaigus nustatytam laikui
- Automatinis išjungimas prijungus pacientą

Budėjimo režimo išjungimas rankiniu būdu

Budėjimo režimą galima išjungti rankiniu būdu:



- 1. Palieskite piktogramą.
 - Aparatas yra apėjimo režime. Dializės tirpalas cirkuliuojamas už dializatoriaus ribų.

Budėjimo režimo aktyvinimas rankiniu būdu

Jei budėjimo režimas yra išjungtas, jį galima vėl aktyvinti rankiniu būdu:



- 1. Palieskite piktogramą.
 - 🌭 Aparatas yra budėjimo režime.

i

İ

5.12 Elektros tiekimo sutrikimas pasiruošimo fazės metu

Nutrūkus elektros tiekimui pasiruošimo fazėje, šios fazės būsena yra išsaugoma. Atstačius elektros tiekimą, esant reikalui, bus kartojamas tik nutrauktas pasiruošimo žingsnis. Įvesti procedūros parametrai išlieka nepakitę. Įsiminti duomenys bus saugomi iki 120 minučių. Praėjus šiam laikui, aparatą būtina paruošti iš naujo.

Dėl šios funkcijos paruoštą aparatą galima transportuoti iš vienos dializės patalpos į kitą.

5.13 Dializės tirpalo mėginio ėmimas

Mėginių ėmimo portas galimas kaip priedas.

Mėginio portą pritvirtinkite laikydamiesi pridėtų montavimo instrukcijų.

Po naudojimo patikrinkite, ar mėginio porte nėra nuotėkio.

Priemonės ir medžiagos

- Asmeninės apsaugos priemonės (AAP), pvz., chalatas ir pirštinės
- 2 sterilūs švirkštai, iki 50 ml
- Izopropilo alkoholis, pvz., Meliseptol
- Mėginio buteliukas
- Mėginio ėmimo buteliukas

Pasiruošimas dializės tirpalo mėginio ėmimui

- 1. Dévékite asmenines apsaugos priemones.
- Dezinfekuokite mėginio portą izopropilo alkoholiu bent 15 min. prieš mėginio ėmimą.

Dializės tirpalo mėginio ėmimas mikrobiologinei analizei

Dializės tirpalo mėginiai gali būti imami reguliariai, norint atlikti mikrobiologines analizes. Kadangi dažniausiai imamas kiekis yra daugiau kaip 100 ml, mėginiai turi būti imami tik pasiruošimo metu ir jokiu būdu ne per procedūrą.

- 1. ljunkite aparatą ir pasirinkite programą.
- 2. Pradėkite užpildymą.
 - by Aparatas pradeda skaičiuoti likusį užpildymo tūrį.

i

Mėginio ėmimo režimą galima aktyvinti tik atlikus užpildymą.

- **3.** Kai likęs užpildymo tūris pasiekia 0 (ekrane rodoma: "--- ml"), perjunkite į *Sąrankos* ekraną, *Užpildymo* skiltį.
 - b Aktyvinamas Mikrobiologinių mėginių ėmimo, Mėginio ėmimo režimas.



lliustracija 5-22 Sąrankos ekranas, Mėginio ėmimo režimas Užpildymo skiltyje

- 4. Palieskite *ljungta* ties *Mėginio ėmimo režimo* sritimi.
 - Ekrane rodomi naudotojui skirti nurodymai, susiję su mikrobiologinių mėginių ėmimu.
 - ⅍ Aktyvinamas *Pradėti* mygtukas.

mmHg	Paciento vardas	Pasiruošimas		- H 0,0 ml/h
Art.	Dis. history Dis. weekly Filter Priming	g Timer Settings		Å₫
-400► -48 Ven.	Fiziologi mpi malsa uzplidi taris mi - 700 +	Mikrobiologinių mėginių ėmimas Mėginio ėmimo režimas jjungta Išjungta	Praděti	汄
0 -100		Prijunkite mėginio talpą Paspauskite mygtuką "Pradėti mėginio ė	mime	
112 PBE				<u>.</u> "
				(tenne
1 90 ≑	Ivadas		Programa 🕞 🚛	Â
	? 🗣	BF O m/min.	9:39	

lliustracija 5-23 Pradėti mikrobiologinių mėginių ėmimą

- Dezinfekuokite mėginių ėmimo portą izopropilo alkoholiu. Prieš imant mėginius užtikrinkite, kad mėginių ėmimo portas būtų sausas!
- 6. Prijunkite mėginio talpą prie mėginio ėmimo porto.

5

- 7. Palieskite Pradėti mygtuką.
 - by Užrašas mygtuke pasikeičia į *Stabdyti*.
 - by Mėginio talpa užpildoma dializės tirpalu.
- 8. Pripildžius talpą norimu kiekiu tirpalo, iškart paspauskite Stabdyti.
 - Ekrane rodomi naudotojui skirti nurodymai, susiję su mikrobiologinių mėginių ėmimu.
- 9. Užrašas mygtuke pasikeičia į Pradėti.

mmHg	Paciento vardas	Pasiruošimas	- H 0,0 ml/h
Art.	Dis, history Dis, weekly Filter Priming	Timer Settings	≮∙∎
-400► -66		Mikrobiologinių mėginių ėmimas Mėginio ėmimo režimas	
Ven. 500 ►	- 700 +	ljungta Išjungta 🕨 Pradėti	0:04
- 0		Atjunkite mėginio talpą Prijunkite dializatoriaus jungtis	₽I
-100► 128 РВЕ		Išjunkite mikrobiologinių mėginių ėmimo mygt	<u>.</u>
700			() Been
162			
¢Î	Ivadas	Programa 😜	•
	2 0	BF 0 milmin. A 9:3	39

Iliustracija 5-24 Mikrobiologinių mėginių ėmimas sustabdytas

- 10. Atjunkite mėginio talpą (nuo mėginio ėmimo porto).
- 11. Palieskite *Išjungti,* kad išjungtumėte *Mėginio ėmimo režimą*.

Dializės tirpalo mėginio ėmimas sudėties analizei

Norint atlikti dializės tirpalo sudėties analizę, galima reguliariai imti mėginius po 1–10 ml. Atlikite toliau nurodytus veiksmus.

 Kai dializės tirpalo laidumas stabilizuosis (po apyt. 5 min.), dezinfekuokite mėginių ėmimo portą izopropilo alkoholiu. Prieš imant mėginius užtikrinkite, kad mėginių ėmimo portas būtų sausas!

Mėginiams imti naudokite tik sterilius švirkštus.

 Prijunkite pirmą sterilų švirkštą prie mėginio porto, esančio ant dializės tirpalo vamzdelio, ir prileiskite 30 ml dializės tirpalo



i

Neištraukite švirkšto stūmoklio. Švirkštas užpildomas automatiškai, kadangi dializės tirpalo kontūro slėgis yra didesnis nei atmosferos slėgis.



Iliustracija 5-25 Mėginio portas

- 3. Išmeskite šį švirkštą ir mėginį.
- **4.** Prijunkite antrą sterilų švirkštą prie mėginio porto ir užpildykite, kaip nurodyta.
- 5. Perpilkite tirpalo mėginį į mėginio buteliuką.

Užtikrinkite, kad tirpalas į mėginio buteliuką būtų perkeltas be pertrūkių, o švirkšto galiukas nebūtų užterštas.

- 6. Pakartokite mėginio ėmimą, jei reikia daugiau tirpalo.
- 7. Išanalizuokite dializės tirpalą vienu iš toliau pateiktų metodų:
 - pH matavimas

i

- kraujo dujų analizė
- cheminis bikarbonato koncentracijos nustatymas (titravimas)

Rekomenduojamos terapinės ribos:

- pH: 7,2–7,5
- pCO₂: 40-60 mmHg
- HCO₃⁻: 25-38 mmol/l

PRANEŠIMAS!

Jei bikarbonatinės dializės metu pH > 7,5, aparatas gali būti pažeistas dėl kalkių nuosėdų!

Atsižvelkite į teisingus pH reikšmės nustatymus.

5.14 Galutinės patikros



Užbaigus pasiruošimo etapą, įgalinama piktograma *Prijungti pacientą*. Aparatas yra apėjimo režime. Monitoriaus signalinės lemputės spalva pasikeičia į geltoną.

A PERSPĖJIMAS!

Sumažėjusio dializės efektyvumo pavojus dėl oro dializatoriuje!

- Užtikrinkite, kad po užpildymo dializatoriuje neliktų oro. Jei reikia, pasukite dializatorių ir tęskite užpildymą, kol bus pašalintas visas oras.
- 1. Pasukite dializatorių į procedūros padėtį: raudonos (arterinės) jungtys viršuje, mėlynos (veninės) jungtys apačioje.
- **2.** Patikrinkite, ar dializatoriuje nebeliko oro. Jei dializatoriuje liko oro:
- **3.** Pasukite dializatorių 180° (veninės jungtys nukreiptos į viršų) veikiant kraujo pompai.
 - Pasuktas dializatorius užpildomas užpildymo skysčiu, siekiant pašalinti likusį orą.
- 4. Iš dializatoriaus pašalinus visą orą, pasukite dializatorių atgal į procedūros padėtį.
- **5.** Patikrinkite tirpalo lygius kraujo magistralių kamerose ir sureguliuokite, jei reikia.

Po oro šalinimo gali prireikti sureguliuoti tirpalo lygį veninėje kameroje.

 Patikrinkite, ar kraujo magistralėje nėra nuotėkių. Jei aptiktas nuotėkis, kurio nepavyksta pašalinti, pakeiskite kraujo magistrales ir iš naujo paleiskite pasiruošimo fazę.

Turinys

6	Gydymas		125
6.1	Paciento duomenų tikrinimas		125
6.2	Paciento prijungimas ir procedūros pradžia		127
6.3 6.3.1 6.3.2 6.3.3 6.3.4 6.3.5 6.3.6 6.3.6.1 6.3.6.2 6.3.7	Procedūros metu Lygio reguliavimas Kraujo pusės slėgio ribų stebėsena Procedūra, taikant minimalų UF greitį Sekvencinė ultrafiltracija (SEQ UF) Heparino boliusas Avarinio režimo ekranas Tirpalo boliusas Kitos funkcijos avarinio režimo ekrane Procedūros parametrų grafinis atvaizdavimas (tendencija)	······	130 132 133 135 136 137 138 138 142 142
6.3.8 6.3.9 6.3.10	Hemodializės pertraukimas (apėjimo režimas) Procedūros pertraukimas vienkartinėms priemonėms pakeisti Procedūros pertraukimas paciento reikmėms		146 146 147
6.4	Procedūros pabaiga		150
6.5	Reinfuzija		151
6.6	Protokolas: procedūros apžvalga		153

6 Gydymas

6.1 Paciento duomenų tikrinimas

Užbaigus pasiruošimo etapą, įgalinama piktograma *Prijungti pacientą*. Aparatas yra apėjimo režime. Monitoriaus signalinės lemputės spalva pasikeičia į geltoną.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Procedūros parametrai privalo būti patikimi ir atitikti paskirtą gydymą.

Prieš pradedant procedūrą, visada patikrinkite procedūros parametrus.



- 1. Kad jjungtumėte procedūrą, paspauskite piktogramą Prijungti pacientą.
 - Monitoriuje užsižiebia *Enter* klavišas. Atidaroma įvestų procedūros parametrų apžvalga.



Iliustracija 6-1 Paskirto gydymo duomenų patvirtinimas

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl nepakankamos gydymo parametrų stebėsenos!

Jei girdimas tik vienas signalas arba nei vieno, arba monitoriuje žybsi *Enter* klavišas, ar rodomuose procedūros parametruose pastebite prieštaravimus, aparatas sugedo ir jo negalima naudoti!

- Palieskite Atšaukti, kad išjungtumėte atidarytą ekraną.
- Susisiekite su technine tarnyba.
- Patikrinkite, ar nustatyti procedūros parametrai atitinka gydytojo paskirtą gydymą.

Jei reikia, palieskite mygtuką *Atšaukti* ir pakeiskite nustatymus, pvz., *Sąrankos* ekrane.

- 3. Paspauskite *Enter* klavišą monitoriuje, kad patvirtintumėte nustatytus procedūros parametrus.
 - b Pasigirsta 2 trumpi garsiniai signalai.
 - Ijungiamas *Pradžios* ekranas, kuriame raginama prijungti pacientą ir paleisti kraujo pompą.



lliustracija 6-2 Pradžios ekranas paciento prijungimui

 Pasukite dializatorių į procedūros padėtį, jei dar nepasuktas: raudona (arterinė) kraujo magistralės jungtis nukreipta į viršų, mėlyna (veninė) kraujo magistralės jungtis nukreipta į apačią.

6.2 Paciento prijungimas ir procedūros pradžia

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientams su centriniais veniniais kateteriais dėl nuotėkio srovių!

 Patikrinkite, ar atliktas potencialų išlyginimas, siekiant užtikrinti, kad paciento nuotėkio srovė atitiktų CF tipo prijungiamų dalių ribines vertes.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro kraujo magistralėje!

- Nejunkite paciento, jei kraujo magistralė užpildyta oru.
- Pacientą prijunkite tik esant aktyviam saugos oro davikliui (SAD).

Prijunkite pacientą tik nuspaudus piktogramą *Prijungti pacientą* (žr. skirsnyje 6.1 Paciento duomenų tikrinimas (125)).



i

Paciento prijungimo fazės metu nustatytos ribinės vertės nėra griežtai kontroliuojamos. Prijungiant pacientą būtinas ypatingas naudotojo dėmesingumas.

Aparatas palaiko tiek baltą, tiek raudoną paciento pajungimą, t. y. metodą su prijungimo metu naudojamu fiziologiniu tirpalu ir be tirpalo.

- Raudona jungtis: ljungus kraujo pompą, veninė kraujo magistralė lieka nuotekų maišelyje arba nuotekų porte. Todėl procedūros pradžioje kraujo magistralė užpildoma paciento krauju negrąžinant tirpalo. Procedūros pabaigoje "trūkstamas" kraujo tūris grąžinamas pacientui iš kraujo magistralių.
- Balta jungtis:

Prieš įjungiant kraujo pompą, veninė kraujo magistralė prijungiama prie paciento. Todėl procedūros pradžioje, kai fiziologinis tirpalas infuzuojamas iš kraujo magistralės pacientui, tirpalo ištraukimas nevyksta. Galimų hipotenzijos epizodų, pvz., dėl žemo kraujo spaudimo, įmanoma išvengti. Reinfuzijos metu kraujas iš kraujo magistralių grąžinamas pacientui kaip papildomas tirpalo boliusas.



Prijungimą turi nurodyti už gydymą atsakingas gydytojas!

Paciento raudona jungtis

1. Atlikite arterinį paciento prijungimą.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl užkrėtimo!

Jei veninė jungtis neatjungiama prieš paciento kraujui pasiekiant užpildymo maišą, užpildymo maišas gali būti užterštas pirogenais, endotoksinais ar bakterijomis!

- Užtikrinkite, kad veninė kraujo magistralė būtų atjungta nuo užpildymo maišo ir prijungta prie paciento prieš paciento kraujui pasiekiant užpildymo maišą.
- Jei paciento kraujas pasiekia užpildymo maišą užpildymo metu, išmeskite maišą ir boliusui ar reinfuzijai naudokite naują maišą.
- 2. ljunkite kraujo pompą ir nustatykite kraujo tėkmę.
 - Kraujo magistralė užpildoma krauju. Vos tik saugos oro daviklis (SAD) aptinka kraują, kraujo pompa automatiškai sustabdoma ir aktyvinamas pranešimas (*Pacientas prijungtas?*).
- 3. Paspauskite Aliarmo nutildymo mygtuką, kad išjungtumėte garsinį aliarmą.

A [SPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

- [sitikinkite, kad kaniulės tinkamai pritvirtintos.
- Patikrinkite visų jungčių sandarumą.
- Prijungiant venines jungtis, įsitikinkite, kad visos jungtys teisingos ir sandarios.
- 4. Atlikite veninį paciento prijungimą.
- 5. [sitikinkite, kad visos būtinos jungtys yra atidarytos.
- 6. Aliarmui atstatyti dar kartą nuspauskite Aliarmo mygtuką.
 - 🏷 🛛 ljungiama kraujo pompa.
- 7. Nustatykite kraujo tėkmės greitį.
- 8. Palieskite piktogramą, kad išjungtumėte apėjimo režimą.
 - Automatinį apėjimo režimo išjungimą galima nustatyti Vartotojo sąrankos režime.
 - 🤄 Aparatas pereina į procedūros režimą ir vyksta hemodializė.
 - 🏷 Signalinė lemputė monitoriuje šviečia žalia spalva.

A ISPĖJIMAS!

Mažo kraujo tėkmės greičio ir sumažėjusio procedūros efektyvumo pavojus!

Jei, prijungus pacientą, naudotojas pamiršta atidaryti arterinės magistralės gnybtą arba arterinę paciento jungtį, atsiranda labai neigiamas pradinis slėgis.

Prijungus pacientą, atidarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą ir arterinę paciento jungtį.



A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl sumažėjusio dializės efektyvumo!

Kai arterinis slėgis yra mažesnis nei -150 mmHg, faktinis kraujo tėkmės greitis yra mažesnis nei rodomas, kadangi kraujo pompoje padidėja srauto greičio nuokrypiai.

- Atidarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą.
- Koreguokite kraujo tėkmės nustatymus.
- Pailginkite procedūros trukmę.

i

Bet kuriuo procedūros metu, naudojant švirkštą ir atitinkamas jungtis ar heparino boliuso funkciją *[vesties* ekrane, *Heparino* skiltyje, galima suleisti heparino boliusą rankiniu būdu. Taip pat žr. skyrių Heparino boliusas.

Paciento balta jungtis

- 1. Atlikite arterinį paciento prijungimą.
- Atlikite veninį paciento prijungimą.
- **3.** Ijunkite kraujo popą ir atlikite tokius pat veiksmus, kaip ir raudonos jungties atveju.

Maitinimo sutrikimas prijungiant pacientą

Jei *prijungiant pacientą* dingsta elektra, atnaujinus maitinimą aparate ijungiama procedūros fazė su aktyvintu apėjimo režimu. Nuotekų porto ir online užpildymo atveju rodomas aliarmas *Nuotekų portas atidarytas*, kadangi aparatas negali nustatyti, kad paciento prijungimas nebuvo užbaigtas.

Procedūrai pradėti:

- Atjunkite veninę kraujo magistralę nuo nuotekų maišo ar nuotekų porto ir prijunkite prie veninės paciento prieigos.
- 2. Jei jis buvo naudojamas, uždarykite nuotekų portą. Rodomas aliarmas dėl atidaryto nuotekų porto.
-][
- **3.** Palieskite piktogramą, kad išjungtumėte apėjimo režimą.
 - Procedūra pradėta. Suleidžiamas mažas fiziologinio tirpalo boliuso kiekis, kadangi ekstrakorporinis kontūras nėra pilnai užpildytas krauju.

6.3 Procedūros metu

🛕 [SPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Standartinė aparato stebėsenos funkcija negali saugiai aptikti atjungtų ar išslydusių kaniulių.

- Užtikrinkite, kad visos procedūros metu paciento prieiga būtų aiškiai matoma.
- Reguliariai tikrinkite paciento dializės prieigas.
- Patikrinkite, ar slėgio valdymo sistema yra aktyvi.
- Apatinė veninė riba turėtų būti > 0 mmHg.

Galimi apsauginiai prietaisai, nustatantys, kad veninė adata yra išstumta. Jei šie prietaisai turi būti naudojami, atsakinga organizacija atsako už jų įsigijimą.

🛕 [SPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Procedūros metu, keičiant dializatorių ar kraujo magistrales, galima netekti kraujo. Keičiant vienkartines priemones:

- Įsitikinkite, kad dializatorius nėra pažeistas.
- Įsitikinkite, kad visos jungtys yra sandarios.
- Įsitikinkite, kad kraujo pompos segmentas (-ai) nepažeistas (-i) ir tinkamai prijungtas (-i).
- Įsitikinkite, kad kraujo magistralės tinkamai įstatytos į saugos oro daviklį (SAD), hematokrito (HCT) jutiklį ir magistralės gnybtus.



i

Jei maitinimas sutrinka 30 sekundžių ar trumpesniam laikui, procedūra tęsiama. *Baterijos režimo* indikacija rodoma ekrano būsenos eilutėje.

- Jei elektra dingsta trumpiau nei 15 minučių, procedūra tęsiama.
- Jei elektros tiekimas sutrinka ilgiau nei 15 minučių, atnaujinus maitinimą aparatas persijungia į *Programos pasirinkimo* ekraną. Rodomas pranešimas *Sistema atkurta po elektros tiekimo sutrikimo!*

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl per didelio kiekio skysčių ištraukimo ultrafiltracijos (UF) metu!

Jei procedūros metu buvo pakeisti su saugumu susiję parametrai, o po to dingo elektra, atnaujinus elektros tiekimą ir paleidus aparatą iš naujo, sukauptas UF tūris ir procedūros trukmė gali būti neteisingi.

 Prieš tęsiant procedūrą pasverkite pacientą, kad nustatytumėte faktiškai pašalintą UF tūrį. Jei taikytina, perskaičiuokite procedūros trukmę.

Jei aparatas įsijungia iš naujo ir ekrane rodomas *Programos parinkimo* langas, pasvėrus pacientą būtina pradėti naują procedūrą.

6

Laikrodžio ekranas

Procedūros metu *Laikrodžio* ekranas pakeičia *Procedūros parinkimo* ekraną. Šiame ekrane rodomas *Likęs laikas, Faktinis UF tūris* ir absoliutus *Procedūros pabaigos* laikas. *Laikrodžio* ekrane taip pat galima įjungti automatinį kraujo spaudimo matavimą (ABPM).



Iliustracija 6-3 Laikrodžio ekranas procedūros metu

Laikrodžio ekrane rodomas atgal skaičiuojamas laikas yra efektyvus procedūros laikas, t. y. procedūros trukmė, atmetus apėjimo, savitestavimo fazes, aliarmus ir t. t.

6.3.1 Lygio reguliavimas

Vartotojas, liesdamas atitinkamas piktogramas ekrane, gali nustatyti tirpalų lygius kamerose.

Lygius kamerose galima nustatyti tik veikiant kraujo pompai. Aktyvios kameros priklauso nuo naudojamos kraujo magistralės sistemos.

Naudotojas yra atsakingas už teisingus kamerų lygių nustatymus.



Arterinė kamera (tik

magistrales)

2 Veninė kamera

reguliavimą

naudojant SNCO kraujo

Kraujo pusės pritekėjimo

Aktyvinti / išjungti lygio

kamera (neaktyvi)

1

3

4

i

Jeigu kraujo pompa yra sustojusi, lygio reguliavimo sistema yra išjungta. Rodomas pranešimas ir raginama paleisti kraujo pompą.

Kraujo pusės aliarmų atveju lygio reguliuoti negalima. Pirmiausia reikia atstatyti aliarmus.

A [SPĖJIMAS!

Infekcijos pavojus pacientui!

Užterštas hidrofobinis filtras ar kraujo magistralės slėgio daviklis gali sukelti infekciją. Kraujui prasiskverbus į aparatą:

- Nurodykite techninei tarnybai pakeisti šias aparato pusės dalis: Luer-lock jungtį, vidinius jungiamuosius vamzdelius ir hidrofobinį slėgio daviklio filtrą.
- Toliau aparatą naudokite tik pakeitus visas šias dalis.
- Atlikite dezinfekciją po pakeitimo.
- Paciento vardas UF tūris UF greitis Proced. laikas Laidumas 1 2000 mI 0 500 4:00 himin 14,3 mS/cm Kt/V 44 Ven. 2][107 2.00 PBE ABPM **⊡**>|| Pradéti (3) ÷ 200 4 👍 Laikrodis Jvadas -> в 100 ? A 12:09

Iliustracija 6-4 Lygio reguliavimas procedūros metu

Lygio reguliavimo aktyvinimas



1. Palieskite piktogramą ④.

Įgalinami mygtukai kameros lygiams didinti ir mažinti.

Jei mygtukas nenuspaudžiamas per 20 sekundžių, lygio reguliavimas automatiškai išjungiamas.

Lygio didinimas

F

- 1. Palieskite rodyklę į viršų ties atitinkama kamera, kad šiek tiek padidintumėte lygį.
- 2. Stebėkite lygį.
- 3. Jeigu reikia, dar kartą palieskite rodyklę į viršų, kad pakoreguotumėte lygį.

Lygio mažinimas

- Palieskite rodyklę į apačią ties atitinkama kamera, kad šiek tiek sumažintumėte lygį.
- 2. Stebėkite lygį.
- 3. Jeigu reikia, dar kartą palieskite rodyklę į apačią, kad pakoreguotumėte lygį.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus dėl sumažėjusio dializės efektyvumo!

 Užtikrinkite, kad mažėjant lygiui arterinėje kameroje, į dializatą nepatektų oras.

Lygio reguliavimo išjungimas



- 1. Dar kartą palieskite ④ piktogramą.
 - Lygio reguliavimas išjungtas.

6.3.2 Kraujo pusės slėgio ribų stebėsena

Veninis slėgis (PV)

Veninio grįžtamojo srauto slėgį (PV, slėgis tarp dializatoriaus ir paciento) stebi automatiškai nustatytų ribų langas. Ribų langas yra nustatomas praėjus 10 sekundžių po kraujo pompos aktyvinimo ir yra identifikuojamas žymomis stulpelyje, rodančiame veninį slėgį. Ribų langų plotį ir slenksčius TSM režime nustato techninės tarnybos specialistai.

Apatinė veninės reikšmės riba automatiškai koreguojama procedūros metu. Išlaikomas nustatytas atstumas iki apatinės ribų lango ribos. Norint kompensuoti padidėjusį veninį slėgį, kas 2 minutes atliekami reguliavimai, kas kart pridedant po 2 mmHg.



Dializės eigoje stebėkite veninę apatinę slėgio ribą. Optimalus atstumas tarp apatinės ribinės vertės ir faktinio slėgio yra apyt. 35 mmHg.

Ribų lango ribas galima perkelti trumpam pakeičiant kraujo pompos greitį. Šiuo atveju jis praplečiamas iki TSM režime nustatyto dydžio. Pakoreguota apatinė ribinė vertė grąžinama į TSM režime nustatytą intervalą.

Arterinis slėgis (PA)

Arterinis pritekėjimo slėgis (PA, slėgis tarp paciento ir kraujo pompos) yra automatiškai stebimas nustatytų ribų diapazone. Ribų langas nustatomas praėjus 10 sekundžių po kraujo pompos paleidimo. Maksimalią apatinę ribą TSM režime galima nustatyti iki -400 mmHg. Šios ribos aktyvios procedūros ir reinfuzijos metu.

Nustatant ribų langą, turėkite omenyje, kad viršutinė riba turi būti didžiausios įmanomos neigiamos vertės.

Kraujo pusės pritekėjimo slėgis ties dializatoriumi (PBE)

Kraujo pusės pritekėjimo slėgis ① ties dializatoriumi yra kontroliuojamas pagal jo viršutinę ribą. PBE stebėsenos funkcija įspėja ar signalizuoja apie galimą dializatoriaus užsikimšimą dėl užsilenkusios magistralės ar apie padidėjusį krešumą dializatoriaus viduje. Kraujo pusės pritekėjimo slėgis ties dializatoriumi (PBE) Be to, nežymus PBE padidėjimas leidžia naudotojui stebėti antrinio membranos sluoksnio susidarymą dializatoriuje. Ribas galima nustatyti tik pasiruošimo metu *[vesties* ekrane ir procedūros pradžioje *Aliarmo ribų* ekrane.



Iliustracija 6-5 PBE ribos *[vesties* ekrane procedūros metu

Be maksimalios PBE reikšmės ②, galima koreguoti ir delta reikšmę ③. Delta vertė žymi ribinę reikšmę, kuri yra virš vidutinės faktinės PBE reikšmės. Ji skirta antrinio membranos sluoksnio susidarymui dializatoriuje stebėti. Vidutinę faktinę PBE reikšmę aparatas nustato per pirmąsias 5 minutes nuo procedūros pradžios ir saugo ją programinėje įrangoje kaip atskaitinę reikšmę. Automatiškai atsižvelgiama į slėgio pokyčius dėl kraujo tėkmės svyravimų (pvz., vidutinė faktinė PBE vertė yra 155 mmHg, plius delta 150 mmHg, to rezultatas yra 305 mmHg PBE ribinė vertė). Pasiekus šią ribą, rodomas įspėjimas.

Viršijus šią ribą, aktyvinamas aliarmas. Jeigu PBE didėjimas nebus stebimas, delta reikšmę galima nustatyti kaip maksimalią PBE ribą.

6

 Grafinė faktinio kraujo pusės pritekėjimo slėgio (PBE) išraiška

i

- 2 Maks. PBE vertė
- 3 Delta PBE

6.3.3 Procedūra, taikant minimalų UF greitį

Procedūrą minimaliu ultrafiltracijos (UF) greičiu galima aktyvinti siekiant, pavyzdžiui, staigaus nustatyto UF greičio sumažinimo, kai krenta kraujo spaudimas ir yra nestabili cirkuliacija.

i

+

Procedūros su minimaliu UF greičiu metu laikas toliau skaičiuojamas. Jei reikia, po procedūros su minimaliu UF greičiu, pakoreguokite UF tūrį.

Minimalaus UF greičio aktyvinimas

- **1.** Palieskite piktogramą ir paspauskite *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte procedūrą minimaliu UF greičiu.
 - Procedūra tęsiama nustatytu minimaliu UF greičiu. Taikytas UF profilis išjungiamas.
 - 🤄 Aparatas kas 10 minučių aktyvina garsinį signalą.

Minimalaus UF greičio atšaukimas

- 1. Dar kartą palieskite piktogramą.
 - Procedūra tęsiama su UF kompensavimu ar be UF kompensavimo, priklausomai nuo nustatymų.

UF kompensavimas

Techninės tarnybos specialistai TSM režime gali nustatyti, kaip procedūra bus tęsiama po veikimo minimaliu UF greičiu periodo.

- Su UF kompensavimu: Po laikinos procedūros su minimaliu UF greičiu, iš anksto nustatytas UF tūris bus pasiektas per nustatyta laika, didinant UF greiti.
- Be UF kompensavimo: Po laikinos procedūros su minimaliu UF greičiu, iš anksto nustatytas UF tūris nebus pasiektas per nustatytą UF laiką. Rodomas atitinkamas jspėjimas.



Skysčiui iš paciento kraujo pašalinti naudojamos sekvencinės ultrafiltracijos (SEQ) fazės. SEQ parametrus taip pat galima nustatyti pasiruošimo metu (žr. skirsnį 5.10.1 Ultrafiltracijos parametrų nustatymas (103)).

- 1. ljunkite *[vesties* ekraną.
- 2. Palieskite UF piktogramą.
- 3. Palieskite SEKV.

UF



lliustracija 6-6 Sekvencinė ultrafiltracija

- 4. Patikrinkite, ar *SEKV. laiko* ir *SEKV. UF tūrio* nustatytos vertės yra teisingos ir pataisykite, jei reikia.
 - Pakeitus laiką ar tūrį, SEKV. UF greitis perskaičiuojamas automatiškai.
- 5. Palieskite *SEKV. režimo* piktogramą, *ljungta* mygtuką ir ekrane nuspauskite *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte SEQ režimo pasirinkimą.
 - Ijungiamas SEQ režimas. Rėmelio antraštėje rodoma fazės informacija – SEQ.

Maksimali sekvencinės fazės trukmė yra 1 valanda. Norėdami anksčiau išjungti sekvencinį režimą, palieskite *lšjungti* ties *SEKV* eilute.

i

SEQ režimo laiko kompensavimą galima aktyvinti TSM režime ir nustatyti *Vartotojo sąrankos* režime, *UF parametrų* skiltyje. Jei nustatymas yra aktyvintas, HD trukmė automatiškai pailginama nustatytą sekv. laiką (pvz., 4 val. HD + 0,5 val. SEQ = 4,5 valandų procedūros trukmė).

Jei nustatymas yra išjungtas, sekvencinės ultrafiltracijos fazės ir HD fazės užbaigiamos per nustatytą procedūros laiką.



6.3.5 Heparino boliusas

- **1.** Palieskite heparino boliuso piktogramą ① rėmelyje arba įjunkite *[vesties* ekraną, *Heparino* skiltį, naudodami slinkties juostą ar rodykles.
 - ✤ Rodomas *Heparino* ekranas.
- 1 Nuoroda į heparino duomenų ekraną
- 2 Heparino tūris
- 3 Suleisto heparino tūris
- 4 Paleisti / stabdyti boliusą

		Trocculitu		1
	Prescription UF DF Heps	arin SN HDF Adimea → ····································	Het ABPM bioLogic Limi	ts
	Procedūra su heparinu	Švirkšto tipas		
	ljungta Išjungta	Omnifix 30 ml 🔻		
	Heparino greitis mV/	Heparino stabd. laik. htm	in Profilio	
	- 3,0 T	- 0.30 -	ijungta isjungta	
	Heparino boliusas	Juleistas tūris		
	- 2,0 +	0,0 m		
	Pradėti			
	🗧 Pradžia		Sąranka 🔶	-
2		BE 100 m/min	A	9:42

Iliustracija 6-7 Heparino boliuso ekranas

- 2. Įveskite heparino boliuso tūrį ir palieskite Pradėti mygtuką ④.
 - Skiriamas heparino boliusas.
 - Laukelyje Suleistas tūris rodomas bendras procedūros metu suleisto heparino tūris.

A PERSPĖJIMAS!

Rizika netekti kraujo dėl krešulių!

Dėl nepakankamos antikoaguliacijos kraujas ekstrakorporiniame kontūre gali krešėti.

Nepamirškite paleisti heparino boliuso.



- Heparino boliusas gali būti kartojamas.
- TSM režime techninės tarnybos specialistas gali sukonfigūruoti aparatą taip, kad heparino boliusas būtų skiriamas automatiškai, kai tik saugos oro daviklio (SAD) oro daviklis (RDV) aptinka kraują.

6.3.6 Avarinio režimo ekranas

6.3.6.1 Tirpalo boliusas

Su *Avarinio režimo* ekrane esančia boliuso funkcija galima pacientui suleisti reikalingą boliuso tūrį. Priklausomai nuo aparato konfigūracijos, boliusas vadinamas arteriniu (HD aparate) arba infuziniu (HDF aparate).

Naudojant HD aparatą, infuzinis vamzdelis prijungiamas prie NaCl maišelio, naudojant Y formos adapterį ant kraujo magistralės (žr. Iliustracija 6-10 Arterinio boliuso nustatymų langas (140)).

HDF metu: pakaitinio tirpalo boliusas suleidžiamas su pakaitinio tirpalo pompa. Pakaitinio tirpalo magistralė turi būti prijungta prie pakaitinio tirpalo porto.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl arterinės oro infuzijos!

 Įsitikinkite, kad arterinė kraujo magistralė yra įstatyta į arterinės magistralės gnybtą SAKA.

🛕 [SPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Patikrinkite, ar jungtys už kraujo pompos yra sandarios.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro infuzijos!

- Patikrinkite, ar jungtys prieš kraujo pompą yra sandarios.
- Suleidus infuzinį boliusą patikrinkite, ar infuzinis portas yra uždarytas.



- 1. Palieskite Avarinio režimo piktogramą.
 - Nodomas Avarinio režimo ekranas.

Dialog iQ

6

1 Skirti boliusą

Gydymas

- Bendras procedūros metu skirto boliuso tūris [ml]
- 3 Šiuo metu suleistas boliusas [ml]
- 4 Tikslinis boliusas [ml]
- 5 Skiriamo boliuso eigos juosta



lliustracija 6-8 Pradėti boliusą piktograma Avarinio režimo ekrane

- 2. Palieskite piktogramą Pradėti boliusą 1).
 - 🏷 Kraujo pompa sustabdoma.
 - ♦ Atidaromas langas.

Vadovaukitės instrukcijomis arba palieskite *Atšaukti,* kad praleistumėte boliuso infuziją.



Iliustracija 6-9 Avarinio režimo ekranas - Patvirtinti boliusą

6

Pavojus pacientui dėl arterinės oro infuzijos!

Iš infuzinės magistralės būtina išleisti orą, siekiant išvengti oro infuzijos.

- Prieš prijungiant infuzinę liniją prie arterinės magistralės, užtikrinkite, kad iš jos būtų pašalintas oras.
- Prikabinkite infuzinį maišelį su fiziologiniu druskos tirpalu (Iliustracija 6-10,
 ant infuzijų stovo.
- 1 Infuzinės jungties gnybtas
- 2 Arterinė infuzinė jungtis
- 3 Infuzinės linijos užspaudimas
- 4 Infuzinis maišas (NaCl 0,9 %)



lliustracija 6-10 Arterinio boliuso nustatymų langas

- **4.** Užtikrinkite, kad gnybtas ①, esantis ant arterinės kraujo magistralės infuzinės jungties, būtų uždarytas.
- 5. Užspauskite infuzinę magistralę ③.
- 6. Nulaužkite infuzinio maišelio sandariklį.
- **7.** Atsargiai atidarykite gnybtą ③ , kad išleistumėte orą iš infuzinės magistralės, ir vėl jį uždarykite.
- 8. Prijunkite infuzinę magistralę prie arterinės infuzinės jungties ②.
- **9.** Atidarykite infuzinės magistralės ③ ir arterinės infuzinės jungties ① gnybtus.
- 10. Monitoriuje paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte.
 - Paleidžiamas boliusas.
 - 🌭 Eigos juostoje 🖲 rodoma boliuso eiga.
 - 🌭 Suleidus boliusą, iškart sustabdoma kraujo pompa.
 - Notidaromas langas. Sekite instrukcijas.



Iliustracija 6-11 Avarinio režimo ekranas - Boliusas baigtas

- 11. Baigus boliusą, uždarykite arterinės infuzinės jungties ① gnybtą.
 - 🖖 Dabar galima nuimti infuzinį maišelį.
- 12. Palieskite OK, kad patvirtintumėte.
- 13. Išeikite iš Avarinio režimo ekrano.
- 14. Monitoriuje paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą.

Jeigu kraujo pompa sugedo atliekant arterinį boliusą, užbaikite procedūrą rankiniu būdu. Vadovaukitės instrukcijomis ekrane.

🛕 [SPĖJIMAS!

i

i

Pavojus pacientui dėl nepakankamo kraujo tūrio didinimo sutrikus elektros tiekimui!

Jei dingsta elektra, o avarinio maitinimo šaltinio nėra, arba, jei avarinio maitinimo šaltinio įkrova mažesnė nei elektros nutrūkimo trukmė, tirpalo boliusas yra nutraukiamas.

- Atkūrus elektros tiekimą patikrinkite, ar boliuso tūris buvo pakankamas.
- Jei boliuso tūris nėra pakankamas, pakartokite.
- Užtikrinkite, kad avarinio maitinimo šaltinio įkrova būtų pakankama. Jei avarinio maitinimo šaltinio įkrova yraper maža, boliusą galima skirti iš maišelio.

Jeigu tirpalo boliusas buvo nutrauktas dėl aliarmo, visas boliuso kiekis bus infuzuotas iš naujo aktyvinus boliusą.

6.3.6.2 Kitos funkcijos avarinio režimo ekrane

Minimali UF

Nustatyti minimalią ultrafiltraciją.

Min. kraujo tėkmė

Nustatyti minimalią kraujo tėkmę.

ABPM

Nuskaitomos ir rodomos kraujo spaudimo vertės.

lšeiti

Uždaromas ekranas.

6.3.7

Procedūros parametrų grafinis atvaizdavimas (tendencija)

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Ši funkcija neatleidžia naudotojo nuo pareigos atlikti reguliarias paciento patikras. Perduodamos ir (ar) rodomos informacijos nederėtų naudoti kaip vienintelio šaltinio medicininėms indikacijoms.

- Reguliariai tikrinkite pacientą.
- Niekada nepriimkite su gydymu susijusių sprendimų remdamiesi tik rodomomis vertėmis.
- Gydantis gydytojas atsako už medicinines indikacijas.

Tendencijų rodymas pradžios ekrane

Procedūros metu Kt/V grafikas yra rodomas Pradžios ekrane.



Iliustracija 6-12 Kt/V tendencijos *Pradžios* ekrane

Kad pasirinktumėte kitą grafiką, paspauskite parametro pavadinimą ekrane ①. Atidaromas išskleidžiamas sąrašas su parametrais, kuriuos galima pasirinkti tendencijų rodymui:

- Kt/V,
- veninis slėgis (PV),
- arterinis slėgis (PA),
- kraujo pusės pritekėjimo slėgis (PBE),
- faktinė kraujo tėkmė,
- sistolinis / diastolinis kraujo spaudimas (SYS / DIA),
- ABPM: pulso dažnis,
- santykinis kraujo tūris (Δ kraujo tūris),
- deguonies saturacija (spO₂),
- ultrafiltracijos greitis (UF greitis),
- dializės tirpalo tėkmė (dializato tėkmė),
- URR.

i

Paciento vardas rodomas tik tuo atveju, jei jis buvo įvestas rankiniu būdu pasiruošimo fazėje arba naudojama paciento kortelė. Atidarydami grafinius duomenis, kurie yra pažymėti paciento pavarde, vadovaukitės galiojančiais duomenų apsaugos reikalavimais.

Tendencijų peržiūra Informacijos ekrane - Ši diena

Vykdant procedūrą, Informacijos ekrane galima rodyti 2 parametrus.



Iliustracija 6-13 Faktinis grafinių tendencijų atvaizdavimas Informacijos ekrane

Palietus parametro pavadinimą ekrane, vartotojas gali rinktis iš toliau pateiktų parametrų:

- Kt/V (eKt/V arba spKt/V),
- veninis slėgis (PV),

- arterinis slėgis (PA),
- kraujo pusės pritekėjimo slėgis (PBE), •
- faktinė kraujo tėkmė,
- sistolinis / diastolinis kraujo spaudimas (SYS / DIA), •
- ABPM: pulso dažnis, •
- santykinis kraujo tūris (Δ kraujo tūris),
- deguonies saturacija (spO₂), ٠
- ultrafiltracijos greitis (UF greitis), •
- dializės tirpalo tėkmė (dializato tėkmė),
- URR (tik tuo atveju, jei TSM režime nepasirinktas Kt/V), .
- fazės tūris (tik SNCO procedūroms).

Tendencijų peržiūra Informacijos ekrane - Istorija

Jei naudojama paciento kortelė, joje galima išsaugoti ir rodyti paskutinių 20 procedūrų parametrus (žr. skirsnį 11.3.3 Paciento kortelės privalumai (264)).

Tendencijų rodymas Techninės priežiūros ekrane

Techninės priežiūros ekrane rodoma išsamesnė tendencijų peržiūra, skirta techninei tarnybai. Vienu metu gali būti rodomi 2 grafikai. Priklausomai nuo pasirinktos datos, rodomos praeitų ar einamosios procedūros tendencijos.

- 1 Parametro pasirinkimas
- 2 Rodymo sritis
- 3 Žymeklio ženklas (pasirinktas laikas)
- 4 Laiko pasirinkimas
- 5 Datos pasirinkimas

Paciento vardas 1 100 🕨 Savitestav. Vykd./Jut. Versija Tendencija Nustatykite kraujo tėkmės greit 1 Žymeklio vertė 100 3 135 108 79 2 81 54 27 500 ► 1:00 2:00 ٩٠Ī Faktinis valyto kraujo tūris 1 134 Žymeklio vertė (2) 700 4 5 165 01 h·min Buyusi tenden \$ BF 50Pak tirp tékm 60 ml/mir A 10:19

Iliustracija 6-14 Tendencijos Techninės priežiūros ekrane

Palietus parametro pavadinimą ekrane, vartotojas gali pasirinkti vieną iš daugiau kaip 100 parametrų, kurį nori rodyti ekrane, pvz.:

įvykių sąrašas, •

?

- nustatytas kraujo tėkmės greitis, •
- faktinis išvalyto kraujo tūris, •
- faktinis fazės tūris,
6

- faktinis SAD oro tūris,
- faktinis SAD oro tūris (SUP),
- faktinis arterinis slėgis,
- faktinis arterinis slėgis (SUP),
- arterinio slėgio diapazonas,
- faktinis arterinio boliuso tūris,
- faktinis veninis slėgis,
- faktinis veninis slėgis (SUP),
- veninio slėgio diapazonas,
- PBE ir t. t.

Tendencijų rodymas [vesties ekrane

Tam tikrų meniu tendencijų peržiūros galimos *[vesties* ekrane. Pavyzdžiui, sistolinio / diastolinio kraujo spaudimo grafinį atvaizdavimą galite peržiūrėti jjungę*[vesties ekraną, ABPM* skiltį ir pasirinkdami *Tendencijų* skiltį. Jei reikia, galima pakeisti kraujo spaudimą pulso dažniu.



Iliustracija 6-15 ABPM tendencijos [vesties ekrane

Remiantis aukščiau pateiktu pavyzdžiu, galima grafiškai atvaizduoti šias *[vesties* ekrano languose esančias vertes:

- Adimea,
- HCT (hematokrito jutiklis): HCT Δ BV (santykinis kraujo tūris (RBV) ir HCTO₂ (deguonies saturacija),
- Ribos (PA, PV, PBE ir TMP ribinės vertės).

6.3.8 Hemodializės pertraukimas (apėjimo režimas)

- 1. Palieskite apėjimo piktogramą.
 - by Aparatas perjungiamas į apėjimo režimą. Hemodializė pertraukiama.
 - by Monitoriaus signalinės lemputės spalva pasikeičia į geltoną.
 - b Rėmelio antraštėje rodoma procedūros fazė pakeičiama į Apėjimas.
-][
- Dar kartą palieskite apėjimo piktogramą.
 - ✤ Apėjimo režimas nutraukiamas ir tęsiama procedūra.
- i

Priklausomai nuo nustatymų TSM režime, perjungimą į apėjimo režimą dar reikia patvirtinti nuspaudžiant *Enter* klavišą monitoriuje.

6.3.9 Procedūros pertraukimas vienkartinėms priemonėms pakeisti

Šiame skirsnyje aprašomas procedūros pertraukimas, norint pakeisti vienkartines priemones (pvz., dėl kraujo magistralėse esančių krešulių ar įtrūkusios dializatoriaus membranos). Šiame skyriuje neaprašomas aparato paruošimas kito paciento procedūrai atlikti!

- 1. Pasižymėkite likusį UF tūrį.
- 2. Palieskite piktogramą *Išeiti iš procedūros.*
 - Nodomas patvirtinimo langas.
- **3.** Paspauskite *Enter* klavišą, kad pradėtumėte reinfuziją (žr. skirsnyje 6.5 Reinfuzija (151)) ir atjungtumėte pacientą.
- Jei reikia pakeisti dializatorių, tačiau Vartotojo sąrankos režime nėra aktyvintas automatinis dializatoriaus ir bik. kolonėlės išleidimas, išleiskite dializatorių rankiniu būdu (žr. skirsnyje 7.1 Vienkartinių priemonių išleidimas (157)).
- 5. Atjunkite kraujo magistrales ir, jei taikytina, dializatorių nuo aparato.

🛕 [SPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Procedūros metu, keičiant dializatorių ar kraujo magistrales, galima netekti kraujo. Keičiant vienkartines priemones:

- Įsitikinkite, kad dializatorius nėra pažeistas.
- [sitikinkite, kad visos jungtys yra sandarios.
- Įsitikinkite, kad kraujo pompos segmentas (-ai) nepažeistas (-i) ir tinkamai prijungtas (-i).
- Įsitikinkite, kad kraujo magistralės tinkamai įstatytos į saugos oro daviklį (SAD), hematokrito (HCT) jutiklį ir magistralės gnybtus.

i

Jei *Vartotojo sąrankos* režime nustatyta dezinfekcija po kiekvienos procedūros, prieš pasiruošimą būtina dezinfekuoti aparatą.

Jei dezinfekcija po kiekvienos procedūros nėra nustatyta, pašalinus vienkartines priemones, įjunkite *Dezinfekcijos* ekraną. Dezinfekciją galima atšaukti, pasitarus su atsakingu gydytoju.

6. Pasirinkite procedūros tipą.

6

- 7. Paruoškite aparatą su nauja kraujo magistralių sistema (žr. skirsnius 5.6 Dializatoriaus prijungimas (92) ir 5.7 Kraujo magistralių prijungimas (93)).
- 8. Pradėkite naują procedūrą su likusiu UF tūriu, kurį prieš tai pasižymėjote.

6.3.10 Procedūros pertraukimas paciento reikmėms

Šiame skirsnyje aprašomas procedūros nutraukimas, paciento pageidavimu, kai jam, pavyzdžiui, procedūros metu reikia apsilankyti tualete.



Pertraukus procedūrą, kraujo tėkmė sumažinama iki 100 ml/min. Tęsiant procedūrą išlieka šis kraujo tėkmės lygis!

Procedūros pertraukimas ir paciento atjungimas

- 1. Palieskite Procedūros pertraukimo piktogramą.
 - Service Pasirodo patvirtinimo langas: *Procedūros pertraukimas. Ar tikrai?*



- Paspauskite *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte.
 - Kraujo siurblys automatiškai sustabdomas. Vadovaukitės instrukcijomis *Pradžios* ekrane.



Iliustracija 6-16 Procedūros pertraukimas - Atjungti pacientą

- **3.** Atjunkite paciento arterinę jungtį ir prijunkite arterinę magistralę prie fiziologinio tirpalo maišelio. Patikrinkite, ar jungtis yra sandari.
- **4.** ljunkite kraujo pompą, kad grąžintumėte kraują. Sustabdykite, kai kraujas bus grąžintas.
- 5. Atjunkite paciento veninę jungtį ir prijunkite veninę magistralę prie fiziologinio tirpalo maišelio cirkuliacijai. Patikrinkite, ar jungtis yra sandari.
 - Pacientas yra atjungtas.
- 6. ljunkite kraujo pompą cirkuliacijai, kol pacientas grįš prijungimui.



Iliustracija 6-17 Procedūros pertraukimas - Cirkuliacija

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl alerginių reakcijų!

- Gydytojas ar atsakinga organizacija turi nuspręsti, kokiu būdu pacientas turi būti atjungiamas.
- Atkreipkite dėmesį į galimas reakcijas tarp cirkuliuojančio kraujo ir ekstrakorporinio kontūro paviršiaus, kol pacientas yra laikinai atjungtas.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl koaguliacijos kraujo magistralėje!

 Atjungus pacientą paleiskite kraujo pompą, kad būtų išvengta koaguliacijos kraujo magistralėse.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro kraujo magistralėje!

Atjungiant pacientą patikrinkite, ar visos jungtys yra sandarios.

A PERSPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Kraujas išsilies, jei naudotojas pamirš uždaryti paciento prieigos gnybtus prieš atjungdamas kraujo magistralę.

- Prieš atjungdami arterinę kraujo magistralę, užspauskite paciento prieigos arterinį gnybtą.
- Prieš atjungdami veninę kraujo magistralę, užspauskite paciento prieigos veninį gnybtą.

6

6

Paciento prijungimas po pertrauktos procedūros

1. Sustabdykite kraujo pompą. Vadovaukitės instrukcijomis *Pradžios* ekrane.



Iliustracija 6-18 Procedūros pertraukimas – Prijungimas

2. Užspauskite kraujo magistrales.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro kraujo magistralėje!

- Prijungiant pacientą patikrinkite, ar visos jungtys yra sandarios.
- 3. Prijunkite arterinę ir veninę magistralę prie paciento.

🛕 (SPĖJIMAS!

Mažo kraujo tėkmės greičio ir sumažėjusio procedūros efektyvumo pavojus!

Jei, prijungus pacientą, naudotojas pamiršta atidaryti arterinės magistralės gnybtą arba arterinę paciento jungtį, atsiranda labai neigiamas pradinis slėgis.

- Prijungus pacientą, atidarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą ir arterinę paciento jungtį.
- 4. Atidarykite reikalingus gnybtus.
- 5. Palieskite Procedūros pertraukimo piktogramą, kad tęstumėte procedūrą.

∎×Ⅱ

i

- Service Pasirodo patvirtinimo langas: *Testi procedūrą*?
- 6. Monitoriuje paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte.
 - Kraujo pompa jjungiama ir procedūra tęsiama.
- 7. Palaipsniui didinkite kraujo tėkmę iki paskirtos vertės.
- Jei reikia, nustatykite lygius kamerose (žr. skirsnį 6.3.1 Lygio reguliavimas (132)).

Po procedūros pertraukimo patikrinkite paciento sausąjį svorį!

6.4 Procedūros pabaiga

Baigus procedūrą, pasigirsta garsinis signalas, o ekrane rodomas pranešimas *Procedūros laikas baigėsi.* Monitoriaus signalinė lemputė šviečia geltona spalva.

- UF greitis yra nustatomas 50 ml/val.
- Kraujo pompa tebedirba.
- Vietoje likusio laiko, pakoreguotą procedūros trukmę viršijantis laikas rodomas kaip *papildomas laikas*.

Procedūros nutraukimas



1. Palieskite piktogramą.



Pasirodo patvirtinimo langas: Perjungiama į reinfuzijos fazę.

Reinfuzijos fazė aprašyta skirsnyje 6.5 Reinfuzija (151).

Procedūros tęsimas

Procedūrą galima tęsti, net esant reinfuzijos fazėje, kol piktograma *Prijungti pacientą* yra paryškinta.



- 1. Palieskite piktogramą.
 - Series Pasirodo patvirtinimo langas: *Grįžti į procedūrą?*
- 2. Monitoriuje paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte.
- 3. ljunkite kraujo pompą.
 - Hemodializė tęsiama pagal paskutinės (einamosios) procedūros parametrus.
- 4. Nustatykite procedūros trukmę ir UF tūrį, jei reikia.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl sumažėjusio kraujo spaudimo ar spazmų!

Nuolatinė ultrafiltracija gali sukelti spazmus ar kraujo spaudimo sumažėjimą.

Užtikrinkite, kad ultrafiltracija būtų nutraukta tinkamu laiku.

6.5 Reinfuzija

Šiame skirsnyje aprašoma reinfuzija iš fiziologinio tirpalo maišo. HDF aparatų reinfuzija iš pakaitinio tirpalo porto aprašyta skirsnyje 8.5 HDF / HF procedūros pabaiga (197).

•	
1	

Aparatas kontroliuoja reinfuzijos tūrį.

Reinfuzijos fazės metu ribų langai nustatomi į maksimalias reikšmes.

Reinfuzijos metu būtinas ypatingas naudotojo dėmesys.



Jei online infuzinio boliuso ar online reinfuzijos metu įvyksta kraujo pompos gedimas, užbaikite šias procedūras rankiniu būdu iš fiziologinio tirpalo maišo. Vadovaukitės instrukcijomis ekrane.

Procedūrą galima tęsti, net esant reinfuzijos fazėje, kol piktograma *Prijungti* pacientą yra paryškinta.

Procedūros pabaigoje palietus piktogramą *Atjungti pacientą,* rodomas patvirtinimo langas.

- 1. Paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte.
 - Ijungiamas reinfuzijos ekranas, kuriame rodomi pranešimai Atjungti pacientą ir Paleiskite kraujo pompą (žr. Iliustracija 6-19).



Iliustracija 6-19 Reinfuzijos ekranas – Pasiruošimas reinfuzijai

A PERSPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Kraujas išsilies, jei naudotojas pamirš uždaryti paciento prieigos gnybtus prieš atjungdamas kraujo magistralę.

- Prieš atjungdami arterinę kraujo magistralę, užspauskite paciento prieigos arterinį gnybtą.
- Prieš atjungdami veninę kraujo magistralę, užspauskite paciento prieigos veninį gnybtą.
- 2. Uždarykite arterinės paciento prieigos gnybtą.
- 3. Atjunkite arterinę magistralę nuo paciento.
- 4. Arterinę magistralę prijunkite prie infuzinio maišo su fiziologiniu druskos tirpalu.

i

i

Siekiant išvengti oro embolijos, atlikite reinfuziją su fiziologiniu druskos tirpalu.

5. Monitoriuje paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą reinfuzijai.

Naudotojas yra atsakingas už teisingus kamerų lygių nustatymus.



Reinfuzuotas kraujo tūris rodomas ekrane (Iliustracija 6-20, ①).

- Iliustracija 6-20 Reinfuzijos progresas
 - Kraujo pompa, atlikus 360 ml reinfuziją arba pasibaigus 5 minučių reinfuzijos trukmei ar aptikus fiziologinį druskos tirpalą, automatiškai sustoja. Ekrane rodomi pranešimai *Reinfuzijai tęsti paleiskite kraujo* pompą ir Atjunkite pacientą nuo ir paspauskite dializatoriaus išleidimo mygtuką.

1 Reinfuzijos tūris

6

- 6. Jei reinfuzija bus tęsiama, paspauskite *Paleidimo / Stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą.
 - 🤄 Aparatas reinfuzuoja dar 360 ml arba atlieka reinfuziją 5 minutes.
- 7. Baigus reinfuziją, uždarykite veninės paciento prieigos gnybtą.
- 8. Atjunkite veninę kraujo magistralę nuo paciento.

Pacientas yra atjungtas, o reinfuzija nutraukta. Tęskite išleisdami kraujo magistrales ir, jei prijungta, bikarbonato kolonėlę.

6.6 Protokolas: procedūros apžvalga

Procedūros ir reinfuzijos metu galima protokolo funkcija.



Protokolo ekrane rodomus parametrus įgalioti vartotojai gali atskirai sukonfigūruoti *Vartotojo sąrankos* režime.



1. Dešinėje rėmelio pusėje palieskite protokolo piktogramą arba įjunkite *Informacinį* ekraną, *Protokolo* langą.



Iliustracija 6-21 Vykstančios procedūros protokolas

- Kodoma toliau pateiktų verčių apžvalga (priklausomai nuo konfigūracijos Vartotojo sąrankos režime):
- ultrafiltracijos tūris (UF tūris)
- bendras išvalyto kraujo tūris
- bendras infuzijos tūris (bendras suleistas boliusas)
- heparino greitis
- ultrafiltracijos greitis (UF greitis)
- kraujo pusės pritekėjimo slėgis (PBE)
- santykinis kraujo tūris (Δ BV)

- bikarbonato laidumas
- deguonies saturacija (pO₂)
- (galutinis) laidumas
- praėjęs procedūros laikas
- bendras pakaitinio tirpalo tūris
- Kt/V
- heparino tūris
- dializės tirpalo temperatūra

7

Turinys

7	Veiksmai po procedūros		157
7.1	Vienkartinių priemonių išleidimas		157
7.2 7.2.1 7.2.2 7.2.3	Dializės tirpalo filtras (DF filtras) Naudojimas ir darbo režimas DF filtro dezinfekavimas DF / HDF filtro keitimas	······	159 159 159 160
7.3	Atliekų šalinimas		163
7.4 7.4.1 7.4.2 7.4.3 7.4.3.1 7.4.3.2 7.4.4 7.4.4.1 7.4.4.2 7.4.4.3 7.4.4.4 7.4.5 7.4.5.1 7.4.5.2 7.4.5.3 7.4.5.4 7.4.5.4 7.4.5 7.4.5.4 7.4.5 7.4.5.4 7.4.5 7.5 7.4.5 7.5 7.4.5 7.5 7.5 7.5 7.5 7.5 7.5 7.5 7.5 7.5 7	Dezinfekcija Dezinfekcijos metodai Dezinfektantai Pasiruošimas dezinfekavimui Aparato paruošimas Dezinfekavimo programos parinkimas Aparato dezinfekcija ir valymas Terminė dezinfekcija su citrinų rūgštimi Terminė dezinfekcija Skalavimas Automatinis kalkių šalinimas Centralizuota dezinfekcija ir valymas Centralizuota dezinfekcija ir valymas Centralizuota terminė dezinfekcija Centralizuota rankinė cheminė dezinfekcija Centralizuota skalavimas Dezinfektanto likučių patikra Dezinfekcijos nutraukimas Automatinis išjungimas Savaitinė dezinfekcija		164 165 166 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 177 178 179 180 182 182
7.5 7.5.1 7.5.2	Paviršiaus dezinfekavimas ir valymas Valymo priemonės Išores valymas		184 184 184
7.6	Senų aparatų utilizavimas		186

- 7 Veiksmai po procedūros
- 7.1 Vienkartinių priemonių išleidimas

Įgalioti vartotojai vartotojo sąrankos režime gali nustatyti automatinį išleidimą. Automatinio išleidimo metu dialziatorius ir bik. kolonėlė automatiškai išleidžiami iškart, kai mėlyna dializatoriaus jungtis prijungiama prie skalavimo tiltelio.

Dializatoriaus išleidimas

Ī,

ĺ

İ

- Palieskite piktogramą *Išleisti dializatorių.* Vadovaukitės instrukcijomis ekrane: prijunkite mėlyną dializatoriaus jungtį
 - prie skalavimo tiltelio. Prijunkite koncentrato vamzdelius prie aparato.
 - Aparatas nustato, kad jungtis yra ant skalavimo tiltelio.
 - bializatorius išleidžiamas.
- 3. Prijunkite raudoną dializatoriaus jungtį prie skalavimo tiltelio.

Kraujo pompos istorija ištrinama, kai patvirtinamas iššokantis dializatoriaus išleidimo langas!

Bik. kolonėlės išleidimas

- 1. Palieskite piktogramą Ištuštinti bikarbonato kolonėlę.
 - Nodomas patvirtinimo langas.
- 2. Patvirtinimo lange paspauskite OK mygtuką.
 - bikarbonato kolonėlė ištuštinama.

Kraujo magistralių išleidimas

- 1. Užtikrinkite, kad arterinė kraujo magistralė būtų atjungta.
- Įstatykite veninę kraujo magistralę į atitinkamą išleidimo talpą / jungtį.
- 3. Atidarykite visus kraujo magistralių gnybtus.
- 4. Nustatykite kraujo tėkmės greitį.
- 5. Monitoriuje paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą.
 - ⅍ Kraujo magistralės išleidžiamos.

i

Jei išleidimo metu aptinkamas kraujas, negalima vėl įjungti kraujo pompos, kadangi aktyvintas atitinkamas aliarmas!

i

Vienkartinių priemonių atjungimas

1. Išleidus dializatorių, bikarbonato kolonėlę ir kraujo magistrales, kraujo pompa yra sustabdoma.

Kai nuimsite koncentrato maišą, uždarykite koncentrato maišo jungties gnybtą prieš atjungdami koncentrato magistralę, kad išvengtumėte tirpalo nuotėkio.

Atjungdami kraujo magistrales nuo pompų iš pradžių šiek tiek pakelkite apatinę "multiconnector" tipo jungties dalį (Iliustracija 7-1, ①) nuo kraujo pompos pagrindo (rodyklės kryptimi), esant uždarytam kraujo pompos dangteliui. Kai magistralė bus išstumta iš pompos rotoriaus, atidarykite pompos dangtelį ir ištraukite magistralę.



Iliustracija 7-1 Kraujo magistralės atjungimas

2. Atjunkite dializatorių, bikarbonato kolonėlę (jei yra), kraujo magistrales ir visus tuščius maišus nuo aparato ir išmeskite.

Aparatą reikia dezinfekuoti (žr. skyriuje 7.4 Dezinfekcija (164)).

7.2 Dializės tirpalo filtras (DF filtras)

7.2.1 Naudojimas ir darbo režimas

Dializės tirpalo filtras yra tuščiavidurio pluošto filtras. Jis naudojamas gaminti itin švariam dializės tirpalui, kuris naudojamas dializės procedūrose. Net jei aparatas buvo teisingai išvalytas ir dezinfekuotas, filtratas ir bikarbonato koncentratas, kuris, priešingai nei rūgštinis koncentratas, nėra sterilus, gali būti užkrėtimo šaltiniais.

PRANEŠIMAS!

Filtrą reikia keisti, kai:

- pasiekiamas TSM režime nustatytas procedūrų skaičius
- pasiekiamos nustatytos procedūros valandos
- dializato sistemos testas pasiruošimo metu yra nesėkmingas ir filtras nesandarus.

Dializės tirpalo filtrą būtina pakeisti pasirodžius filtro keitimo įspėjimui ekrane.

Dializės tirpalo filtrų naudojimo terminai pateikti jų duomenų lapuose.

PRANEŠIMAS!

Dializės tirpalo filtras gali būti naudojamas tik su filtratu ar dializės tirpalu.



TSM režime galima nustatyti, kad HDF aparato veikimas būtų draudžiamas, jei filtro tarnavimo laikas yra pasibaigęs.

7.2.2 DF filtro dezinfekavimas

Dializės tirpalo filtras yra fiksuota aparato dalis visam filtro naudojimo laikui. Jis yra valomas ir dezinfekuojamas kartu su aparatu.

Tinkami dezinfektantai

Diacap Ultra filtro dezinfekavimui tinkamos šios priemonės:

Citrinos rūgštis 50 % (karštas dezinfekavimas)

7.2.3 DF / HDF filtro keitimas

Aparatas atlieka likusių dializės tirpalo (DF) ir HDF filtro eksploatavimo valandų bei atliktų procedūrų skaičių stebėseną. Gydymo valandos – tai procedūros, pasiruošimo ir dezinfekavimo valandos.

Kai pasiekiamas nustatytas gydymo valandų arba procedūrų skaičius, ekrane rodomas įspėjimas. Jame naudotojui pranešama apie artėjantį filtro keitimą. Įspėjimo langas rodomas likus 60 gydymo valandų arba 10 procedūrų. Jis rodomas vartotojui pasirinkus procedūros režimą ir trunka 1 minutę.

Valandas ar procedūrų skaičių nustato techninės tarnybos specialistai TSM režime. Rekomenduojama keisti filtrą (-us) po 900 gydymo valandų arba 150 procedūrų.

DF ir HDF (jei yra) filtrus reikia keisti tuo pat metu.



i

-ilte

DF ir HDF filtrus reikia keisti vadovaujantis jų tarnavimo laiku, kuris nurodytas gamintojo duomenų lape.

Išankstinės sąlygos

- Pacientas neprijungtas prie aparato
- Aparatas įjungtas
- Aparatas skalaujamas

Filtrų keitimas

DF / HDF filtrą keiskite tik filtro keitimo režime, nes, priešingu atveju, galite nusideginti ar nusiplikyti!

- 1. Perjunkite į Sąrankos ekraną.
- 2. Palieskite piktogramą.
 - Pasirodo toliau pateiktas ekranas, kuriame rodomas DF ir HDF filtro likęs tarnavimo laikas ir likusių procedūrų skaičius:

	Paciento vardas	Dezinfekcijos parinkimas	Skalaujamas DFS	
	Disinfection Dis. history Dis. weekly Filter			
	Likęs laikas	Likęs laikas		
	899 val.	899 val.		
	Likusios procedūros	Likusios procedūro	s	
	147	147		た
	Filtro išleidimas			
	Pradet			
¢ 🖡	Ivadas	0	Programa	A
		BF mi/min.	10:29	

lliustracija 7-2 Sąrankos ekranas, Filtras

- 3. Palieskite Paleisti ir OK, kad patvirtintumėte.
 - Pradedamas filtro išleidimas ir pasirodo šis patvirtinimo langas:



Iliustracija 7-3 Filtro keitimo patvirtinimo langas

- Aliarmo laukelyje pasirodo pranešimas (raudona spalva), raginantis atidaryti dializės tirpalo kontūrą.
- Vadovaudamiesi rodomu pranešimu, atjunkite mėlyną jungtį nuo skalavimo tiltelio (HD aparatas) arba atidarykite (baltą) pakaitinio tirpalo portą (HDF aparatas).
 - 🖔 Atjungus jungtį ar atidarius portą, pranešimas automatiškai dingsta.
 - ✤ Filtrai išleidžiami ir prapučiami.



Minimalūs tirpalo likučiai filtre yra neišvengiami.

5. Palaukite, kol įspėjimo laukelyje (geltona) pasirodys pranešimas *DF / HDF* filtrai yra tušti.

- 6. Atidarykite galinėje aparato pusėje esantį filtro dangtelį, pasukdami užraktą 90 laipsnių į dešinę pusę.
 - by Pasukamas užraktas yra atrakintas, kai jis yra vertikalioje padėtyje.
 - Solution Soluti Solution Solution Solution Solution Solution Solution S



Iliustracija 7-4 Filtro korpusas su dangteliu galinėje aparato dalyje

- 7. Nuimkite filtro (-ų) jungtis. Surinkite visus pasirodžiusius skysčius!
- 8. Laikykite panaudotą filtrą per vidurį tarp gnybtų ir ištraukite iš laikiklio.
- 9. Laikykite naują filtrą per vidurį tarp gnybtų ir įspauskite į filtro laikiklį.
- 10. Prijunkite jungtis prie filtrų viršaus ir apačios.
- **11.** Prijunkite jungtis prie filtrų šonų.

i

Užtikrinkite, kad prie filtro prijungtos jungtys yra tvirtos, tačiau be jokio mechaninio įtempimo!

- Uždarykite filtro dangtelį ir užrakinkite pasukdami užraktą 90 laipsnių į kairę pusę.
 - 🦫 Pasukamas užraktas yra atrakintas, kai jis yra horizontalioje padėtyje.
- **13.** Uždėkite mėlyną dializatoriaus jungtį atgal ant skalavimo tiltelio arba, jei buvo atidarytas, uždarykite pakaitinio tirpalo portą.
- Palieskite OK filtro keitimo patvirtinimo lange (Iliustracija 7-3), kad patvirtintumėte, jog filtrai buvo pakeisti.
 - Jei dar neatlikta, aparatas paragina uždėti dializatoriaus jungtį ar uždaryti pakaitinio tirpalo portą.
 - 🤄 Ekrane pasirodo langas filtro tarnavimo laiko atstatymui patvirtinti.

2 HDF filtras

7

i

- 15. Palieskite OK, kad atstatytumėte filtro duomenis.
- 16. Atlikite dezinfekciją su citrinos rūgštimi (50 %).

PRANEŠIMAS!

Sumontavus / pakeitus filtrą, procedūros trukmę ir skaičių būtina atstatyti, siekiant užtikrinti tinkamą aliarmų veikimą.

Filtro (-ų) įdėjimą / keitimą būtina pažymėti aparato žurnale (data, serijos numeris).

7.3 Atliekų šalinimas

Gydymo metu panaudoti vienkartiniai įrankiai ir dalys, pvz., ištuštinti maišeliai ar talpos, panaudotos magistralės ar filtrai, gali būti užteršti užkrečiamų ligų patogenais. Naudotojas atsako už tinkamą šių atliekų išmetimą.

Vienkartinius įrankius ir dalis būtina pašalinti laikantis vietos reglamentų ir atsakingos organizacijos vidaus procedūrų. Neišmesti kartu su buitinėmis atliekomis!

7.4 Dezinfekcija

i |

Dozimonolju

Tarp procedūrų ir po techninės priežiūros aparatą būtina nuvalyti (jei taikoma) ir dezinfekuoti.

Prieš pradedant procedūrą po ilgesnių prastovų, aparatą būtina nuvalyti ir dezinfekuoti (žr. skirsnyje 4.4.2 Trumpalaikis darbui paruošto aparato laikymas (66)).

Dezinfekcijos metu dializė negalima.

A PERSPĖJIMAS!

Cheminių nudegimų pavojus!

Išpurkšti ar išsilieję koncentruoti dezinfektantai gali sukelti cheminius odos nudegimus.

- Niekada nebandykite prijungti / atjungti dializatoriaus jungčių ar atidaryti pakaitinio tirpalo porto, kol vyksta dezinfekcija.
- Imkitės tinkamų saugumo priemonių, pvz., prijungdami ar keisdami dezinfektantus, dėvėkite asmenines apsaugos priemones (AAP), pvz., pirštines.
- Plaukite aptaškytą odą ir rūbus švariu vandeniu.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus nusiplikyti ar nusideginti!

Aparato dezinfekcija vykdoma labai aukštoje – iki 95 °C – temperatūroje.

- Niekada nebandykite prijungti / atjungti dializatoriaus jungčių ar atidaryti pakaitinio tirpalo porto, kol vyksta dezinfekcija.
- Dezinfekcijos metu nelieskite prieinamų aparato vidinės vamzdelių sistemos dalių (skalavimo tiltelio, dializatoriaus jungčių / vamzdelių, DF / HDF filtro korpuso).

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl per didelio kiekio skysčių ištraukimo ultrafiltracijos (UF) metu!

Nežinomos dezinfektanto sudedamosios dalys ar netinkamas dezinfekcijos metodas gali pažeisti vidinę vamzdelių sistemą, o tai gali lemti netinkamą UF srautą.

- Naudokite tik B. Braun patvirtintus dezinfektantus. Tinkami dezinfektantai pateikti skirsnyje 7.4.2 Dezinfektantai (166) ir Techninės priežiūros vadove.
- Taikykite tik B. Braun nustatytus ir patvirtintus dezinfekavimo metodus.
- Užtikrinkite, kad pasirinktas dezinfekcijos metodas atitiktų dezinfektantą.

Jei nesilaikoma šių nurodymų, B. Braun neprisiims atsakomybės už aparato gedimus.

i

Aparate įrengta apsauginė funkcija, kuri stebi dezinfekcijos laidumo ribas, siekiant išvengti netinkamo dezinfektanto naudojimo.

Po aparato cheminės dezinfekcijos dezinfektanto likučiai šalinami nurodytais skalavimo tūriais.

7.4.1 Dezinfekcijos metodai

Dezinfekcijos programoje galimi šie dezinfekcijos ir valymo metodai:

Metodas	Aprašymas			
Aparato dezinfekcija / valymas				
Terminė dezinfekcija	Aparatas pašildo šaltą filtratą iki 86 °C			
Terminė dezinfekcija su citrinų rūgštimi	Aparatas pašildo 50 % citrinų rūgštį iki 83 °C			
1 ir 2 cheminė dezinfekcija	Nenaudojama			
Skalavimas	Aparatas skalaujamas šaltu filtratu			
Kalkių šalinimas	Kalkės dializės tirpalo filtruose šalinamos rūgštiniu koncentratu			
Centralizuota dezinfekcija / valymas				
Centralizuotas terminis dezinfekavimas	Aparate cirkuliuojamas karštas filtratas iš vandens tiekimo sistemos			
Centralizuota automatinė cheminė dezinfekcija	Dezinfektantas iš vandens tiekimo sistemos yra automatiškai kontroliuojamas aparate			
Centralizuota rankinė cheminė dezinfekcija	Dezinfektantas iš vandens tiekimo sistemos yra rankiniu būdu kontroliuojamas aparate			
Centralizuotas skalavimas	Vandens padavimo žarna skalaujama tirpalu iš vandens tiekimo sistemos			

Dezinfekcijos metu apdorojamas visas dializės tirpalo kontūras. Vienintelė išimtis yra centralizuota automatinė cheminė dezinfekcija, kurios metu dializės tirpalo filtrai nėra dezinfekuojami, siekiant apsaugoti juos nuo pažeidimų.

Dezinfekcijos metodai, pagal poreikį, gali būti aktyvinami ir išjungiami TSM režime, o pasirenkami ir atšaukiami *Vartotojo sąrankos* režime.

TSM režime galima aktyvinti ar išjungti šias parinktis:

- dezinfekcija po kiekvienos dializės,
- automatinis pasiruošimo įjungimas po dezinfekcijos,
- automatinis išjungimas tuščio skalavimo metu,
- automatinės dezinfekcijos paleidimas (t. y. po procedūros).

i

Didžiąją dalį dezinfekcijos parametrų, tokius kaip įsiurbiamas tūris, dezinfekcijos laikas ir temperatūra bei skalavimo laikas, gali keisti tik techninės tarnybos specialistai TSM režime!

Parametrai aprašyti skirsnyje 10.13 Dezinfekcijos parametrai (234).

Prireikus, galite gauti tyrimą apie bandymo procedūrą, pagal kurią buvo patvirtintas dezinfekcijos efektyvumas.

7.4.2 Dezinfektantai

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl per didelio kiekio skysčių ištraukimo ultrafiltracijos (UF) metu!

Dėl netinkamų dezinfektantų gali pasikeisti aparato vidinės magistralių sistemos medžiagų savybės, o tai gali sukelti neteisingą UF tėkmę.

 Naudokite tik su aparatu ir naudojamais dializės tirpalo filtrais suderinamus dezinfektantus.

Dezinfekcijai galima naudoti toliau nurodytus dezinfektantus:

Dezinfekcijos metodas	Dezinfektantas	Koncentracija
Terminė su citrinų rūgštimi	Citrinų rūgštis	50 %
Centralizuota automatinė cheminė	Puristeril 340	maks. 5 %

7.4.3 Pasiruošimas dezinfekavimui

7.4.3.1 Aparato paruošimas

Dezinfektanto bako įdėjimas

- 1. [statykite dezinfektanto talpą į tvirtinimo vietą aparato galinėje dalyje.
- 2. Prijunkite dezinfektanto magistralę prie dezinfektanto jungties po skalavimo tilteliu.
- 3. Patikrinkite, ar dezinfektanto bakas nėra aukščiau skalavimo tiltelio.
- 4. Užtrinkite, kad dezinfektanto bake butų pakankamas tinkamo dezinfektanto kiekis.
- 5. Jei reikia, pakeiskite dezinfektanto konteinerį.
 - Turėkite omenyje, kad dezinfekavimo ciklą galima pradėti automatiškai vėlesniu metu.

Aparato paruošimas

- 1. Užtikrinkite, kad abi dializatoriaus jungtys būtų ant skalavimo tiltelio.
- 2. Užtikrinkite, kad bikarbonato kolonėlės laikiklis yra uždarytas.
- 3. Užtikrinkite, kad abu siurbimo vamzdeliai būtų prijungti prie laikiklio.
- 4. Užtikrinkite, kad prijungtas ir atidarytas vandens tiekimas.

i

7.4.3.2 Dezinfekavimo programos parinkimas

Aparato dezinfekciją galima pradėti rankiniu būdu prieš procedūrą ir po jos. Kad atliktumėte aparato dezinfekciją prieš procedūrą, pasirinkite dezinfekciją iškart po aparato įjungimo ir prieš pasirenkant procedūros tipą.

Jei nustatyta *Vartotojo sąrankos* režime, numatytasis dezinfekcijos režimas automatiškai paleidžiamas po procedūros (naudotojui nereikia atlikti nustatymų).

1. Palieskite *Dezinfekcijos* piktogramą *Programos parinkimo* ekrane (dezinfekcijai prieš procedūrą) arba

piktogramą Dezinfekcija Sąrankos ekrane (dezinfekcijai po reinfuzijos).



♦ Atidaromas *Dezinfekcijos* ekranas.

Iliustracija 7-5 Dezinfekcijos metodo pasirinkimas Dezinfekcijos ekrane

- 2. Pasirinkite dezinfekcijos metodą iš išskleidžiamo sąrašo ①.
- 3. Palieskite Paleisti ②, kad jjungtumete pasirinktą dezinfekcijos metodą.
 - b Eigos juostoje ④ rodoma, kad vyksta dezinfekcija.
 - b Likęs dezinfekcijos laikas 3 rodomas viršutinėje eigos juostoje.

Dezinfekcijos metu naudojamo tirpalo temperatūra ir laidumas rodomas kairėje ekrano rėmelio pusėje.

i

- 7.4.4 Aparato dezinfekcija ir valymas
- 7.4.4.1 Terminė dezinfekcija su citrinų rūgštimi

Po kiekvienos bikarbonatinės dializės aparatą būtina dezinfekuoti 50 % citrinų rūgštimi, siekiant apsaugoti nuo kalkių nuosėdų.

Terminei dezinfekcijai su citrinų rūgštimi paleisti, pasirinkite *50 % citrinų rūgštis* iš išskleidžiamo *Dezinfekcijos metodų* sąrašo, esančio *Dezinfekcijos* ekrane ir paspauskite *Paleisti*.

	Paciento vardas	Dezinfekcija	Dezinfektanto cirkuliacija	
Temp.	Disinfection Dis. history Dis. weekly Filter	Timer Settings		
-				
25 -	Dezinfekcijos metodas		Likęs laikas	
OO Laid.	CINE & GROUP	Stabdyti	0:34 himin	
20 ►	Automatinio ičiunoimo nustat			
	Auto išjungimas			
0 -	Taip Nr.			
2,6				
		ABPM		
		Pradėti	Sist, Diast. Puises	
\$ Î	[vadas		Programa 🔿	A
	2 0	BF O m/min.	A 11:34	

Iliustracija 7-6 Terminė dezinfekcija su citrinų rūgštimi

Eigos juostos spalva nurodo tuo metu vykstančią dezinfekcijos fazę šia tvarka:

- mėlyna: išskalavimas (tirpalo likučių),
- geltona: dezinfektantas įsiurbtas ir pradėtas šildyti,
- šviesiai ruda: apdorojimas ir cirkuliavimas,
- mėlyna: išskalavimas (dezinfektanto).

7

7.4.4.2 Terminė dezinfekcija

PRANEŠIMAS!

Terminę dezinfekciją naudokite tik išskirtiniais atvejais, nes jos bakterijas mažinantis poveikis yra nepakankamas reguliariam naudojimui. Po bikarbonatinės dializės būtina iš aparato pašalinti kalkių nuosėdas; tam terminė dezinfekcija nėra tinkama.

Terminei dezinfekcijai su citrinų rūgštimi paleisti, pasirinkite *Terminė* iš išskleidžiamo *Dezinfekcijos metodų* sąrašo, esančio *Dezinfekcijos* ekrane ir paspauskite *Paleisti*.

	Paciento vardas	Dezinfekcija	lšskalaujamas dezinfektanta	S
Temp.	Disinfection Dis. history Dis. weekly Filter	Timer Settings		
25 30	Dezinfekcijos metodas	Stabdyti	Likęs laikas 0:30 tratin	
20 ► 0 ► 2,6	Automatinio išjungimo nustat. Auto išjungimas Taip Nr.			
		ABPM	·Sist/Diast. Pulsas •••• mmHg I/min.	
¢Î	Ivadas		Programa 🤿 🖷	
	2 0	BF O milmin.	A 1	1:36

Iliustracija 7-7 Terminė dezinfekcija

Terminė dezinfekcija atliekama šiais etapais:

- automatinis likučių išskalavimas,
- filtrato kaitinimas mažiausiai iki 85 °C,
- apdorojimas ir cirkuliavimas,
- aušinimas ir išskalavimas.

7.4.4.3 Skalavimas

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl užteršto aparato!

Aparatas turi būti tinkamai dezinfekuotas. Skalavimas neatstoja aparato dezinfekavimo.

Prieš skalavimą atlikite aparato dezinfekciją.

Skalavimą galima naudoti po dezinfekcijos ir po trumpų prastovų, norint išvalyti aparato dializės tirpalo kontūrą.

Skalavimui paleisti, pasirinkite *Vandens padavimo skalavimas* iš išskleidžiamo *Dezinfekcijos metodų* sąrašo, esančio *Dezinfekcijos* ekrane ir paspauskite *Paleisti*.





Mėlyna eigos juosta žymi, kad įsiurbiamas ir išskalaujamas šaltas filtratas.

7

7.4.4.4 Automatinis kalkių šalinimas

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl nekontroliuojamos ultrafiltracijos!

Dėl kalkių nuosėdomis užteršto filtro procedūros metu gali atsirasti UF greičio nukrypimų.

 Po kiekvienos bikarbonatinės dializės atlikite kalkių šalinimą iš aparato ir dializės tirpalo filtrų.

Dezinfekcijai naudojant citrinos rūgštį (50 %), kalkių šalinimas aparate nereikalingas. Naudojant šarminius dezinfektantus, pirmiausia reikia pašalinti kalkes citrinų rūgštimi (50 %).

i

ĺ

i

Kalkių šalinimas yra valymo metodas. Jis neatstoja dezinfekcijos!

HDF aparatuose negalima atlikti automatinio kalkių šalinimo.

Veiksmingą kalkių šalinimą iš DF filtro lemia nustatytas kontaktavimo laikas ir temperatūra, naudojama valymo ciklo metu. Dializės procedūroms, kurioms naudojamos didesnės bikarbonato koncentracijos, gali reikėti ilgesnio kontaktavimo laiko ir aukštesnės temperatūros.

Jei aktyvinta *Vartotojo sąrankos* režime, kalkių šalinimas automatiškai atliekamas po kiekvienos procedūros, kurios metu buvo naudojamas bikarbonatinis koncentratas, o aparate yra įrengtas DF filtras. Vietoje citrinų rūgšties procedūrai naudojamas didelės koncentracijos rūgštinis koncentratas yra tiekiamas iš aparato, kad būtų galima pašalinti kalkes iš DF filtro.

- 1. Atjungę aparatą nuo paciento, įprasta procedūra ištuštinkite dializatorių.
- 2. Abi dializatoriaus movas prijunkite prie skalavimo tiltelio.
- **3.** [sitikinkite, kad rūgštinio koncentrato mova yra prijungta prie koncentrato šaltinio.

Proceso metu, bikarbonato kolonėlę galima palikti laikiklyje. Bikarbonato koncentrato movą proceso metu galima palikti prijungtą prie koncentrato šaltinio.

Po procedūros, įjungus dezinfekciją, bus automatiškai pradėtas kalkių šalinimo procesas.

Kalkių šalinimas automatiškai įjungiamas tik po bikarbonatinės dializės. Kalkių šalinimo negalima įjungti rankiniu būdu.

Primas kalkių šalinimo etapas – įsiurbiamas rūgštinis koncentratas. Po to – koncentratas yra išskalaujamas.

Išskalavus rūgštinį koncentratą, aparatas iškart perjungiamas į pasiruošimo fazę, jei *Vartotojo sąrankos* režime pasirinktas *Automatinis pasiruošimo jjungimas po dezinfekcijos.*

Jei Automatinis pasiruošimo ijungimas po dezinfekcijos Vartotojo sąrankos režime yra išjungtas, aparatas pereina į dezinfekcijos režimą ir automatiškai pradeda dezinfekcinį skalavimą. Šiuo atveju visos movos turi būti ant plovimo tiltelių, o kolonėlės laikiklis turi būti uždarytas.

Automatinis kalkių šalinimas gali būti nutrauktas bet kuriuo proceso metu. Aparatas persijungs į pagrindinį *Dezinfekcijos* ekraną ir bus išskalaujama rūgštis. Po to dezinfekcinis plovimas prasidės automatiškai.

7.4.5 Centralizuota dezinfekcija ir valymas

Aparate galima rinktis cheminę arba terminę dezinfekciją arba vandens padavimo skalavimą iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos. Centralizuota vandens tiekimo sistema turi būti tinkama šiai procedūrai.

Atliekant centralizuotą dezinfekciją, dezinfekuojamas visas dializės tirpalo kontūras nuo vandens padavimo iki dializato išleidimo angos. Vienintelė išimtis yra centralizuota automatinė cheminė dezinfekcija, kuriuos metu dializės tirpalo filtrai nėra dezinfekuojami, siekiant apsaugoti juos nuo pažeidimų.

<u>i</u>

Rekomenduojama naudoti vandens detektorius, kad būtų galima aptikti potencialų vandens nuotėkį neprižiūrimos procedūros metu.

Informaciją apie dezinfekciją iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos rasite centralizuotos vandens tiekimo sistemos naudojimo instrukcijoje.

🛕 [SPĖJIMAS!

Infekcijos pavojus pacientui!

Centralizuota vandens tiekimo sistema gali būti užkrėsta endotoksinais ir bakterijomis.

 Atsakinga organizacija yra atsakinga už higieną ir centralizuotos vandens tiekimo sistemos dezinfekavimą.

7

7.4.5.1 Centralizuota terminė dezinfekcija



Aparatas turi būti tuščias – be koncentratų ir dezinfektantų. Atlikite skalavimo procedūrą arba dezinfekuokite aparatą prieš pradedant centralizuotą terminę dezinfekciją!

Centralizuotai terminei dezinfekcijai paleisti, pasirinkite *Centralizuota terminė* iš išskleidžiamo *Dezinfekcijos metodų* sąrašo, esančio *Dezinfekcijos* ekrane, ir paspauskite *Paleisti*.

Disinfection Dis. history Dis. weekly Filter Timer Settings Dezinfekcijos metodas Lukęs laikas Lukęs laikas Dezinfekcijos metodas Lukęs laikas Dezinfekcijos metodas Lukęs laikas Distriction Dis. history Dis. weekly Dezinfekcijos metodas Lukęs laikas Distriction Dis. history Dis. weekly Dezinfekcijos metodas Lukęs laikas Distriction Dis. history Dis. weekly Automatinio išjungimo nustat. Auto išjungimo nustat. Automatinio išjungimo nustat. Automatinio išjungimo nustat. Automatinio išjungimo nustat. Distriction Dis. history Dis. Puisas Distriction Dis. history Dis. Weekly Distriction Dis. history Dis. History Dis. History Distriction Dis. Puisas	Paciento vardas	Dezintekcija	isskalaujamas dezinfektar	itas
Dezinfekcijos metodas Likęs laikas Central Link Lemme Stabdyti 0:30 trimin Automatinio išjungimo nustat. Auto išjungimas Taip Nr. ABPM Sist/Diast. Puisas 	sinfection Dis. history Dis. weekly Filter	Timer Settings		
Automatinio išjungimo nustat. Auto išjungimas Taip Nr. ABPM Sist/Diast. Puisas 	Dezinfekcijos metodas	Stabdyti	Likęs laikas 0:30 trmin	
ABPM Sist/Diast. Puisas Pradèti	Automatinio išjungimo nustat. Auto išjungimas Taip Nr.			
mmHg I/min.		ABPM	Sist/Diast. Puisas 1 mm¥g 1/min.	
↓ Ivadas Programa →	įvadas		Piograma 😽	-

Iliustracija 7-9 Centralizuotas terminis dezinfekavimas

Cikliškai atliekami toliau pateikti veiksmai:

- karštas filtratas įsiurbiamas iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos (padavimo tėkmės greitis nustatytas TSM režime),
- · kaitinimas ir apdorojimas be cirkuliacijos,
- išskalavimas.

Šios procedūros metu įjungiamas aparato šildytuvas, kad papildomai pašildytų filtratą. Iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos šalinamo skysčio tėkmės greitis turi įtakos temperatūrai, kurią galima pasiekti.



Šios dezinfekavimo programos metu temperatūra stebima aparate, o ne centralizuotoje vandens tiekimo sistemoje.

7.4.5.2 Centralizuota rankinė cheminė dezinfekcija

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus apnuodyti pacientą!

Centralizuotoje vandens tiekimo sistemoje galėjo likti dezinfektantų.

- Centralizuotos dezinfekcijos metu ant aparato uždėkite ženklą, pvz., *Pavojus pacientui! Dezinfektantas vandens padavimo žarnoje!*
- Aparatą naudokite procedūrai tik tinkamai išskalavus vandens padavimo žarną. Patikrinkite, ar aparate nėra dezinfektanto likučių.
- Prie centralizuotos vandens tiekimo sistemos prijunkite tik švarią (be dezinfektantų) vandens padavimo žarną.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl per didelio kiekio skysčių ištraukimo ultrafiltracijos (UF) metu!

Dėl netinkamų dezinfektantų gali pasikeisti aparato vidinės magistralių sistemos medžiagų savybės, o tai gali sukelti neteisingą UF tėkmę.

 Vandens padavimo žarnai dezinfekuoti naudokite tik su aparatu ir naudojamais dializės tirpalo filtrais suderinamus dezinfektantus.

Centralizuotai rankinei cheminei dezinfekcijai paleisti, pasirinkite *Centraliz. cheminė* iš išskleidžiamo *Dezinfekcijos metodų* sąrašo, esančio *Dezinfekcijos* ekrane, ir paspauskite *Paleisti.*



Iliustracija 7-10 Centralizuota rankinė cheminė dezinfekcija

Pirmame šios dezinfekcijos etape iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos įsiurbiamas dezinfektantas ir pumpuojamas į aparatą (Iliustracija 7-10, ①). Padavimo tėkmė ③ ir padavimo laikas ④ nustatomi *Vartotojo sąrankos* režime. Dezinfektanto padavimas stabdomas pasibaigus nustatytam laikui. Kai visas dezinfektantas buvo išplautas iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos, pasirinkite *lšskalavimas* ② ir palieskite mygtuką *Paleisti.* Pagal nustatytą tėkmės greitį atliekamas aparato skalavimas, kuris yra sustabdomas pasibaigus nustatytam laikui.

Po cheminės dezinfekcijos aparatas paragina įsitikinti, kad viduje nebeliko dezinfektanto (žr. skirsnyje 7.4.6 Dezinfektanto likučių patikra (178)).

7.4.5.3 Centralizuota automatinė cheminė dezinfekcija

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus apnuodyti pacientą!

Centralizuotoje vandens tiekimo sistemoje galėjo likti dezinfektantų.

- Centralizuotos dezinfekcijos metu ant aparato uždėkite ženklą, pvz., *Pavojus pacientui! Dezinfektantas vandens padavimo žarnoje!*
- Aparatą naudokite procedūrai tik tinkamai išskalavus vandens padavimo žarną. Patikrinkite, ar aparate nėra dezinfektanto likučių.
- Prie centralizuotos vandens tiekimo sistemos prijunkite tik švarią (be dezinfektantų) vandens padavimo žarną.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl per didelio kiekio skysčių ištraukimo ultrafiltracijos (UF) metu!

Dėl netinkamų dezinfektantų gali pasikeisti aparato vidinės magistralių sistemos medžiagų savybės, o tai gali sukelti neteisingą UF tėkmę.

 Vandens padavimo žarnai dezinfekuoti naudokite tik su aparatu ir naudojamais dializės tirpalo filtrais suderinamus dezinfektantus.

Centralizuotą automatinę cheminę dezinfekciją galima paleisti tik kaip savaitinę dezinfekcijos programą (žr. 7.4.9 Savaitinė dezinfekcija (182)).

Po automatinio aparato įjungimo dezinfekcijai, rodomas šis ekranas:

	Paciento vardas	Dezinfekcija	Dezinfektanto padavimas	
Temp.				
100	Disinfection Dis. history Dis. weekly Filter	Timer Settings		
25 —	Dezinfekcijos metodas		Likęs laikas	
28 Laid.		ioli 🖝 📃 Stabdyti	0:30 tratin	
20 ►	Automatinio išjungimo nustat.	Automatinis		
1		Užlaikymo trukmė	Skalavimo tékmé	
0	Savaitine programa	0:20 h:min	700 mi/min.	
0,5	Maks. laukimo laikas himin	Padavimo tūris	Skalavimo trukmė	
	- 0:30 +	260 m	0:30 h:min	
		AKSM	Sist/Diast. Pulsas	
		Pradeti	nmHg 1/min.	
‡	[vadas		Programa ->	A
	? •	BF 30 mi/min.	a 13:25	

Iliustracija 7-11 Centralizuota automatinė cheminė dezinfekcija – dezinfekcijos fazė

Šis dezinfekcijos metodas atliekamas šiais etapais:

- · dezinfektantas įsiurbiamas iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos,
- apdorojimas be cirkuliavimo,
- automatinis išjungimas,
- po automatinio ar rankinio įjungimo automatiškai išskalaujami dezinfektanto likučiai.



Iliustracija 7-12 Centralizuota automatinė cheminė dezinfekcija – išskalavimas

i

Prieš baigiantis užlaikymo trukmei, t. y. prieš automatinį ar rankinį aparato jjungimą, iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos turi būti pašalinti visi dezinfektanto likučiai!

Po cheminės dezinfekcijos aparatas paragina įsitikinti, kad viduje nebeliko dezinfektanto (žr. 7.4.6 Dezinfektanto likučių patikra (178)).

7.4.5.4 Centralizuotas skalavimas

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl užteršto aparato!

Aparatas turi būti tinkamai dezinfekuotas. Skalavimas neatstoja aparato dezinfekavimo.

Prieš skalavimą atlikite aparato dezinfekciją.

Centralizuotą skalavimą galima naudoti po dezinfekcijos ir po trumpų prastovų, norint išvalyti aparato dializės tirpalo kontūrą. Tirpalo kontūras yra tik sudrėkinamas, kadangi tėkmės greitis yra sumažintas, siekiant išvengti klaidingų nuotėkio aliarmų.

Naudojant automatinio įjungimo ir automatinio išjungimo funkcijas, centralizuotą skalavimą galima atlikti rytais arba vakarais (žr. skirsniuose 7.4.9 Savaitinė dezinfekcija (182) ir 7.4.8 Automatinis išjungimas (180)).

Norint rankiniu būdu įjungti centralizuotą skalavimą, pasirinkite *Centralizuot. skalav.* iš išskleidžiamo *Dezinfekcijos metodų* sąrašo, esančio *Dezinfekcijos* ekrane ir paspauskite *Paleisti.*



Iliustracija 7-13 Centralizuotas skalavimas

Mėlyna eigos juosta žymi, kad įsiurbiamas ir išskalaujamas šaltas filtratas.

Cikliškai atliekami toliau pateikti veiksmai:

- šaltas filtratas įsiurbiamas iš centralizuotos vandens tiekimo sistemos (padavimo tėkmės greitis nustatytas TSM režime),
- cirkuliavimas,
- išskalavimas.

7.4.6 Dezinfektanto likučių patikra

A [SPĖJIMAS!

Pavojus apnuodyti pacientą!

Aparate galėjo likti dezinfektantų.

 Po dezinfektantų naudojimo patikrinkite dializatoriaus jungtis ir dializato išleidimo angą, ar aparate neliko dezinfektanto likučių.

i

Jei dezinfektantu buvo naudota citrinų rūgštis (50 %), likučių tikrinti nereikia.

Cheminės dezinfekcijos atveju, atlikus išskalavimą, ekrane pasirodo šis informacinis langas:

	Pace Pace	ciento vardas	Dezinfe	kcijos parinkimas	Skalaujar	nas DFS	
Temp.							
100 ► 25 24 Laid. 20 ►	Disinfection Dis. hisi Dezinf Citric Auton Auton	arate néra dezinfek	tanto? Patikrin	Settiniųs	riminti véliau ndikatorine	H	×
0,4	juc de: spr	istele, jei buvo nauc zinfekcijos istoriją c auskite ↔ mygtuką	lojami kiti dezi	nfektantai nei citrinų rū infekcijos procedūros.	gštis! Patikrinkite Jei viskas teisinga, Prog		f
	? 🗣		BF	O mi/min.	6	11:42	

Iliustracija 7-14 Cheminės dezinfekcijos saugos pranešimas

Sistemos kontrolei nuo dezinfektanto likučių gali būti naudojami tokie indikatoriai:

Dezinfektantas	Indikatorius
Citrinų rūgštis (50 %)	Nereikalingas
Puristeril 340	Kalio jodido krakmolinis popierėlis

7

Jei aparate yra dezinfektanto:

- 1. Palieskite Priminti vėliau.
- 2. Atlikite aparato skalavimą (žr. skirsnyje 7.4.4.3 Skalavimas (170)).
 - by Po skalavimo vėl pasirodo informacinis langas.
- 3. Pakartokite testą.

Jei aparate dezinfektanto neaptikta:

1. Monitoriuje paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte sėkmingą testą.

Priklausomai nuo konfigūracijos, aparatas arba perjungia pasiruošimo ekraną, arba palieka įjungta išskalavimo ekraną. Tačiau langas, kuriame raginama patvirtinti, kad aparate neliko dezinfektanto likučių, lieka aktyvus, kol patvirtinamas paspaudžiant *Enter* klavišą monitoriuje.

7.4.7 Dezinfekcijos nutraukimas

Dezinfekcija automatiškai sustabdoma jai pasibaigus bei gali būti pertraukta bet kuriuo metu.

- 1. Palieskite mygtuką Stabdyti.
 - Ekrane rodomas patvirtinimo langas.
- 2. Palieskite *OK*, kad patvirtintumėte dezinfekcijos pertraukimą arba *Atšaukti*, kad atšauktumėte.
 - Sedoma piktograma Stabdyti skalavimą.
- i

Jei dezinfektantas jau yra įsiurbtas, nutraukus dezinfekciją, vykdoma išskalavimo fazė (pvz., 5 min., jei naudojama 50 % citrinų rūgštis).

Jei *Vartotojo sąrankos* režime nustatyta *Dezinfekcija po kiekvienos procedūros,* prieš pasiruošimą būtina dezinfekuoti aparatą.

7

7.4.8 Automatinis išjungimas

Auto išjungimas

Automatinio išjungimo funkcija automatiškai išjungia aparatą tuščio skalavimo metu, kuris aktyvinamas pasibaigus dezinfekcijai. Numatytieji šios funkcijos nustatymai ir numatytasis išjungimo laikas nustatomi Vartotojo sąrankos režime (Automatinis išjungimas neutralaus skalavimo metu, Maks. laukimo laikas).

Pasirinkus dezinfekcijos ekraną, rodomi *Auto išjungimo* išankstiniai nustatymai (*Taip* arba *Nr.* bei maksimalus neveikos laikas, jei pasirinkta *Taip*). Funkcijos nustatymus galima pakeisti kaskart prieš dezinfekciją ar po jos, paliečiant *Auto išjungimas, Taip* arba *Nr.* (Iliustracija 7-15, ①).



Iliustracija 7-15 Dezinfekcijos eiga - aktyvintas Auto išjungimas

Maks. laukimo laikas

ljungus dezinfekciją su aktyvinta *Auto išjungimo* funkcija (*Taip*), aktyvinami mygtukai, skirti iki išjungimo likusio laiko keitimui ②. Ši *Maksi. laukimo laiką* galima keisti bet kurio dezinfekcijos metu.

Jei dezinfekcija buvo ijungta pagal savaitinę dezinfekcijos programą, esant aktyvintai *Auto išjungimo* funkcijai, funkcijos negalima aktyvinti ir išjungti, kaip aprašyta rankinės dezinfekcijos atveju. Galimi tik *Maks. laukimo laikui* keisti skirti mygtukai. Laiko nustatymai nepriklauso nuo savaitinės dezinfekcijos programos.
Likęs laikas

Po dezinfekcijos aparatas pradeda tuščią skalavimą. Atidaromas programos parinkimo ekranas, kuriame rodomas iki automatinio išjungimo likęs laikas (Iliustracija 7-16). Jei likęs laikas yra, pavyzdžiui, 30 minučių, aparatas išjungiamas 30 minučių po dezinfekcijos užbaigimo, jei vartotojas neatlieka jokių kitų veiksmų.



Iliustracija 7-16 Programos parinkimo ekranas – aktyvintas Automatinis išjungimas

PRANEŠIMAS!

Palikite aparato įjungimo / išjungimo jungiklį įjungtą. Įsitikinkite, kad būtų prijungta pakankamai dezinfekcijos priemonės. 7

7.4.9 Savaitinė dezinfekcija

Pasitelkiant savaitinę dezinfekcijos programą, palengvinamas reguliarių dezinfekcijų konfigūravimas. Galima užprogramuoti dezinfekcijos procedūras, atliekamas be darbuotojų įsikišimo. Galima užprogramuoti daugiausiai 21 dezinfekciją. Tarp 2 dezinfekcijos procedūrų turi būti bent 1 valandos pertrauka.

- 1. Palieskite piktogramą Sav. dezinfekcija, esančią Sąrankos ekrane.
 - b Atidaromas šis ekranas:

ł	Pacien	to vardas	Dezinfekcijos pari	inkin	ias		Skalaujamas DF	S	
	Disinfection Dis. history	Dis. weekly	Filter Timer Settings						
	Savaitinė progra	ama							
	ljungta	lšjungta							
	Savaitės diena	Pradž laik	Metodas		Auto išju	ngimas	lštrinti		
	Pirmadienis 🔻	0:00	Dezinfekcija nevyksta	-	Taip	Nr.			1
	Pirmadienis 🔻	0:00	Dezinfekcija nevyksta	-	Taip	Nr.			
	Pirmadienis 🗸		Dezinfekcija nevyksta	-	Taip	Nr.			
	Naujas	Išsau	goti Launiz						
	+ Ivadas						Programa		
9			BF O				A	10:29	

Iliustracija 7-17 Savaitinė dezinfekcijos programa Sąrankos ekrane

- 2. Palieskite Nauja.
- 3. Parinkite dieną, paleidimo laiką ir dezinfekcijos metodą.
- Įvedę spustelėkite *Išsaugoti.* Jei mygtukas *Išsaugoti* nenuspaudžiamas, išjungus langą visi duomenys bus prarasti.
- Norėdami ištrinti įrašą, pasirinkite atitinkamą *lštrinti* žymimąjį langelį ir spustelėkite *lštrinti*.
- Pasirinkite Auto išjungimas Taip, jei norite, kad aparatas būtų išjungiamas po dezinfekcijos. Pasirinkite Auto išjungimas – Nr., jei norite, kad aparatas po dezinfekcijos nebūtų išjungiamas.
- 7. Palieskite *ljungti,* kad aktyvintumėte Savaitinę programą.

Kai aparatas automatiškai įjungiamas atlikti užprogramuotai dezinfekcijai, rodomas *Dezinfekcijos* ekranas. Net ir tuo atveju, jei kaip *metodas* pasirinkta *Jokios dezinfekcijos*, įjungus aparatą atliekamas tuščias skalavimas, o ekrane rodomas *Dezinfekcijos* langas.

PRANEŠIMAS!

Palikite aparato įjungimo / išjungimo jungiklį įjungtą. Įsitikinkite, kad būtų prijungta pakankamai dezinfekcijos priemonės.

i

Savaitinė dezinfekcija atliekama tik po automatinio aparato įjungimo. Jei aparatas buvo išjungtas rankiniu būdu, prieš dezinfekcijos pradžią jį reikia įjungti rankiniu būdu!

7.4.10 Dezinfekcijos istorija

Atliktų dezinfekcijų sąrašą rasite *Sąrankos* ekrane, skiltyje *Dezinfekcijos istorija:*

- 1. Palieskite piktogramą *Dez. istorija,* esančią *Sąrankos* ekrane.
 - Nodomas ankstesnių dezinfekcijų sąrašas.

	Rūšis	Tipas	Búsena	Trukmė	Pradėti dd.mm. val.min.	Nr.
	Citric acid 50 %	Dezinfekcija citrinos r.	Nutraukta	0:02	15.05 10:11	Paskutinis
	Citric acid 50 %	Dezinfekcija citrinos	Nutraukta	0:00	15.05 09:28	
		Skalavimas	Nutraukta	0:01	07.05 10:25	
÷	Citric acid 50 %	Dezinfekcija citrinos	Nutraukta	0:00	07.05 10:16	
	Citric acid 50 %	Dezinfekcija citrinos	Nutraukta	0:02	07.05 10:10	
	Citric acid 50 %	Dezinfekcija citrinos	Nutraukta	0:00	07.05 09:27	
		Skalavimas	Užbaigta	0:10	02.05 13:03	
		Rankinė centralizuota	Užbaigta	0:00	02.05 11:05	
		Centralizuot. skalav.	Nutraukta	0:00	02.05 11:04	
		Centralizuota terminė	Nutraukta	0:01	02.05 11:03	

Iliustracija 7-18 Dezinfekcijos istorija

Sąraše pateikiama informacija apie dezinfekcijos datą, laiką, trukmę, metodą ir naudotą dezinfektantą. Būsenoje pažymima, ar dezinfekcija buvo atlikta tinkamai ir be trikdžių. Aparate galima išsaugoti maks. 500 dezinfekcijų istoriją. Viršijus 500, pirmieji įrašai yra perrašomi (t. y. paskutinė dezinfekcija išsaugoma automatiškai ištrinant pirmąją).

7.5 Paviršiaus dezinfekavimas ir valymas

7.5.1 Valymo priemonės

Apačioje esančioje lentelėje pateikti paviršiaus valymui ir dezinfekavimui naudojami produktai yra dalis B. Braun asortimento. Toliau pateikti produktai ir techniniai duomenys yra pristatomi pareikalavus.

Produktas	Koncentracija	Gamintojas
Meliseptol	100 %	B. Braun
Melsitt	1 % ^a	B. Braun
Hexaquart plus	2 % ^a	B. Braun
Izopropanolis / etanolis – nenaudoti jutikliniam ekranui!	maks. 70 %	Įvairūs

a. 15 minučių

7.5.2 Išores valymas

A PERSPĖJIMAS!

Kryžminės infekcijos pavojus dėl užteršimo!

- Po kiekvienos procedūros aparato paviršių reikia nuvalyti tinkama valymo priemone.
- Imkitės tinkamų saugumo priemonių, pvz., valydami / dezinfekuodami aparato paviršių, dėvėkite asmenines apsaugos priemones (AAP), pvz., pirštines.
- Jei aparato paviršius ar slėgio jungtys užterštos krauju, dezinfekuokite ir gerai nuvalykite.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pažeisti aparatą skysčiams patekus į vidų!

- Užtikrinkite, kad į aparato vidų nepatektų skysčių.
- Stenkitės, kad valomas paviršius per daug nesudrėktų.
- Naudokite tik tinkamas valymo priemones.

Jutiklinio ekrano valymas eksploatavimo metu

1. Palieskite Ekrano užrakto piktogramą.



Jutiklinis ekranas išjungiamas 10 sekundžių ir tuo metu jį galėsite nuvalyti.

🛕 [SPĖJIMAS!

Elektros smūgio ir gaisro pavojus!

- Užtikrinkite, kad į aparato vidų nepatektų skysčių.
- Įsitikinkite, kad nėra skysčių ant elektros kabelio ir kištukinio lizdo.

PRANEŠIMAS!

Stenkitės, kad valomas monitorius per daug nesudrėktų. Jei reikia, dar nusausinkite minkštu audeklu.

Monitoriaus ir korpuso valymas

- 1. Valykite korpuso dalis ir monitorių patvirtintomis valymo priemonėmis (žr. aukščiau pateiktą lentelę).
- 2. Valiklius naudokite tik vadovaudamiesi jų naudojimo instrukcijomis.

Griovelio ir nuotėkio jutiklio valymas

Aliarmas *Nuotėkio jutiklis aptiko skystį* aktyvinamas iškart, kai nuotėkio jutiklis aptinka 400 ml tirpalo.

Prieš procedūrą ar po jos patikrinkite lizdo griovelį (Iliustracija 7-19, ①), ar jame nėra skysčio. Jei griovelyje yra skysčio, ištraukite jį švirkštu ar kempine ir išvalykite griovelį. Jei reikia išvalyti, dangtelį paprasta nuimti. Išvalius, vėl uždenkite griovelį.



Iliustracija 7-19 Griovelis su nuotėkio jutikliu

Kraujo pompos rotoriaus valymas

🛕 [SPĖJIMAS!

Mažo kraujo tėkmės greičio ir sumažėjusio procedūros efektyvumo pavojus!

Dėl netinkamos dezinfekcijos gali būti pažeistas kraujo pompos rotorius, o tai gali lemti sumažėjusius tėkmės greičius.

Nedėkite kraujo pompos rotoriaus į dezinfektanto vonelę.



i

Nuvalykite kraujo pompos rotorių, naudodami valymo priemonę, tačiau per daug nesudrėkinkite. Jei reikia, dar nusausinkite minkštu audeklu.

SAD ir HCT jutiklių dangteliai

Jei reikia išvalyti saugos oro daviklį (SAD) ir hematokrito (HCT) jutiklį, tam reikia nuimti jų apsauginius dangtelius.

Dėdami atgal SAD ir HCT jutiklių dangtelius įsitikinkite, kad jie nėra sumaišyti! Dangteliai galinėse pusėse yra pažymėti *SAD* ir *HCT* (žr. Iliustracija 7-20, ①).



Iliustracija 7-20 Ženklinimas ant HCT ir SAD jutiklių dangtelių

7.6 Senų aparatų utilizavimas

Aparate naudojamos medžiagos, kurios, jei šalinamos netinkamai, gali sukelti pavojų aplinkai.

i

Išmeskite atsargines aparato dalis vadovaudamiesi taikomais teisės aktais ir vietos reglamentais (pvz., 2012/19/ES direktyva). Neišmesti kartu su buitinėmis atliekomis!

Prieš transportuojant ir išmetant, atsargines mašinos dalis būtina išvalyti ir dezinfekuoti. Prieš išmetant aparatą būtina išimti baterijas (susiekite su technine tarnyba).

B. Braun Avitum AG [sipareigoja priimti atsargines dalis ir panaudotus aparatus.

Turinys

8	HDF Online / HF Online
8.1 8.1.1 8.1.2 8.1.3 8.1.4	Pasiruošimas hemodiafiltracijai / hemofiltracijai189HDF / HF pasirinkimas189HDF / HF parametrų įvedimas įvesties ekrane190Kraujo magistralių prijungimas191Kraujo magistralės sistemos pripildymas tirpalu iš193
8.2	Pasiruošimas standartinei HD procedūrai su tirpalu iš pakaitinio tirpalo porto
8.3	Paciento prijungimas ir hemodiafiltracijos / hemofiltracijos paleidimas
8.4	Hemodiafiltracijos/hemofiltracijos eiga
8.5	HDF / HF procedūros pabaiga 197
8.6	HDF filtro būsenos patikra 200
8.7	Pakaitinio tirpalo mėginio ėmimas 200

8 HDF Online / HF Online

Be hemodializės, HDF aparatu galima vykdyti hemodiafiltraciją (HDF) ir hemofiltraciją (HF), kurių metu pakaitinis tirpalas yra ruošiamas dializės aparate "online".

Aparatu galima atlikti HDF Online ir HF Online procedūras su prediliucija ir postdiliucija.



Aparato higieninė priežiūra bei paruoštų dializės ir pakaitinių tirpalų atitikimas higieniniams reikalavimams yra naudotojo atsakomybė.

Taip pat laikykitės galiojančių regioninių taisyklių reikalavimų.

Šiame skyriuje detaliai aprašomi tik tie žingsniai, kurie skiriasi nuo hemodializės.

8.1 Pasiruošimas hemodiafiltracijai / hemofiltracijai

A [SPĖJIMAS!

Infekcijos pavojus pacientui!

Ilgų prastovų metu užterštame aparate gali daugintis bakterijos ir vykti pirogeninės reakcijos.

 Visuomet prieš procedūrą, ypač po užsitęsusios pertraukos, atlikite dezinfekciją.

8.1.1 HDF / HF pasirinkimas

1. Palieskite piktogramą *HDF Dviejų adatų p.,* esančią *Programų parinkimo* ekrane.



Iliustracija 8-1 Programos parinkimo ekranas HDF aparatuose

- Sector Rodomas HDF dviejų adatų procedūros pradžios ekranas.
- 🤟 Aparatas paleidžia automatinio testavimo seką.

- 2. Vadovaukitės instrukcijomis ekrane.
- **3.** Jei reikia, prijunkite atitinkamus koncentratus (žr. skirsnyje 5.5 Koncentrato prijungimas (88)).

8.1.2 HDF / HF parametrų įvedimas įvesties ekrane



🏷 Rodomi HDF / HF Online parametrai.



Iliustracija 8-2 HDF/ HF Online parametrai [vesties ekrane

2. HDF/ HF Online parametrus nustatykite pagal šią lentelę:

Simbolis	Tekstas	Aprašymas
1	Procedūros tipas	Pasirinkite reikalingą procedūros tipą
2	Efektyvi DF tėkmė	Faktinis dializės tirpalo srautas, pratekantis per dializatorių
3	UF ir kraujo tėkmės santykis	Stebimas bendro ultrafiltracijos greičio (UF greičio) ir kraujo tėkmės santykis.
		Siekiant išvengti krešulių formavimosi diali- zatoriuje, santykis turi būti mažesnis nei 30 %.
		Įspėjimas, jei santykis > 30 %
		Aliarmas, jei santykis > 40 %
4	Diliucijos režimas	Pasirinkite prediliucijos arba postdiliucijos režimą
5	Pakaitinio tirpalo tūris	Skaičiuotuvu arba slinkties juosta įveskite pakaitinio tirpalo tūrį
6	Pakaitinio tirpalo greitis	Skaičiuotuvu arba slinkties juosta įveskite pakaitinio tirpalo tėkmę
7	Dializato tėkmė	Nustatykite dializės tirpalo tėkmę



i

i

i

HDF / HF režimą galima aktyvinti vykstant procedūrai. Šiuo atveju, nebus atliekamas vėliau prijungtos pakaitinio tirpalo magistralės nuotėkio testas. Prijungiant magistralę būtina imtis specialių atsargumo priemonių: vartotojas privalo užtikrinti, kad iš magistralės būtų pašalintas oras, o jungtys būtų sandarios.

Ekrane rodomas atitinkamas aliarmas.

Tolimesnius HDF/ HF Online parametrus įgalioti vartotojai gali nustatyti *Vartotojo sąrankos* režime.

8.1.3 Kraujo magistralių prijungimas

Vienkartinės priemonės privalo būti sterilios ir tinkamo galiojimo laiko.

- 1 Heparino pompa
- 2 Kraujo pusės pritekėjimo (PBE) POD
- 3 Dializatorius
- 4 Kraujo pompa
- 5 Arterinio slėgio daviklis PA
- 6 Veninio slėgio daviklis PV
- 7 Slėgio daviklis PBE
- 8 Pakaitinio tirpalo magistralė
- 9 Online pakaitinio tirpalo pompa
- 10 Veninė kamera
- 11 Pakaitinio tirpalo magistralė
- 12 Nuotekų portas
- 13 Pakaitinio tirpalo portas
- 14 Hematokrito (HCT) daviklis
- 15 Saugos oro detektorius (SAD)
- 16 Arterinės magistralės gnybtas (SAKA)
- 17 Veninės magistralės gnybtas (SAKV)



Iliustracija 8-3 Kraujo magistralių prijungimas HDF/ HF Online užpildymui

- **1.** Užfiksuokite dializatorių dializatoriaus laikiklyje (žr. skirsnyje 5.6 Dializatoriaus prijungimas (92)).
- Aparatui paraginus, nuimkite dializatoriaus jungtis nuo skalavimo tiltelio ir prijunkite prie dializatoriaus. Atsižvelkite į spalvinį kodavimą.
- 3. Atidarykite kraujo pompos dangtelį ④.

8

- Prijunkite arterinės kraujo magistralės "multiconnector" tipo jungtį ir uždarykite kraujo pompos dangtelį.
 - ⅍ Kraujo pompa automatiškai prijungia pompos segmentą.
- Prijunkite arterinę (raudona) kraujo magistralę prie kairiosios / apatinės dializatoriaus pusės ③ . Atsižvelkite į spalvinį kodavimą: dializatoriaus jungtis ir kraujo magistralės jungtis turi būti jungiamos prie tos pačios spalvos dializatoriaus pusės.
- 6. Jei yra: atidarykite HCT jutiklio () dangtelį ir įstatykite arterinę kraujo magistralę.
- 7. Uždarykite HCT daviklio dangtelį. Patikrinkite, ar dangtelis yra sandariai uždarytas.

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl arterinės oro infuzijos!

- Įsitikinkite, kad arterinė kraujo magistralė yra įstatyta į arterinės magistralės gnybtą (SAKA).
- 8. Įstumkite arterinę kraujo magistralę per arterinės magistralės gnybtą (SAKA) lie .
- Pritvirtinkite kraujo magistralės arterinę paciento prieigą vamzdelio laikiklyje, esančiame ant aparato korpuso, kairėje pusėje. Prijunkite tik aparato ekrane pasirodžius raginimui.
- 10. Įspauskite veninę kamerą į fiksavimo elementą.

PRANEŠIMAS!

Nebandykite įstumti kameros į tvirtinimo elementą iš viršaus, nes laikiklis gali sulūžti!

- Prijunkite veninę (mėlyna) kraujo magistralę prie dešiniosios / apatinės dializatoriaus pusės 3.
- 12. Atidarykite saugos oro daviklio (SAD) (b) dangtelį.

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro infuzijos!

Jei kraujo magistralės įvedimui naudojamas ultragarsinis gelis ar kraujo magistralėje yra krešulys, saugos oro daviklis (SAD) veiks netinkamai.

- Nenaudokite ultragarsinio gelio kraujo magistralei į SAD įstatyti.
- Užkirskite kelią krešulių formavimuisi kraujo magistralėse ir dializatoriuje.
- **13.** [stumkite veninę kraujo magistralę į SAD.
- 14. Uždenkite SAD dangtelį.
- 15. Įstumkite veninę kraujo magistralę per veninės magistralės gnybtą (SAKV)
 ⑦ .
- **16.** Prijunkite veninio slėgio matavimo magistralę prie PV slėgio jutiklio ⑥, arterinio slėgio matavimo magistralę prie PA slėgio jutiklio ⑧, o kraujo pritekėjimo slėgio matavimo magistralę prie PBE slėgio daviklio ⑦.
- 17. Patikrinkite, ar kraujo magistralės nėra užlenktos ir yra tinkamai prisuktos.

- **18.** Įstatykite kraujo magistrales į tvirtinimo elementus, esančius ekstrakorporinio kraujo valymo modulio priekinėje dalyje.
- **19.** Atidarykite pakaitinio tirpalo pompos dangtelį ⑨.
- **20.** Prijunkite pakaitinio tirpalo magistralės "multiconnector" tipo jungtį ir uždarykite pakaitinio tirpalo pompos dangtelį.
 - 🤟 Pakaitinio tirpalo pompa automatiškai prijungia pompos segmentą.
- 21. Uždarykite visus magistralių gnybtus (injekcijų portai ir t. t.).
- 22. Aparato ekrane pasirodžius raginimui, prijunkite pakaitinio tirpalo magistralę prie pakaitinio tirpalo porto (3) (baltas).
- **23.** Prijunkite veninę kraujo magistralę prie nuotekų porto @ (mėlynas).
- 24. Postdiliucija: prijunkite kitą pakaitinio tirpalo magistralės galą prie veninės kameros postdiliucijos jungties.
- **25.** Prediliucija: prijunkite kitą pakaitinio tirpalo magistralės galą prie arterinės kameros prediliucijos jungties.
- **26.** Prijunkite arterinę kraujo magistralę prie pakaitinio tirpalo magistralės arterinės jungties.
- 27. Patikrinkite visų jungčių sandarumą.
- 28. Įsitikinkite, kad kraujo magistralės nėra užlenktos.

Atliekant online užpildymą iš pakaitinio tirpalo porto, būtina pasiekti galutinį laidumą.

🛕 įspėjimas!

Atsijungus veninei adatai pacientui kyla kraujo netekimo pavojus.

- Reguliariai tikrinkite paciento prieigą.
- Patikrinkite, ar slėgio valdymo sistema yra aktyvi.

8.1.4 Kraujo magistralės sistemos pripildymas tirpalu iš pakaitinio tirpalo porto

HDF aparatuose kraujo magistralę ir dializatorių galima užpildyti aparate paruoštu pakaitiniu tirpalu. Pakaitinis tirpalas siurbiamas iš aparato pakaitinio tirpalo porto ir suteka į nuotekų portą.

Nuotekų porto užpildymą ir online užpildymą galima pradėti tik tuo atveju, jei nevyksta dezinfekcija!



1

i

Dializės tirpalas (DF) yra galimas tik tuomet, jei visi DF testai pavyko sėkmingai ir nekilo DF aliarmų. Slėgio testų metu aparatas gali nustatyti net vieną įtrūkimą filtre.

Nepavykus testui, ekrane rodomas atitinkamas įspėjimas. Išsamesnės informacijos rasite skyriuje Aliarmai ir gedimų šalinimas pateiktuose aliarmų sąrašuose.

Visi testai išsamiai aprašyti techninės priežiūros vadove.

1. Atidarykite visus kraujo magistralių gnybtus.

A PERSPĖJIMAS!

Infekcijos rizika!

i

Kraujo magistralėse esantys toksinai ir (ar) bakterijos gali užkrėsti paciento kraują. Būtina įjungti kraujo pompą!

- Ijunkite kraujo pompą, kad užpildytumėte kraujo magistrales druskos tirpalu.
- Įsitikinkite, kad skystyje nėra toksinų ir (ar) bakterijų.
- 2. Palieskite piktogramą Pradėti užpildymą.
 - Ijungiama kraujo pompa. Kraujo magistralės ir pakaitinio tirpalo magistralė užpildomos pakaitiniu tirpalu.
- Dabar galima skirti heparino boliusą, kad būtų užpildytos kraujo magistralės, jei reikia.
- 4. Sureguliuokite kraujo pompos greitį monitoriuje esančiais "-" ir "+" mygtukais.
- Neatliekant automatinio užpildymo, veninėje kameroje nustatykite apyt. 75 % lygį.
 - Sėkmingai atlikus automatinį testavimą, užpildymas tęsiamas pagal nustatytus skalavimo parametrus.
- 6. Patikrinkite, ar kraujo magistralės ir dializatorius yra pilnai užpildyti tirpalu.
 - Kai likęs užpildymo tūris pasiekia 0 (ekrane rodoma: "--- ml"), kraujo pompa sustabdoma.
- Po skalavimo atlikite galutines patikras ir pasukite dializatorių į procedūros padėtį.

Į aparatą užpildymo tirpalas gali būti tiekiamas ir iš maišų (žr. skyriuje 5 Aparato paruošimas procedūrai (81)).

8.2 Pasiruošimas standartinei HD procedūrai su tirpalu iš pakaitinio tirpalo porto

Standartinės HD procedūros metu galima atlikti užpildymą pakaitiniu tirpalu iš pakaitinio tirpalo porto, nenaudojant pakaitinio tirpalo magistralės.

- 1. Palieskite piktogramą *HD Dviejų adatų p.,* esančią *Programos parinkimo* ekrane.
- Įstatykite dializatorių į dializatoriaus laikiklį: dializatorius horizontalioje padėtyje, (raudona) arterinės kraujo magistralės jungtis kairėje, šoninės Hansen jungtys viršuje.
- Nuimkite dializatoriaus jungtis nuo skalavimo tiltelio ir prijunkite prie dializatoriaus. Atsižvelkite į spalvinį kodavimą.
- Kaip įprasta įstatykite standartines AV magistrales, tačiau prijunkite arterinės paciento prieigos jungtį prie pakaitinio tirpalo porto (baltas), o veninės paciento prieigos jungtį prie nuotekų porto (mėlynas).
 - by Aparatas nustato, kad vietoje maišelių bus naudojami portai.
- 5. Palieskite piktogramą Pradėti užpildymą.
 - Ijungiama kraujo pompa. Kraujo magistralė užpildoma pakaitiniu tirpalu iš pakaitinio tirpalo porto.
- Po skalavimo atlikite galutines patikras ir pasukite dializatorių į procedūros padėtį.

8.3 Paciento prijungimas ir hemodiafiltracijos / hemofiltracijos paleidimas

Patvirtinus paciento duomenis, rodomas *Pradžios* ekranas su nurodymu *Prijungti pacientą*.

HDF aparatai palaiko tiek baltą, tiek raudoną paciento jungtis (žr. skirsnyje 6.2 Paciento prijungimas ir procedūros pradžia (127)). Šiame skirsnyje aprašyta tik raudona jungtis.

A [SPĖJIMAS!

Infekcijos rizika!

Kraujo magistralėje ir pakaitinio tirpalo magistralėje esančios bakterijos gali patekti į paciento kraują.

- Jungdami arterinę ir veninę magistrales, nepamirškite higieninio aspekto.
- Tinkamai užsandarinkite pakaitinio tirpalo magistralės jungtį.
- 1. Atjunkite arterinę kraujo magistralę nuo pakaitinio tirpalo magistralės porto ir prijunkite ją prie paciento.

🛕 įspėjimas!

Mažo kraujo tėkmės greičio ir sumažėjusio procedūros efektyvumo pavojus!

Jei, pakartotinai prijungus pacientą, naudotojas pamiršta atidaryti arterinės magistralės gnybtą arba arterinę paciento jungtį, atsiranda labai neigiamas pradinis slėgis.

- Prijungus pacientą, atidarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą ir paciento jungtį.
- Atidarykite arterinės kraujo magistralės ir arterinės paciento prieigos gnybtus.
- **3.** Monitoriuje paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą.
 - Kraujo magistralėms užpildyti krauju nustatytu greičiu paleidžiama kraujo pompa.
 - Jei ant saugos oro detektoriaus (SAD) oro daviklio (RDV) aptinkamas kraujas, kraujo pompa automatiškai išsijungia.
- 4. Atjunkite veninę magistralę nuo nuotekų porto ir prijunkite prie paciento.
- 5. Atidarykite veninės kraujo magistralės ir veninės paciento prieigos gnybtus.
- 6. Uždarykite nuotekų portą.
- Monitoriuje paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką, kad ijungtumėte kraujo pompą.



- 8. Palieskite piktogramą.
 - Aparatas perjungiamas į procedūros fazę.
 - 🌭 Signalinė lemputė monitoriuje šviečia žalia spalva.

8

8.4 Hemodiafiltracijos/hemofiltracijos eiga

Panašiai kaip ir hemodializės metu, HDF / HF procedūrų metu galimos šios papildomos funkcijos:

- Gydymas esant minimaliam UF greičiui
- Heparino boliuso skyrimas
- Infuzinio boliuso skyrimas
- Hemodiafiltracijos / hemofiltracijos pertraukimas

Infuzinis boliusas

i

Jei pertraukiama pakaitinio tirpalo tėkmė (pvz., dėl pakaitinio tirpalo pompos defekto ar laidumo sutrikimo), siekiant išvengti oro embolijos, atlikite infuzinį boliusą iš druskos tirpalo maišo, naudojant kraujo pompą.

i

Jei infuzinio boliuso metu įvyksta kraujo pompos gedimas, užbaikite šias procedūras rankiniu būdu iš druskos tirpalo maišo. Vadovaukitės instrukcijomis ekrane.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl nepakankamo kraujo tūrio didinimo sutrikus elektros tiekimui!

Jei dingsta elektra, o avarinio maitinimo šaltinio nėra, arba, jei avarinio maitinimo šaltinio įkrova mažesnė nei maitinimo pertraukimo trukmė, infuzinis boliusas yra nutraukiamas.

- Atkūrus elektros tiekimą patikrinkite, ar boliuso tūris buvo pakankamas.
- Jei boliuso tūris nėra pakankamas, pakartokite.
- Boliusą galima skirti ir iš maišelio.

A PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl nepakankamo kraujo tūrio didinimo, esant nepakankamam tirpalų kiekiui!

Sutrikus centralizuotam koncentrato tiekimui ar centralizuotam vandens tiekimui, kraujo tūris nebus pakankamai padidintas. Negalima skirti infuzinio boliuso!

- Atkūrus tiekimą iš atitinkamos magistralės, patikrinkite, ar infuzinio boliuso tūris buvo pakankamas.
- Jei infuzinio boliuso tūris nėra pakankamas, pakartokite.
- Boliusą galima skirti ir iš maišelio.

A [SPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Patikrinkite, ar jungtys už kraujo pompos yra sandarios.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro infuzijos!

- Patikrinkite, ar jungtys prieš kraujo pompą yra sandarios.
- Suleidus infuzinį boliusą patikrinkite, ar infuzinis portas yra uždarytas.

Infuziniam boliusui atlikti pakaitinio tirpalo magistralė turi būti prijungta prie pakaitinio tirpalo porto. Tada boliusą paleisti galima tiesiogiai iš *Avarinio režimo* ekrano, neprijungiant infuzinio maišelio. Platesnė informacija pateikta skirsnyje 6.3.6.1 Tirpalo boliusas (138).

8.5 HDF / HF procedūros pabaiga

Baigus procedūrą, pasigirsta garsinis signalas, o ekrane rodomas pranešimas *Procedūros laikas baigėsi.* Monitoriaus signalinė lemputė šviečia geltona spalva.

- Ultrafiltracijos greitis yra nustatomas 50 ml/val.
- Kraujo pompa tebedirba.
- Vietoje likusio laiko, pakoreguotą procedūros trukmę viršijantis laikas rodomas kaip *papildomas laikas*.

Procedūros užbaigimas



Jei *Vartotojo sąrankos* režime aktyvintas *Automatinis dializatoriaus / bik. kolonėlės išleidimas,* perjungus į reinfuzijos režimą, pradedamas bik. kolonėlės išleidimas, todėl standartinė reinfuzija nėra galima.

 Atliekant baigiamuosius standartinės hemodializės veiksmus, atidarykite pakaitinio tirpalo porto dangtelį (pakaitinio tirpalo magistralė nėra naudojama), kai *Vartotojo sąrankos* režime yra aktyvintas *Automatinis dializatoriaus / bik. kolonėlės išleidimas.*



- 2. Palieskite piktogramą.
 - Seriodo patvirtinimo langas: Perjungiama į reinfuzijos fazę.
- 3. Paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte reinfuziją.
 - Ekrane rodomi pranešimai Atjungti pacientą ir Paleisti kraujo pompą.

Pasiruošimas renfuzijai su pakaitiniu tirpalu

🛕 (SPĖJIMAS!

Infekcijos rizika!

Kraujo magistralėje ir pakaitinio tirpalo magistralėje esančios bakterijos gali patekti į paciento kraują.

- Jungdami arterinę ir veninę magistrales, nepamirškite higieninio aspekto.
- Tinkamai užsandarinkite pakaitinio tirpalo magistralės jungtį.

A PERSPĖJIMAS!

i

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Kraujas išsilies, jei naudotojas pamirš uždaryti paciento prieigos gnybtus prieš atjungdamas kraujo magistralę.

- Prieš atjungdami arterinę kraujo magistralę, užspauskite paciento prieigos arterinį gnybtą.
- Prieš atjungdami veninę kraujo magistralę, užspauskite paciento prieigos veninį gnybtą.

1 atvejis: naudojama pakaitinio tirpalo magistralė:

- 1. Uždarykite arterinės paciento prieigos gnybtą.
- 2. Uždarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą.
- 3. Atjunkite arterinę magistralę nuo paciento.
- Prijunkite arterinę magistralę prie pakaitinio tirpalo magistralės, tarp pakaitinio tirpalo porto ir pakaitinio tirpalo pompos.
- 5. Atidarykite pakaitinio tirpalo magistralės gnybtą.
- 6. Atidarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą.

2 atvejis: standartinė HD procedūra yra baigta (pakaitinio tirpalo magistralė nenaudojama):

 Pritvirtinkite jungtį (pristatyta kartu su kraujo magistralėmis) prie pakaitinio tirpalo porto.

Visada naudokite jungtį, siekiant apsaugoti pakaitinio tirpalo portą nuo kontakto su krauju.

- 2. Uždarykite arterinės paciento prieigos gnybtą.
- 3. Uždarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą.
- 4. Atjunkite arterinę magistralę nuo paciento.
- 5. Prijunkite arterinę kraujo magistralę prie jungties.
- 6. Atidarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą.

8

Kraujo reinfuzija ir paciento atjungimas

Jei pertraukiama pakaitinio tirpalo tėkmė (pvz., dėl pakaitinio tirpalo pompos defekto ar laidumo sutrikimo), siekiant išvengti oro embolijos, atlikite online reinfuziją iš druskos tirpalo maišo, naudojant kraujo pompą.

i

ī

Jei online reinfuzijos metu įvyksta kraujo pompos gedimas, užbaikite šias procedūras rankiniu būdu iš druskos tirpalo maišo. Vadovaukitės instrukcijomis ekrane.



Reinfuzijos fazės metu ribų langai nustatomi į maksimalias reikšmes. Reinfuzijos metu būtinas ypatingas naudotojo dėmesys.

1. ljunkite kraujo pompą.



⅍ Reinfuzuotas kraujo tūris rodomas ekrane.

Iliustracija 8-4 Reinfuzijos ekranas

- Kraujo pompa, atlikus 360 ml reinfuziją arba pasibaigus 5 minučių reinfuzijos trukmei ar oro davikliui (RDV) aptikus pakaitinį tirpalą, automatiškai sustabdoma.
- **2.** Jei reinfuzija bus tęsiama, paspauskite *Paleidimo / Stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą.
 - Aparatas reinfuzuoja dar 360 ml arba atlieka reinfuziją 5 minutes.
- 3. Baigus reinfuziją, uždarykite veninės paciento prieigos gnybtą.
- 4. Atjunkite paciento veninę jungtį.
- **5.** Atlikite dializatoriaus išleidimą (žr. skirsnyje 7.1 Vienkartinių priemonių išleidimas (157)).

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl kryžminio užkrėtimo!

 Iškart po procedūros atlikite aparato dezinfekciją, kad tinkamai išvalytumėte ir dezinfekuotumėte pakaitinio tirpalo portus.

8.6 HDF filtro būsenos patikra

i

Reguliari dezinfekcija, atliekama prieš ir po procedūros, aprašyta skyriuje Dezinfekcija.

- Filter
- 1. Palieskite piktogramą Filtras, esančią Sąrankos ekrane.
 - Nodomas DF ir HDF filtrų likęs tarnavimo laikas ir likusios procedūros.



lliustracija 8-5 Sąrankos ekranas, Filtras

Informacija apie HDF filtrų keitimą pateikta skirsnyje 7.2.3 DF / HDF filtro keitimas (160).

8.7 Pakaitinio tirpalo mėginio ėmimas

Aseptiniam pakaitinio tirpalo mėginio ėmimui atlikite toliau nurodytus veiksmus.

- 1. Paruoškite aparatą kaip įprasta.
- 2. Įstatykite pakaitinio tirpalo magistralę.
- **3.** Prijunkit arterinę ir veninę paciento jungtis prie druskos tirpalo maišo cirkuliavimui.
- 4. Pradėkite terapiją (be paciento, be apėjimo).
- 5. Nustatykite pakaitinio tirpalo greitį 200 ml/min.
- Ištraukite reikiamą kiekį mėginio iš pakaitinio tirpalo magistralės infuzinės jungties.
- 7. Užbaikite gydymo procedūrą.
- 8. Pradėkite dezinfekciją.

Turinys

9	Vienos adatos procedūros	203
9.1	Vienos adatos kryžminis keitimas (SNCO)	204
9.1.1	Perjungimas į SNCO procedūrą	204
9.1.2	Pasiruošimas SNCO procedūrai	205
9.1.3	Lygio reguliavimas vienos adatos procedūros metu	209
9.1.4	SNCO procedūros eiga	210
9.1.5	SNCO procedūros užbaigimas	213
9.2	Vienos adatos vožtuvas (SNV)	214
9.2.1	Perjungimas iš DN į SNV procedūros metu	214
9.2.2	SNV procedūros vykdymas	216
9.2.3	SNV procedūros užbaigimas	217

Vienos adatos procedūros

A [SPĖJIMAS!

9

ĺ

Pavojus pacientams, kuriems atliekama vienos adatos procedūra, arba pacientams su įvestu centriniu veniniu kateteriu!

Neigiamas slėgis gali lemti oro atsiradimą kraujo magistralės sistemoje.

- Sandariai prijunkite veninę kraujo magistralę prie paciento prieigos, kad pacientui nebūtų įsiurbtas oras.
- Užtikrinkite, kad slėgis būtų teigiamas.

Toliau išsamiai aprašytos tik tos SNCO ir SNV procedūros, kurios skiriasi nuo dviejų adatų procedūros. Išsami informacija apie naudojimą pateikta skyriuose 5 Aparato paruošimas procedūrai (81) iki 7 Veiksmai po procedūros (157).

i

9.1 Vienos adatos kryžminis keitimas (SNCO)

9.1.1 Perjungimas į SNCO procedūrą

SNCO procedūrą galima aktyvinti vykstant dviejų adatų (DN) procedūrai, pavyzdžiui, jei ilgiau nebeįmanoma naudoti vienos iš paciento adatų.

Perjungti į SNCO procedūrą įmanoma tik tuo atveju, jei naudojama SNCO kraujo magistralių sistema! Jei aparatas buvo paruoštas naudojant standartines AV magistrales su 1 kamera, būtina pertraukti procedūrą ir pakeisti kraujo magistrales (žr. skirsnyje 6.3.9 Procedūros pertraukimas vienkartinėms priemonėms pakeisti (146))!

- 1. Perjunkite į *[vesties* ekraną.
- 2. Palieskite SN piktogramą (Iliustracija 9-1, ①).



Iliustracija 9-1 Perjungimas į SNCO procedūrą

- **3.** Pasirinkite *Procedūros režimas, SNCO* ② ir paspauskite *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte.
- Pasirinkite: Automatinis režimas, ljungta arba Išjungta 3 (žr. 9.1.4 SNCO procedūros eiga (210)).
- 5. Nustatykite procedūros parametrus: Automatiniam režimui (*Automatinis režimas*, *ljungta*) nustatykite fazės tūrį (žr. SNCO režimo nustatymas: automatinis režimas įjungtas (211)). Rankiniam režimui (*Automatinis režimas*, *lšjungta*) nustatykite kraujo tėkmės greitį ir lygius kamerose (žr. SNCO režimo nustatymas: automatinis režimas išjungtas (211)).
- 6. Tęskite procedūrą, vadovaudamiesi informacija, pateikta tolesniuose skirsniuose.

9.1.2 Pasiruošimas SNCO procedūrai

Priemonės ir medžiagos

Vienos adatos kryžminio keitimo kraujo magistralių sistema

HD SNCO režimo jjungimas

1. Palieskite piktogramą *HD Vienos adatos CO*, esančią *Programų parinkimo* ekrane.



Iliustracija 9-2 Programos parinkimo ekranas

- Solomas HD SNCO procedūros *pradžios* ekranas.
- ♦ Aparatas paleidžia automatinio testavimo seką.
- 2. Vadovaukitės instrukcijomis ekrane.

Koncentrato prijungimas

1. Jei reikia, prijunkite atitinkamus koncentratus (žr. skirsnyje 5.5 Koncentrato prijungimas (88)).

Dializatoriaus prijungimas ir kraujo magistralių įstatymas

▲ [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl kraujo netekimo ar hemolizės!

Kraujo nuotėkis gali įvykti naudojant netinkamą kraujo magistralę ar dėl nuotėkių kraujo magistralėse už magistralių gnybto. Hemolizę gali sukelti susiaurėjęs pratekėjimas ekstrakorporiniame kontūre (pvz., dėl užsilenkusios kraujo magistralės ar per labai plonas kaniules).

- Patikrinkite, ar kraujo magistralių sistema nėra pažeista.
- [sitikinkite, kad visos jungtys yra sandarios ir neprateka.
 - Patikrinkite, ar neužsilenkusios kraujo magistralės.
 - Pasirinkite kaniulės dydį pagal reikalingą vidutinį kraujo srautą.
 - 1. Užfiksuokite dializatorių (Iliustracija 9-3, ③) dializatoriaus laikiklyje (žr. skirsnyje 5.6 Dializatoriaus prijungimas (92)).



Iliustracija 9-3 Kraujo magistralių prijungimas - SNCO

- 2. Nuimkite dializatoriaus jungtis nuo skalavimo tiltelio ir prijunkite prie dializatoriaus. Atsižvelkite į spalvinį kodavimą.
- 3. [spauskite arterinę kamerą [®] į fiksavimo elementą.

PRANEŠIMAS!

Nebandykite įstumti kameros į tvirtinimo elementą iš viršaus, nes laikiklis gali sulūžti!

4. Atidarykite kraujo pompos dangtelį ④ ir įstatykite arterinės kraujo magistralės "multiconnector" tipo jungtį į kraujo pompą.

- 1 Heparino pompa
- 2 Kraujo pusės pritekėjimo (PBE) POD
- 3 Dializatorius

- 4 Kraujo pompa
- 5 Arterinio slėgio daviklis (PA)
- 6 Veninio slėgio daviklis (PV)
- 7 Kraujo pusės pritekėjimo (PBE) slėgio daviklis
- 8 Arterinė kamera
- 9 Veninė kamera
- 10 Hematokrito (HCT) daviklis (pasirenkamas)
- 11 Saugos oro detektorius (SAD)
- 12 Arterinės magistralės gnybtas (SAKA)
- 13 Veninės magistralės gnybtas (SAKV)
- 14 Paciento jungtis

- 5. Uždarykite kraujo pompos dangtelį.
- Prijunkite arterinę (raudona) kraujo magistralę prie kairiosios / apatinės dializatoriaus pusės ③ .
 Atsižvelkite į spalvinį kodavimą: dializatoriaus jungtis ir kraujo magistralės jungtis turi būti jungiamos prie tos pačios spalvos dializatoriaus pusės.
- 7. Jei yra, atidarykite hematokrito (HCT) jutiklio dangtelį ⁽¹⁾ ir įstatykite arterinę kraujo magistralę.
- 8. Uždarykite HCT daviklio dangtelį. Patikrinkite, ar dangtelis yra sandariai uždarytas.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl arterinės oro infuzijos!

- Įsitikinkite, kad arterinė kraujo magistralė yra įstatyta į arterinės magistralės gnybtą (SAKA).
- 9. [stumkite arterinę kraujo magistralę per SAKA 12 .
- **10.** Pritvirtinkite kraujo magistralės arterinę paciento prieigą vamzdelio laikiklyje, esančiame ant aparato korpuso, kairėje pusėje.
- **11.** [spauskite veninę kamerą (9) į fiksavimo elementą.

PRANEŠIMAS!

Nebandykite įstumti kameros į tvirtinimo elementą iš viršaus, nes laikiklis gali sulūžti!

- Prijunkite veninę (mėlyna) kraujo magistralę prie dešiniosios / apatinės dializatoriaus pusės 3.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro infuzijos!

Jei kraujo magistralės įvedimui naudojamas ultragarsinis gelis ar kraujo magistralėje yra krešulys, saugos oro daviklis (SAD) veiks netinkamai.

- Nenaudokite ultragarsinio gelio kraujo magistralei į SAD įstatyti.
- Užkirskite kelią krešulių formavimuisi kraujo magistralėse ir dializatoriuje.
- 14. [stumkite veninę kraujo magistralę į SAD.
- 15. Uždenkite SAD dangtelį.
- **16.** [stumkite veninę kraujo magistralę per veninės magistralės gnybtą (SAKV) ⁽³⁾.
- 17. Prijunkite slėgio matavimo magistrales prie slėgio daviklių PA 5 , PV 6 , PBE 7 .
- 18. Patikrinkite, ar kraujo magistralės nėra užlenktos ir yra tinkamai prisuktos.
- **19.** Įstatykite kraujo magistrales į tvirtinimo elementus, esančius ekstrakorporinio kraujo valymo modulio priekinėje dalyje.
- 20. Uždarykite visus magistralių gnybtus (injekcijų portai ir t. t.).

- Prijunkite kraujo magistralės arterinę paciento jungtį prie užpildymo maišelio su fiziologiniu druskos tirpalu (iki 2,5 kg) ir pakabinkite maišelį prie infuzijų stovo.
- **22.** Užpildymas iš maišelio į maišelį: prijunkite veninę paciento jungtį prie tuščio maišelio.
- 23. Užpildymas iš nuotekų porto: prijunkite veninę paciento jungtį prie nuotekų porto.
- 24. Patikrinkite visų jungčių sandarumą.
- 25. Įsitikinkite, kad kraujo magistralės nėra užlenktos.

A [SPĖJIMAS!

Mažo kraujo tėkmės greičio ir sumažėjusio procedūros efektyvumo pavojus!

Jei, prijungus pacientą, naudotojas pamiršta atidaryti arterinės magistralės gnybtą arba arterinę paciento jungtį, atsiranda labai neigiamas pradinis slėgis.

 Prijungus pacientą, atidarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą ir arterinę paciento jungtį.

Pasiruošimas procedūrai

i

1. Patikrinkite, ar atidaryti visi būtini kraujo magistralės gnybtai.

Nuotekų porto užpildymą galima pradėti tik tuo atveju, jei nevyksta dezinfekcija!

- 2. Palieskite piktogramą Pradėti užpildymą.
 - 🤟 ljungiama kraujo pompa. Skaičiuojamas likęs užpildymo tūris.
- Dabar galima skirti heparino boliusą, kad būtų užpildytas ekstrakorporinis kontūras, jei reikia.
- 4. Jei reikia, nustatykite lygius kamerose.
- 5. [veskite ultrafiltracijos (UF) tūrį.
- 6. Pritaikykite kitus parametrus, jei reikia.
- Po skalavimo atlikite galutines patikras ir pasukite dializatorių į procedūros padėtį.
- 8. Paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte procedūros paleidimą.
- 9. Patvirtinkite procedūros duomenis.

9.1.3 Lygio reguliavimas vienos adatos procedūros metu

🛕 (SPĖJIMAS!

Infekcijos pavojus pacientui!

Užterštas hidrofobinis filtras ar kraujo magistralės slėgio daviklis gali sukelti infekciją. Kraujui prasiskverbus į aparatą:

- Nurodykite techninei tarnybai pakeisti šias aparato pusės dalis: Luer-lock jungtį, vidinius jungiamuosius vamzdelius ir hidrofobinį slėgio daviklio filtrą.
- Toliau aparatą naudokite tik pakeitus visas šias dalis.
- Atlikite dezinfekciją po pakeitimo.

Naudotojas gali nustatyti tirpalo lygius kamerose spustelėjimais jutikliniame ekrane.



Naudotojas yra atsakingas už teisingų lygių kamerose nustatymą.

Lygio reguliavimo aktyvinimas



1. Palieskite piktogramą ir paspauskite monitoriuje *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte.

🤟 Įgalinami mygtukai kameros lygiams didinti ir mažinti.



Jei mygtukas nenuspaudžiamas per 20 sekundžių, lygio reguliavimas automatiškai išjungiamas.

Lygio didinimas

- Palieskite rodyklę į viršų ties atitinkama kamera, kad šiek tiek padidintumėte lygį.
- Stebėkite lygį.
- Jeigu reikia, dar kartą palieskite rodyklę į viršų, kad pakoreguotumėte lygį.

Lygio mažinimas

- Palieskite rodyklę į apačią ties atitinkama kamera, kad šiek tiek sumažintumėte lygį.
- Stebėkite lygį.
- 3. Jeigu reikia, dar kartą palieskite rodyklę į apačią, kad pakoreguotumėte lygį.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus dėl sumažėjusio dializės efektyvumo!

 Užtikrinkite, kad mažėjant lygiui arterinėje kameroje, į dializatą nepatektų oras.

Lygio reguliavimo išjungimas

- Dar kartą palieskite piktogramą.
 - Lygio reguliavimas išjungtas.

9.1.4 SNCO procedūros eiga

Paciento prijungimas ir procedūros pradžia

i

SNCO procedūrose galima tiek balta, tiek raudona paciento jungtis (žr. skirsnyje 6.2 Paciento prijungimas ir procedūros pradžia (127)). Šiame skirsnyje aprašyta tik raudona jungtis.

Taikant baltą jungtį, kraujo aptikimas saugos oro detektoriaus (SAD) oro daviklyje (RDV) užtrunka ilgiau.

- 1. Palieskite piktogramą Prijungti pacientą.
 - Aparatas persijungia į prijungimo režimą.
- Patvirtinkite paciento duomenis (žr. skirsnyje 6.1 Paciento duomenų tikrinimas (125)).
- 3. Atlikite arterinį paciento prijungimą.
- 4. ljunkite kraujo pompą ir nustatykite kraujo tėkmę.
 - Kraujo magistralė užpildoma krauju. Vos tik saugos oro daviklis (SAD) aptinka kraują, kraujo pompa automatiškai sustabdoma ir aktyvinamas pranešimas (*Pacientas prijungtas?*).

A [SPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

- [sitikinkite, kad kaniulės tinkamai pritvirtintos.
- Patikrinkite visų jungčių sandarumą.
- Prijungiant venines jungtis, įsitikinkite, kad visos jungtys teisingos ir sandarios.
- 5. Atlikite veninį paciento prijungimą.
- 6. Vėl įjunkite kraujo pompą.
 - ✤ Pradedama procedūra.
- 7. Jei reikia, išjunkite apėjimo režimą (priklausomai nuo konfigūracijos).
- 8. Pasirinkite Automatinis režimas, ljungta arba Išjungta.

SNCO režimo nustatymas: automatinis režimas išjungtas

Pasirinkus Automatinis režimas išjungtas, kraujo pompos greitį ir arterinį bei veninį kontrolinius slėgius (CO PA/CO PV) turi nustatyti naudotojas. Fazės tūris priklauso nuo šių nustatymų.



Iliustracija 9-4 Vienos adatos kryžminio keitimo (SNCO) rankinis režimas

Pasirinkus Automatinis režimas išjungtas, nustatomi šie lygiai kamerose:

- Arterinėje apie 75 % kameros tūrio
- Veninėje apie 50 % kameros tūrio

A [SPĖJIMAS!

Mažo kraujo tėkmės greičio ir sumažėjusio procedūros efektyvumo pavojus!

SNCO metu, aktyvinus Automatinis režimas išjungtas, gali pasitaikyti didesnių tūrių kraujo recirkuliacija.

- Procedūros metu reguliariai tikrinkite faktinį fazės tūrį.
- Po procedūros patikrinkite pasiektą fazės tūrį arba dializės efektyvumą.

Numatytas maksimalus recirkuliacijos tūris (t. y. tūris tarp arterinės ir veninės magistralių sankirta ties paciento prieiga ir kaniulės galiuku) yra 2 ml. Jei naudojama prieiga, kurios recirkuliacijos tūris yra didesnis:

- Reguliariais intervalais procedūros metu tikrinkite fazės tūrį (SN piktograma *[vesties* ekrane).
- Po procedūros patikrinkite pasiektą fazės tūrį (*faktinio fazės tūrio* tendencija *Techninės priežiūros* ekrane) arba po procedūros, imdami kraujo mėginius, patikrinkite dializės efektyvumą.

SNCO režimo nustatymas: automatinis režimas jjungtas

Pasirinkus Automatinis režimas įjungtas, naudotojas turi pasirinkti paciento prieigos tipą – kateteris ar kaniulė – ir nustatyti fazės tūrį. Kraujo pompos greitis nustatomas automatiškai pagal nustatytą fazės tūrį.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl sumažėjusio dializės efektyvumo!

Dėl didelio recirkuliacijos santykio ir mažo fazės tūrio sumažėja dializės efektyvumas.

- Nustatykite, kad fazės tūris kateteriui būtų bent 30 ml, o kaniulėms 20 ml.
- Naudokite kraujagyslinę prieigą su galimai aukštesniu tėkmės greičiu.

i

Jei vartotojas rankiniu būdu pakeičia kraujo tėkmę, automatinis režimas atšaukiamas!



Iliustracija 9-5 Vienos adatos kryžminio keitimo (SNCO) Automatinis režimas

🛕 (SPĖJIMAS!

Mažo kraujo tėkmės greičio ir sumažėjusio procedūros efektyvumo pavojus!

SNCO metu, esant aktyvintam automatiniam režimui, automatiškai bus nustatyta maža kraujo tėkmė.

- Procedūros metu reguliariai tikrinkite kraujo tėkmę.
- Po procedūros patikrinkite išvalyto kraujo tūrį.

Kadangi, aktyvinus automatinį režimą, kraujo tėkmė reguliuojama automatiškai, ji gali būti sumažinta iki minimalios 30 ml/min. vertės. Siekiant išvengti sumažėjusio procedūros efektyvumo dėl mažos kraujo tėkmės:

- reguliariais intervalais procedūros metu tikrinkite faktinę kraujo tėkmę,
- po procedūros patikrinkite išvalyto kraujo tūrį.

Faktinė kraujo tėkmė visada rodoma ekrane. Bendras kraujo tūris rodomas *Informacijos* ekrane, *Protokolo* piktogramoje. Norėdami patikrinti išvalyto kraujo tūrį, naudokite *Faktiškai išvalyto kraujo tūrio* tendenciją, esančią *Techninės priežiūros* ekrane.

Dializės eigoje

ISPĖJIMAS!

Kraujo netekimo pavojus pacientui!

Standartinė aparato stebėsenos funkcija negali saugiai aptikti atjungtų ar išslydusių kaniulių.

- Užtikrinkite, kad visos procedūros metu paciento prieiga būtų aiškiai matoma.
- Reguliariai tikrinkite paciento dializės prieigas.
- 1. Stebėkite lygius arterinėje ir veninėje kamerose. Jei reikia, pakeiskite lygius, naudodami lygio reguliavimą.
- 2. Stebėkite fazės tūrį.

Fazės tūriui įtaką daro:

1

- kraujo tėkmės pakitimai,
- kontrolinių slėgių pakitimai,
- lygiai kamerose,
- slėgio pokyčiai paciento prieigoje,
- kraujo pompos sustojimas dėl aliarmo.
- **3.** Jei reikia, pakeiskite fazės tūrį Automatinis režimas išjungtas režime. Norint pakeisti fazės tūrį, priklausomai nuo paciento prieigos, galima tam tikrose ribose nustatyti kontrolinius slėgius CO PA ir CO PV.

Paskirtis	Arterinis kontrolinis slėgis CO PA	Veninis kontrolinis slėgis CO PV	
Centrinis kateteris	iki -200 mmHg	360 iki 390 mmHg	
Didelė fistulė			
Maža fistulė	iki -150 mmHg	300 mmHg	
Pirma punkcija	-120 iki -150 mmHg	250 iki 300 mmHg	

- Fazės tūriui padidinti: padidinkite intervalą tarp CO PA ir CO PV.
- Fazės tūriui sumažinti: sumažinkite intervalą tarp CO PA ir CO PV.
- **4.** Kartojantis aliarmui *Fazės tūris per žemas*, kai automatinis režimas yra išjungtas: trumpam sumažinkite pompos greitį.
 - ⅍ Ribos yra atstatomos.

9.1.5 SNCO procedūros užbaigimas

Procedūra užbaigiama automatiškai, kai baigiasi nustatytas procedūros laikas, arba palietus piktogramą Užbaigti procedūrą, ir po reinfuzijos.

- 1. Palieskite piktogramą *lšeiti iš procedūros* ir paspauskite *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte.
 - Aparatas perjungiamas į reinfuziją (žr. skirsnyje 6.5 Reinfuzija (151)).

9.2 Vienos adatos vožtuvas (SNV)

i

Vienos adatos vožtuvas (SNV) yra avarinė procedūra, todėl ją galima naudoti tik skubiais atvejais! Jei, vykstant dviejų adatų procedūrai (DN), vienos iš paciento adatų daugiau nebegalima naudoti, perjunkite į SNV ir užbaikite procedūrą.

9.2.1 Perjungimas iš DN į SNV procedūros metu

🛕 [SPĖJIMAS!

Rizika netekti kraujo dėl krešulių!

Dėl ilgesniam laikui sustabdytos kraujo pompos ekstrakorporiniame kontūre gali susiformuoti krešuliai.

Kuo greičiau atkurkite paciento prieigą.

Priemonės ir medžiagos

Y formos vienos adatos adapteris

Perjungimas į SNV procedūrą

- 1. Monitoriuje paspauskite Paleidimo / stabdymo kad mygtuką, sustabdytumėte kraujo pompą.
- 2. Perjunkite j /vesties ekraną.
- 3. Vykstant HF / HDF Online procedūrai, palieskite HDF piktogramą ir Procedūros tipo grupės langelyje pasirinkite HD, kad perjungtumėte į hemodialize.



Iliustracija 9-6 HDF ekranas

214

- 4. Palieskite SN piktogramą.
 - Nodomas vienos adatos procedūros ekranas.

mmHg	Paciento vardas	Procedūra	Apējimas	
Art. 100 ► 0	Prescription UF DF Hepari	n SN HDF Adime	a Hot ABPM biologic Limits	₹
-400►	Procedūros režimas			
Ven.	DN SNV SNCO	Fazês tûris		
0 -100	180 + Maks. kontrolinis PV mmHg	0 mi Maks. PBE][
110 PBE	Min. kontrolinis PV mmHg	700 mmHg Vidutinis PBE		<u>a</u> r
700 — - -	- 100 +	700 mmHg		₽ >II
。 167				Ē
\$	Pradžia		Sąranka 🕞	÷
	2 🗅	BF 100 ml/min	Vid. kr. Om//min	10:15

Iliustracija 9-7 Vienos adatos procedūros ekranas

- 5. *Procedūros režimo* grupės langelyje pasirinkite *SNV,* kad perjungtumėte į SNV procedūrą, ir paspauskite *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte.
- 6. Uždarykite arterinės ir veninės paciento prieigos gnybtus.
- 7. Uždarykite arterinės ir veninės kraujo magistralės gnybtus.
- Atjunkite arterinę ir veninę kraujo magistrales nuo paciento prieigos ir prijunkite prie infuzinio maišo ar pakaitinio tirpalo porto (prijungimui prie pakaitinio tirpalo porto naudokite su kraujo magistralių sistema pristatytą jungtį).

🛕 įspėjimas!

Pavojus pacientui dėl oro infuzijos!

- Prieš prijungiant Y formos adapterį prie kraujo magistralių, pašalinkite iš jo orą.
- Jei naudojamas centrinis veninis kateteris, orą iš Y formos adapterio pašalinkite praskalaudami druskos tirpalu.
- 9. Prijunkite Y formos adapterį prie paciento prieigos, kuri bus naudojama, ir trumpam ją atidarykite, kad paciento krauju pašalintumėte orą iš adapterio. Pašalinus orą iš Y formos adapterio, iškart uždarykite paciento prieigą. Taip pat galite iš pradžių praskalauti ir pašalinti orą iš Y formos adapterio fiziologiniu tirpalu ir tada prijungti jį prie paciento prieigos, kuri bus naudojama.
- 10. Prijunkite arterinę ir veninę kraujo magistrales prie Y formos adapterio.

215

🛕 [SPĖJIMAS!

Mažo kraujo tėkmės greičio ir sumažėjusio procedūros efektyvumo pavojus!

Jei, prijungus pacientą, naudotojas pamiršta atidaryti arterinės magistralės gnybtą arba arterinę paciento jungtį, atsiranda labai neigiamas pradinis slėgis.

- Prijungus pacientą, atidarykite arterinės kraujo magistralės gnybtą ir paciento jungtį.
- 11. Atidarykite arterinės ir veninės kraujo magistralės bei paciento prieigos, kuri bus naudojama, gnybtus.

9.2.2 SNV procedūros vykdymas

SNV procedūros paleidimas

- 1. Monitoriuje paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą.
 - Procedūra tęsiama SNV režimu, kol pasiekiamas nustatytas procedūros pabaigos laikas.

Turėkite omenyje, kad gali prireikti pakeisti kraujo pompos greitį ar slėgius.

Turėkite omenyje, kad SNV yra mažiau efektyvi nei DN gydymas, pvz., ureminių toksinų šalinimo atžvilgiu!

- Norint pasiekti gerą fazės tūrį, nustatykite apyt. 35 % lygį veninėje kameroje (informaciją apie lygio reguliavimą rasite skirsnyje 9.1.3 Lygio reguliavimas vienos adatos procedūros metu (209)).
- **3.** Lėtai didinkite kraujo pompos greitį, priklausomai nuo paciento kraujagyslių būklės.
- Nustatykite kontrolinio slėgio ribas: min. arterinio slėgio riba (*Min. PA riba*) maks. kontrolinis veninis slėgis (*Maks. kontrolinis PV*.) ir min. kontrolinis veninis slėgis (*Min. kontrolinis PV*).
 - Fazės tūris išvedamas iš nustatytų kontrolinių slėgių.



İ

Galima nustatyti min. arterinio slėgio vertės apatinę ribą, taip apsaugant arterinio slėgio diapazoną.

Siekiant efektyviausios kraujo tėkmės, vykstant minimaliai recirkuliacijai, kontrolinius slėgius reikia nustatyti optimaliam fazės tūriui.

i

Efektyvus kraujo srautas SNV procedūros metu yra mažesnis nei rodomas aparate, kadangi kraujo pompa pumpuoja fazėmis.
Dializės eigoje

- **1.** Stebėkite lygį veninėje kameroje. Jei reikia, pakeiskite lygį, naudodami lygio reguliavimą.
- 2. Užtikrinkite, kad fazės tūris nenukristų žemiau 12 ml.



- Fazės tūriui įtaką daro:
 - kraujo tėkmės pakitimai,
 - kontrolinių slėgių pakitimai,
 - lygis veninėje kameroje,
 - slėgio pokyčiai paciento prieigoje.
- 3. Jei reikia, pakeiskite fazės tūrį.

Norint pakeisti fazės tūrį, priklausomai nuo paciento prieigos, galima tam tikrose ribose nustatyti veninius kontrolinius slėgius *Min. kontrolinis PV* ir *Maks. kontrolinis PV* (žr. skirsnyje 5.10.4 Spaudimo ribų nustatymas (113)). Fazės tūrį turi nustatyti gydytojas.

- Fazės tūriui padidinti: padidinkite intervalą tarp kontrolinių slėgių PV min. ir PV maks.
- Fazės tūriui sumažinti: sumažinkite intervalą tarp kontrolinių slėgių PV min. ir PV maks.

Rekomendacijos

- Apatinis veninis kontrolinis slėgis Min. PV: 120 iki 150 mmHg
- Viršutinis veninis kontrolinis slėgis *Maks. PV*: iki 300 mmHg

Optimalus grįžtamosios tėkmės laikas nustatomas automatiškai.

9.2.3 SNV procedūros užbaigimas

Procedūra užbaigiama automatiškai, kai baigiasi nustatytas procedūros laikas, arba palietus piktogramą Užbaigti procedūrą, ir po reinfuzijos.

- 1. Palieskite piktogramą *Išeiti iš procedūros* ir paspauskite *Enter* klavišą, kad patvirtintumėte.
 - 🌭 Aparatas perjungiamas į reinfuziją (žr. skirsnyje 6.5 Reinfuzija (151)).

Turinys

10	Vartotojo sąrankos režimas	
10.1	Užpildymo parametrai	223
10.2	Kraujo pusės parametrai	224
10.3	Ultrafiltracijos parametrai	225
10.4	Heparino parametrai	226
10.5	Dializato pusės parametrai	227
10.6	Min. / maks. parametrai	229
10.7	Adimea parametrai	230
10.8	ABPM parametrai	231
10.9	bioLogic Fusion parametrai	231
10.10	Vienos adatos procedūros parametrai	232
10.11	HDF/HF Online parametrai	233
10.12	Tirpalo boliuso parametrai	233
10.13	Dezinfekcijos parametrai	234
10.14	HCT parametrai	239
10.15	Papildomi parametrai	239

10 Vartotojo sąrankos režimas

Aparate įdiegtas *Vartotojo sąrankos* režimas, kuriame įgalioti vartotojai gali nustatyti parametrus, kurie yra retai kečiami.

Vartotojo sąrankos režimas pasiekiamas tik įvedus PIN kodą.

i

Parametrus *Vartotojo sąrankos* režime gali keisti tik įgalioti vartotojai, gavę atsakingo gydytojo sutikimą!

Pirmą kartą įjungdami *Vartotojo sąrankos* režimą, naudokite numatytąjį PIN kodą 1234. Nedelsiant pakeiskite PIN kodą *Papildomų parametrų* ekrane, skiltyje *Vartotojo sąsajos PIN kodo keitimas*.



Vartotojo sąrankos režime pakeistas parametras pritaikomas tik kitos procedūros metu.

Jei pakeistą parametrą reikia pritaikyti nedelsiant, nutraukite einamąją procedūrą, ir pradėkite naują.

1. Kad patektumėte į *Vartotojo sąrankos* režimą, įjunkite *Sąrankos* ekraną, *Nustatymų* skiltį.



Iliustracija 10-1 Prisijungimas prie Vartotojo sąrankos režimo

- 2. Palieskite *Prisijungti Vartotojo sąrankos* grupės langelyje.
 - Atidaromas naujas langas, kuriame reikia įvesti PIN kodą.
- 3. Skaitine klaviatūra įveskite PIN kodą ir palieskite OK.
 - 🌭 Rodomos parametrų grupės, kurias galima nustatyti ar keisti.



Iliustracija 10-2 Vartotojo sąrankos režimas – parametrų grupių sąrašas

- 4. Palieskite parametrų grupę, kurią norite keisti.
 - ✤ Atidaromas meniu, kuriame galima keisti ar nustatyti parametrus ar numatytuosius nustatymus, kaip aprašyta tolesniuose skirsniuose.

i

Kai kuriuos parametrus gali keisti tik techninė tarnyba TSM režime. Pilka spalva pažymėti mygtukai reiškia, kad parametro nustatymo keisti negalima.

- 5. Pakeitus visus reikiamus parametrus, palieskite piktogramą *Išsaugoti,* kad patvirtintumėte visus nustatymus.
 - 🌭 Vėl pasirodo parametrų grupių sąrašas.

10.1 Užpildymo parametrai



- 1. Pasirinkite *Skalavimo parametrai Vartotojo sąrankos* režime.
 - ✤ Rodomi užpildymo parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Užpildymas su cirkuliacija	Taip / Ne	Taip: po užpildymo naudotojas turi prijungti arterinę ir veninę magistrales. Po kraujo pusės automatinių testų kraujo pompa paleidžiama iš naujo. <i>Automatinio</i> <i>skalavimo programa po</i> <i>savitestavimo</i> (žr. žemiau) negalima.
		Ne: po uzpildymo kraujo pompa sustabdoma. Po kraujo pusės testų naudotojui nereikia atlikti jokių veiksmų. <i>Automatinio skalavimo</i> <i>programa po savitestavimo</i> negalima.
NaCl maišelis: Užpildymo greitis	ml/min.	Tėkmės greitis kraujo pusės skalavimui.
NaCl maišelis: Užpildymo tūris	ml	Tūris kraujo pusės skalavimui. Pasiekus skalavimui nustatytą tūrį, kraujo pompa automatiškai sustabdoma.
Online užpildymo greitis	ml/min.	Tėkmės greitis kraujo pusės skalavimui online užpildymo metu.
Online užpildymo tūris	ml	Tūris kraujo pusės skalavimui online užpildymo metu. Pasiekus skalavimui nustatytą tūrį, kraujo pompa automatiškai sustabdoma.
Automatinis užpildymas	Taip / Ne	Taip: automatinis lygio reguliavimas. Oro šalinimas iš dializatoriaus. Minimalus užpildymo tūris – 700 ml.
		Ne: reikalingas rankinis lygio reguliavimas. Be oro šalinimo, dializatorių reikia pasukti, kad būtų užpildytas iš apačios iki viršaus. Galima nustatyti minimalų užpildymo tūrį.
Automatinio skalavimo programa po savitestavimo	Taip / Ne	Taip: dializatorius skalaujamas vykstant ultrafiltracijai nuo kraujo iki vandens pusės.
		Ne: dializatorius nėra skalaujamas.
UF pompos skalavimo laikas	val.:min.	Ultrafiltracijos pompos parametrai, vykstant dializatoriaus skalavimui.
UF pompos skalavimo greitis	ml/val.	
UF pompos skalavimo tūris	ml	

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Kraujo pompos skalavimo laikas	val.:min.	Kraujo pompos parametrai, vykstant dializatoriaus skalavimui.
Kraujo pompos skalavimo greitis	ml/val.	
Kraujo pompos skalavimo tūris	ml	

10.2 Kraujo pusės parametrai



- 1. Pasirinkite *Kraujo pusės parametrai Vartotojo sąrankos* režime.
 - 🌭 Rodomi kraujo pusės parametrai.

Šiame meniu galima nustatyti kraujo tėkmę prijungiant pacientą ir reinfuzijos metu. Galima aktyvinti ir išjungti kameras / POD lygio reguliavimui.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Kraujo tėkmė paciento prijungimui	ml/min.	Kraujo tėkmės vertė paciento prijungimui ir reinfuzijai
Numatytoji kraujo tėkmė reinfuzijos metu	ml/min.	Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Kraujo magistralės konfigūracija art. slėgio	T formos elementas / POD	Nustatymai priklauso nuo naudojamų kraujo magistralių:
matavimu		T formos elementas: arterinė kamera (SNCO kraujo magistralės)
		POD: arterinė POD
		Numatytoji: POD
Kraujo magistralės konfigūracija PBE	Kamera / POD / Nėra	Nustatymai priklauso nuo naudojamų kraujo magistralių:
slėgio matavimui		Kamera: PBE kamera (nenaudojama su DiaStream iQ kraujo magistralėmis)
		POD: PBE POD
		Nėra: nėra PBE jungties (nenaudojama su DiaStream iQ kraujo magistralėmis)
		Numatytoji: POD



10.3 Ultrafiltracijos parametrai

- 1. Pasirinkite UF parametrai Vartotojo sąrankos režime.
 - 🌭 Rodomi ultrafiltracijos (UF) parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Minimalus UF greitis	ml/val.	UF greitis perjungiamas atgal į nustatytą min. UF greitį.
UF greičio kompensavimas	Taip / Ne	Taip: po fazių su min. UF greičiu, likęs UF tūris bus kompensuojamas didesniu UF greičiu.
		Ne: UF greitis nebus perskaičiuojamas. Per nustatytą procedūros trukmę galimai nebus pasiektas numatytas šalinamas grynasis skystis!
Maks. UF greičio viršutinė riba	ml/min.	Maksimali UF greičio viršutinės ribos vertė.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Numatytoji UF greičio viršutinės ribos vertė	ml/min.	Numatytoji UF greičio viršutinės ribos vertė.
Procedūros trukmė	val.:min.	Numatyta procedūros trukmė.
Sekv. laiko kompensavimas	Taip / Ne	Taip: Bendras laikas = nustatytas HD laikas plius sekv. laikas.
		Ne: Bendras laikas = nustatytas HD laikas.
Sekv. laikas	val.:min.	Laikas sekvencinėms fazėms.
Bendrasis UF greitis ir	Taip / Ne	Aliarmo generavimas
Pavojaus signalo riba		Taip: Bendro UF greičio (šalinimas grynasis skystis + pakaitinis tirpalas) ir kraujo tėkmės santykis stebimas įvedant vertes.
		Ne: Aparatas neaktyvins aliarmo dėl neteisingų nustatymų.
Bendrasis UF greitis ir kraujo tėkmė	%	Bendrojo UF greičio ir kraujo tėkmės aliarmo ribų vertė.
Aliarmo ribų santykis		
Bendrasis UF greitis ir	Taip / Ne	Įspėjimo generavimas
Įspėjimo riba		Taip: Bendro UF greičio (šalinimas grynasis skystis + pakaitinis tirpalas) ir kraujo tėkmės santykis stebimas įvedant vertes.
		Ne: Aparatas neįspės naudotojo apie neteisingus nustatymus.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Bendrasis UF greitis ir kraujo tėkmė	%	Bendrojo UF greičio ir kraujo tėkmės įspėjimo ribinė vertė.
Įspėjimo ribos santykis		
Ciklinio PFV testo intervalas	val.:min.	Intervalas tarp ciklinių PFV vientisumo testų procedūros metu.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.

10.4 Heparino parametrai



- 1. Pasirinkite Heparino parametrai Vartotojo sąrankos režime.
 - 🔄 Rodomi heparino parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Procedūra su heparinu	Taip / Ne	Taip: visos heparino funkcijos yra prieinamos <i>[vesties</i> ekrane, <i>Heparino</i> submeniu.
		Ne: procedūra pradedama be heparino funkcijų. Heparino aliarmai yra išjungti.
Heparino matavimo vienetai	IU/val. arba ml/val.	Matavimo vienetai, kuriais matuojamas skiriamo heparino kiekis.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Heparino konversijos koeficientas [IU/ml]	IU/ml	Konversijos koeficientas, priklausantis nuo maišymo santykio, jei skiriamas heparinas skaičiuojamas IU vienetais. Koeficientas nurodo heparino kiekį 1 mililitre tirpalo, pvz., 1000 IU yra 1000 IU heparino 1 mililitre tirpalo. Nustatymus TSM režime atlieka
		techninė tarnyba.
Maks. heparino greitis	ml/val. arba IU/val.	Maksimalus heparino greitis visoje heparino skyrimo eigoje.
Heparino greitis	ml/val.	Nuolatinis heparino greitis visoje heparino skyrimo eigoje.
Heparino boliuso tūris	maks. 10 ml	Boliuso tūris, skiriant boliusą procedūros metu.
Heparino stabdymo laikas	val.:min.	Heparino pompa išjungiama nustatytu laiku prieš baigiantis procedūrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Automatinis boliusas procedūros pradžioje	Taip / Ne	Taip: aptikus kraują, heparino boliusas bus suleidžiamas automatiškai.
		Ne: heparino boliusas automatiškai nėra skiriamas.
Pasirinktas švirkštas	Švirkšto tipai	Vartotojas gali pasirinkti švirkštą iš sąrašo su skirtingų tipų švirkštais.
		Galimų tipų aprašymus TSM režime pateikia techninė tarnyba.



Jei TSM režime heparino pompos numatytasis nustatymas yra *lšjungta,* pompą būtina įjungti rankiniu būdu!

10.5 Dializato pusės parametrai



- 1. Pasirinkite *Dializato pusės parametrai Vartotojo sąrankos* režime.
 - 🌭 Rodomi dializato pusės parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Na koncentracijos / laidumo vienetai	mmol/l ar mS/cm	Laidumo įvesties verčių matavimo vienetai.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Acetato režimas	Taip / Ne	Taip: galima dializė su acetato koncentratu.
		Ne: galima tik bikarbonatinė dializė.
Numatytasis laidumo režimas	Bikarbonatas / acetatas	Numatytasis dializės tirpalo laidumo reguliavimo metodas
Budėjimo režimas po savitestavimo / skalavimo	Taip / Ne	Taip: po savitestavimo ir skalavimo bus automatiškai aktyvinamas budėjimo režimas. Ne: budėjimo režimas negalimas.
Maksimali budėjimo režimo trukmė	minutės - valandos	Maksimali budėjimo režimo trukmė (žr. skirsnyje 5.11 Budėjimo režimas (116)).
Pasirinktas acetatas	Kiti acetatai	Galimų acetatų sąrašas.
Pasirinktas bikarbonatas	Kiti bikarbonatai	Galimų bikarbonatų sąrašas.
Pasirinkta rūgštis	Kitos rūgštys	Galimų rūgščių sąrašas.

Parametras	Intervalas	Aprašymas	
Automatinis apėjimo išjungimas prijungus pacientą	Taip / Ne	Taip: paleidus procedūrą, automatiškai išjungiamas apėjimo režimas.	
		Ne: paleidus procedūrą, apėjimo režimą reikia išjungti rankiniu būdu.	
Automatinis dializatoriaus / bik. kolonėlės išleidimas	Taip / Ne	Taip: dializatorius ir bik. kolonėlė automatiškai išleidžiami iškart, kai pirma dializatoriaus jungtis prijungiama prie skalavimo tiltelio. Ne: išleidimas pradedamas rankiniu būdu.	
Bikarbonato kolonėlės keitimas	Taip / Ne	Taip: bik. kolonėlė automatiškai išleidžiama prieš keitimą.	
su išleidimu		Ne: bik. kolonėlė nėra išleidžiama, prieš keitimą pašalinamas tik slėgis. Šis metodas yra greitesnis.	
Temperatūros matavimo vienetai	°C / °F	Naudojami temperatūros matavimo vienetai (°C ar °F)	
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.	
Numatytoji dializato tėkmė	ml/min.	Numatytoji dializės tirpalo tėkmė	
Numatytoji dializato temperatūra	°C / °F	Numatytoji dializės tirpalo temperatūra (°C ar °F, priklausomai nuo nustatytų matavimo vienetų)	
Koncentrato šaltinis	1 centralizuotas 2 centralizuotas Talpa	Naudojamas koncentrato šaltinis (1 /2 centrinio koncentrato sistema arba talpa).	
1 centr. pavadinimas	Centr. 1	Centralizuotos koncentrato	
2 centr. pavadinimas	Centr. 2	pavadinimai.	
CCS skalavimas pasiruošimo metu	Taip / Ne	Taip: centralizuotos koncentrato sistemos magistralės skalaujamos (tik vieną kartą) praėjus 30 pasiruošimo fazės sekundžių, prieš pradedat savitestavimą.	
		Ne: centralizuotos koncentrato sistemos magistralės pasiruošimo metu nėra skalaujamos.	
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.	
BICLF santykis	_	Bikarbonato / rūgšties / acetato /	
ENDLF santykis	_	Nustatymus TSM režime atlieka	
BICLF kol. santykis	_	techninė tarnyba.	

10.6

6 Min. / maks. parametrai



i

Pasirinkite *Min. / maks. parametrai Vartotojo sąrankos* režime.
 Rodomos slėgio ribos.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
PA viršutinė Δ	mmHg	PA ribų lango viršutinė riba
Δ PA apatinė	mmHg	PA ribų lango apatinė riba
PA min. riba	mmHg	Bendra PA apatinė riba
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
PV maks. riba	mmHg	Bendra PV viršutinė riba
PV viršutinė ∆	mmHg	PV ribų lango viršutinė riba
PV apatinė ∆	mmHg	PV ribų lango apatinė riba
Min. PV riba	mmHg	Bendra PV apatinė riba
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
PBE maks. riba	mmHg	Bendra PBE viršutinė riba
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
PBE viršutinė Δ	mmHg	PBE ribų lango viršutinė riba
TMP maks. riba	mmHg	Bendra TMP viršutinė riba
		Žiūrėkite dializatoriaus gamintojo pateiktą informaciją.
TMP viršutinė Δ	mmHg	TMP ribų lango viršutinė riba
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
TMP apatinė Δ	mmHg	TMP ribų lango apatinė riba
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Min. TMP riba	mmHg	Bendra TMP apatinė riba
TMP apatinė/	Taip / Ne	Taip: aktyvintos maks. ir min. TMP ribos.
stebėsenos ribos		Ne: išjungtos maks. ir min. TMP ribos.

Veninio slėgio ribos turi būti nustatytos kuo arčiau esamų išmatuotų verčių. Išsamesnės informacijos rasite techninės priežiūros vadove.

Vienos adatos procedūros metu fazės tūriui reikalingos papildomos priemonės.

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui netekti kraujo dėl per žemos veninio slėgio ribų lango apatinės ribos (*PV apatinė delta*)!

Procedūros metu aparatas valdo 2 mmHg per 2 minutes PV aliarmo ribų sekimo algoritmą.

• Užtikrinkite, kad *PV apatinė delta* vertė nebūtų per maža.

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl nenumatytų pavojingų situacijų!

Aliarmų ribas gali keisti tik įgalioti naudotojai.

 Įgaliotas naudotojas privalo informuoti kitus naudotojus apie pakeistas aliarmų ribas.

10.7 Adimea parametrai



- 1. Pasirinkite Adimea parametrai Vartotojo sąrankos režime.
 - 🗞 Rodomi Adimea parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Numatytasis tikslinis Kt/V rodiklis	0–3	Numatytoji tikslinė Kt/V vertė procedūros pabaigoje.
Kt/V korekcijos režimas	Vieno rodiklio / Palyginamasis	Kt/V skaičiavimo metodas (spKt/V ar eKt/V).
Procedūros režimo numatytieji nustatymai: Įspėjimas dėl tikslinio Kt/V	Taip / Ne	Taip: jei iki procedūros pabaigos tikslinis Kt/V rodiklis galimai nebus pasiektas, rodomas įspėjimas, todėl galima atitinkamai sureguliuoti parametrus. Ne: Įspėjimas nerodomas.
Įspėjimas dėl išsaugojimo Kt/V lentelė	Taip / Ne	Taip: rodomas įspėjimas dėl lentelės išsaugojimo paciento kortelėje. Ne: įspėjimas nerodomas, tačiau lentelė išsaugoma.

å

10.8 ABPM parametrai

- 1. Pasirinkite ABPM parametrai Vartotojo sąrankos režime.
 - ✤ Rodomi ABPM parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Ciklinio matavimo automatinis paleidimas (iš paciento kortelės / Nexadia)	Taip / Ne	Taip: matavimai pradedami automatiškai. (Tik tuo atveju, jei yra paciento kortelė arba Nexadia.) Ne: matavimus reikia pradėti rankiniu būdu.
Stabdyti ciklinius matavimus dezinfekcijos pradžioje	Taip / Ne	Taip: matavimai tęsiami ir prasidėjus dezinfekcijai. Ne: prasidėjus dezinfekcijai, matavimai yra stabdomi.
Iš paciento parametrų perimamos ribinės vertės	Taip / Ne	Taip: ribinės vertės perimamos iš paciento kortelės ar Nexadia. Ne: taikomos numatytosios ribinės vertės.
ABPM matavimo intervalas	1 minutė – 1 valanda	Nustatomas intervalas tarp kraujo spaudimo matavimų.

10.9 bioLogic Fusion parametrai



- 1. Pasirinkite *bioLogic parametrai Vartotojo sąrankos* režime.
 - ✤ Rodomi bioLogic Fusion parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Siūloma apatinė Taip / Ne sistolinė riba	Taip / Ne	Taip: procedūros metu sistolinei apatinei ribai nustatyti galima naudoti siūlomą sistolinę apatinę vertę.
		Ne: siūloma sistolinės apatinės ribos vertė nebus naudojama.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
bioLogic režimo pasirinkimas	Fusion / Light / Išjungta	Išankstinis bioLogic režimo nustatymas
		Fusion: įjungtas bioLogic Fusion režimas. Kaip fiziologiniai kintamieji naudojami BR ir RBV.
		Light: ijungtas bioLogic Light režimas. Kaip fiziologinis kintamasis naudojamas tik BP.
		lšjungta: bioLogic režimas išjungtas.



10.10 Vienos adatos procedūros parametrai

- 1. Pasirinkite *Vienos adatos procedūros parametrai Vartotojo sąrankos* režime.
 - Isodomi vienos adatos procedūros (SN) parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas	
Vienos adatos vožtuvas			
Min. PA riba SN vožtuvui	mmHg	Nustatoma minimali arterinio slėgio riba.	
Min. PV maks. kontr. slėgis	mmHg	Nustatomas minimalaus veninio slėgio maksimalus kontrolinis slėgis.	
Min. PV kontrolinis slėgis	mmHg	Nustatomas veninio slėgio minimalus kontrolinis slėgis.	
PV maks. kontr. slėgis	mmHg	Nustatomas veninio slėgio maksimalus kontrolinis slėgis.	
Vienos adatos kryžminis keitimas			
PA kontrolinis slėgis	mmHg	Nustatomas arterinio slėgio kontrolinis slėgis.	
PV kontrolinis slėgis	mmHg	Nustatomas veninio slėgio kontrolinis slėgis.	
Prieigos tipas	Kateteris / kaniulė	Pasirenkamas paciento prieigos tipas.	
Numatytasis fazės tūris kaniulei	ml	Fazės tūris naudojant kaniulę.	
Numatytasis fazės tūris kateteriui	ml	Fazės tūris, kai naudojamas kateteris.	
Režimas	Rankinis / Automatinis	Rankinis: Nustatoma kraujo tėkmė ir kontroliniai slėgiai. Automatinis: Nustatytas fazės tūris, kraujo pompos greitis yra reguliuojamas.	

•**||+**]°

- 10.11 HDF/HF Online parametrai
- Pasirinkite HDF / HF Online parametrai Vartotojo sąrankos režime.
 Rodomi HDF / HF online parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
HDF pakaitinio tirpalo tėkmė	ml/min.	Nustatoma pakaitinio tirpalo tėkmė.
HF pakaitinio tirpalo tėkmė		
HDF pakaitinio tirpalo tūris	I	Nustatomas pakaitinio tirpalo tūris.
HF pakaitinio tirpalo tūris		
HDF dializato tėkmė postdiliucijai	ml/min.	Nustatoma dializės tirpalo tėkmė prediliucijai ar postdiliucijai.
HDF dializato tėkmė prediliucijai		
Postdiliucijos / prediliucijos pasirinkimas	Postdiliucija / Prediliucija	Pasirenkamas numatytasis metodas.

10.12 Tirpalo boliuso parametrai



- 1. Pasirinkite Infuzinio boliuso parametrai Vartotojo sąrankos režime.
 - 🏷 Rodomi tirpalo boliuso parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Infuzinio boliuso tūris	ml	Nustatomas tirpalo boliuso tūris (infuzinis boliusas ir arterinis boliusas).



10.13 Dezinfekcijos parametrai

- 1. Pasirinkite *Dezinfekcijos parametrai Vartotojo sąrankos* režime.
 - 🗞 Rodomi dezinfekcijos parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Dezinfekcija po kiekvienos procedūros	Taip / Ne	Taip: Negalima pradėti naujo pasiruošimo, kol neužbaigta dezinfekcija.
		Ne: Dezinfekcija nėra būtina.
Automatinis pasiruošimo įjungimas po dezinfekcijos	Taip / Ne	Taip: Pasiruošimas automatiškai ijungiamas pasibaigus dezinfekcijai.
		Ne: Po dezinfekcijos aparatas ijungia <i>Programos parinkimo</i> ekraną.
Automatinis išjungimas neutralaus skalavimo metu	Taip / Ne	Taip: aparatas automatiškai išjungiamas, kai po dezinfekcijos pasiekiamas maksimalus tuščio skalavimo laikas.
		Ne: aparatas po dezinfekcijos, vykstant tuščiam skalavimui, lieka jjungtas.
Maks. laukimo laikas	1 minutė – 1 valanda	Tuščias skalavimas po dezinfekcijos stabdomas ir aparatas išjungiamas, kai pasiekiamas nustatytas laikas (tik esant aktyvintam automatiniam išjungimui tuščio skalavimo metu).
Automatinės dezinfekcijos	Taip / Ne	Taip: Dezinfekcija jjungiama automatiškai.
paleidimas		Ne: Dezinfekciją reikia įjungti rankiniu būdu.
Dezinfekcijos metodas	Citrinų rūgštis (50 %)	Nustatomas dezinfekcijos metodas. Automatinė
Vandens padavimo skalavimas	Vandens padavimo skalavimas	dezinfekcija ijungiama pasirinktu metodu.
Terminė dezinfekcija	Taip / Ne	Taip: dezinfekcijos metodą
Terminė dezinfekcija su citrinų rūgštimi	Taip / Ne	ekrane.
Cheminė 1 ()	Taip / Ne	negalima pasirinkti <i>Dezinfekcijos</i> ekrane.
Cheminė 2 ()	Taip / Ne	Nustatymus TSM režime atlieka
Vandens padavimo skalavimas	Taip / Ne	lš anksto nustatyto dezinfektanto pavadinimas skliausteliuose.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Kalkių šalinimas	Taip / Ne	Taip: ljungus dezinfekciją bus atliekamas kalkių šalinimas, jei ankstesnės procedūros metu buvo naudojamas bikarbonatinis koncentratas, o aparate yra DF filtras.
		Ne: Kalkių šalinimas nevyksta.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Centralizuota rankinė cheminė dezinfekcija	Taip / Ne	Taip: dezinfekcijos metodą galima pasirinkti <i>Dezinfekcijos</i> ekrane
Centralizuota automatinė cheminė dezinfekcija	Taip / Ne	Ne: dezinfekcijos metodo negalima pasirinkti <i>Dezinfekcijos</i> ekrane.
Centralizuota terminė dezinfekcija	Taip / Ne	Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Centralizuotas skalavimas	Taip / Ne	
Maks. neveikimo laikas	valandos	Maksimalus neveikos laikas, kol bus reikalinga dezinfekcija.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Stebėsena	Taip / Ne	Taip: Neveikimo laikas stebimas; viršijus laiką, rodomas įspėjimas.
		Ne: Neveikimo laikas nėra stebimas.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Maks. laikotarpis tarp cheminių dezinfekcijų	Taip / Ne	Taip: Stebimas intervalas, viršijus laiką, rodomas įspėjimas.
		Ne: Intervalas nėra stebimas.
Maks. intervalo laikas	valandos	Maksimali trukmė tarp dezinfekcijų (tik aktyvinus <i>Maksimalaus laikotarpio tarp cheminių dezinfekcijų</i> funkciją).
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Dezinfekcijos konfigūrav	vimo duomenys -	- terminė
Terminis	°C	Temperatūra terminės dezinfekcijos metu
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Dezinfekcijos konfigūra	vimo duomenys -	- terminė su citrinų rūgštimi
Dezinfektantas	Citrinų rūgštis	Dezinfektanto pavadinimas
	(50 %)	Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Tūris	ml	Dezinfekcijai naudojamo dezinfektanto tūris
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Reakcijos laikas	val.:min.	Poveikio laikas, t. y. laikas, kurį dezinfektantas būna aparato viduje
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Darb. temp.	°C	Dezinfekcijos temperatūra
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Laid. Maks.	mS/cm	Maksimalus laidumas dezinfekcijos metu
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Laid. Min.	mS/cm	Minimalus laidumas dezinfekcijos metu
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Skalavimo tūris	1	Skalavimo tūris, kurio reikia, norint visiškai pašalinti dezinfektantą iš aparato po dezinfekcijos procedūros
Dezinfekcijos konfigūra	vimo duomenys -	- cheminė 1 / 2
Dezinfektantas		Dezinfektanto pavadinimas
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Tūris	ml	Dezinfekcijai naudojamo dezinfektanto tūris
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Reakcijos laikas	val.:min.	Poveikio laikas, t. y. laikas, kurį dezinfektantas yra cirkuliuojamas aparato viduje
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Darb. temp.	°C	Dezinfekcijos temperatūra
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Laid. Maks.	mS/cm	Maksimalus laidumas dezinfekcijos metu
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Laid. Min.	mS/cm	Minimalus laidumas dezinfekcijos metu
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Skalavimo tūris	Ι	Skalavimo tūris, kurio reikia, norint visiškai pašalinti dezinfektantą iš aparato, užbaigus poveikio etapą
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Dezinfekcijos konfigūrav	/imo duomenys -	- skalavimas
Padavimo srautas	ml/min.	Padavimo srautas skalavimui
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
laikas	val.:min.	Laikas, kurį atliekamas skalavimas
Dezinfekcijos konfigūravimo duomenys – Kalkių šalinimas		
Kalkių šalinimo laikas	val.:min.	Kalkių šalinimui skirtas laikas
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Kalkių šalinimo temp.	°C	Temperatūra kalkių šalinimui
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Dezinfekcijos konfigūrav	/imo duomenys -	- centralizuota terminė
Padavimo srautas	ml/min.	Padavimo srautas dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
laikas	val.:min.	Dezinfekcijai skirtas laikas
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Temperatūra	°C	Temperatūra dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Dezinfekcijos konfigūra	vimo duomenys -	- centralizuota rankinė cheminė
Padavimo srautas	ml/min.	Padavimo srautas dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Padavimo trukmė	val.:min.	Padavimo laikas dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Skalavimo srautas	ml/min.	Skalavimo tėkmė dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Skalavimo trukmė	val.:min.	Skalavimo laikas dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Dezinfekcijos konfigūra	vimo duomenys -	- centralizuota automatinė cheminė
Padavimo tūris	ml	Padavimo tūris dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Išjungti užlaikymui be automatinio įjungimo	Taip / Ne	Taip: Išjungiamas užlaikymui ir po dezinfekcijos automatiškai nėra įjungiamas
		Ne: Aparatas nėra išjungiamas užlaikymui
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Užlaikymo trukmė	val.:min.	Poveikio laikas, t. y. laikas, kurį dezinfektantas būna aparato viduje
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Skalavimo srautas	ml/min.	Skalavimo tėkmė dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Skalavimo trukmė	val.:min.	Skalavimo laikas dezinfekcijai
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Dezinfekcijos konfigūra	vimo duomenys -	- centralizuotas skalavimas
Padavimo srautas	ml/min.	Padavimo tėkmė centralizuotam skalavimui
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
laikas	val.:min.	Laikas centralizuotam skalavimui
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.



10.14 HCT parametrai

1. Pasirinkite HCT parametrai Vartotojo sąrankos režime.

⅍ Rodomi HCT parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
pO ₂ satur. min. riba	%	Nustatoma min. riba pO ₂ saturacijai.
Delta BV nuolydžio riba	%/val.	Santykinio kraujo tūrio (RBV) pokyčio ribinė vertė procentais per valandą (%).
HCT aliarmai / įspėjimai	Taip / Ne	Aktyvinamas / išjungiamas HCT aliarmų ar įspėjimų rodymas.

10.15 Papildomi parametrai



- 1. Pasirinkite *Papildomi parametrai Vartotojo sąrankos* režime.
 - 🌭 Rodomi papildomi parametrai.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Patvirtinimo mygtukų spustelėjimo garsas	Taip / Ne	Taip: Garsas yra aktyvintas. Ne: Garsas yra išjungtas.
Įspėjimas dėl paciento duomenų išsaugojimo	Taip / Ne	Taip: Ekrane rodomas įspėjimas dėl paciento duomenų išsaugojimo. Ne: Įspėjimas nerodomas.
Pradėti automatinį pasiruošimą	Taip / Ne Jei taip: HD DN HD SN HDF DN	Taip: <i>Programos parinkimo</i> ekranas, paleidus aparatą, yra praleidžiamas ir iškart įjungiamas pasiruošimas parinktam režimui: HD DN, HD SN ar HDF DN. Ne: Paleidus aparatą, rodomas <i>Programos parinkimo</i> ekranas.
Procedūros pabaigos garsinio signalo trukmė	50 % ar 100 %	50 %: Trumpas signalas. 100 %: Ilgas signalas.
Laikrodžio ekrano vaizdas	Taip / Ne	Taip: kubas, praėjus nustatytam laikui, automatiškai perjungiamas į <i>Laikrodžio</i> ekraną. Ne: Kubas lieka ekrane.
Aktyvinimas po	min.	Laikas, po kurio pasirodo <i>Laikrodžio</i> ekranas. Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Kubo sukimosi ilgis	ms	Nustatoma, kokiu greičiu perjungiami ekranai.
Tinkinti paskirto gydymo ekraną	Tinkinti	Vartotojas pagal poreikius gali išdėstyti <i>Paskirto gydymo</i> duomenis <i>Įvesties</i> ekrane.
Tinkinti protokolo ekraną	Tinkinti	Vartotojas pagal poreikius gali išdėstyti <i>Protokolo</i> duomenis <i>Informacijos</i> ekrane.
Slaugos laikmačio laisvas teksto redagavimas	Teksto laukeliai	<i>Laikmačio</i> meniu galimi informaciniai pranešimai. Galima pasirinkti ar keisti numatytuosius tekstus. Numatytieji tekstai:
		Patikrinkite veninį slėgį
		Patikrinkite arterinį slėgį
		Patikrinkite temperatūrą
		Patikrinkite filtro kokybę
		Nustatykite boliuso tūrio vertę
		1 laisvai redaguojamas tekstas
Stulpelyje rodyti PBE vietoje TMP	Taip / Ne	Taip: PBE stulpelis rodomas rėmelyje kaip grafa ir vertė.
		Ne: Vietoje PBE rodoma TMP.
Vartotojo sąrankos atjungimo laikas	minutės	Laikas, po kurio vartotojas yra atjungiamas iš <i>Vartotojo sąrankos</i> režimo ir turi prisijungti įvesdamas slaptažodį.
Vartotojo sąsajos PIN keitimas		Norint pakeisti <i>Vartotojo sąrankos</i> prisijungimo PIN (slaptažodį):
– Įveskite naują PIN	Įvesties laukelis	Įveskite naują PIN.
– Pakartokite naują PIN	Įvesties laukelis	Dar kartą įveskite naują PIN.
 Patvirtinkite PIN 	Mygtukas	Palieskite mygtuką.
Praleisti savitestavimą	Taip / Ne	Taip: Vykdant techninės priežiūros veiksmus, galima praleisti savitestavimą. <i>Programos parinkimo</i> ekrane rodomas atitinkamas mygtukas.
		Ne: Automatinio testavimo seka atliekama.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.

Parametras	Intervalas	Aprašymas
Rankinis apėjimo režimo patvirtinimas	Taip / Ne	Taip: Prijungus pacientą ir pradedant procedūrą, apėjimo režimas turi būti išjungtas rankiniu būdu.
		Ne: Prijungus pacientą ir pradėjus procedūrą, apėjimo režimas išjungiamas automatiškai.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.
Intensyvios priežiūros prietaiso režimas	Taip / Ne	Taip: Aktyvintas intensyvios priežiūros aparato (ICU) režimas. Aktyvina aliarmų sistemą pagal numatytą standartą. Numatytasis.
		Ne: ICU režimas išjungtas.
		Nustatymus TSM režime atlieka techninė tarnyba.



Pareikalavus, techninė tarnyba pirmojo paleidimo metu gali išjungti ICU režimą. Pristatomame aparate aktyvintas ICU režimas.

ICU režimo garsiniai signalai ir indikacijos skiriasi nuo dializės režimo. Daugiau informacijos rasite skyriuje Aliarmai ir gedimų šalinimas.



Nenaudokite *Patvirtinimo mygtukų spustelėjimo garso* funkcijos kartu su ICU režimu!

Procedūros metu rekomenduojama nenaudoti spustelėjimo garsų.

Turinys

11	Funkcijos		245
11.1	Kortelių skaitytuvas ir paciento kortelė	·····	245
11.1.1	Darbas su paciento kortele		246
11.1.2	Paciento kortelės parametrai		247
11.2	Automatinis kraujo spaudimo matavimo prietaisas (ABPM)		250
11.2.1	Manžetė	·····	251
11.2.2	ABPM nustatymai		254
11.2.3	Kraujo spaudimo matavimas		256
11.2.4	Tendencijų peržiūra ir matavimų sąrašas		258
11.3	Adimea		260
11.3.1	Adimea parametrų nustatymas		261
11.3.2	Grafinis atvaizdavimas procedūros metu		263
11.3.3	Paciento kortelės privalumai		264
11.4	Hematokrito daviklis (HCT daviklis)	·····	268
11.4.1	Funkcija		268
11.4.2	Grafinis atvaizdavimas		269
11.5	bioLogic Fusion	·····	271
11.5.1	Naudojimas ir darbo režimas		271
11.5.2	Nustatymai		275
11.5.3	Grafinis atvaizdavimas		278
11.6	Nexadia		280
11.6.1	DNI būsenos informacija		282
11.6.2	Duomenų perdavimas		282
11.6.3	Nexadia meniu		287
11.6.3.1	Vartotojo pasirinkimas		288
11.6.3.2	Komentarų sąrašas		289
11.6.3.3	Kontrolinis sąrašas		290
11.6.3.4	Medikamentų sąrašas		291
11.6.3.5	Pranešimų sąrašas		292
11.7	DNI-WAN	·····	293
11.7.1	Tinklo ryšys		293
11.7.2	Aparato prijungimas ir atjungimas		294
11.7.3	Darbas su DNI-WAN		294

11 Funkcijos

- 11.1 Kortelių skaitytuvas ir paciento kortelė
- 1 Kortelių skaitytuvas



Iliustracija 11-1 Monitoriaus vaizdas iš šono su kortelių skaitytuvu

Kairėje monitoriaus pusėje įmontuotas kortelių skaitytuvas yra standartinė įranga.

Naudojant paciento kortelę, joje galima išsaugoti beveik visus procedūros parametrus ir vėl juos iškviesti kitos procedūros pasiruošimo metu.

Paciento kortelė naudojama

- identifikuoti pacientus (paciento vardą ir ID),
- nuskaityti ir atsiųsti paciento duomenis ar paskirtą gydymą,
- išsaugoti ankstesnių procedūrų paciento duomenis.



Paciento kortelę reikia užsisakyti iš B. Braun, siekiant užtikrinti sertifikuotą kokybės standartą.

11.1.1 Darbas su paciento kortele

Paciento kortelės įdėjimas

Įkiškite paciento kortelę į skaitytuvą, esantį kairėje monitoriaus pusėje, 1. taip, kad rodyklė būtų nukreipta į skaitytuvo angą. Antspaudas su mikroschema (Iliustracija 11-2) turi būti nukreiptas į monitoriaus priekinę dalį (vartotojo sąsaja).



Iliustracija 11-2 Dialog iQ paciento kortelė

Ŷ Sąrankos ekrane aktyvinamas paciento kortelės Duomenų tvarkymo ekranas.



Iliustracija 11-3 Duomenų tvarkymas Sąrankos ekrane

- 2. Įdėjus paciento kortelę pirmą kartą, reikia įvesti paciento vardą.
 - B Siekiant išvengti painiavos, pirmą kartą išsaugoto vardo 3 pakeisti negalima.
 - \mathbf{b} Prireikus įvesti naują paciento vardą, paciento kortelę reikia visiškai ištrinti ④.
- 3. Palieskite vardą laukelyje ①.
 - P Atidaroma klaviatūra.

11

- Paciento vardas 2 Nuskaityti duomenis
- 3 Išsaugoti duomenis paciento kortelėje
- 4 Ištrinti duomenis iš paciento kortelės

- 4. Įveskite paciento vardą ir palieskite OK, kad patvirtintumėte.
- 5. [veskite paciento ID ir palieskite *OK*, kad patvirtintumėte.
 - 🤟 Paciento vardas dabar bus rodomas vardo laukelyje 🛈 .

Duomenų išsaugojimas paciento kortelėje

- **1.** Palieskite piktogramą ③ ir patvirtinkite, kad išsaugotumėte pakeistus duomenis.
 - 🌭 Paciento duomenys yra išsaugomi paciento kortelėje.
 - Duomenis galima išsaugoti pasiruošimo metu, taip pat vykstant procedūrai ir po jos.

Duomenų įkėlimas iš paciento kortelės

Įdėjus paciento kortelę į kortelių skaitytuvą, informacija apie paskirtą gydymą įkeliama automatiškai.

- 1. Palieskite ② piktogramą, norėdami nuskaityti duomenis.
 - 🤟 Įkėlimas galimas tik programos parinkimo ir pasiruošimo metu.
- 2. Patikrinkite duomenis apžvalgoje ir palieskite *OK*, kad patvirtintumėte arba

Pakeiskite reikiamus duomenis ir palieskite OK, kad patvirtintumėte.

Duomenų naikinimas iš paciento kortelės

- 1. Palieskite piktogramą ④, kad ištrintumėte duomenis iš paciento kortelės.
 - Iš paciento kortelės bus ištrinti visi duomenys!

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl per didelio kiekio skysčių ištraukimo ultrafiltracijos (UF) metu!

- Jei naudojate paciento kortelę, nepamirškite įstatyti jos į svarstykles, kai sveriate pacientą prie tinklo prijungtomis svarstyklėmis.
- Isitikinkite, kad paciento kortelė tinkamai įstatyta į svarstykles.

11.1.2 Paciento kortelės parametrai

Į paciento kortelę įrašomi ir iš jos įkeliami šie parametrai:

Parametras	Aprašymas
Paciento vardas	Paciento vardas
Paciento gimimo data	Paciento gimimo data
Paciento svoris	Paciento svoris prieš procedūrą
Paciento lytis	Paciento lytis
Paciento ūgis	Paciento ūgis
Paciento amžius	Paciento amžius
Paciento prieigos tipas	Paciento prieiga SNCO metu: adata ar kateteris
Procedūros trukmė	Procedūros trukmė

Parametras	Aprašymas
Adatos tipas	Naudojama gydymo procedūra: DN, SNV, SNCO
Procedūros tipas	Taikomos procedūros tipas: HD, HDF, HF
Tikslinis Kt/V rodiklis	Tikslinė Kt/V vertė procedūros pabaigoje
Min. UF greitis	Ultrafiltracijos greičio apatinė riba
Maks. UF greitis	Ultrafiltracijos greičio viršutinė riba
Infuzinio boliuso tūris	Tirpalo boliuso tūris (NaCl maišelis ar online tirpalas)
Fazės tūris	Fazės tūrio stebėsena SNCO metu įjungta arba išjungta
Optiflow	Automatinis fazės tūrio reguliavimas SNCO metu įjungtas arba išjungtas
Pakaitinio tirpalo tėkmė (HDF)	Pakaitinio tirpalo tėkmė HDF režime
Pakaitinio tirpalo tėkmė (HF)	Pakaitinio tirpalo tėkmė HF režime
Postdiliucijos / prediliucijos pasirinkimas	Postdiliucija arba prediliucija HDF/HF Online procedūrai
Bikarbonato / acetato režimo nustatymas	Nustatoma, kuris koncentratas bus naudojamas dializės tirpalo laidumui reguliuoti – acetatas ar bikarbonatas ir rūgšties koncentratas (tik esant aktyvintam <i>Acetato režimui</i>)
Pasirinkta rūgštis	Naudojamas rūgštinis koncentratas
Pasirinktas acetatas	Naudojamas acetato koncentratas (tik esant aktyvintam <i>acetato režimui</i>)
Pasirinktas rūgšties šaltinis	Rūgšties ar acetato koncentrato šaltinis (talpa ar centrinio koncentrato sistema)
Heparino boliuso tūris	Procedūros metu skiriamo boliuso tūris
Heparino stabdymo laikas	Nustatomas heparino pompos stabdymo laikas prieš baigiantis procedūrai
Švirkšto tipas	Naudojamas heparino švirkšto tipas (pasirinktas iš sąrašo)
Min. PA	Minimalus arterinis slėgis SNV režime
Min. PV	Minimalus veninis slėgis SNV režime
Maks. PV	Maksimalus veninis slėgis SNV režime
Min. PA	Maksimalus arterinis slėgis SNCO režime
Maks. PV	Maksimalus veninis slėgis SNCO režime
Min. delta PA	PA ribų lango apatinė santykinė aliarmo riba
Maks. delta PA	PA ribų lango viršutinė santykinė aliarmo riba

Parametras	Aprašymas
Min. delta PV	PV ribų lango apatinė santykinė aliarmo riba
Maks. delta PV	PV ribų lango viršutinė santykinė aliarmo riba
Absoliutus maksimalus PV	Maksimali viršutinė PV aliarmo riba
Maks. delta PBE	Leistini PBE pokyčiai procedūros metu
Absoliutus maksimalus PBE	Maksimali PBE stebėsenos procedūros metu riba
Min. delta TMP	Apatinė santykinė TMP stebėsenos riba procedūros metu
Maks. delta TMP	Viršutinė santykinė TMP stebėsenos riba procedūros metu
Absoliutus minimalus TMP	Absoliuti apatinė TMP stebėsenos riba procedūros metu
Absoliutus maksimalus TMP	Absoliuti viršutinė TMP stebėsenos riba procedūros metu
ABPM ciklo trukmė	Automatinių kraujo spaudimo matavimų intervalai
Vidutinis sistolinis spaudimas	Sistolinio spaudimo vidurkis procedūros metu. Kitos procedūros metu ABPM įjungiama su šia verte.
bioLogic režimas	bioLogic režimas: neaktyvus gamybos ataskaitoje, išjungta, Fusion ar Light
bioLogic santykinė viršutinė UF greičio riba	bioLogic Fusion santykinė viršutinė ultrafiltracijos greičio riba. Maksimalus UF greitis apskaičiuojamas pagal vidutinį UF greitį procedūros metu.
Apatinė sistolinė riba	Apatinė sistolinio spaudimo riba
Viršutinė sistolinė riba	Viršutinė sistolinio spaudimo riba
Apatinė diastolinė riba	Apatinė diastolinio spaudimo riba
Viršutinė diastolinė riba	Viršutinė diastolinio spaudimo riba
Mažiausias pulso dažnis	Pulso dažnio apatinė riba
Didžiausias pulso dažnis	Pulso dažnio viršutinė riba
Didžiausia hematokrito riba	Hematokrito viršutinės ribos rodymas [%] (Šiuo metu nenaudojama)
Delta kraujo tūrio nuolydžio min. riba	Hematokrito apatinės ribos rodymas pagal kraujo tūrio pokyčius [%/val.]
Mažiausia saturacijos riba	Deguonies saturacijos apatinės ribos rodymas [%]
HCT įspėjimai ir aliarmai	Hematokrito vertės įspėjimai ir aliarmai įgalinti arba išjungti

11.2 Automatinis kraujo spaudimo matavimo prietaisas (ABPM)

Su ABPM galima atlikti neinvazinius oscilometrinius kraujo spaudimo (sistolinės, diastolinės ir vidutinės vertės) ir pulso dažnio matavimus. Matavimai atliekami pasiruošimo, procedūros ir dezinfekcijos metu.

ABPM naudoti gali tik specialiai tam apmokyti asmenys. Medicininė informacija, pacientų populiacija ir eksploatavimo sąlygos yra tokios pat, kaip aprašytosios dializės aparatui.



i

ABPM galima naudoti tik techninių duomenų skirsnyje Aplinkos sąlygos nurodytomis aplinkos sąlygomis.

ABPM veikia RR principu – italų gydytojo Riva Rocci kraujo spaudimo matavimo principu. Manžetė yra sujungta su manometru. Atliekant kraujo spaudimo matavimus, manžetė automatiškai pripučiama su integruota pompa, o išleidžiama, naudojant integruotą išleidimo vožtuvą. Modulis palaiko du matavimo metodus:

Matavimas išleidimo metu

Manžetė pripučiama iki nustatyto slėgio, kuris ženkliai viršija paciento sistolinį kraujo spaudimą. Kraujo spaudimas matuojamas laipsniškai išleidžiant manžetę ir tuo pat metu nustatant spaudimo vertes.

Pirmo matavimo metu pradinis manžetės pripūtimo slėgis nustatomas paskutinės procedūros vidutinei sistolinio spaudimo vertei, išsaugotai paciento kortelėje ar Nexadia serveryje. Jei abu nėra galimi, naudojama iš anksto nustatyta vertė (numatytoji: 200 mmHg). Tolesniems matavimams pripūtimo slėgis automatiškai nustatomas 30 mmHg virš paskutinį kartą išmatuotos sistolinės vertės.

Matavimas pripūtimo metu

٠

Kraujo spaudimas matuojamas jau manžetės pripūtimo metu. Lyginant su išleidimo režimu, pripūtimo slėgis yra ženkliai sumažinamas iki minimalaus lygio virš paciento sistolinio spaudimo. Viršijus sistolinį spaudimą keliais mmHg, manžetė per kelias sekundes visiškai išleidžiama, todėl sutrumpėja matavimo trukmė.

Jei sistolinis kraujo spaudimas yra didesnis nei 210 mmHg, modulis automatiškai persijungia į matavimą išleidimo metu.

Matavimo metodą nustato techninės priežiūros tarnyba TSM režime. Pripūtimo metodas yra numatytasis nustatymas.

ABPM galimos šios funkcijos:

- Paprastas greitas matavimas.
- Kraujo spaudimo ir pulso rodymas Pradžios ekrane.
- Automatinis, ciklinis matavimas.
- Individualus ribų pritaikymas pagal kraujo spaudimą.
- Kraujo spaudimo ir pulso kreivių rodymas pasirinkta spalva.
- Matavimų dokumentavimas su laiko nuorodomis.
- Ribas viršijančių matavimų rodymas kitomis spalvomis.

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų rodmenų!

Funkcija neatleidžia naudotojo nuo pareigos reguliariai stebėti pacientą. Perduodamos ir rodomos informacijos nederėtų naudoti kaip vienintelio šaltinio medicininėms indikacijoms.

- Reguliariai stebėkite pacientą.
- Niekada nekeiskite procedūros parametrų remdamiesi vien rodomomis vertėmis.
- Gydantis gydytojas atsako už medicinines indikacijas.

ABPM kontroliuoja matavimo ribines vertes. Daugiau informacijos rasite skyriuje Techniniai duomenys.

ABPM prijungimo portas yra kairėje aparato pusėje.

Manžetę galima padėti į galinėje monitoriaus pusėse esantį manžetės krepšelį.

ABPM buvo kliniškai ištirtas pagal ISO 81060-2 reikalavimus.

11.2.1 Manžetė

B. Braun tiekiamos manžetės yra be latekso. Tai pažymima simboliu ant manžetės.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų matavimo rodmenų!

Netinkama manžetė daro įtaką ABPM prietaiso veikimui.

 Naudokite tik B. Braun pristatytas manžetes. Kitų gamintojų manžetės turi būti patvirtintos įgaliotų institucijų.

Manžečių dydžiai

Galimos šių dydžių manžetės:

- Maža (S): žasto dydis 18–26 cm
- Vidutinė (M): 25–35 cm
- Didelė (L): 33–47 cm
- Labai didelė (XL): 42–54 cm

Su kiekvienu aparatu pristatoma vidutinio dydžio manžetė.



Netinkamo dydžio manžetė galima lemti netikslius matavimo duomenis!





lliustracija 11-4 Manžetė

- 1. Prieš uždedant manžetę ją suspauskite, kad išeitų oras.
- 2. Tvirtai uždėkite manžetę ant paciento žasto.
- 3. Uždėkite taip, kad vidinėje pusėje esanti atžyma būtų ant arterijos.
- 4. Uždėkite manžetę apyt. 2 cm virš alkūnės.
- 5. [sitikinkite, kad manžetės vamzdelis nesulinkęs.
- Jei taikoma, nustatykite pageidaujamus matavimo ciklo intervalus (1– 60 min., priklausomai nuo paciento būklės).

Manžetė turėtų būti širdies lygyje (manžetės vidurinė dalis ties dešiniuoju prieširdžiu).

A [SPĖJIMAS!

i

Pavojus pacientui dėl kūno dalių suspaudimo ar kraujo tėkmės sutrikdymo!

Nuolatinis manžetės spaudimas ar per dažni matavimai gali suspausti kūno dalis ar sutrikdyti kraujo tekėjimą.

- Venkite atlikti per dažnus kraujo spaudimo matavimus.
- Reguliariai tikrinkite kūno dalis.
- Įsitikinkite, kad manžetės vamzdelis nesulinkęs.

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl sumažėjusio dializės efektyvumo!

- Nedėkite manžetės ant kateterizuotos rankos.
- Nedėkite manžetės ant kraujagyslių, naudojamų intraveninėms infuzijoms ar hemodializei.

A [SPĖJIMAS!

Uždėjus manžetę ant žaizdos, kyla pavojus pacientui!

Žaizda gali vėl atsiverti.

Niekada nedėkite manžetės ant žaizdos.
🛕 [SPĖJIMAS!

Infekcijos pavojus pacientui!

Manžetė gali būti užteršta.

 Kai gydomi infekuoti (pvz., hepatitas B) pacientai, kiekvienam pacientui turi būti naudojama atskira manžetė.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientams, kuriems atlikta mastektomija, dėl limfostazės!

- Nedėkite manžetės ant rankos toje pusėje, kurioje atlikta mastektomija.
- Matavimui naudokite kitą ranką ar koją.

Manžetės valymas / sterilizavimas

PRANEŠIMAS!

Niekada neautoklavuokite manžetės.

- 1. Užtikrinkite, kad valymo metu į magistralių jungtis nepatektų skysčio.
- **2.** Manžetę valykite / sterilizuokite tik muilinu vandeniu ar spiritiniu tirpalu (pvz., Meliseptol).

Manžetės prijungimas prie aparato

1. Prijunkite manžetės vamzdelį prie ABPM jungiamojo vamzdelio.



- 2. Prijunkite ABPM jungiamąjį vamzdelį prie aparato spaudimo matavimo jungties.
- 3. [sitikinkite, kad jungtys yra sandarios.

11.2.2 ABPM nustatymai

i

i

Reinfuzijos metu ABPM nustatymai negalimi.

- ABPM
- Palieskite ABPM piktogramą *[vesties* ekrane.
 Atidaromas *ABPM nustatymų* ekranas.
- 1 Ribinės pavojaus signalų vertės
- 2 Automatinis ribų pritaikymas
- 3 Matavimo dažnis [minutėmis]
- 4 Aktyvinti / išjungti ciklinius matavimus
- 5 ljungti / išjungti ABPM
- Grafinių kraujo spaudimo tendencijų peržiūra
- 7 Atliktų kraujo matavimų lentelė

Contraction of the					
Prescription UF Di Di Di Di Di Di Di Di Di Di	Heparin 	SN HDF	Adimea D11))	HCT ABPM DioLo	gic Limits
1 jolinė apatinė riba	mmHg Sisto	linė viršutinė riba	mmHg		
- 70	+ -	- 200	+		
Diastolinė apatinė riba	mmHg Dias	tolinė viršutinė riba	mmHg		
- 40	+ -	- 130	+		
Pulso apatinė riba	1/min Puls	o viršutinė riba	1/min.	Ribos reguliavimas	
- 50	+ -	- 140	+	Nustatyt 2	
Ciklo dažnis	min.	•			
3 - 30	+	5 ABP	M		
Pradėti ciklą			Pradėti		
ijungta li	ijungta			mmHg	
- Pradžia				Sa	ranka 💽 💼
			-		

Iliustracija 11-5 ABPM nustatymai [vesties ekrane

Aliarmo ribų nustatymas

- 1. Palieskite atitinkamą vertę, kad rankiniu būdu nustatytumėte aliarmo ribas. arba
- **2.** Norėdami pritaikyti aliarmo ribas pagal išmatuoto kraujo spaudimo vertes, palieskite *Ribų reguliavimas*, *Nustatyti* (Iliustracija 11-5, ②).
 - ✤ Rodomas langas Naujos aliarmo ribos.
- 3. Palieskite OK, kad patvirtintumėte naujas aliarmo ribas.

Visada patikrinkite, ar ABPM *ribų reguliavimo* funkcija nustatė teisingas aliarmo ribas.

Aliarmas	Numatytasis	Apatinė riba	Viršutinė riba
Sistolinė apatinė riba	70 mmHg	50 mmHg	200 mmHg (bet ne aukštesnė negu įvesta viršutinė sistolinė riba)
Sistolinė viršutinė riba	200 mmHg	70 mmHg (bet ne žemesnė negu įvesta apatinė sistolinė riba)	245 mmHg

Aliarmas	Numatytasis	Apatinė riba	Viršutinė riba
Diastolinė apatinė riba	40 mmHg	40 mmHg	130 mmHg (bet ne aukštesnė negu įvesta viršutinė diastolinė riba)
Diastolinė viršutinė riba	130 mmHg	40 mmHg (bet ne žemesnė negu įvesta apatinė diastolinė riba)	220 mmHg
Pulso dažnio apatinė riba	50 min ⁻¹	40 min ⁻¹	140 min ⁻¹ (bet ne didesnis negu įvestas didžiausias pulso dažnis)
Pulso dažnio viršutinė riba	140 min ⁻¹	50 min ⁻¹ (bet ne mažesnis negu įvestas mažiausias pulso dažnis)	200 min ⁻¹

Ciklinių matavimų nustatymas

- 1. Kad aktyvintumėte / išjungtumėte ciklinius matavimus pagal nustatyta matavimo dažnį, pasirinkite Pradėti ciklą, Įjungti (Iliustracija 11-5, ④).
- 2. Kad nustatytumėte matavimų dažnumą, pasirinkite Ciklo dažnis 3 . Galimas intervalas: 1 iki 60 minučių.

TSM režime galima nustatyti, ar cikliniai matavimai turi būti nutraukti perėjus į dezinfekcijos režimą.

PRANEŠIMAS!

İ

1

Po pradinio matavimo aliarmo ribas reikia nustatyti abipus esamos kraujo spaudimo reikšmės. Rekomenduojamas aliarmo ribų diapazonas yra apyt. ± 30 mmHg kritinėse srityse, ± 10 mmHg paskutinį kartą atliktų matavimų ribose. Geriausi matavimai gaunami, kai manžetė yra širdies lygyje, kadangi nesant aukščių skirtumo, išmatuotas kraujo spaudimas nesiskiria nuo realaus kraujo spaudimo.

Tolimesnius ABPM parametrus įgalioti vartotojai gali nustatyti Vartotojo sąrankos režime.

11.2.3 Kraujo spaudimo matavimas

Kraujo spaudimo matavimo nurodymai

Siekiant gauti teisingus kraujo spaudimo matavimus ramybės būsenoje, užtikrinkite, kad pacientas sėdi:

- patogioje padėtyje,
- nesukryžiuotomis kojomis,
- · paciento nugara ir rankos tinkamai atremtos,
- pacientas turi būti atsipalaidavęs ir matavimo metu nekalbėti.

Kraujo matavimo rezultatus gali paveikti

- matavimo vieta,
- paciento padėtis (stovima, sėdima, gulima),
- mankšta,
- paciento fiziologinė būsena,
- paciento apranga.

ABPM veikimą ir (ar) kraujo spaudimo matavimo rezultatus gali paveikti šie aplinkos ar veiklos veiksniai:

- aritmijos, tokios kaip priešlaikinis prieširdžių ar skilvelių susitraukimas ar prieširdžių virpėjimas,
- arteriosklerozė,
- prasta perfuzija,
- diabetas,
- amžius,
- nėštumas,
- preeklampsija,
- inkstų ligos,
- paciento judesiai, drebulys, šiurpulys.

Nenumatytų rodmenų atveju:

- 1. Patikrinkite paciento padėtį ir matavimo sąlygas.
- 2. Pakartokite matavimą.
- 3. Atlikite kontrolinį matavimą, jei reikia.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų matavimo rodmenų!

Manžetės slėgis gali sutrikdyti ar laikinai nutraukti kitų matavimo prietaisų, kurie naudojami ant tos pačios paciento galūnės, veikimą.

- Reguliariai stebėkite pacientą.
- Patikrinkite stebėsenos rezultatus prieš keisdami procedūros parametrus.
- Niekada nekeiskite procedūros parametrų remdamiesi vien rodomomis vertėmis.
- Gydantis gydytojas atsako už medicinines indikacijas.

256

Matavimų pradžia ir pabaiga



Pagal IEC standartą pirmasis matavimas turi būti atliekamas anksčiausiai praėjus 5 minutėms nuo procedūros pradžios.

Kraujo spaudimo matavimus galima pradėti keliais būdais.

1. *Laikrodžio* ekrane palieskite *Paleisti* arba

Palieskite *Paleisti* (Iliustracija 11-6, ①) *Pradžios* ekrane arba

Palieskite *Paleisti* ties *ABPM nustatymų* grupės laukeliu *[vesties* ekrane (Iliustracija 11-5 ABPM nustatymai [vesties ekrane (254), ⑤).

Rodomi paskutiniai sistolinio ir diastolinio spaudimo ir pulso dažnio matavimai.



by Mygtuko užrašas Paleisti pakeičiamas į Stabdyti.

Iliustracija 11-6 Pradžios ekranas

2. Kad sustabdytumėte vykdomą kraujo spaudimo matavimą, spauskite *Stabdyti.*



11.2.4 Tendencijų peržiūra ir matavimų sąrašas

i

Atšaukus matavimus, ekrane rodoma "---". Matavimų sąraše visi rezultatai rodomi su laiko indikacijomis. Raudona spalva rodomos reikšmės reiškia, kad ribos buvo viršytos.

Reinfuzijos metu, nuspaudus ABPM piktogramą, rodomi ankstesnių procedūrų matavimai.

Tendencijų peržiūra ir kraujo spaudimo matavimai

1. ABPM ekrane palieskite Tendencijos.

Paciento vardas	Procedūra	HD	
Prescription UF DF	Heparin SN HDF Adime 	Hict ABPM bioLogic Li	mits
Nustatymai Tendencija Sąrašas			
Sistolinis/Diastolinis			
mmHg 210			
180			
150			
90			
60			
30 7:30	8:00	8:30	
Ciklo dažnis			
- 30 -	ABPM		
Pradėti cikla	► Pr	adéti 123/74 47	
ljungta		mmHg 1/min.	
Dradžia		Caraulea	
- Tauara		Зајанка	
	100	Adimea: tikslinis Kt/V rodiklis nebus	pasiektas

b Matavimai pateikiami grafiškai.

Iliustracija 11-7 Matavimų grafinis atvaizdavimas (tendencijų peržiūra)

- Kad pasirinktumėte kitą grafiką, paspauskite parametro pavadinimą ekrane.
 - Atidaromas išskleidžiamas sąrašas su parametrais, kuriuos galima pasirinkti tendencijų rodymui:
 - sistolinis / diastolinis kraujo spaudimas,
 - pulso dažnis,
 - vidutinis arterinis spaudimas (MAP).

i

Klaidingi matavimai yra žymimi žvaigždute priekinėje pozicijoje. Aktyvinus eilutę su žvaigždute, iškviečiamas langas su matavimo rezultatais ir klaidos aprašymu.

Kraujo spaudimo matmenų sąrašas

- 1. ABPM ekrane palieskite Sąrašas.
 - 🏷 Matavimai pateikti lentelėje:
 - laikas (val.:min.)
 - sistolinis kraujo spaudimas (mmHg)
 - diastolinis kraujo spaudimas (mmHg)
 - MAP (vidutinis arterinis spaudimas)
 - pulsas (1/min. = dūžiai per minutę arba min.⁻¹)



Iliustracija 11-8 Kraujo spaudimo matmenų sąrašas

i

Jei matavimai yra už diapazono ribų, sąraše jie rodomi raudona spalva.

11.3 Adimea

Adimea yra tikslaus matavimo metodas, skirtas dializės dozės stebėjimui visos procedūros metu. Adimea veikia spektroskopijos (UV šviesa) principu ir matuoja šlapimo atliekų produktų sumažėjimą dializato išleidimo angoje.

Dėl nuolat atliekamų matavimų galima nustatyti ir pateikti Kt/V ir šlapalo (URR) mažinimo santykį. Taip pat yra galimybė rodyti UV šviesos sugerties vertes, o tai leidžia įvertinti medžiagų sumažėjimą visos procedūros metu.

Dializės efektyvumą veikiantys faktoriai:

- paciento sausasis svoris,
- kraujo tėkmė,
- dializės tirpalo tėkmė,
- dializatorius (tipas, būsena),
- procedūros trukmė,
- recirkuliacija.

Faktinį Kt/V apskaičiuoti galima 2 skaičiavimo metodais:

- vieno rodiklio Kt/V (spKt/V) ir
- palyginamuoju Kt/V (eKt/V), kuris atsižvelgia į šlapalo atsinaujinimą po dializės.

Metodas nustatomas *Vartotojo sąrankos* režime ir rodomas *[vesties* ekrane, *Adimea* skiltyje.

Adimea nustato Kt/V ± 10 % tikslumu. Adimea atliekami UV matavimai patvirtinami naudojant intradialitinį mėginių ėmimą, taip pat prieš dializę ir po dializės imamais mėginiais. spKt/V ir eKt/V apskaičiuojami pagal Daugirdo formulę. Daugiau informacijos rasite: Castellarnau, A., Werner, M., Günthner, R., Jakob, M.: "Kt/V nustatymas realiuoju laiku pagal UV sugertį panaudotame dializate: metodo patvirtinimas", "Kidney Int.", 2010 lapkričio mėn.;78(9):920-5.

Daugiau informacijos apie Kt/V rasite skirsnyje 13.9 Formulės (375).

11.3.1 Adimea parametrų nustatymas

- 1. Palieskite Adimea piktogramą [vesties ekrane.
 - ♦ Atidaromas Adimea ekranas.
- 1 Einamasis Kt/V ar URR
- 2 Palieskite, kad pasirinktumėte Kt/V, URR ar UV sugerties grafiką
- 3 Tikslinės vertės linija
- 4 Orientacinė linija
- 5 Tikslinė Kt/V reikšmė
- 6 Paciento drėgnas svoris (prieš dializę)
- 7 ljungti / išjungti tikslinės vertės įspėjimą

1

mmHg		Pacie	ento vardas		Pro	cedūra			HD				
Art. 100 ► 0	Presc	ription UF	₽ ★	Heparin - TH	sn		Adimea	Hct	АВРМ	bioLogic	Limits		₽≮
-400►	1	Einamasis Kt/V	rodiklis										
Ven.	2 Kt/	0,33 ⁄											
0 -100>		1.0 3						4-][
130 PBE		0,0 0:00		1:00		2:00		3	:00				<u>.</u> "
	5	īkslin. Kt/V	20		ac. svoris	20.0	kg	Tiksli	nės vertės į	spėjimas	_		
164		adžia	,20			80,0	فيغدره		Jungta -	Saranka			
÷,	?	>			BF	100) mi/min.	Adimea: I	tikslinis KtA	/ rodiklis nebu	<mark>is pasiekta</mark> 9:	as :58	A

Iliustracija 11-9 Adimea [vesties ekrane

- 2. [veskite paciento drėgną svorį 6).
 - Jei prieš dializę įvedamas paciento svoris, nuo pat procedūros pradžios skaičiuojamos ir rodomos Kt/V, URR ir UV sugerties vertės.

Įvesti paciento svorį ir aktyvinti Adimea galima bet kuriuo procedūros metu. Kt/V, URR ir UV sugerties vertės visada rodomos atsižvelgiant į jau praėjusį dializės laiką.

- 3. [vesti / keisti tikslinį Kt/V rodiklį ⑤.
- 4. ljungti / išjungti tikslinį įspėjimą ⑦.
 - Igalinus tikslinės vertės įspėjimą, ekrane rodomas atitinkamas įspėjimas, jei procedūros pabaigoje galimai nebus pasiekta tikslinė Kt/V vertė.
 - Naudotojas gali koreguoti parametrus, kad būtų įvykdyta numatyta dializės dozė.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Ši funkcija neatleidžia naudotojo nuo pareigos atlikti reguliarias paciento patikras. Perduodamos ir (ar) rodomos informacijos nederėtų naudoti kaip vienintelio šaltinio medicininėms indikacijoms.

- Reguliariai tikrinkite pacientą.
- Kt/V skaičiavimas neatstoja pareigos patikrinti, ar procedūra vykdoma pagal gydytojo nurodymus.
- Niekada nepriimkite su gydymu susijusių sprendimų remdamiesi tik rodomomis vertėmis.
- Gydantis gydytojas atsako už medicinines indikacijas.

Pasirodžius tikslinės vertės įspėjimui, galima keisti toliau pateiktas vertes (dažniausiai tam reikia gydytojo sutikimo), siekiant pakoreguoti tikslinį Kt/V rodiklį:

- Tikslinis Kt/V (5),

i

i

- Procedūros trukmė Paskirto gydymo ekrane, Procedūros trukmė,
- DF tėkmė Paskirto gydymo ekrane, Dializato tėkmė,
- Kraujo tėkmė, spaudžiant "+" / "-" mygtukus monitoriuje.

Tolimesnius Adimea parametrus galima nustatyti Vartotojo sąrankos režime.

11.3.2 Grafinis atvaizdavimas procedūros metu

- 1. Pasirinkite: *Kt/V* (spKt/V arba eKt/V, pagal nustatymus *Vartotojos sąrankos* režime), *URR* arba *Sugertis,* kad perjungtumėte rodomus parametrus.
 - Grafinė einamosios procedūros peržiūra yra rodoma atitinkamame ekrane.



Iliustracija 11-10 Grafinis dializės efektyvumo atvaizdavimas

- Mėlyna linija atspindi realų atitinkamo parametro progresą iki atitinkamo procedūros taško.
- Žalia punktyrinė linija yra kaip orientyras, nurodantis, ar faktinė procedūros eiga išpildys tikslinę dializės dozę.
- Punktyrinė linija, einanti po (mėlyna) faktine progreso linija, yra perskaičiuota linijinė orientacinė linija. Jei ši linija yra mėlyna (galutinis taškas didesnis nei tikslinė vertė), tikslinė vertė galimai bus pasiekta; jei ši linija yra raudona (galutinis taškas mažesnis nei tikslinė vertė), pasibaigus nustatytam procedūros laikui, tikslinė vertė galimai nebus pasiekta.

11.3.3 Paciento kortelės privalumai

Naudojant paciento kortelę, įmanoma išsaugoti iki 50 atliktų procedūrų Kt/V ir URR vertes, kurias vėliau galima peržiūrėti ir įvertinti. Be to, galima iškviesti ir grafiškai palyginti 6 paskutinių procedūrų keleto parametrų tendencijas.

Jei reikia, gali būti nustatomos ir analizuojamos tendencijos arba neįprastos procedūros.

Tendencijos informacijos ekrane

- 1. Informacijos ekrane pasirinkite Istorija.
 - Ekrane įjungiamos 2 tendencijų rodymo sritys, kuriose pateikti 20 paskutinių užbaigtų procedūrų duomenys, surikiuoti pagal procedūros datą (iš kairės į dešinę).



Iliustracija 11-11 Parametrų istorija Informacijos ekrane

Ši peržiūra skirta ilgalaikio vertinimo apžvalgai atlikti.

Kad pasirinktumėte kitą grafiką, paspauskite sritį ekrane ①. ljungiamas išskleidžiamas sąrašas su tendencijų peržiūrai galimais parametrais:

- vidutinė kraujo tėkmė,
- vidutinis pulsas,
- santykinis kraujo tūris (ΔBV),
- dializės tirpalo tėkmė,
- paciento sausasis svoris,
- HDF pakaitinio tirpalo tūris,
- heparino dozė,
- galutinis Kt/V (eKt/V arba spKt/V),
- minimalus arterinis slėgis (PA min.),
- maksimalus kraujo pusės pritekėjimo slėgis (PBE maks.),
- maksimalus veninis slėgis (PV maks.),

264

- deguonies saturacija (spO₂),
- sistolinis / diastolinis minimalus ir maksimalus kraujo spaudimai (2 vertės 1 tendencijoje plius vidutinė vertė),
- procedūros trukmė,
- bendras išvalyto kraujo tūris,
- bendras ultrafiltracijos tūris (bendras UF tūris),
- galutinis URR (tik tuo atveju, jei TSM režime nepasirinktas Kt/V).

Detalesnė informacija pateikiama apie paskutines 6 atliktas procedūras. Palietus atitinkamą parametro žymą (Iliustracija 11-11, ②) ties konkrečia data, rodoma konkrečios procedūros parametro tendencija (Iliustracija 11-12). Pasiskirstymas yra 5 minutės. Tendencijos peržiūra uždaroma paspaudus *Atgal* ①.

mmHg		KTV/UV test	Pasiruošimas		0,0 ml/h
Art. 100 ► 0	Šia	ndien Istorija HCT	KU/V Protokolas		大量
-400► -74	2,00	Galutinis Kt/V	31.10 15:48	1 ATGAL	
500	1,00				₿•Į
-100 124 PBE	3,00	Galutinis Kt/V	.00 2.00	ji mia	<u>T</u> r
	2,00			Pradžia	()
167 ≑	0,00	⁾ 10-31 10-30 10-31 10	3110-3110-3110-31	Add DD	A
	0 4	Dale tire taken CO	BF 150 state	16:10	

Iliustracija 11-12 Pasirinkto parametro tendencijų peržiūra

HCT lentelė informacijos ekrane

- 1. Informacijos ekrane pasirinkite HCT.
 - Iš paciento kortelės nuskaitomi 50 paskutinių procedūrų duomenys ir pateikiami ekrane.

Data Min.ΔBV ΔBV pa dd.mm. val.min.	ab. pO2 min priso	pO2 pris. pab		
31.10 03:55		90,90	E	
31.10 03:48	87,80	87,80		
31.10 03:40		88,80		
31.10 03:23	91,20			
31.10 03:36	86,50		÷	
31.10 12:34	91,40	91,40		
31.10 12:29		91,40		
31.10 12:24	91,40	91,40	ų	Prad
31.10 12:23		86,50		Ľ

Iliustracija 11-13 HCT lentelė Informacijos ekrane

Parametras	Aprašymas
Data [dd.mm.val.:min]	Atliktų procedūrų datos
Min. Δ BV	Minimali išmatuoto santykinio kraujo tūrio vertė procedūros metu
Δ BV pab.	Paskutinė išmatuota santykinio tūrio vertė procedūros metu
pO2 min priso[%]	Minimali išmatuota deguonies saturacijos vertė procedūros metu
pO2 pris. pab[%]	Paskutinė išmatuota deguonies saturacijos vertė procedūros metu

Kt/V lentelė informacijos ekrane

- 1. Informacijos ekrane pasirinkite Kt/V.
 - Iš paciento kortelės nuskaitomi 20 paskutinių procedūrų duomenys ir pateikiami ekrane.

Šiandien	Istorija	нст	Kt/V Pro	otokolas				
Data dd.mm. val.min.	Tikslin. Kt/V	Kt/V	Pac. svoris	Kraujo tėkmė	DF tekmé	URR		
31.10.2017 15:55	1,32	1,64	89,00	280,00	600,00	80,58	0	
31.10.2017 15:48	1,33	1,35	87,00	280,00	600,00	74,11		
31.10.2017 15:40	1,33	1,36	86,00	270,00	600,00	74,27		
31.10.2017 15:23	1,32	1,42	87,00		600,00	75,76		
31.10.2017 03:36	1,20	1,82	88,00	280,00	600,00	83,71	÷	
31.10.2017 00:34	1,20	1,65	88,00	290,00	600,00	80,81		
31.10.2017 00:29	1,20	1,48	87,00	280,00	600,00	77,26		
31.10.2017 00:24	1,30	1,38	88,00	270,00	600,00	74,84		Prad
31.10.2017 00:23	1,20	1,64	90,00	260,00	600,00	80,63	T	÷
30 10 2017								

Iliustracija 11-14 Kt/V lentelė Informacijos ekrane

Parametras	Aprašymas
Data [dd.mm val.:min]	Atliktų procedūrų data ir laikas
Tikslin. Kt/V [–]	Įvesta tikslinė Kt/V reikšmė
Kt/V [–]	Pasiekta Kt/V reikšmė
Pac. svoris [kg]	Paciento svoris prieš dializę
Kraujo tėkmė [ml/min.]	Vidutinė kraujo tėkmė visos procedūros metu
DF tėkmė [ml/min.]	Vidutinė dializato tėkmė visos procedūros metu
URR [–]	Pasiektas šlapalo koncentracijos mažėjimo greitis

i

Jei matavimai yra už diapazono ribų, sąraše jie rodomi raudona spalva.

11.4 Hematokrito daviklis (HCT daviklis)

11.4.1 Funkcija

HCT jutiklis optiniu davikliu neinvaziniu būdu matuoja ekstrakorporinės kraujo pusės kraujo parametrus. Jis įmontuotas aparato priekinėse durelėse, šalia saugos oro daviklio. Būtina įstatyti B. Braun arterinę kraujo magistralę su "multiconnector" tipo jungtimi. Papildomos vienkartinės priemonės nereikalingos. Palaikomi visi procedūros tipai.

HCT jutiklis yra patvirtintas naudoti tik su B. Braun kraujo magistralėmis ir "multiconnector" tipo jungtimi!

Matuojami ir skaičiuojami toliau pateikti kraujo parametrai:

- Santykinis kraujo tūris (RBV) %
- Kraujo įsotinimas deguonimi (spO₂) %

HCT jutiklio vertės rodomos *[vesties* ekrane, *HCT* duomenys skiltyje, taip pat išsaugomos paciento kortelėje (jei naudojama) ir gali būti iškviečiamos kaip tendencijos *Informacijos* ekrane.

Taikymo sritys

i

- Procedūros metu gauti informaciją apie paciento skysčių būseną.
- Išvengti hipotenzijos epizodų, naudojant santykinio kraujo tūrio vertes.
- Stebėti kritinių pacientų deguonies situaciją.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Ši funkcija neatleidžia naudotojo nuo pareigos atlikti reguliarias paciento patikras. Perduodamos ir (ar) rodomos informacijos nederėtų naudoti kaip vienintelio šaltinio medicininėms indikacijoms.

- Reguliariai tikrinkite pacientą.
- Niekada nepriimkite su gydymu susijusių sprendimų remdamiesi tik rodomomis vertėmis.
- Gydantis gydytojas atsako už medicinines indikacijas.

11.4.2 Grafinis atvaizdavimas

Santykinis kraujo tūris

Sumontavus HCT jutiklį, aparatas matuoja absoliučią hematokrito (HCT) vertę. Pagal šias vertes apskaičiuojamas santykinis kraujo tūris (RBV). Grafikas gali būti rodomas *[vesties* ekrane. Galima nustatyti maksimalią RBV tendencijos nuolydžio ribą. Galima įjungti arba išjungti HCT aliarmus ir įspėjimus. Rodomos RBV ir RBV nuolydžio vertės.

RBV nuolydis skaičiuojamas kas 5 minutes, priklausomai nuo RBV verčių per paskutiniąsias 30 procedūros minučių, ir išreiškiamas %/val.



Iliustracija 11-15 RBV nuolydis *[vesties* ekrane

Periferinis deguonies prisotinimas (spO₂)

Aparatas deguonies prisotinimą rodo *[vesties* ekrane. Galima nustatyti minimalią deguonies prisotinimo ribą. Galima įjungti arba išjungti HCT aliarmus ir įspėjimus. Rodomos spO₂ ir RBV nuolydžio vertės.



lliustracija 11-16 O2 prisotinimas *[vesties* ekrane

11.5 bioLogic Fusion

bioLogic Fusion yra papildoma biologinio grįžtamojo ryšio sistema, naudojama ultrafiltracijos (UF) greičiui kontroliuoti visos dializės procedūros metu, priklausomai nuo paciento sistolinio kraujo spaudimo ir santykinio kraujo tūrio (RBV).

bioLogic Fusion gali naudoti tik specialiai tam apmokyti asmenys. Medicininės indikacijos, pacientų populiacija ir eksploatavimo sąlygos yra tokios pat, kaip aparato, automatinio kraujo spaudimo matavimo prietaiso (ABPM) ir hematokrito (HCT) jutiklio.

Pareikalavus, galite gauti informaciją apie metodus, kuriais buvo vertinamas bioLogic Fusion, bei tyrimo metu nustatytą teigiamą ir neigiamą poveikį.

11.5.1 Naudojimas ir darbo režimas

Pagrindinė funkcija

i

Esant normalioms sąlygoms, dializė su bioLogic Fusion įjungiama maksimaliu UF greičiu, kol pasiekiamas 65 % UF tūris. Tada UF greitis yra lėtai mažinamas, kol pasiekiama 85 % viso UF tūrio, ir jis išlieka pastovus, esant žemam lygiui, iki procedūros pabaigos.

Dializės patirtis rodo, kad procedūros metu pacientams pasireiškia individualūs kraujo spaudimo progresijos modeliai, o kraujo tūrio sumažėjimas yra pagrindinis hipotenzijos epizodo veiksnys. Todėl bioLogic Fusion matuoja ir stebi paciento sistolinį kraujo spaudimą (ilgi reguliarūs intervalai sumažina paciento diskomfortą) ir nuolat tarp matavimų stebi RBV. Jei sistolinis spaudimas nukrenta, pastebimas jo mažėjimas ar RBV pažeidžia anksčiau nustatytas RBV nuolydžio ribas, bioLogic Fusion sumažina UF greitį. Tokiu būdu kraujo spaudimas stabilizuojamas ir apsaugoma nuo galimo hipotenzijos epizodo (žr. Iliustracija 11-17).

UF greitis skaičiuojamas 5 minučių intervalais. bioLogic Fusion apjungia 3 skirtingus metodus:

- Reguliarus kraujo spaudimo matavimas,
- Kraujo spaudimo progresijos skaičiavimas tarp šių matavimų ("GuideLine Technique") ir
- Santykinio kraujo tūrio tendencijos stebėsena.

Reguliarus kraujo spaudimo matavimas

Nuo procedūros pradžios kraujo spaudimas matuojamas automatiniu kraujo spaudimo matavimo prietaisu (ABPM) kas 20 minučių (žr. skirsnyje 11.2 Automatinis kraujo spaudimo matavimo prietaisas (ABPM) (250)), kol pasiekiamas 65 % UF tūris. Tada matavimo intervalai atliekami kas 30 minučių, siekiant sumažinti matavimų keliamą poveikį pacientui. Taigi, pavyzdžiui, kai UF greitis yra 140 %, per 4 valandas trunkančią procedūrą paciento kraujo spaudimas matuojamas tik 10 kartų. Galima atlikti papildomus kraujo spaudimo matavimus, pvz., per ilgesnį laiko intervalą, ir algoritme į juos atsižvelgiama.

- 1 Santykinis kraujo tūris (RBV) [%]
- 2 Ultrafiltracijos greitis [ml/ val.]
- 3 Sistolinis kraujo spaudimas [mmHg]
 - didelis taškas:
 - išmatuota vertė - mažas taškas:
 - apskaičiuota vertė
- 4 Sistolinio spaudimo apatinė riba (SLL)

11

5 Hipotenzijos rizika [%]



Iliustracija 11-17 bioLogic Fusion - UF greičio reguliavimo pavyzdys

Jei išmatuotas sistolinis kraujo spaudimas (Iliustracija 11-17, ③) nukrenta žemiau 1,25*SLL (sistolinės apatinės ribos ④), laikas tarp kraujo spaudimo matavimų sumažinamas iki 5 minučių. Jei matuojamas sistolinis kraujo spaudimas nukrenta žemiau SLL, UF greitis ② nedelsiant mažinamas, kol kraujo spaudimas vėl tampa didesnis nei ši apatinė riba.

bioLogic Fusion įvertina per paskutines 120 minučių išmatuotas kraujo spaudimo vertes. Taip galimas spaudimo mažėjimo per ilgą laiko tarpą aptikimas, kad būtų galima laiku sumažinti UF greitį.

"GuideLine Technique" funkcija

Iki 100 prieš tai atliktų procedūrų kraujo spaudimo progresijos yra kaupiamos pacientui priskirtoje atmintyje ir saugomos paciento kortelėje (žr. skirsnį 11.1 Kortelių skaitytuvas ir paciento kortelė (245)). "GuideLine Technique" funkcija išsaugotose paciento kreivėse randa geriausią atitikmenį išmatuotam kraujo spaudimui ir naudoja šią kreivę kaip gairę UF greičio reguliavimui. Ši procedūra atliekama po kiekvieno kraujo spaudimo matavimo.

Be paciento vedančiųjų kreivių, aparate saugomos 3 statistiškai tipiškos kreivės, gautos iš beveik 400 dializės procedūrų. Šios pradinės kreivės leidžia naudoti "GuideLine Technique" net tuo atveju, jei paciento vedančiosios kreivės tuo metu nėra prieinamos arba, jei paciento kortelė nėra įdėta į kortelių skaitytuvą.

Santykinio kraujo tūrio (RBV) tendencija

Siekiant pagerinti algoritmo veikimą ir patikimumą, tuo metu, kai kraujo spaudimui numatyti naudojama "GuideLine Technique" funkcija, būtina stebėti fiziologinį parametrą. Tačiau, padidinus kraujo spaudimo matavimų skaičių, žymiai sumažėtų paciento komfortas. Todėl atliekamas neinvazinis ir pacientui patogesnis papildomo parametro matavimas: santykinis kraujo tūris.

(Pasirenkamas) hematokrito jutiklis (žr. skirsnyje 11.4 Hematokrito daviklis (HCT daviklis) (268)) teikia santykinio kraujo tūrio vertes (delta kraujo tūris, %) kas 10 sekundžių. bioLogic Fusion pagal šias vertes apskaičiuojama RBV tendencijos paskutinių 10 minučių nuolydžius (Iliustracija 11-18) ir taip stebima RBV mažėjimo raida.



Iliustracija 11-18 Santykinio kraujo tūrio tendencija (%) procedūros metu (laikas minutėmis)

bioLogic Fusion veikimo režimai

Priklausomai nuo aparato konfigūracijos, bioLogic Fusion turi 2 veikimo režimus:

- bioLogic Light: UF greitis kontroliuojamas pagal sistolinio kraujo spaudimo progresiją
- bioLogic Fusion: UF greitis kontroliuojamas pagal sistolinį kraujo spaudimą ir santykinio kraujo tūrio progresiją.

Jei yra papildomas HCT jutiklis, galima rankiniu būdu perjungti iš vieno režimo į kitą.

Aliarmo būsenos

•

Aliarmo atveju aparatas perjungiamas į saugią būseną. Reakcija priklauso nuo aliarmo priežasties:

- Perjungiama iš bioLogic Fusion į bioLogic Light, jei
 - ilgiau nei 80 sekundžių negaunamos HCT vertės
- Procedūra, esant minimaliam UF greičiui, kai
 - esamas UF greitis yra didesnis nei maks. UF greitis
 - esamas UF greitis yra mažesnis nei min. UF greitis
 - esamas sistolinis kraujo spaudimas yra žemiau apatinės ribos (SLL) ir esamas UF greitis yra didesnis nei minimalus UF greitis ilgiau nei 15 sekundžių
- Apėjimo režimas, kai
 - trūksta 3 ar daugiau kraujo matavimo rodmenų
 - nėra kraujo matavimo užklausos iš bioLogic Fusion praėjus maks. ABPM nuskaitymo intervalui + 60 sekundžių

bioLogic Fusion aliarmai ir įspėjamieji pranešimai pateikti skirsnyje 12.4 Aliarmai ir jų šalinimo veiksmai (303).

bioLogic Fusion įrašai

bioLogic Fusion naudojimas bei susijusių parametrų vertės visos procedūros metu yra kartą per sekundę registruojamos aparato įrašų žurnale. Įvykių žurnalas yra visada prieinamas, net išjungus aparatą ar nutrūkus elektros energijos tiekimui.

Įrašų žurnale registruojami šie parametrai:

- sistolinio kraujo spaudimo apatinė riba
- UF greitis
- sistolinis kraujo spaudimas (einamoji vertė)
- santykinis kraujo tūris (HCT Δ BV)

11.5.2 Nustatymai

- **1.** Pasiruošimo ar procedūros metu palieskite *bioLogic* piktogramą *[vesties* ekrane.
- 2. Pasirinkite Nustatymai.
 - ✤ Rodomas sekantis ekranas:



Iliustracija 11-19 bioLogic Fusion nustatymų ekranas

 Nustatykite bioLogic Fusion parametrus pagal toliau pateiktą lentelę. Dėl medicininių priežasčių procedūros eigoje visus nustatymus taip pat galima keisti.

Simbolis	Tekstas	Diapazonas / Vienetai	Aprašymas
1 bioLogic režimas F		Fusion	Aktyvinamas bioLogic Fusion režimas. UF greičio reguliavimui naudojamas ir kraujo spaudimas, ir santykinis kraujo tūris.
			Jei santykinio kraujo tūrio vertės negaunamos 80 sekundžių (pvz., dėl HCT jutiklio klaidos), automatiškai pasirenkamas bioLogic Light režimas.
		Light	Aktyvinamas bioLogic Light. UF tūrio reguliavimui naudojamas tik kraujo spaudimas.
		lšjungta	Išjungiamas bioLogic režimas.
2	Apatinė sistolinė riba	55–100 mmHg	Nustatoma apatinė sistolinio kraujo spaudimo riba. Rekomendacija: Siekiant užtikrinti efektyvų UF greičio reguliavimą ir optimaliai sumažinti kraujospūdžio matavimus, patariama naudoti rekomenduojamą sistolinę apatinę ribą (žr. ⑤). Jei ši funkcija išjungta, vertę turėtų nustatyti atsakingas gydytojas.

Simbolis	Tekstas	Diapazonas / Vienetai	Aprašymas
3	"bioLogic" maks. UF greitis ml/val.	Min.: vidutinis UF greitis Maks.: apatinė vertė ([2 x vidutinis UF greitis] arba viršutinė UF greičio riba)	Maks. UF greitis procedūrai su bioLogic Fusion nustatomas kaip absoliuti vertė arba kaip vidutinio UF greičio (procentinė) išraiška. Siekiant užtikrinti efektyvų UF greičio reguliavimą ir optimaliai sumažinti kraujospūdžio matavimus, rekomenduojame maks. 160 % UF greitį.
4	"bioLogic" maks. UF greitis %	Min.: 100 % Maks.: apatinė vertė (200 ar [viršutinė UF greičio riba / vidutinis UF greitis x 100])	
5	Nustatyti siūlomą sist. apatinę ribą	ljungta / išjungta	Aktyvinamas / išjungiamas rekomenduojamos sistolinio kraujo spaudimo apatinės ribos (SLL) taikymas. Aktyvinimas TSM režime.
6	UF tūris	ml	Rodomas ultrafiltracijos tūris, nustatytas pagal UF parametrus pasiruošimo metu.
7	Terapijos trukmė	val.:min.	Rodoma procedūros trukmė, nustatyta pasiruošimo metu pagal UF parametrus.
8	Fakt. / reikalingas UF tūris	%	Pasiekto UF tūrio rodymas (einamojo UF tūrio ir reikalingo UF tūrio santykis).
9	Siūloma sist. apatinė riba	65–80 mmHg	Rekomenduojamos sistolinio kraujo spaudimo apatinės ribos (SLL) rodymas (tik aktyvinus šią funkciją TSM režime). Rekomenduojama SLL skaičiuojama pagal paskutinių dviejų kreivių, išmatuotų tarp 90 ir 150 procedūros minučių, sistolinio kraujo spaudimo verčių vidurkį.
10	UF greičio vidurkis	ml/val.	Rodomas vidutinis UF greitis, nustatytas pasiruošimo metu pagal UF parametrus.
11	Bendras suleistas boliusas	ml	Bendro tirpalo tūrio (arterinio ar infuzinio boliuso), suleisto einamosios procedūros metu, rodymas.



SLL ir maks. UF greitį turi nurodyti už gydymą atsakingas gydytojas. SLL turi būti nustatoma kuo žemesnė, kiek tai gali toleruoti pacientas.

i

Sauso paciento svorio pasiekimas per nustatytą procedūros laiką gali būti nesuderinamas su stabilia kraujo spaudimo būsena. Už gydymą atsakingas gydytojas turi nuspręsti:

- Pritaikyti UF tūrį
- Pailginti procedūros trukmę
- Patvirtinti, kad tikslinė UF nebuvo pasiekta.

Rekomenduojamos sistolinio kraujo spaudimo apatinės ribos nustatymas (SLL)

Aktyvinus rekomenduojamą SLL, patvirtinama vertė (1), esanti Iliustracija 11-19. Pasirinktinai, sistolinę apatinę ribą galima nustatyti (2) padėtyje.

Priimant sistemos siūlomą SLL ribą, vartotojas privalo įsitikinti, ar ši vertė yra paciento tolerancijos ribose.

bioLogic režimų aktyvinimas / išjungimas



i

bioLogic režimus galima išjungti ir vėl įjungti per pirmąsias 5 procedūros minutes. Praėjus šiam laikui, veiksmus reikia papildomai patvirtinti: *Išjungus bioLogic, vėl įjungti nebus galima! Ar tikrai?*. Patvirtinus šį veiksmą, nebus galima vėl įjungti bioLogic režimų!

Jei bioLogic buvo išjungtas pirmąsias 5 procedūros minutes, aktyvinti jo nebegalima.

1. Norėdami įjungti bioLogic Fusion ar bioLogic Light, palieskite mygtuką *Fusion* arba *Light bioLogic režimų* grupės langelyje (Iliustracija 11-19, ①).



ljungus bioLogic režimą, aktyvinti UF profiliai yra išjungiami.

 Norėdami išjungti bioLogic režimus, palieskite *lšjungti bioLogic režimų* grupės laukelyje.

🛕 PERSPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl sumažėjusio kraujo spaudimo!

Išjungus bioLogic Fusion, gali padidėti UF greitis, kadangi aparatas bandys kompensuoti buvusį mažą UF tūrį.

- Išjungus bioLogic Fusion, dėmesingai sekite UF greitį.
- Esant reikalui, sumažinkite UF tūrį.

11.5.3 Grafinis atvaizdavimas

- **1.** Pasiruošimo ar procedūros metu palieskite *bioLogic* piktogramą *[vesties* ekrane.
- 2. Pasirinkite Tendencija.
 - ✤ Rodomas sekantis ekranas:



Iliustracija 11-20 bioLogic Fusion - Tendencijų ekranas

i

Procedūros metu, po 2 minučių *Tendencijų* ekraną automatiškai pakeičia *Laikrodžio* ekranas.

🏷 Tendencijų ekrane galimos šios funkcijos:

Simbolis	Aprašymas		
1	Tendencijos pasirinkimas		
	Rodymui galima pasirinkti šias tendencijas:		
	Tik UF greitis		
	UF greitis ir sistolinis kraujo spaudimas		
	 UF greitis ir santykinis kraujo tūris (delta kraujo tūris) 		
	UF greitis ir hipotenzijos rizika		
2	Tendencijų rodymo sritis		
3	Paleisti kraujo spaudimo matavimą su ABPM		
4	Rodyti sistolinį ir diastolinį kraujo spaudimus		
5	Pulso dažnis		

Simbolis	Aprašymas
6	Hipotenzijos epizodo rizika (%), kaip skaitinė vertė ir stulpelinis grafikas.
	bioLogic Fusion, remiantis sistolinio kraujo spaudimo ir santykinio kraujo tūrio vertėmis / tendencija, apskaičiuoja hipotenzijos epizodo tikimybę: <i>Hipotenzijos rizika</i> (žr. Iliustracija 11-17 bioLogic Fusion – UF greičio reguliavimo pavyzdys (272), ⑤). 0 % reiškia stabilią paciento būklę, 100 % reiškia nestabilią paciento būklę.

Norėdami pasirinkti tendenciją, palieskite tendencijos pasirinkimo laukelį
 .



Nodomas tendencijos pasirinkimo langas.

Iliustracija 11-21 bioLogic Fusion - tendencijos pasirinkimo langas

- Palieskite tendencijos, kuri bus rodoma, pavadinimą ① ir paspauskite OK
 ③, kad patvirtintumėte pasirinkimą, arba Atšaukti ②, kad atšauktumėte.
 - Skrane rodoma pasirinkta tendencija.

11.6 Nexadia

Nexadia yra serverio tipo paciento duomenų tvarkymo sistema, skirta dializės procedūroms, kuri saugo ir siunčia duomenis vietiniu tinklu. Programinę įrangą sudaro 2 nepriklausomos programos:

- Nexadia Monitor yra programinės / techninės įrangos IT sprendimas vykdomos dializės procedūros stebėjimui ir valdymui. Sistema užtikrina dvikryptį ryšį su aparatu, reikalingą gydymo parametrų keitimuisi ir nuolatiniam susijusių procedūros parametrų registravimui ir dokumentavimui.
- Nexadia Expert yra duomenų bazė dializės centro valdymui. Ji skirta visų paciento, procedūros ir centro dokumentacijos redagavimui ir archyvinimui bei kokybės užtikrinimui reikalingų duomenų ruošimui.

Dializės centre prie Nexadia serverio galima prijungti kelis aparatus ir klientus (pvz., kompiuterius, svarstykles ir analizatorius).



lliustracija 11-22 Nexadia sąranka

Aparatas palaiko DHCP ir statinio IP adresus. Ryšys sukuriamas iškart, vos ijungus aparatą, esant prieinamam tinklui / Nexadia serveriui. Aparatas automatiškai pasirenka tinkamą tinklo greitį – 10 ar 100 Mbit/s.

- 1 Serveris (su duomenų baze ir duomenimis)
- 2 Prie tinklo prijungti prietaisai (pvz., analizatoriai, svarstyklės, dializės aparatai, matavimo prietaisai)
- 3 Klientai (darbo stotys ir kortelių skaitytuvas / įrašymo aparatas)

LAN tinklas

Komunikaciją inicijuoja tik aparatas. Procedūros metu, aparatas kartą per minutę į Nexadia serverį siunčia einamųjų parametrų rinkinį (matavimai, nustatymai ar būsena). Pilnas procedūros įrašas taip pat nedelsiant išsiunčiamas

- aktyvinus ar išjungus aliarmą
- atlikus kraujo spaudimų matavimus
- pasikeitus aparato veikimo fazei, pvz., pasiruošimas, procedūra, dezinfekcija.

Taip pat aparatas į serverį siunčia paskutinės dezinfekcijos parametrus (data, pradžios laikas, metodas).

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Ši funkcija neatleidžia naudotojo nuo pareigos atlikti reguliarias paciento patikras. Perduodamos ir (ar) rodomos informacijos nederėtų naudoti kaip vienintelio šaltinio medicininėms indikacijoms.

- Reguliariai tikrinkite pacientą.
- Niekada nepriimkite su gydymu susijusių sprendimų remdamiesi tik rodomomis vertėmis.
- Gydantis gydytojas atsako už medicinines indikacijas.
- i

Šiame skirsnyje glaustai aprašytos pagrindinės Nexadia Monitor funkcijos ir meniu, kiek jie skiriasi nuo procedūros be Nexadia. Šis skirsnis neatstoja Nexadia naudojimo instrukcijos!

Aparato konfigūracija, reikalinga tinklo ryšiui, aprašyta techninės priežiūros vadove. Išsamią informaciją apie Nexadia rasite Nexadia naudojimo instrukcijoje ir kitoje gamintojo pateiktoje dokumentacijoje.

11.6.1 DNI būsenos informacija

Programa palaiko ryšį su stebėsenos sistema, naudojant duomenų tinklo sąsajos (DNI) TCP/IP protokolą. DNI duomenys rodomi *Techninės priežiūros* ekrane.

- 1. Techninės priežiūros ekrane pasirinkite Vykd. / Jut.
- 2. Slinkite iki DNI duomenų.

Saviestav Vykdråder Versign Tendencjn Darbo laiko skatitiklis Auto taik. H val. Vas.2. Courseyne 📧 🛱 🐺 Ahrens, Ute</th> <th>e Pasiruošima</th> <th></th> <th>-</th>	ig 📧 🛱 🐺 Ahrens, Ute	e Pasiruošima		-
Prinkláu pasirinkimas Prinkláu pasirinkimas Žemo lygio bůsena VCS2_S Uždanta LC 00000 VCS81_S Uždanta VCS82_S Uždanta DNI DNI hexadia VCS81_S Uždanta DNI DNI hexadia VCS82_S Uždanta Nr Souce Tinklo bůsena VCS82_S Uždanta Nr Součestavina Tinklo bůsena VCS82_S Uždanta Nr Součestavina Tinklo bůsena VCS82_S Uždanta Nr Součestavina Tinklo bůsena Na pavadinimas Nr Savitestavimas Aprinkim Tinklo bůsena Na pavadinimas Nr Savitestavimas Aprinkim Tinklo sąsaja Tinklo sąsaja Tinklo sąsaja Tinklo sąsaja Tinklo sąsaja Tinklo pavad. Nr Serveri binka 2018-05-15 Serveri binka 2019-05-15 Serveri binka 2019-05-15 Serverio portas 700 RDA IP Tekmės planas Kraujo pusė Nr Nr Nr Pakintinimas Toino pavas Tinkl	Savitestav. Vykd./Jut. Versija	Tendencija		
Normanica Status principoli Practicinto Kortele LLS Nr SMPS-MC baterija Rorteles D1 1/2014900005F Baterija jgalinta Nr. Savitestavrinas Netrikamas Pink kortales Parsiuntimo būsena Norteles Distasma Korteles jdata Baterija jgalinta Nr. Savitestavrinas Netrikamas Pink kodas Slaugyt. parinkim Igalinta Nr. Laiko nustatymas Situsyt. parinkim Serverio data 2018/05-15 Serverio data 2018/05-15 Serverio jakas 14/01 Dialog data 2018/05-15 Dialog laik. 14/01 Tekmés planas Kraujo pusé	Darbo laiko skaitiklis Fakt. darbo laik. 11 val Žemo lygio būsena LLS 00000 LLS 00000	VCS1_S Uzdaryta VCS2 Uzdaryta VCS2 Uzdaryta VCSB1 Uzdaryta VCSB1_S Uzdaryta VCSB2 Uzdaryta VCSB2_S Uzdaryta	Parinkčių pasirinkimas DNI DNI Nexadia DNI protocol 3.00.00 Tinklo būsena Kabelis prijungtas Taip Jungtis OK	Pradžia
Igalinta Taip PIN kodas Tinklo sasaja Slaugyt, panikim Taip Patvitninimas Nr. Laiko nustatymas Serverio data Serverio data 2018/05-15 Serverio data 2018/05-15 Dialog data 2018/05-15 Dialog data 2018/05-15 Dialog laik. 14/01 Trèkmés planas Kraujo pusé	LLS LLC Nr. SMPS-MC baterija Baterija igalinta Nr. Savitestavimas Netinkamas	Paciento kortele Kortelės būsena Kortelė įdėta Kortelės pavad Kortelės ID 1A014900006F Kort duom - Slaugyt. parinkim	Klaida - Parsiuntimo būsena DNI pavadinimas Ahrens, Ute DNI ID 1A014900006F DNI Data -	
Laiko nustatymas Serverio data 2018-05-15 Serverio jarkas 14-01 Dialog data 2018-05-15 Dialog laik. 14-01 Tékmés planas Kraujo pusé	4	Igalinta Taip PIN kodas Slaugyt. parinkim Taip Patvirtinimas Nr.	Tinklo sąsaja Tinklo pavad. wings-pethjuhu2 Igalnita DHCP Taip Greičio riba Taip Aparato IP 172.23.144, 45 Default Gateway 172.23.144, 255	÷
Tékmés planas Kraujo pusé	7	Laiko nustatymas Serverio data 2018-05-15 Server. laikas 14:01 Dialog data 2018-05-15 Dialog laik. 14:01	Subnet Mask 255,255,255,0 Serverio IP 172,23,144,49 Serverio portas 700 RDA IP	
	Tei	kmės planas	Kraujo pusė	÷.

lliustracija 11-23 DNI duomenys Techninės priežiūros ekrane

DNI naudojimą TSM režime turi aktyvinti ir sukonfigūruoti techninė tarnyba.

11.6.2 Duomenų perdavimas

Paciento kortelės paruošimas

i

Norint naudoti paciento korteles su Nexadia aparatu, jas reikia identifikuoti. Paprastai, paciento kortelės yra formatuojamos ir Nexadia darbo stotyje ant jų užrašomas paciento ID. Kortelę taip pat galima formatuoti aparato kortelių skaitytuve.

Paciento kortelės paruošimas aparate:

- Naudokite ant monitoriaus esantį kortelių skaitytuvą (žr. skirsnyje 11.1 Kortelių skaitytuvas ir paciento kortelė (245)), kad suformatuotumėte paciento kortelę.
- Įdėkite suformatuotą paciento kortelę į Nexadia kortelių skaitytuvą / įrašymo įrenginį ir užrašykite ant jos Nexadia paciento ID (žr. Nexadia naudojimo instrukcijoje).

Paciento vardas užrašomas ant kortelės, kai pirmos procedūros metu iš Nexadia serverio atsisiunčiami duomenys.

Duomenų atsisiuntimas ir įkėlimas

Jei aktyvinta Nexadia parinktis, įdėjus paciento kortelę į kortelių skaitytuvą, nuskaitomas Nexadia paciento ID ir nusiunčiamas į Nexadia Monitor (žr. skirsnyje 11.1 Kortelių skaitytuvas ir paciento kortelė (245)). Tada iš Nexadia serverio į aparatą persiunčiamas paciento vardas ir procedūros parametrai. Šiuo atveju kortelė naudojama tik pacientui identifikuoti.

Jei dėl kokios nors priežasties procedūra su Nexadia nėra galima (pvz., dėl serverio ar ryšio klaidos), aparatas naudoja automatiškai paciento kortelėje išsaugotus parametrus.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl per didelio kiekio skysčių ištraukimo ultrafiltracijos (UF) metu!

- Patikrinkite, ar faktinis paciento svoris atitinka įrašytą svorį.
- Patikrinkite UF tūrio vertę.
 - [sitikinkite, kad sekvencinis tūris nėra didesnis nei UF tūris.

Su pacientu susijusios numatytosios vertės gali būti naudojamos kitą kartą atsisiunčiant duomenis iš serverio. Šie duomenys procedūros pabaigoje yra automatiškai perkeliami į serverį, tačiau naudotojas juos taip pat perkelti bet kuriuo metu, naudojant Nexadia Monitor.

Nexadia informacija rėmelio antraštėje

Kairėje rėmelio antraštėje rodoma pagrindinė informacija:

- Paciento kortelė įdėta / neįdėta
- DNI ryšio būsena
- Paciento vardas
- 1 [dėta paciento kortelė
- 2 DNI būsenos piktograma
- 3 Paciento vardas



lliustracija 11-24 Nexadia informacija rėmelio antraštėje

Kol paciento kortelė nėra įdėta, ① simbolis yra tamsios spalvos. Paciento vardas dar nėra atsiųstas, todėl vardo laukelio fonas yra geltonos spalvos (Iliustracija 11-25).



Iliustracija 11-25 Paciento vardas nėra atsiųstas

Įdėjus paciento kortelę, rodomas paciento vardas (Iliustracija 11-24, ③). Kadangi paciento vardas yra atsisiųstas iš Nexadia serverio, jų negalima keisti rankiniu būdu.

DNI būsenos piktograma ② žymi ryšio su duomenų serveriu būseną. Piktograma žymi šias būsenas:

Piktograma	Aprašymas
	Dvikryptis ryšys geras
.	Tinklo ryšys geras, tačiau nėra ryšio su serveriu
⊡ •⊁•	Tinklo ryšio sutrikimas – galimai ištrauktas laidas

Esant ryšio problemoms, lizdo gedimui ar fiziniam sąsajos išjungimui, aparatas iškart bando atkurti ryšį.

Procedūros parametrų atsisiuntimas

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Procedūros parametrai privalo būti patikimi ir atitikti paskirtą gydymą.

• Prieš pradedant procedūrą, visada patikrinkite procedūros parametrus.

Priklausomai nuo procedūros nustatymų ir paciento svorio, atsisiunčiant duomenis, Nexadia serveriui gali reikėti papildomų duomenų. Rodomas atitinkamas langas:

· Jei paciento svoris neįvestas arba nėra patikimas, jį būtina įvesti.



lliustracija 11-26 Paciento svorio įvedimas

 Jei išmatuotas ar įvestas paciento svoris yra per didelis, kai kurie procedūros parametrai (maks. UF greitis, procedūros trukmė) gali būti už Nexadia pateiktų diapazono ribų. Tokiu atveju, naudotojo prašoma nuspręsti, kokius veiksmus atlikti toliau:



Iliustracija 11-27 Nesutampantys procedūros parametrai (pavyzdys)

Jei vienas iš aukščiau pateiktų langų uždaromas nuspaudžiant *Atšaukti*, procedūrai bus naudojami duomenys iš paciento kortelės.

Atsisiuntus parametrus, visi nesutampantys procedūros parametrai pateikiami patikimumo patikros lange. Pranešime taip pat nurodomas šaltinis, iš kurio atsisiųsti duomenys (Nexadia ar paciento kortelė):



Iliustracija 11-28 Patikimumo patikros langas

Siekiant palengvinti procedūros parametrų patikrą, palietus *Rodyti procedūros informaciją*, rodoma atsisiųstų procedūros parametrų apžvalga. Šioje apžvalgoje nesutampantys nustatymai (rodomi patikimumo patikros lange) pažymimi raudona spalva.



lliustracija 11-29 Procedūros parametrų apžvalga

Jei patikimumo patikros lange nuspaudžiamas mygtukas *OK* (Iliustracija 11-28), patvirtinama, kad rodomi parametrai bus naudojami einamajai procedūrai.

Jei neatitinkančių parametrų nėra, naudotojas paraginamas tik patvirtinti, kad bus naudojami duomenys iš atitinkamo duomenų šaltinio (Nexadia ar paciento kortelės).

Procedūros parametrų įkėlimas

Procedūros pabaigoje naudotojo klausiama, ar įkelti procedūros parametrus į serverį, kad jie būtų išsaugoti kitoms procedūroms. Palieskite *OK*, kad išsaugotumėte nustatymus, arba *Atšaukti*, jei norite tęsti neišsaugojus.

11.6.3 Nexadia meniu

Naudojant Nexadia, aparatas gali siųsti ir (ar) gauti duomenis iš duomenų serverio (pvz., pranešimus, komentarus ir sąrašus). Taip pat galimas vartotojo pasirinkimas. Nexadia meniu yra šios funkcijos. Šis meniu atidaromas nuspaudus *Nexadia* piktogramą (Iliustracija 11-30, ①) ir *Meniu* mygtuką ② *[vesties* ekrane.



Iliustracija 11-30 Nexadia meniu *įvesties* ekrane

Nexadia meniu galimos šios funkcijos:

- Kontrolinis sąrašas ③
- Medikamentų sąrašas ④
- Vartotojo pasirinkimas
- Pranešimų sąrašas
- Komentarų sąrašas ⑦

Kontrolinis sąrašas, medikamentų sąrašas ir pranešimų sąrašas yra su pacientu susijusi informacija. Ši informacija parsiunčiama į aparatą iš Nexadia serverio, po to, kai sėkmingai atsisiunčiami procedūros parametrai, ir įkeliama į serverį procedūros pabaigoje. Procedūros pabaigoje ištraukus paciento kortelę iš aparato, šie duomenys aparate neišlieka.

Informacijos siuntimą / gavimą aparato vartotojo sąsajoje (arba Nexadia Monitor darbo stotyje) gali patvirtinti naudotojas, tačiau ištrinti šią informaciją galima tik iš darbo stoties. Panaikinus šią informaciją iš darbo stoties, ji taip pat nedelsiant trinama iš aparato.



Jei vartotojas yra atsijungęs, galima tik peržiūrėti toliau nurodytų sąrašų punktus. Punktų pasirinkimas ir kiti veiksmai nėra galimi.

11.6.3.1 Vartotojo pasirinkimas

Priklausomai nuo Nexadia konfigūracijos, vartotojui gali tekti prisijungti prie serverio. Vartotojo pasirinkimas galimas šiais atvejais:

- Nereikalingas vartotojo pasirinkimas. Informacijos tvarkymas (medikamentų, kontrolinių sąrašų ir pranešimų patvirtinimas ir komentarų rašymas) galimas be vartotojo vardo ir atsijungus.
- Vartotojo pasirinkimas su PIN kodu. PIN įvedamas tik vartotojui bandant prisijungti. Informacijos tvarkymas galimas ir neįvedant PIN kodo.
- Vartotojo pasirinkimas su PIN kodu prisijungimo metu ir atliekant kiekvieną informacijos tvarkymo veiksmą.

Jei reikalingas vartotojo pasirinkimas:

 Nexadia meniu palieskite piktogramą *Pasirinkti vartotoją* (11.6.3 Nexadia meniu (287),

).



b Iš serverio atsisiunčiamas vartotojų sąrašas ir rodomas ekrane.

Iliustracija 11-31 Vartotojų sąrašas

Vartotojai pasirenkami paspaudžiant juostą ① su atitinkamu vardu. Palietu juostą, aktyvinamas kairėje juostos pusėje esantis radijo mygtukas. Vienu metu galima pasirinkti tik vieną vartotoją.

Pasirinkus vartotoją, reikia prisijungti. Palietus piktogramą *Prisijungti* ②, iškviečiama klaviatūra PIN kodui įvesti.

Palietus piktogramą Atgal ③, vėl atidaromas Nexadia meniu.
11.6.3.2 Komentarų sąrašas

Užmezgus ryšį, aparatas atsisiunčia iš anksto nustatytų komentarų sąrašą, kuriuos procedūros metu galima siųsti į serverį.

- 1. Nexadia meniu palieskite piktogramą *Komentarų sąrašas* (11.6.3 Nexadia meniu (287), ⑦).
 - 🖖 Ekrane rodomas sąrašas su galimais komentarais.



Iliustracija 11-32 Komentarų sąrašas

Komentaras pasirenkamas paspaudžiant atitinkamą juostą ① . Palietus juostą, aktyvinamas kairėje juostos pusėje esantis žymimasis langelis. Vienu metu iš sąrašo pasirinkti ir siųsti į duomenų serverį galima keletą komentarų.

Palietus piktogramą *Redaguoti* ②, galima įvesti norimą tekstą, kurį sudarytų iki 255 simbolių. Įvestas tekstas rodomas juostose, todėl jį galima pasirinkti kaip ir standartinius komentarus.

Palietus piktogramą *Patvirtinti* ③, komentarai siunčiami į serverį.

Palietus piktogramą Atgal ④, vėl atidaromas Nexadia meniu.

11.6.3.3 Kontrolinis sąrašas

Kontrolinis sąrašas yra sudarytas iš trumpų frazių. Pasitelkiant šiuos punktus, galima sudaryti kiekvienam pacientui pritaikytą veiksmų sąrašą, kuriuos reikia atlikti procedūros metu. Vartotojas turi patvirtinti kiekvieną atliktą veiksmą žymintį punktą.

- 1. Nexadia meniu palieskite piktogramą *Kontrolinis sąrašas* (11.6.3 Nexadia meniu (287), ③).
 - 🖖 Ekrane rodomas veiksmų, kuriuos reikia atlikti, sąrašas.



lliustracija 11-33 Kontrolinis sąrašas

Atlikus veiksmą, palieskite atitinkamą juostą ① kontroliniame sąraše. Palietus juostą, aktyvinamas kairėje juostos pusėje esantis žymimasis langelis. Vienu metu iš sąrašo pasirinkti ir siųsti į duomenų serverį galima keletą atliktų veiksmų.

Palietus piktogramą *Patvirtinti* ③ , veiksmai siunčiami į serverį. Išsiųsti veiksmai žymimi varnele ② .

Palietus piktogramą Atgal ④, vėl atidaromas Nexadia meniu.

11.6.3.4 Medikamentų sąrašas

Medikamentų sąraše pateikiami paskirti vaistai. Informacija parsiunčiama iš Nexadia serverio.

Informaciją apie naujai paskirtus vaistus galima parsisiųsti bet kuriuo procedūros metu. Gavus informaciją apie naujai paskirtus vaistus, rodomas įspėjimas.

- 1. Nexadia meniu palieskite piktogramą *Medikamentų sąrašas* (11.6.3 Nexadia meniu (287), ④).
- <u>ت م</u> ----Ahrens, Ute 100 ► Medikamentų sąrašas Medikamentai Būsena 14.03 Medication 6 1 🗸 -50 Ve 14:02 Medication 1 4) 500 Þ 2)× Lorem ipsum dolor sit ar adipisicing elit, sed do eius Î١ 3 🏑 Medication 3 100 Medication 4 106 Medication 5 T 180 ((5)√ 6 Atgal \$Î BF 150 ? 🕒 550 ml/mir A 14:05 Illin
- b Ekrane rodomas paskirtų medikamentų sąrašas.

Iliustracija 11-34 Medikamentų sąrašas

Medikamentų skyrimas pasirenkamas paliečiant atitinkamą juostą, kaip ir aukščiau aprašytais atvejais.

Medikamentų sąrašo punktų pavadinimai gali būti ilgi, todėl juostoje rodomas ne visas jų tekstas. Paspauskite piktogramą *Rodyti daugiau* ④, kad atidarytumėte naują langą su pilnu pavadinimu.

Pasirinkto medikamento skyrimas siunčiamas į serverį, paspaudus piktogramą *Patvirtinti* (5). Atitinkamas medikamentas pažymimas varnele (1).

Vaistų įrašuose gali būti naudojami specialūs būsenos simboliai. ③ simbolis reiškia, kad vaistas buvo skirtas ne pagal nurodymus. ② simbolis reiškia, kad vaistas buvo atmestas. Abi būsenas galima įvesti tik iš Nexadia darbo stoties (t. y. iš nuotolinio terminalo).

Palietus piktogramą Atgal 6, vėl atidaromas Nexadia meniu.

11.6.3.5 Pranešimų sąrašas

Nexadia Monitor leidžia siųsti pranešimus (pvz., darbo instrukcijas) kitiems sistemos vartotojams ir aparatams, kur jie būtų rodomi ir patvirtinami.

Pranešimai parsiunčiami bet kuriuo procedūros metu. Gavus pranešimą, rodomas įspėjimas.

- 1. Nexadia meniu palieskite piktogramą *Pranešimų sąrašas* (11.6.3 Nexadia meniu (287), <a>©).
 - by Ekrane rodomas gautų pranešimų sąrašas.



Iliustracija 11-35 Pranešimų sąrašas

Pranešimų sąraše ties kiekvienu pranešimu nurodomas siuntėjo vardas (①).

Pranešimai tvarkomi tuo pat principu, kaip aprašytas ankstesniuose skirsniuose. Kaip ir medikamentų sąrašo atveju, jei tekstas yra per ilgas ir netelpa juostoje, rodoma piktograma *Rodyti daugiau*. Palietus piktogramą *Patvirtinti,* pasirinkto pranešimo patvirtinimas siunčiamas į serverį, o pranešimas pažymimas varnele.

11.7 DNI-WAN

DNI-WAN yra aparato duomenų tinklo sąsajos DNI veikimo režimas. Jis skirtas vienpusiam ryšiui su globaliuoju tinklu (WAN), kuris naudojamas duomenų rinkimui, pvz., iš paciento duomenų tvarkymo sistemos.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Ši funkcija neatleidžia naudotojo nuo pareigos atlikti reguliarias paciento patikras. Perduodamos ir (ar) rodomos informacijos nederėtų naudoti kaip vienintelio šaltinio medicininėms indikacijoms.

- Reguliariai tikrinkite pacientą.
- Niekada nepriimkite su gydymu susijusių sprendimų remdamiesi tik rodomomis vertėmis.
- Gydantis gydytojas atsako už medicinines indikacijas.

Prieš pradedant procedūrą, būtina atidžiai patikrinti ekrane rodomą paciento vardą ir procedūros parametrus ir patvirtinti, siekiant užtikrinti saugią dializės procedūrą.

11.7.1 Tinklo ryšys

Aparatas palaiko dinaminį pagrindinio kompiuterio konfigūravimo protokolą (DHCP) viso veikimo metu (kai įjungtas).

Kiekvienas prie tinko prijungtas aparatas turi individualų identifikatorių (pagal serijos numerį). Įjungus, aparato valdymo programinė įranga "klauso", kada DNI lizde bus prijungtas nuotolinis serveris. Jei ryšys sukuriamas, aparatas užregistruoja savo identifikatorių serveryje, pagal DHCP gautą IP adresą.

Nuotolinis serveris gali siųsti tik vieno tipo pranešimą: SĄRANKA. Be SĄRANKOS pranešimo, nuotolinis serveris siunčia tik aparato pranešimų patvirtinimus. SĄRANKOS pranešimus sudaro:

- paciento vardas (rodomas aparato ekrane),
- paciento ID (nenaudojamas aparate, tačiau žymimas kiekviename pranešime),
- užklaustų parametrų sąrašas (jei sąrašo nėra, parametrai surenkami ir įkeliami),
- rinkimo ciklo trukmė.

Jei ryšys užmezgamas po galiojančio SĄRANKOS pranešimo, kitų tipų ryšiai nėra galimi, kol esamas ryšys nėra išjungiamas ar nutraukiamas.

Pranešimai yra paprasti neapsaugoti XML tekstai.

Išskyrus SĄRANKOS pranešimus, duomenys siunčiami tik iš aparato į tinklo prietaisą. Procedūros metu vyksta periodiškas duomenų srautas.

11.7.2 Aparato prijungimas ir atjungimas

Aparatas ir sienoje įmontuota tinklo jungtis sujungiamos atitinkamu tinklo kabeliu. Aparatą gali prijungti pats vartotojas.

PRANEŠIMAS!

Iš pradžių prijunkite eterneto kabelį prie aparato, o tada įjunkite kištuką į sieninį tinklo lizdą.

Išmontuojant, iš pradžių ištraukite eterneto kabelio kištuką iš sieninio tinklo lizdo, o tada ištraukite iš aparato.

Aparato prijungimas

- 1. Prijunkite eterneto kabelį prie aparato RJ45 lizdo.
- 2. Prijunkite eterneto kabelį prie RJ45 sieninio lizdo.

Aparato atjungimas

- 1. Ištraukite eterneto kabelį iš RJ45 sieninio lizdo.
- 2. Ištraukite eterneto kabelį iš aparato RJ45 lizdo.

11.7.3 Darbas su DNI-WAN

Šiame skirsnyje trumpai aprašomas aparato naudojimas su DNI-WAN. Išsamesnės informacijos apie aparato prijungimą procedūros vietoje, aparato paruošimą, veiksmus procedūros metu ir po procedūros, rasite skirsniuose 4.7 Transportavimas (69) iki 7 Veiksmai po procedūros (157).

Pasirinkus DNI-WAN parinktį, su aparatu negalima naudoti paciento kortelės.

Aparato naudojimas

- 1. ljunkite aparatą.
 - Aparatas pateikia savo ID tinklo prietaisui. Paciento vardas dar nerodomas ekrane.
- 2. Programos parinkimo ekrane pasirinkite procedūros, kurią naudosite, tipą.
- 3. Paruoškite aparatą procedūrai.
- **4.** Įveskite paciento vardą ir ID į tinklo prietaiso terminalą (atitinka prietaiso, kuris bus naudojamas, identifikatorių).
 - b Paciento vardas rodomas aparato ekrane.



İ

- Palieskite piktogramą.
 - 🤟 Procedūros parametrai rodomi aparato ekrane.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl neteisingų procedūros parametrų!

Procedūros parametrai privalo būti patikimi ir atitikti paskirtą gydymą.

- Prieš pradedant procedūrą, visada patikrinkite procedūros parametrus.
- 6. Patikrinkite paciento vardą ir nustatytus parametrus ir, jei reikia, ištaisykite.

- 7. Monitoriuje paspauskite Enter klavišą, kad patvirtintumėte nustatymus.
- 8. Prijunkite pacientą ir pradėkite procedūrą kaip įprasta.
 - Procedūros metu aparatas periodiškai siunčia procedūros duomenis.
- 9. Pasibaigus procedūrai, atlikite įprastus baigiamuosius veiksmus.

Tinklo duomenys ir būsenos indikacijos

Programa palaiko ryšį su stebėsenos sistema, naudojant duomenų tinklo sąsajos (DNI) TCP/IP protokolą. DNI duomenys rodomi *Techninės priežiūros* ekrane.

- 1. Techninės priežiūros ekrane pasirinkite Vykd. / Jut.
- 2. Slinkite iki DNI duomenų.



Iliustracija 11-36 DNI duomenys Techninės priežiūros ekrane

i

DNI naudojimą TSM režime turi aktyvinti ir sukonfigūruoti techninė tarnyba.

DNI būsenos piktograma, esanti rėmelio antraštėje, žymi ryšio su WAN serveriu būseną. Piktograma žymi šias būsenas:

Piktograma	Aprašymas
	Vienkryptis ryšys geras
	Tinklo ryšys geras, tačiau nėra ryšio su serveriu
	Tinklo ryšio sutrikimas – galimai ištrauktas laidas

Turinys

12	Aliarmai ir gedimų šalinimas	299
12.1	Aliarmų tvarkymas	299
12.2	Intensyvios priežiūros aparato (ICU) aliarmo sistema	300
12.3	Aliarmų ir įspėjimų nutildymas ir rodymas	300
12.4 12.4.1 12.4.2	Aliarmai ir jų šalinimo veiksmai Aliarmų sąrašas Įspėjimų sąrašas	303 304 336
12.5 12.5.1 12.5.2 12.5.3	SAD aliarmų šalinimas Mikroskopinių burbuliukų aliarmai Oro aliarmai procedūros metu Oro aliarmai pasiruošimo metu	350 351 352 353
12.6	Darbas monitoriaus gedimo atveju	353
12.7 12.7.1 12.7.2 12.7.3 12.7.4	Avarinis srovės tiekimas / baterijos Įkrovimo indikatorius Automatinis baterijos testas Baterijos režimo pabaiga Baterijos keitimas	354 355 355 355 355
12.8	Rankinis kraujo grąžinimas	356

12 Aliarmai ir gedimų šalinimas

12.1 Aliarmų tvarkymas

Aparate įdiegta aliarmų valdymo sistema, atitinkanti IEC 60601-1-8 standartą, kurioje išskiriami didelės, vidutinės ir mažos svarbos aliarmai.

Aliarmų tvarkymas

Kiekvienas aliarmas turi 3 būsenas:

- Sąlyga: priežastis, dėl kurios yra aktyvinamas aliarmas, nustačius, kad yra arba gali kilti pavojus. Aliarmų sistema reguliariai tikrina aliarmų sąlygas. Esant konkrečiai sąlygai, aktyvinamas aliarmas ir atliekamas aliarmo tvarkymas (jei reikia).
- Reakcija: kai aktyvinamas aliarmas, aliarmų sistema atlieka veiksmus, kurie būtini išsaugoti reikalaujamą saugos lygį. Visi veiksmai, kuriuos reikia atlikti įvykus aliarmui, aprašyti aliarmų sąraše.
- Galutinė būsena: pasibaigus aliarmo būsenai ar naudotojui išsprendus su aliarmu susijusias problemas, aparatas persijungia į normalaus veikimo režimą.

Aliarmą ir jo atsaką galima atstatyti iškart, kai tik jo sąlygos išsprendžiamos pagal aliarmų tvarkymo aprašą.

Aliarmo nutildymo mygtukas

Ant monitoriaus esantis *Aliarmo nutildymo* mygtukas numatytam laikui nutildo garsinius aliarmus. Pasibaigus numatytam laikui, aliarmas yra kartojamas. Aliarmų kartojimo laikai pateikti aliarmų sąraše.

Aliarmo nutildymo mygtukas taip pat naudojamas aliarmo atstatymui pašalinus jo priežastį. Daugiau informacijos rasite aliarmų tvarkymo apraše.

Aliarmų ribos

Aparate yra numatytųjų aliarmo ribinių verčių rinkinys. Kai kurias jų galima keisti procedūros metu, tačiau pakeistų verčių išsaugoti negalima. Naudotojas negali perrašyti numatytųjų verčių.

Numatytosios aliarmų ribos ir nustatymai atstatomi automatiškai, jei maitinimas procedūros metu nutrūksta ilgiau nei 15 minučių.

🛕 [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl netinkamo kraujo magistralių naudojimo!

Aliarmų sistemos negalima padaryti neveiksnios nustatant kraštutines aliarmų ribų vertes. Taip pat jos negalima išjungti panaikinant aliarmus.

- Nenustatykite per daug aukštų ar per daug žemų aliarmo ribinių verčių.
- Neišjunkite aliarmų nepašalinę jų priežasčių.

Aliarmo delsa

Toliau patiekti kraujo nuotėkio aliarmai turi 30 sekundžių delsos laiką kontrolės sistemai ir 35 sekundžių delsos laiką apsaugos sistemai:

- aliarmas ID 1042 (pasiruošimo ir procedūros metu)
- aliarmas ID 1955 (pasiruošimo, procedūros ir reinfuzijos metu)

12.2 Intensyvios priežiūros aparato (ICU) aliarmo sistema

PRANEŠIMAS!

Intensyvios priežiūros aparato (ICU) aliarmo sistema yra instaliuota kaip numatytoji sistema visuose pristatomuose aparatuose. Techninės priežiūros tarnyba TSM režime gali išjungti ICU aliarmų sistemą ir aktyvinti standartinę garsinių signalų sistemą.

ICU režimas skiriasi nuo dializės režimo aliarmų tvarkymo pobūdžiu, todėl, skiriasi ir garsinių aliarmų sistema bei aliarmų rodymas.

12.3 Aliarmų ir įspėjimų nutildymas ir rodymas

Aliarmo ar įspėjimo atveju

- [spėjimo / aliarmo laukelis: pranešimas ir geltonas / raudonas fonas.
- Garsinis signalas.
- Monitoriaus signalinės lemputės spalva pasikeičia į geltoną / raudoną.

i

Garsinių signalų garso lygis reguliuojamas nuo 0 iki 100 % (min. 48 db(A) iki maks. 65 db(A)) *Sąrankos* ekrane, *Nustatymų* skiltyje.

Kairėje pusėje esančiame aliarmo laukelyje (Iliustracija 12-1, ①) **raudona** spalva rodomi su saugumu susiję aliarmai. Su saugumu nesusiję aliarmai rodomi **geltona** spalva.

Dešinėje pusėje esančiame įspėjimo laukelyje ② **geltona** spalva rodomi įspėjimai. Įspėjimai nereikalauja neatidėliotino vartotojo atsako.



Aparato aliarmų sistemos spalvinis kodavimas **skiriasi** nuo šioje instrukcijoje esančių įspėjamųjų pranešimų!

Standartinė aliarmų sistema skirsto aliarmus ir įspėjimus pagal vidinį reitingą. Jei aktyvintas daugiau nei vienas aliarmas ar įspėjimas, ekrane rodomas didžiausios svarbos aliarmas / įspėjimas. Mažesnės svarbos aliarmas rodomas tik sutvarkius didesnės svarbos aliarmą / įspėjimą.

- 1 Aliarmo laukelis
- 2 [spėjimų laukelis
- 3 Simbolis Garsinis signalas sustabdytas
- 4 Signalinė lemputė



Iliustracija 12-1 Aliarmų ir įspėjimų laukeliai ir signalinė lemputė

Paspaudus aliarmą / įspėjimą, rodomas tekstas su aliarmo ID, kaip pavaizduota toliau pateiktame paveikslėlyje.

mmHg	Paciento vardas				-CH
Art.	Prescription UF DF Heparin	SN HDF Adimea			₽≮
-400	Nustatymai <mark>Tendencija</mark> Sąrašas Sistolinis/Diastolinis				
-69 Ven. 500 ►					
0][
-100 132					
700		ABPM	Sist/Diast.	Pulsas	₽ >11
162	Pradeti cikią [jungta Išjungta			1/min.	ĨIII
‡ Î	ABPM: pulso dažnis per mažas	(9170)		Saranka 🔿	Â
	ABPM: pulso dažnis per mažas	BF 100 million	Adimea: tikslinis Kt/V roo	fiklis nebus pasiektas 9:48	

Iliustracija 12-2 Kita informacija apie aliarmą su aliarmo ID

Spustelėjus atidaromas aliarmo pagalbos tekstas, kuriame nurodoma aliarmo priežastis ir jo tvarkymo veiksmai.



lliustracija 12-3 Aliarmo pagalbos tekstas

PRANEŠIMAS!

Sugedus ar pažeidus garsiakalbį, saugos sistema aliarmo metu aktyvins maitinimui skirtą garsinį signalą.

Iškvieskite techninę tarnybą.

PRANEŠIMAS!

Naudotojas atsako už tai, kad, gavus pavojaus pranešimą, būtų atkurta pradinė būsena ir taip pat už aparato nerodomų parametrų stebėjimą.

Kraujo pusės aliarmų atstatymas

- 1. Paspauskite Aliarmo nutildymo mygtuką.
 - Garsinis signalas išjungiamas ir ekrane rodomas *Garsinis signalas sustabdytas* simbolis (Iliustracija 12-1, ③).
- 2. Aliarmo priežasties (-ių) šalinimas.
- 3. Dar kartą paspauskite Aliarmo nutildymo mygtuką.
 - Aparatas atstatomas į ankstesnes veikimo sąlygas.

Dializės tirpalo pusės aliarmų atstatymas

- 1. Paspauskite Aliarmo nutildymo mygtuką.
 - Garsinis signalas išjungiamas ir ekrane rodomas *Garsinis signalas* sustabdytas simbolis (Iliustracija 12-1, ③).
 - Aliarmo laukelio fono spalva iš raudonos pasikeičia į geltoną.
 - Pašalinus aliarmai priežastį, dializės tirpalo pusės aliarmai automatiškai atstatomi.

12.4 Aliarmai ir jų šalinimo veiksmai

PRANEŠIMAS!

Jei nepavyksta sutvarkyti aliarmo, taikant aprašytas priemones, aliarmai dažnai kartojasi arba negalite nustatyti jų priežasties, susisiekite su technine tarnyba.

Toliau esančiose lentelėse pateiktas aparato aliarmų sistemos aliarmų ir įspėjimų sąrašas. Stulpeliuose *Aliarmas (ID)* ir *[spėjimas (ID)* pateikti aliarmų tekstai ir jų ID, fazės, kurių metu aktyvinamas aliarmas ar įspėjimas, pirmumas ir kartojimo laikas sekundėmis. Stulpelyje *Priežastis ir šalinimo veiksmai* pateikta informacija apie aliarmo priežastį ir įspėjimo / aliarmo sprendimo būdai.

Procedūros fazių trumpinimai:

All	Visos fazės
Sel	Programos parinkimas
Pre	Pasiruošimo fazė
The	Procedūros fazė
Reinf	Reinfuzijos fazė
Dis	Dezinfekcijos fazė
Eot	Procedūros pabaiga

Pirmumui naudojami šie trumpi tekstai:

high(Cardiac)	Didelės svarbos aliarmas, susijęs su paciento širdimi
high	Didelės svarbos
medium	Vidutinės svarbos
low	Mažos svarbos
low(hint)	Mažos svarbos, tik užuomina
low(OSD)	Mažos svarbos, tik pranešimas ekrane

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Sistema atkurta po elektros tiekimo sutrikimo (600) All / low(Hint) / 0	Po maitinimo sutrikimo ar išjungimo atkurta buvusi aparato būsena.
UF tūris viršytas 100 ml (666) The / low / 120	Faktinis UF tūris viršijo nustatytą vertę bent 100 ml. - Patikrinkite paciento svorį. - Jei aliarmas pasikartoja, atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba.
Užstrigo kraujo pompos greičio didinimo mygtukas (672) All / low(Hint) / 120	Mygtukas kraujo pompos greičiui didinti užstrigęs. - Paspauskite dar kartą. - Susisiekite su technine tarnyba.
Užstrigo kraujo pompos paleidimo / stabdymo mygtukas (673) All / low(Hint) / 120	Užstrigo kraujo pompos paleidimo / stabdymo mygtukas. - Paspauskite dar kartą. - Susisiekite su technine tarnyba.
Užstrigo kraujo pompos greičio mažinimo mygtukas (674) All / low(Hint) / 120	Mygtukas kraujo pompos greičiui mažinti užstrigęs. - Paspauskite dar kartą. - Susisiekite su technine tarnyba.
Užstrigęs aliarmo nutildymo mygtukas (675) All / low(Hint) / 120	Aliarmų nutildymo mygtukas užstrigo. - Paspauskite dar kartą. - Susisiekite su technine tarnyba.
Užstrigęs	Užstrigęs
Procedūra pradėta neatlikus savitestavimo! Patvirtinkite. (684) The / low(Hint) / 30 Reinf / low(Hint) / 30	Priminimas, informuojantis, kad procedūra buvo pradėta neatlikus savitestavimo pasiruošimo metu. - Patvirtinkite aliarmą ir tęskite procedūrą.
HCT virš ribos (930) The / low / 120	Faktinė hematokrito riba viršija nustatytą maks. ribą. - Pakoreguokite ribą, jei ji per žema. - Priešingu atveju gali tekti keisti procedūros parametrus (ultrafiltracijos tūrį ar laiką) pagal daktaro nurodymus. - Jei aliarmas išliks ir antrą kartą paspaudus aliarmo nutildymo mygtuką, aliarmas bus pakeistas įspėjimu.

12.4.1 Aliarmų sąrašas

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
HCT nuskaitymas nepavyko (931) The / low / 120	Ilgiau nei 1 minutę negaunama tinkama hematokrito vertė iš HCT jutiklio.
	- Patikrinkite, ar kraujo magistralė su fiziologiniu krauju yra prijungta, o HCT jutiklio dangtelis yra uždarytas.
	- Jei po patvirtinimo aliarmas išlieka, vizualiai patikrinkite HCT jutiklio ir kraujo magistralės sąsają.
	- Jei gedimas neaptinkamas, susisiekite su technine tarnyba.
	- Norėdami išjungti HCT aliarmą, HCT ekrane išjunkite HCT aliarmus/įspėjimus.
Prisotinimas deguonimi žemiau ribos	Faktinis deguonies įsotinimas yra žemiau ribos.
(935)	- Pakoreguokite ribą, jei ji per didelė.
The / low / 120	- Kvieskite gydytoją.
	- Jei aliarmas išliks ir antrą kartą paspaudus aliarmo nutildymo mygtuką, aliarmas bus pakeistas įspėjimu.
Santykinio kraujo tūrio nuolydis yra žemiau ribos (936)	Per greitai pakeistas santykinis kraujo tūris. Tai galėjo sukelti per didelis ultrafiltracijos greitis.
The / low / 120	
Garsinis + LED kontrolinis signalas	Vidinis savitestavimas.
(1002)	- Nereikia imtis jokių veiksmų.
Pre / low / 0	
Kraujo pusės savitestavimas nepavyko	Kraujo pusės savitestavimas:
(1003) Pre / low(Hint) / 120	PV, PA, PBE slėgio daviklių, arterinės kraujo pompos, kraujo magistralių nuotėkio testas.
	Galimos priežastys:
	- Kraujo magistralė neprijungta prie veninio gnybto.
	- Atidarytas dangtelis ar atsilaisvinusi jungtis.
	- Drėgnas hidrofobinis filtras.
	- Neteisinga POD membranos padėtis.
	- Slėgio daviklių ar kraujo pompos techninis gedimas.
	Veiksmai:
	- Prijunkite magistralę prie veninio gnybto.
	 Patikrinkite jungčių ir dangtelių sandarumą.
	 Prapūskite slėgio linijas švirkštu, kad pašalintumėte skystį.
	- Jei tai nepadeda, pakeiskite kraujo magistrales.
	- Techninio gedimo atveju kreipkitės į techninės pagalbos tarnybą.
Garsinis + LED kontrolinis signalas	Vidinis savitestavimas.
(1005) Pre / low / 0	- Nereikia imtis jokių veiksmų.
Garsinis + LED kontrolinis signalas	Vidinis savitestavimas.
(1006)	- Nereikia imtis jokių veiksmų.
Pre / low / 0	

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
bioLogic gedimas (1007) The / low / 120 Reinf / low / 120	bioLogic gedimas. - bioLogic UF greitis yra didesnis nei maks. UF greitis. - bioLogic UF greitis yra mažesnis nei min. UF greitis. - Algoritmas neaptinka hipotenzijos epizodo.
12 V maitinimas nepakankamas (1008) Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	Įtampos lygis +12 V viršija nuokrypio ribas. - Susisiekite su technine tarnyba.
Maitinimo sutrikimas - Baterijos režimas (1009) The / low(Hint) / 0 Reinf / low(Hint) / 0	Elektros sutrikimas ilgiau nei 1 minutė: aparatas veikia baterijos režimu. - Patikrinkite elektros laidą ir saugiklį, ir palaukite, kol bus atnaujintas elektros tiekimas. - Baterijos įkrovos užtenka 20 minučių. - Aktyvi tik kraujo pusė, dializato pusė išjungta - dializė nevyksta.
Laikinas komunikacijos sutrikimas (1010) All / low(Hint) / 120	Duomenų perdavimo į žemo lygio sistemą trukdžiai. - Išjunkite ir vėl įjunkite dializės aparatą. - Jei gedimas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Tūrio ribos lygio reguliavimas (1011) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Maksimalus kraujo tūris kraujo kameroje lygio reguliavimo metu - 190 ml. - Siekiant išvengti kraujo netekimo, patikrinkite, ar kraujo magistralėje nėra nuotėkio. - Patikrinkite, ar tinkamai uždaryti visi dangteliai ir gnybtai.
Vandens padavimo dezinfekcijos sutrikimas (1013) Dis / low / 300	Vandens padavimo į aparatą sutrikimas centralizuotos dezinfekcijos metu. - Įsitikinkite, kad vandens padavimo žarna yra prijungta prie sieninio lizdo ir nėra užlenkta. - Patikrinkite, ar RO įrenginiams tiekiamas maitinimas.
Vandens padavimo dezinfekcijos sutrikimas (1014) Dis / Iow / 300	Vandens padavimo į aparatą sutrikimas centralizuotos dezinfekcijos metu. - Įsitikinkite, kad vandens padavimo žarna yra prijungta prie sieninio lizdo ir nėra užlenkta. - Patikrinkite, ar RO sistemai tiekiamas maitinimas.
I MP uz aliarmo ribų (1015) The / low / 300	 I ransmembranınıs slegis (IMP) uz alıarmo rıbu, tacıau teigiamesnis nei -100 mmHg ilgiau nei 5 sekundes. - Praplėskite aliarmo ribas. - Jei reikia, pritaikykite kraujo tėkmę.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Transmembraninis slėgis (TMP) per	Transmembraninis slėgis (TMP) viršija minimalia aliarmo riba.
žemas (1016)	Galimos priežastvs:
The / low / 300	- Per aukštos TMP aliarmo ribos.
	- Per žemas UF tūris ar kraujo tėkmė, per ilga procedūros trukmė.
	- Nuotėkis ar atiungta veninė adata?
	- Dializatorius: UF koeficientas per aukštas?
	Veiksmai:
	- Sumažinkite TMP apatinę ribą.
	- Patikrinkite paciento veninę prieigą ir veninę kraujo magistralę.
	 Jei reikia, padidinkite kraujo tėkmę ar sumažinkite UF trukmę, vadovaudamiesi gydytojo nurodymais.
	- Jei reikia, vadovaudamiesi gydytojo nurodymais, naudokite mažesnio UF faktoriaus dializatorių.
Viršyta maks. TMP riba (1017)	Transmembraninis slėgis (TMP) viršija maksimalią aliarmo ribą.
Pre / low / 120	Galimos priežastys:
The / low / 120	- Per žemos TMP aliarmo ribos.
	 Užlenkta veninė kraujo magistralė.
	- Krešulys dializatoriuje.
	 Netinkama paciento veninės prieigos padėtis.
	- Kateterio atgalinio srauto sutrikimas.
	- Per maža antikoaguliacija (heparinas).
	 HDF: Per didelis pakaitinio tirpalo tūris arba per trumpa procedūros trukmė, arba neteisinga kraujo tėkmė (kraujo / UF santykis didesnis nei 30 %).
	- Per didelė kraujo tėkmė.
	- Dializatoriaus: UF koeficientas per mažas? Dėmesio: atsižvelkite į dializatoriaus ribinę vertę.
	Veiksmai:
	- Jei įmanoma, padidinkite TMP ribas.
	- Įsitikinkite, kad kraujo magistralės nėra užlenktos.
	 Patikrinkite, ar dializatoriuje nėra krešulių: jei reikia, pakeiskite dializatorių.
	 Pataisykite paciento prieigos padėtį, patikrinkite kateterį.
	 Pritaikykite antikoaguliaciją pagal gydytojo nurodymus.
	- Jei reikia, praskalaukite kraujo magistrales ir dializatorių fiziologiniu tirpalu.
	HDF: pakoreguokite santykį (žemiau 30 %) (sumažinkite pakaitinio tirpalo tūrį arba pailginkite procedūros trukmę, arba pakoreguokite kraujo tėkmę).
	- Sumažinkite kraujo tėkmę.
	- Jei reikia, vadovaudamiesi gydytojo nurodymais, naudokite didesnio faktoriaus dializatorių.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Bik. kolonėlė netinkamai prijungta	Bikarbonato kolonėlė gal būti neteisingai pradurta. Kolonėlės
(1018) Pro / Jow / 0	nepavyksta uzpildyti.
The / low / 300	- Patikrinkite, ar kolonele telpa į laikikiį.
Reinf / Iow / 0	- Gedimas kameros sistemoje ispliant bikarbonatą is koloneles.
Dializato tėkmės sutrikimas (1019) Pre / low / 0	Gedimas kameros sistemoje sukeltas dėl balanso kameros membranos.
The / low / 300 Reinf / low / 0	- Jei aliarmas išlieka, atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba.
Dializato išleidimo slėgis <-400 mmHg	Dializato išėjimo slėgis (PDA) per žemas.
(1020)	Galimos priežastys:
Pre / low / 120 The / low / 120	- Užlenkta kraujo magistralė.
Reinf / low / 120	- Krešulys dializatoriuje.
	- Dializatoriaus UF koeficientas per mažas.
	- UF tūris per didelis arba laikas per trumpas.
	Veiksmai:
	- Patikrinkite, ar kraujo magistralė nėra užlenkta, o dializatorius nėra užsikimšęs.
	- Pailginkite dializės laiką arba, jei galima, sumažinkite UF tūrį (šiame žingsnyje taip pat sumažėja TMP).
	- Jei reikia, vadovaudamiesi gydytojo nurodymais, naudokite didesnio UF faktoriaus dializatorių.
Dializato išleidimo slėgis > 500 mmHg	Dializato išėjimo slėgis (PDA) per aukštas.
(1021)	Galimos priežastys:
Pre / low / 120 The / low / 120	- Mechaniškai užblokuota vandens išleidimo žarna (į kanalizaciją).
	- Užlenkta kraujo magistralė.
	Veiksmai:
	- Patikrinkite vandens išleidimo žarną.
	- Patikrinkite PBE.
	- Patikrinkite, ar kraujo magistralė nėra užlenkta.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Vandens tiekimo sutrikimas (1022)	Vandens tiekimo sutrikimas.
Pre / low / 300 The / low / 300	- Patikrinkite vandens padavimo žarną (prijungta, užsikimšusi?) ir RO sistemą (įjungta?).
Reinf / low / 0 Dis / low / 120	- Vandens slėgis pakankamas?
	- Sutvarkykite vandens žarną, jei reikia, ir įjunkite RO sistemą.
Kameros sistemos daviklių gedimas	Balansinės kameros daviklių gedimas - DF tėkmės sutrikimas.
(1023)	- Aliarmas bus panaikintas automatiškai.
Pre / low / 0 The / low / 300 Reinf / low / 0	

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Lygio reguliavimo laikas baigėsi (1024) Pre / low / 120 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	Lygio reguliavimas trunka ilgiau nei 3 minutes. - Bandykite dar kartą. - Jei nepavyksta, nustatykite lygius rankiniu būdu. - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
UF balansas? Oro nuotėkis ties dial. jungtimi (1026) The / low / 120	Degazatorius aptiko daug oro kraujo magistralėse. - Patikrinkite, ar dializatoriaus jungtys sandarios.
Nėra rūgšties koncentrato? (1027) Pre / low / 300 The / low / 300 Reinf / low / 300 Dis / low / 300	Koncentrato pompa sustojo. Laidumas nebus pasiektas. - Patikrinkite koncentrato tiekimą ir patvirtinkite aliarmą
Bik. laidumo riba (1028) Pre / low / 0 The / low / 180 Reinf / low / 0	Bikarbonato laidumo nuokrypis didesnis nei +/-10 %. - Patikrinkite koncentratą. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Galutinė laidumo riba (1029) Pre / low / 0 The / low / 180 Reinf / low / 0	Galutinis laidumo nuokrypis didesnis nei +/- 5 %. - Patikrinkite koncentratą. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Bikarbonato maišymo santykis (1030) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 0	Bikarbonato maišymo santykio sutrikimas. - Parinktas veikimo režimui tinkantis koncentratas? - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Koncentrato maišymo santykis (1031) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 0	Koncentrato maišymo santykio sutrikimas. - Parinktas veikimo režimui tinkantis koncentratas? - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Bikarbonato nėra? (1032) Pre / low / 300 The / low / 300 Reinf / low / 300	Bikarbonato pompa sustojo. Laidumas nebus pasiektas. - Patikrinkite koncentrato tiekimą ir paspauskite
Temperatūra per žema (1033) Pre / low(Hint) / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 0	Didesnis nei 1 °C temperatūros nuokrypis. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Temperatūra per aukšta (1034) Pre / low(Hint) / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 0	Didesnis nei 1 °C temperatūros nuokrypis. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Atjunkite mėlyną jungtį nuo skalavimo tiltelio (1035) Dis / low / 120	Dializato filtro keitimo programa. Nuimkite mėlyną jungtį nuo skalavimo tiltelio, kad išleistumėte vandenį.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Jungtis ant dializatoriaus? (1036) Pre / low / 120 The / low / 120 Reinf / low / 120	Dializatoriaus jungtys prijungtos prie skalavimo tiltelio. - Prijunkite prie dializatoriaus.
Jungtis ant skalavimo tiltelio? (1037) Pre / low / 120 Dis / low / 120	Dializatoriaus jungtys nėra prijungtos prie skalavimo tiltelio, galimai vis dar prijungtos prie dializatoriaus. - Prijunkite prie skalavimo tiltelio.
Prijunkite rūgštinį koncentratą (1038) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	Koncentrato siurbimo vamzdelis vis dar prijungtas prie aparato. - Prijunkite prie rūgšties talpos.
Prijunkite raudoną pasiurbimo vamzdelį prie aparato (1039) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	Raudonas siurbimo vamzdelis neprijungtas prie aparato. - Tinkamai prijunkite jį prie aparato.
Prijunkite bikarbonatą (1040) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120	Būtina prijungti bikarbonatą. - Prijunkite bikarbonato talpą ar bikarbonato kolonėlę.
Prijunkite mėlyną pasiurbimo vamzdelį prie aparato (1041) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	Bikarbonato siurbimo vamzdelis neprijungtas prie aparato. - Tinkamai prijunkite jį prie aparato.
Kraujo nuotėkis > 0,35 ml/min. (1042) Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120	Kraujo nuotėkio daviklis aptinka kraują. Galimos priežastys: - Kraujas dializės tirpalo pusėje dėl dializatoriaus nuotėkio. - Jutiklis nešvarus arba kitas techninis gedimas. Veiksmai: - Patikrinkite, ar dializatoriuje nėra matomo nuotėkio, ir pakeiskite, jei reikia. - Jei priežastis yra kita, susisiekite su technine tarnyba.
Bikarbonato laikiklis atidarytas (1045) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	Bikarbonato kolonėlės laikiklis atidarytas. Pasiruošimo ir procedūros metu: - Uždarykite laikiklį, jei kolonėlė nenaudojama, arba - įdėkite kolonėlę. Dezinfekcijos metu: - Visada uždarykite laikiklį.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Atidarytas DF filtro dangtelis (1047)	Atidarytas DF filtro dangtelis galineje aparato puseje.
Pre / low / 120 The / low / 120	- Patikrinkite, ar DF filtro jungtys teisingose padetyse.
Reinf / low / 120 Dis / low / 120	- Uždenkite DF filtro dangtelį.
PBE viršutinė riba (1048) Pre / low / 0	Kraujo pusės dializatoriaus padavimo slėgis (PBE) viršija nustatytą ribą.
The / low(Hint) / 120	- Patikrinkite, ar kraujo magistralė nėra užlenkta.
Dis / low / 0	- Patikrinkite, ar dializatoriuje nėra krešulių.
	 Patikrinkite veninį spaudimą: Jei taip pat aukštas, patikrinkite veninę paciento prieigą.
	- Pakoreguokite ribą.
PBE) žemutinė riba (1049) Pre / low / 0	Kraujo pusės dializatoriaus padavimo slėgis (PBE) pasiekia apatinę ribą.
The / low(Hint) / 120	- Patikrinkite aparatą.
Dis / low / 0	- Ar prieš tai buvo rodomas kuris nors kitas kraujo pusės aliarmas?
	- Pakoreguokite ribą.
Arterinio spaudimo viršutinė riba	Arterinis slėgis pasiekia viršutinę ribą.
(1050)	- Patikrinkite, ar adata yra tinkamoje padėtyje.
Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120	- Padidinkite viršutinę ribą.
Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 0	 Patvirtinus aliarmą, patikrinkite arterinės kraujo pompos pakartotinį paleidimą.
	- Jei reikia, koreguokite kraujo tėkmę.
Arterinio slėgio apatinė riba (1051)	Arterinis slėgis pasiekia apatinę ribą.
Pre / low / 0 The / low/Hint) / 120	- Patikrinkite, ar adata yra tinkamoje padėtyje.
Reinf / low(Hint) / 120	- Patikrinkite, ar arterinė kraujo magistralė nėra užlenkta.
Dis / low / 0	- Sumažinkite apatinę ribą.
	- Patvirtinus aliarmą, patikrinkite arterinės kraujo pompos pakartotinį paleidimą.
	- Jei reikia, sumažinkite kraujo tėkmę.
Veninio slėgio viršutinė riba (1052)	Veninis spaudimas pasiekia viršutinę ribą.
Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 0	- Patikrinkite veninės ir arterinės magistralių jungtis.
	- Patikrinkite, ar kraujo magistralė nėra užlenkta, o veninė kamera nėra užsikimšusi.
	- Padidinkite viršutinę ribą.
	- Nustatykite naują ribų langą, laikinai padidindami kraujo tėkmės greitį.
	 Patvirtinus aliarmą, patikrinkite arterinės kraujo pompos pakartotinį paleidimą.
	- Jei reikia, sumažinkite kraujo tėkmę.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Veninio slėgio apatinė riba (1053)	Veninis slėgis pasiekė apatinę ribą.
Pre / low / 0	- Patikrinkite, ar adata yra tinkamoje padėtyje.
Reinf / high / 120 Dis / low / 0	- Patikrinkite, ar kraujo magistralė nėra užlenkta, o veninė kamera nėra užsikimšusi.
	- Praplėskite apatinę veninę ribą.
	- Nustatykite naujas delta ribas, laikinai pakeisdami kraujo tėkmės greitį.
	- Patvirtinus pavojaus signalą, patikrinkite kraujo pompos pakartotinį paleidimą.
	- Jei reikia, sumažinkite kraujo tėkmę.
Naujos bik. kolonėlės ruošimas - Apėjimas (1054)	Nauja bikarbonato kolonėlė bus užpildyta ir deoruota. Tai gali trukti kelias minutes. Aparatas yra apėjimo režime.
Pre / low / 0 The / low / 420 Reinf / low / 300	- Palaukite.
Veninės adatos atjungimo pavojus	Aptiktas staigus veninio slėgio kritimas.
(1055)	Priežastis:
The / high / 120	- Atjungta veninė adata! Kraujo netekimo pavojus!
Reinf / high / 120 Dis / low / 0	Skubūs veiksmai:
	- Patikrinkite, ar veninė adata nėra atjungta, ar nėra kraujo netekimo.
Atidarykite pak. tirp. portą (baltas) (1056) Dis / low / 120	Pakaitinio tirpalo porto (baltas) išėjimo portas atidaromas filtrui ištuštinti ir deoruoti.
SAD - Oras kraujo magistralėje (1058)	Oras kraujo magistralėje
Pre / low / 120	- Kraujo magistralė tinkamai prijupota?
The / low(Hint) / 120 Point / low(Hint) / 120	- Oras SAD?
Dis / low / 120	Veiksmai:
	- Jei reikia, tinkamai prijunkite kraujo magistrales.
	- Pašalinkite orą, vadovaudamiesi nurodymais.
SAD – daviklio klaida (1059)	SAD sutrikimas! Oro stebėsena negalima!
Pre / low / 0	- Jei nepavyksta patvirtinti aliarmo, atjunkite pacienta ir
The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	susisiekite su technine tarnyba!
Patikrinkite heparino pompą (1060)	Švirkštas neidėtas arba neatpažintas įdėtas švirkštas, arba
Pre / low(Hint) / 0 The / low(Hint) / 120	srauto greicio nustatymas yra u mi/val.
Dis / low / 0	- is nauju įuekile sviikslą.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
DF filtras užsikimšęs (1061)	DF ar HDF filtras labai užsikimšęs. Vandens pusės dializatoriaus
Pre / low / 0 The / low / 120	įėjimo slėgis (PDE) viršija ribą. Galimos priežastvs
Reinf / low / 120	- Tarp procedūrų neatliekama terminė dezinfekcija su citrinų rūgštimi arba kalkių šalinimas.
	- Ilgalaikiai aukšti bikarbonato nustatymai.
	- Prastos kokybės bikarbonato milteliai.
	Veiksmai:
	- Atlikite terminę dezinfekciją su citrinų rūgštimi arba kalkių šalinimą.
	- Po procedūros pakeiskite DF filtrą.
Kraujo pompos dangtelis atidarytas (1062) Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 0	Atidarytas kraujo pompos dangtelis. - Uždarykite.
Pak. tirpalo pompos dangtelis atidarytas (1063) Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 0	Atidarytas pakaitinio tirpalo pompos dangtelis. - Uždarykite.
Fazės tūris per didelis - Įsiurbtas oras? (1064) The / high / 120	Fazės tūris didesnis nei 80 ml. - Patikrinkite, ar kraujo magistralės sistemoje nėra nuotėkio. - Patikrinkite kraujo pompos greitį. - Jei reikia, padidinkite kraujo pompos greitį. - Jei reikia, sureguliuokite perjungimo slėgius.
Heparinas neteka – tuščias švirkštas? (1065) Pre / low(Hint) / 120 The / low(Hint) / 120 Dis / low(Hint) / 0	Heparino švirkštas tuščias. - Įdėkite naują švirkštą.
Heparino švirkšto laikiklis atidarytas (1066) Pre / low(Hint) / 0 The / low(Hint) / 120 Dis / low / 0	Netinkamas švirkštas arba netinkamai uždarytas laikiklis. - Patikrinkite švirkštą ir (ar) uždarykite laikiklį.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazės tūris per mažas (1067) The / low / 120 Reinf / low / 120	 Fazės tūris per mažas. Galimos priežastys: Užlenkta veninė kraujo magistralė. Veninės magistralės srauto (kaniulė ar kateteris) sutrikimas. Kraujo tėkmė per didelė. Lygis veninėje kameroje per aukštas. Perjungimo slėgiai per žemi. Veiksmai: Patikrinkite, ar kraujo magistralė nėra užlenkta. Patikrinkite paciento prieigą. Teisingai nustatykite lygius. Sumažinkite kraujo pompos greitį. Praplėskite perjungimo slėgių ribas, jei reikia.
PDE apatinė riba (1068) Pre / low / 120 The / low / 120	PDE slėgis mažesnis nei 250 mmHg Galima priežastis: - Mechaninis DDE vožtuvo gedimas. Veiksmas: - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Laikinas komunikacijos sutrikimas (1069) Sel / low / 120 Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	Procesoriaus duomenų perdavimo sutrikimas. - Susisiekite su technine tarnyba.
Nuotėkio jutiklis aptiko skystį (1072) Pre / low / 0 The / high / 120 Reinf / high / 120 Dis / low / 0	Nuotėkio jutiklis aptiko > 400 ml skystį (vandenį, dializės tirpalą, koncentratą ar kraują). Galimos priežastys: - Nuotėkis ekstrakorporinėje sistemoje dėl netinkamos jungties ar įtrūkimo. - Nuotėkis hidraulinėje sistemoje dėl, pvz., įtrūkimo. - Dializatoriaus ar DF filtro jungtys netinkamai prijungtos. - Išsiliejęs koncentratas ar fiziologinis tirpalas. - Techninis jutiklio gedimas. Veiksmai: - Patikrinkite, ar kraujo magistralėse nėra nuotėkio, ir magistralių jungtis (kraujo nuotėkis?). - Susisiekite su technine tarnyba, jei skystis skverbiasi iš vidinės hidraulinės sistemos (šiuo atveju atjunkite vandens tiekimą į aparatą ir atjunkite pacientą, jei vykdoma procedūra). - Patikrinkite lizdo griovelį (pvz., dideliu švirkštu ar kempine) ir išvalykite. - Techninio defekto atveju susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Aptiktas srautas nuotekų porte (1073)	Aptikta tėkmė iš nuotekų porto į kraujo magistrales.
Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120	- Patikrinkite jungtis.
	- Prie nuotekų porto (mėlynas) junkite tik veninę kraujo magistralę.
Kraujo pompa užblokuota (1074) Sel / low / 120	Kraujo pompa blokuojama, pvz., dėl užsikimšusios kraujo magistralės.
Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120	- Pašalinkite kamštį.
Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	- Uždarykite dangtelį.
Dis / 10w / 120	- Patvirtinkite aliarmą.
Pakaitinio tirpalo pompa užblokuota (1075)	Pakaitinio tirpalo pompa užsikimšusi, pvz., dėl užkimštos magistralės.
Sel / low / 120 Pre / low / 120	- Pašalinkite kamštį.
The / low(Hint) / 120	- Uždarykite dangtelį.
Dis / low / 120	- Patvirtinkite aliarmą.
Netinkamai prijungtas kraujo pompos	Netinkamai prijungtas kraujo pompos segmentas.
magistralės segmentas (1076)	- Atidarykite kraujo pompos dangtelį.
The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	 Įsitikinkite, kad pompos segmentas (ypač "multiconnector" tipo jungtis) tinkamai prijungtas.
	 Uždarykite dangtelį ir patvirtinkite aliarmą.
Netinkamai prijungtas pak. tirpalo pompos segmentas (1077)	Netinkamai prijungtas pakaitinio tirpalo pompos magistralės segmentas.
The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	- Atidarykite pakaitinio tirpalo pompos dangtelį.
	 Įsitikinkite, kad pompos segmentas (ypač "multiconnector" tipo jungtis) tinkamai prijungtas.
	- Uždarykite dangtelį ir patvirtinkite aliarmą.
Pakaitinio tirpalo portas atidarytas	Pakaitinio tirpalo portas atidarytas.
(1078) Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	- Uždarykite portą.
	- Jei portas uždarytas, o aliarmas toliau rodomas, kreipkitės į techninę tarnybą.
Pakaitinio tirpalo portas uždarytas (1079)	Pakaitinio tirpalo portas uždarytas.
The / low(Hint) / 120	- Atidarykite pakaitinio tirpaio portą ir prijunkite magistralę.
Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 0	tarnybą.
Atidarytas nuotekų portas (1080)	Atidarytas nuotekų portas.
Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120	- Uždarykite portą.
Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	- Prijunkite kraujo magistralę cirkuliacijai.
DIS / 10W / 12U	 Jei portas uždarytas, o pavojaus signalas vis dar rodomas, susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Nuotekų portas uždarytas (1081)	Nuotekų portas uždarytas.
Pre / low / 0	Jei norite naudoti nuotekų portą:
The / low(Hint) / 120	- Atidarykite portą ir prijunkite magistralę.
	Jei norite portą laikyti uždarytą ir tęsti:
	- paspauskite kraujo pompos įjungimo / išjungimo mygtuką
	- patikrinkite magistrales
	- patvirtinkite aliarmą
	- paspauskite kraujo pompos įjungimo / išjungimo mygtuką
	Jei pateikti sprendimo būdai neveiksmingi, susisiekite su technine tarnyba.
Negalima įsiurbti dezinfektanto (1082)	Per daug oro įsiurbiant dezinfektantą.
Dis / low / 300	- Patikrinkite jungtis.
	- Patikrinkite, ar dezinfektanto bakas nėra tuščias.
	- Pakeiskite, jei reikia.
Negalima išskalauti cheminio dezinfektanto (1083)	Nepavyksta išskalauti dezinfektanto iš visų hidraulinių dalių - techninis gedimas.
Dis / low / 120	- Patikrinkite kanalizacijos žarną.
	- Susisiekite su technine tarnyba.
Fazės ciklo laikas per trumpas (1084)	SNCO metu fazės ciklas yra per trumpas.
The / low(Hint) / 120	Galimos priežastys:
	- Kraujo tėkmė per didelė.
	- Užlenkta veninė ar arterinė kraujo magistralė.
	- Užblokuota paciento prieiga.
	- Neteisingi perjungimo slėgių nustatymai.
	Veiksmai:
	- Sumažinkite kraujo tėkmę
	- Patikrinkite kraujo magistrales ir prieigą.
	- Jei reikia, praplėskite perjungimo slėgių ribas.
Staigus arterinio spaudimo pokytis -	Arterinis spaudimas per paskutinę arterinę fazę žymiai pakito.
Įsiurbtas oras? (1085)	- Patikrinkite, ar kraujo magistralės sistemoje nėra nuotėkio.
The / high / 120	- Patikrinkite kraujo pompos greitį.
	- Jei reikia, padidinkite kraujo pompos greitį.
	- Jei reikia, sureguliuokite perjungimo slėgius.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
SAD - mikroskopiniai burbuliukai kraujo magistralėje (1086) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Jei aliarmas dėl mikroskopinių burbuliukų rodomas 3 kartus ar įvyksta 15 min. intervale ir nėra sukeltas dėl 1) ar 2) punkte nurodytų priežasčių, didelė tikimybė, kad kraujo magistralėje yra nuotėkis, ir ją reikia pakeisti (žr. instrukcijas 6.3.8 skiltyje Procedūros pertraukimas vienkartinių priemonių keitimui ir procedūros paleidimas iš naujo.)
	PASTABA: mikroskopiniai burbuliukai ne visada yra matomi sistemoje.
	Galimos aliarmo priežastys:
	1) Likęs oras dializatoriuje ir (ar) kraujo magistralėje
	- Ar dializatoriuje ir kraujo magistralėje nėra oro?
	- Kraujo magistralė nėra užlenkta?
	- Teisingai nustatytas veninės kameros lygis?
	2) Didesnis kraujo tėkmės greitis (> 300 ml/min) kartu su žemu lygiu veninėje kameroje
	- Teisingai nustatytas veninės kameros lygis?
	- Filtras veninėje kameroje (dalinai) užsikimšęs?
	3) Nuotėkis kraujo magistralėje - dažnai pasirodantis aliarmas, o jo priežastys neatitinka 1 ir 2 punkte nurodytų priežasčių
	Patikrinkite
	- jungtis prie paciento (kaniulė ar kateteris)
	- visų jungčių ir kraujo magistralių sandarumą
	- ar arterinėje kraujo magistralėje nėra mikroskopinių nuotėkių (pvz., kraujo magistralių sudūrimuose) - pakeiskite, jei aptikote nuotėkius.
Faktinė kraujo tėkmė < 70 % nustatytos kraujo tėkmės (1096)	SNCO: faktinė kraujo tėkmė daugiau nei 70 % mažesnė nei nustatyta kraujo tėkmė.
Pre / low / 120	Galima priežastis:
Reinf / low(Hint) / 120	- Problema dėl paciento kraujagyslinės prieigos.
	Veiksmas:
	- Patikrinkite paciento prieigą.
	- Sumažinkite kraujo tėkmės greitį ar fazės tūrį.
	- Jei reikia, praplėskite perjungimo slėgių ribas.
Boliuso slėgio išlyginimas nepavyko	SNCO: slėgio išlyginimas infuziniam boliusui nepavyko.
(1097)	- Bandykite dar kartą.
The / low(Hint) / 120	- Laikinai išjunkite SNCO, kad skirtumėte boliusą, jei reikia.
Heparino pompa sukasi priešinga	Heparino pompa sukasi priešinga kryptimi.
kryptimi (1098)	- Išimkite švirkšta iš heparino pompos ir pakeiskite jo padėti.
Pre / low / 0 The / high / 120 Reinf / high / 120 Dis / low / 0	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
Faktinis fazės tūris < 70 % nustatyto	Stebėsenos sistemos aliarmas:
fazes turio (SUP) (1367) The / low / 120	Apskaičiuota faktinė kraujo tėkmė yra mažesnė nei 70 % pageidaujamos kraujo tėkmės Igiau nei 1 minutę.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Tirpalo įsiurbimas nepavyko (1401)	Dezinfekcijos metu nepavyko įsiurbti dezinfektanto.
Dis / low / 300	- Patikrinkite dezinfektanto baką (tuščias?) ir įsiurbimo žarnelę. HDF online: DF/HDF filtruose gali būti oro.
	- Jei gedimo nepavyksta patvirtinti, susisiekite su technine tarnyba.
Temperatūra nepasiekta (1402)	Dezinfekcijos metu nepasiekta temperatūra.
Dis / low / 300	- Jei gedimo nepavyksta patvirtinti, susisiekite su technine tarnyba.
Elektros tiekimo sutrikimas	Elektros tiekimo sutrikimas dezinfekcijos metu.
dezinfekavimo metu (1403)	- Vėl jjunkite.
All / low / 300	- Jei gedimo nepavyksta patvirtinti, susisiekite su technine tarnyba.
Laidumas per mažas (patikrinkite	Aptiktas netinkamas dezinfektantas.
dezinfektantą) (1422)	- Patikrinkite dezinfekcijos metodą ir (ar) dezinfektantą.
Dis / low(Hint) / 300	- Nutraukite dezinfekciją, kad išskalautumėte dezinfektantą.
	Prietaiso dezinfekcijai tęsti:
	 Po skalavimo iš naujo paleiskite numatytą dezinfekcijos režimą su teisingu dezinfektantu.
Laidumas per didelis (patikrinkite	Aptiktas netinkamas dezinfektantas.
dezinfektantą) (1756)	- Patikrinkite dezinfekcijos metodą ir (ar) dezinfektantą.
Dis / low(Hint) / 300	- Nutraukite dezinfekciją, kad išskalautumėte dezinfektantą.
	Prietaiso dezinfekcijai tęsti:
	 Po skalavimo iš naujo paleiskite numatytą dezinfekcijos režimą su teisingu dezinfektantu.
Oro daviklio testas nepavyko (1757)	Oro daviklio patikimumo testas nepavyko dėl aptiktos aplinkos šviesos.
	- SAD dangtelis atidarytas? Uždarykite dangtelį.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
SAD klaida - pliūpsnio intervalas (SUP)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(1761)	SAD neveikia.
Pre / low(Hint) / 120 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	- Atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba.
SAD klaida - Krovimo laikas (SUP)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(1/62)	SAD neveikia.
The / low(Hint) / 120 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	- Atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
SAD klaida - US dirgikliai (SUP) (1763) Pre / low(Hint) / 120 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: SAD neveikia. - Atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba.
SAD - Patikimumo testas (SUP) (1764) Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 SAD - Patikimumo testas (1765)	Stebėsenos sistemos aliarmas: SAD neveikia. - Atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba. Procedūros metu: SAD sutrikimas. Oro stebėsena negalima.
Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	 Atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba. Pasiruošimo metu: SAD turi būti aptiktas oras. Atjunkite vienkartines priemones nuo SAD ir palaukite, kol bus baigtas savitestavimas. Jei savitestavimas nebaigiamas, susisiekite su technine tarnyba.
Oro daviklio patikimumo patikra (SUP) (1766) All / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Tikrinamas oro daviklio patikimumas. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Oro daviklio patikimumo patikra Aplinkos šviesa (SUP) (1767) All / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Tikrinamas oro daviklio patikimumas. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Koncentrato maišymo santykis (SUP) (1768) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Neteisingas koncentrato maišymo santykis. Galimos priežastys: - Netinkamas koncentratas pasirinktam veikimo režimui. - Techninis gedimas. Veiksmai: - Patikrinkite koncentratą ir nustatymus ir pakoreguokite, jei reikia. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
SAD mikroskopiniai oro burbuliukai kraujo magistralėje (SUP) (1769) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Jei aliarmas dėl mikroskopinių burbuliukų rodomas 3 kartus ar įvyksta 15 min. intervale ir nėra sukeltas dėl 1) ar 2) punkte nurodytų priežasčių, didelė tikimybė, kad kraujo magistralėje yra nuotėkis, ir ją reikia pakeisti (žr. instrukcijas 6.3.8 skiltyje Procedūros pertraukimas vienkartinių priemonių keitimui ir procedūros paleidimas iš naujo.)
	PASTABA: mikroskopiniai burbuliukai ne visada yra matomi sistemoje.
	Galimos aliarmo priežastys:
	1) Likęs oras dializatoriuje ir (ar) kraujo magistralėje
	- Ar dializatoriuje ir kraujo magistralėje nėra oro?
	- Kraujo magistralė nėra užlenkta?
	- Teisingai nustatytas veninės kameros lygis?
	2) Didesnis kraujo tėkmės greitis (> 300 ml/min) kartu su žemu lygiu veninėje kameroje
	- Teisingai nustatytas veninės kameros lygis?
	- Filtras veninėje kameroje (dalinai) užsikimšęs?
	3) Nuotėkis kraujo magistralėje - dažnai pasirodantis aliarmas, o jo priežastys neatitinka 1 ir 2 punkte nurodytų priežasčių
	Patikrinkite
	- jungtis prie paciento (kaniulė ar kateteris)
	- visų jungčių ir aptarnavimo magistralių sandarumą
	- ar arterinėje kraujo magistralėje nėra mikroskopinių nuotėkių (pvz., kraujo magistralių sudūrimuose) - pakeiskite, jei aptikote nuotėkius.
Prijunkite pompos segmentą prie kraujo pompos (1770)	Kraujo pompos neišeina įjungti, nes neaptiktas pompos segmentas arba jo nėra.
All / low / 0	 - Įdėkite pompos segmentą.
Prijunkite magistralės segmentą prie pakaitinio tirpalo pompos (1771)	Pakaitinio tirpalo pompos neišeina įjungti, nes neaptiktas pompos segmentas arba jo nėra.
All / low / 0	- Įdėkite pompos segmentą.
Aukštas DF slėgis (SUP) (1772)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
Pre / low / 0	Aptiktas aukštas slėgis dializato filtre.
The / low / 0	Galimos priežastys:
	- DF filtro membrana užsikimšusi.
	Veiksmai:
	- Atlikite kalkių šalinimą.
	- Pakeiskite DF filtrą, jei reikia.
Oro daviklis aptinka aplinkos šviesą	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (1775)	Oro daviklis ilgiau nei 30 sekundžių aptinka aplinkos šviesą.
Pre / Iow / 120 The / Iow(Hint) / 120	- Atidarykite SAD dangtelį ir pakeiskite kraujo magistralės padėtį.
Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
Nėra arba per žemas pakaitinio tirpalo srautas (SUP) (1776) ^{The / low / 120}	Stebėsenos sistemos aliarmas:
	Online pakaitinio tirpalo pompos srautas mažesnis nei 70 % pageidaujamo srauto.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba arba išjunkite HF/HDF.
Pacientas prijungtas? (1824)	Oro daviklis aptiko kraują.
The / low / 120	- ljunkite kraujo pompą.
	- Pacientas procedūros režime?
PFV testas nepavyko - Užbaikite	PFV savitestavimas neišlaikytas.
dializę (1826) The / low / 120	- Techninis gedimas, kreipkitės į techninės pagalbos tarnybą.
Pasiruošime/dezinfektante aptikta kraujo (1831)	Aptiktas kraujas už procedūros ribų. Procedūros metu kraujo pompą galima paleisti tik tuo atveju, jei kraujo magistralėje yra
Sel / low(Hint) / 120 Pre / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low(Hint) / 120	kraujo.
Nuotėkio daviklis aptinka skystį (SUP)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(1835)	Nuotėkio jutiklis aptiko skystį (vandenį, koncentratą ar kraują).
Pre / low / 0 The / high / 120	- Patikrinkite aparatą, ar nėra nuotėkio.
Reinf / high / 120	- Ištuštinkite ir išvalykite lizdo griovelį.
	- Jei pavojaus signalo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Pasiruošime/dezinfektante aptikta	Stebėsenos sistemos aliarmas:
kraujo. (SUP) (1837) Sel / low / 120 Pre / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	Aptiktas kraujas už procedūros ribų.
	Galimos priežastys:
	- Kraujo pompa paleista su krauju kraujo magistralėje už procedūros ribų.
	- Techninis gedimas.
	Veiksmai:
	- Patikrinkite pagrindinę fazę (procedūra?).
	- Atjunkite pacientą, jei procedūra dar nepradėta.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti arba neaiški jo priežastis, susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
Faktinė kraujo tėkmė < 70 % nustatytos kraujo tėkmės (SUP) (1838)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
The / low / 120	Faktinė kraujo tėkmė daugiau nei 70 % mažesnė nei nustatyta kraujo tėkmė.
	Galima priežastis:
	- Problema dėl paciento kraujagyslinės prieigos.
	Veiksmai:
	- Patikrinkite paciento prieigą.
	- Sumažinkite kraujo tėkmę.
	SNCO atveju:
	- Sumažinkite fazės tūrį
	- Jei reikia, praplėskite perjungimo slėgių ribas.
Ryšio klaida (SUP) (1839)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
All / low / 120	Sistemų ryšio klaida.
	- Paleiskite aparatą iš naujo
	- Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.
Pakaitinio tirpalo tėkmė per didelė	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (1842) Pre / low(Hint) / 0 The / low(Hint) / 120	Online pakaitinio tirpalo pompos tėkmė yra 30 % didesnė nei pageidaujama tėkmė ar didesnis nei nustatyta DF tėkmė.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba arba išjunkite HF/HDF.
Laikinas komunikacijos sutrikimas	Duomenų perdavimo į aparatą sutrikimas.
(1852)	- Išjunkite aparatą ir paleiskite iš naujo.
All / low(Hint) / 120	- Jei neįmanoma, susisiekite su technine tarnyba.
Magistralė neprijungta prie nuotekų porto (1854)	Aparatas neaptiko veninės kraujo magistralės prijungimo prie nuotekų porto.
Pre / low / 0	 Patikrinkite, ar veninė kraujo magistralė tinkamai prijungta prie nuotekų porto (mėlyna).
	- Veninės kraujo magistralės gnybtas turi būti atidarytas.
Dializatoriaus užpildymo metu buvo	Dializatoriaus užpildymo metu buvo aptiktas oras:
aptiktas oras (1855) Pre / low / 0 Dis / low / 0	Daugiau kaip 50 % užpildymo tūrio išskalauta, tačiau oras vis dar aptinkamas 60 ml už dializatoriaus.
	Veiksmai:
	- Įsitikinkite, kad kraujo magistralėje nėra oro ir oras neįsiurbiamas.
	 Patikrinkite, ar dializatoriaus jungtys yra tinkamai prijungtos prie dializatoriaus.
	- Pašalinkite orą.
Nenuoseklūs įvesties duomenys (1856)	Sistemos su sauga susijusių duomenų patikra CRC (SRI) nepavyko.
All / low(Hint) / 120	- Patikrinkite duomenis ir bandykite dar kartą.
	- Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
Atidarytas dezifektanto vožtuvas (1857) Dis / Iow / 300	Dezinfekcijos metu neužsidarė dezinfektanto vožtuvas.
	 Išjunkite ir vėl įjunkite aparatą ir paleiskite dezinfekciją iš naujo.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Kraujo pompos greičio nuokrypis (1858)	Faktinis kraujo pompos greitis skiriasi nuo nustatyto kraujo pompos greičio.
Pre / low / 0 Dis / low / 0	- Patikrinkite, ar tinkamai sumontuotas kraujo pompos rotorius.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Negalima išskalauti cheminio dezinfektanto (1860)	Nepavyksta išskalauti dezinfektanto iš visų srauto dalių - techninis gedimas.
Dis / low / 300	- Susisiekite su technine tarnyba.
Oro daviklio patikimumo patikra (1862)	Tikrinamas oro daviklio signalo patikimumas.
All / low(Hint) / 120	- Nereikia imtis jokių veiksmų.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Heparino santykis per aukštas (1864)	Faktinis heparino greitis yra 10 % didesnis nei nustatytas greitis.
The / low(Hint) / 120	- Patikrinkite nustatymus (greitis ir pasirinktas švirkštas).
	- Išimkite švirkštą ir įstatykite iš naujo.
	- Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.
Centralizuoto koncentrato tiekimo sistemos sutrikimas (1865) Pre / low / 0 The / low / 300 Reinf / low / 300	Aptiktas centralizuoto koncentrato tiekimo sistemos sutrikimas, žemas slėgis centralizuoto koncentrato sistemoje.
	Galimos priežastys:
	- Mechaninis žarnų blokavimas.
	- Neprijungta/netinkamai prijungta prie sieninio lizdo.
	 Sutrikimas kilo dėl centralizuoto koncentrato tiekimo sistemos bloko.
	Veiksmai:
	 Patikrinkite koncentrato žarnas ir sieninę jungtį.
	 Patikrinkite centrinio koncentrato sistemą.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Maitinimo sutrikimas > 1 val.	Maitinimo sutrikimas ilgiau nei 1 valandai pasiruošimo metu.
pasiruosimo metu (1873)	 Pakartokite pasiruošimą ir užpildymą.
Dis / low / 0	
Pasiruošimo metu prijungtas pacientas? (1878) Pre / low / 120	Pacientas prijungtas?
	- Pereikite į procedūrą.
	- Priešingu atveju, nuslopinkite aliarmą.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Bikarbonato maišymo santykis (SUP) (1950) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Bikarbonato laidumo maišymo santykis nukrypsta nuo ribinių verčių. - Patikrinkite, ar naudojamas tinkamas bikarbonato tirpalas. - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Galutinė laidumo riba (SUP) (1951) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Galutinis laidumo nuokrypis didesnis nei +/- 5 %. - Patikrinkite koncentratą. - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Temperatūra per aukšta (SUP) (1952) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Temperatūra viršija 41 °C. - Leiskite atvėsti. - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Viršytas maks. UF greitis (SUP) (1953) The / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: UF greitis viršija pasirinktas ribines vertes (maks. 4000 ml/val.). - Susisiekite su technine tarnyba.
Kraujo nuotėkis (SUP) (1955) Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Aptiktas kraujo nuotėkis. Kraujas dializės tirpale? Galimos priežastys: - Įtrūkimas dializatoriuje. - Techninis gedimas. Veiksmai: - Patikrinkite dializatorių ir dializatoriaus magistrales, jei reikia, pakeiskite dializatorių. - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Veninio spaudimo viršutinė riba (SUP) (1956) Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Veninio spaudimo viršutinė riba. Galimos priežastys: - Neteisinga adatos padėtis. - Per didelė kraujo tėkmė. - Užlenkta / užspausta magistralė. - Krešulys dializatoriuje. Veiksmai: - Patikrinkite, ar teisinga adatos padėtis. - Sumažinkite kraujo tėkmę. - Patikrinkite kraujo tėkmę. - Nustatykite naują ribų langą, didindami srauto greitį.
Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
---	---
Kraujo pompa nesisuka (SUP) (1957) The / medium / 120 Reinf / medium / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Kraujo pompa sustojusi ilgiau nei 1 minutę. Galima kraujo koaguliacija! - Įjunkite kraujo pompą.
SAD oras sistemoje (SUP) (1958) Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Oras kraujo magistralėje. - Patikrinkite, ar kraujo magistralėje nėra oro. - Patikrinkite, ar kraujo magistralė tinkamai prijungta prie SAD.
Veninio slėgio apatinė riba (SUP) (1959) Pre / low / 0 The / high / 120 Reinf / high / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Veninis spaudimas pasiekia apatinę ribą. Galimos priežastys: - Atjungta veninė adata! - Atjungta kraujo magistralė. - Per maža kraujo tėkmė. Veiksmai: - Patikrinkite, ar teisinga adatos padėtis. - Patikrinkite, ar teisinga adatos padėtis. - Jei reikia, padidinkite kraujo tėkmę. - Nustatykite naujas ribas, padidindami srauto greitį.
Supervaizerio sistemos klaida (1960) All / high / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Iš valdiklio negauta jokių duomenų. - Pabandykite paleisti iš naujo. - Susisiekite su technine tarnyba.
SAD testo klaida (SUP) (1961) Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: SAD neveikia. - Jei nepavyksta patvirtinti aliarmo, atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba!
SAD kalibravimo klaida (SUP) (1962) Pre / low / 0 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Pavojaus signalas už kalibravimo diapazono ribų. - Pabandykite įjungti aparatą iš naujo. - Jei nepavyksta, atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba.
Delta PV apatinė riba (SUP) (1963) The / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Veninio slėgio langas (delta PV) per mažas fazės tūrio stebėsenai vienos adatos režime. - Praplėskite langą.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Koncentrato pompa sukasi netinkama kryptimi arba užstringa (1964) Sel / low / 120 Pre / low / 120 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Stebėsenos sistema aptiko, kad koncentrato pompa sukasi priešinga kryptimi arba užstringa. - Jei patvirtinus aliarmas kartojasi, susisiekite su technine tarnyba.
UF tūris viršytas (SUP) (1966) The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: UF tūris pasiektas. - Užbaikite procedūrą. - Patikrinkite paciento svorį.
Atidarytas dezifektanto vožtuvas (SUP) (1967) Sel / low / 120 Pre / low / 120 The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Atidarytas dezifektanto vožtuvas. Jei nepavyksta patvirtinti aliarmo: - Paleiskite aparatą iš naujo, susisiekite su technine tarnyba, jei reikia.
Saugos duomenys nėra patvirtinti (SUP) (1968) The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Stebėsenos sistema nepatvirtinimo saugos duomenų. - Pakeiskite vieną parametrą ir pakartotinai patvirtinkite duomenis. - Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.
Pradėti be savitestavimo (SUP) (1969) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Aparatas įjungiamas be savitestavimo. - Pabandykite įjungti aparatą iš naujo. - Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.
Vidinės atminties sutrikimas (SUP) (1970) All / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Neteisingai išsaugoti jutiklio duomenys. Aparatas nėra paruoštas naudoti. - Susisiekite su technine tarnyba.
Techninės įrangos klaida RAM/ROM (SUP) (1971) All / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: RAM/ROM testo metu nustatyta klaida. Aparatas nėra paruoštas naudoti. - Susisiekite su technine tarnyba!

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Faze/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
SN fazés tūris > 100 ml (SUP) (1972)	Stebésenos sistemos aliarmas:
l he / high / 120	Fazės tūris yra didesnis kaip 100 ml.
	Galimos priežastys:
	- Oro padavimas / nuotėkis kraujo magistralėje.
	- Per mažas kraujo pompos greitis.
	- Per dideli perjungimo slégiai.
	- Kraujo magistrale neprijungta prie arterinio gnybto. Veiksmai:
	- Patikrinkite, ar kraujo magistralės sistemoje nėra nuotėkio.
	- Padidinkite kraujo tėkmės greitį.
	- Jei reikia, sumažinkite perjungimo slėgius.
	- Jei reikia, prijunkite kraujo magistralę prie arterinio gnybto.
Pagrindinės fazės keitimo klaida (SUP)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(1973)	Pagrindinės fazės keitimo klaida.
All / low(Hint) / 120	- Paleiskite aparatą iš naujo
	- Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.
Centralizuotos koncentrato tiekimo	Stebėsenos sistemos aliarmas:
sistemos vožtuvų gedimas (SUP)	Centralizuoto koncentrato sistemos (ZKV) vožtuvo gedimas
(1974)	- Galimas atgalinis srautas i ZKV
Sel / low / 120 Pre / low / 120 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	 Paleiskite aparatą iš naujo, susisiekite su technine tarnyba, jei reikia.
Balansinės kameros klaida (vožtuvai)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (1975)	Balansinės kameros inicijavimo sutrikimas.
The / low / 120	- Paleiskite aparatą iš naujo
	- Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.
Arterinis slėgis – apatinė riba (SUP)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(1976)	Arterinis slėgis pasiekė apatine riba.
Pre / low / 0	- Patikrinkite paciento prieiga ir magistrales.
Reinf / low(Hint) / 120	- Sumažinkite kraujo tėkmę.
	- Sumažinkite apatinę ribą, jei reikia.
	- Jei nepavyksta patvirtinti aliarmo, pabandykite atidaryti SAKA rankiniu būdu, kad padidintumėte PA slėgį.
Neteisinga bik. pompos sukimosi	Stebėsenos sistemos aliarmas:
kryptis (ŠUP) (1977)	Neteisinga bikarbonato pompos sukimosi kryptis.
Sel / low / 120 Pre / low / 120 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	- Susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
UF pompa sukasi atgal arba užstringa (SUP) (1979) Sel / low / 120 Pre / low / 120 The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Ultrafiltracijos pompa sukasi priešinga kryptimi arba užstringa. - Susisiekite su technine tarnyba.
Temperatūra per žema (SUP) (1980) Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Dializės tirpalo temperatūra yra per žema. - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Prijunkite pacientą: kraujo tūris >400 ml (2014) The / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Stebėsenos sistema nustatė kraujo pompos sukimosi dažnio nuokrypį. - Reikia patikrinti prijungimo tūrį.
Pasiektas maks. reinfuzijos tūris arba trukmė (2015) Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Stebėsenos sistema nustatė kraujo pompos sukimosi dažnio nuokrypį. Galimos priežastys: - Reinfuzijos tūris didesnis nei 360 ml. - Laikas reinfuzijai viršytas (daugiau kaip 310 sekundžių). - Maitinimo sutrikimas. Veiksmai: - Reikia patikrinti reinfuzijos tūrį (< 400 ml). - Pakartokite reinfuziją. - Atlikite reinfuziją rankiniu būdu.
HDFO: boliuso tūris per didelis (SUP) (2016) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Stebėsenos sistema aptiko per didelį boliuso tūrį. - Išjunkite boliusą. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Pakait. tirp.: patikrinkite tėkmės kryptį ir sandarumą (2017) The / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Pakaitinio tirpalo magistralės savitestavimas neatliktas. - Nuimkite magistrales nuo pakaitinio tirpalo pompos ir vėl prijunkite. - Patikrinkite pakaitinio tirpalo magistralės sandarumą ir tėkmės kryptį.
Atidarytas nuotekų porto vožtuvas (SUP) (2018) The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Nuotekų porto vožtuvas (VSAA) atidarytas. - Uždarykite nuotekų portą. - Jei portas uždarytas, o aliarmas išlieka, kreipkitės į techninę tarnybą.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
SAD tėkmė per didelė (SUP) (2019)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120 Beinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistema aptiko per didelę kraujo tėkmę per SAD (saugos oro daviklis) infuzinio boliuso metu.
	- Sumažinkite kraujo tėkmės greitį ar fazės tūrį.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
HDFO: aktyvinta pak. tirp. pompa	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (2020) Pre / low / 120 The / low / line) / 120	Pakaitinio tirpalo pompa sukasi, esant uždarytam (VSAE) vožtuvui.
Reinf / low(Hint) / 120	- Techninis gedimas.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
HDFO: atidaryti VSB/VSAA/VSAE	Stebėsenos sistemos aliarmas:
vožtuvai (SUP) (2021)	Atidarytas vožtuvas (VSB ar VSAA/VSAE).
Pre / low / 120 The / low / 120	- Techninis gedimas.
Reinf / low / 120	- Atlikite dezinfekciją.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
HDFO: atidarytas VBE vožtuvas (SUP)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(2022)	VBE vožtuvas atidarytas. HDF online dializė negalima.
Pre / low / 120	- Techninis gedimas.
The / low / 120 Reinf / low / 120 Dis / low / 120	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
HDFO: dializato sistema neišskalauta	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (2023) Pre / low / 0	Po dezinfekcijos vandens pusė (dializato pusė) nebuvo tinkamai praskalauta.
Reinf / low / 120	- Techninis gedimas.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Neteisinga heparino pompos sukimosi	Stebėsenos sistemos aliarmas:
kryptis (SUP) (2024) Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120	Neteisinga heparino pompos srauto kryptis.
	- Išimkite ir vėl įdėkite švirkštą.
Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Boliuso tūris > 450 ml (2025)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
The / low(Hint) / 120	Infuzinio boliuso tūris viršijo maksimalią 450 ml ribą.
	- Stabdykite boliusą.
	- Jei aliarmas pasikartoja, susisiekite su technine tarnyba.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Art. boliuso tūris viršija 400 ml (SUP) (2026) The / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Arterinio boliuso tūris viršijo maksimalią 400 ml ribą. - Stabdykite boliusą. - Susisiekite su technine tarnyba.
Pagrindinio srauto / apėjimo vožtuvų gedimas (SUP) (2027) The / low / 120 Reinf / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Tėkmės / apėjimo vožtuvų gedimas. - Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Kraujo pompa veikia (SUP) (2028) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Kraujo pompa turi būti išjungta sprendžiant SAD aliarmą. - Sustabdykite kraujo pompą.
Viršytas nustatymų diapazonas (SUP) (2029) Pre / low / 120 The / low / 120 Reinf / low / 120	 Stebėsenos sistemos aliarmas: Sistemos atliktos su sauga susijusių duomenų (SRI) patikros metu nustatyta, kad patikros metu su sauga susiję duomenys buvo už priimtinų verčių diapazono ribų. Peržiūrėkite nustatymus ir pakoreguokite, jei reikia. Bandykite dar kartą. Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Neteisinga kraujo pompos sukimosi kryptis (2030) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Arterinė kraujo pompa sukasi priešinga kryptimi. - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Užstringa techninės įrangos mygtukas (SUP) (2036) Sel / low / 120 Pre / low / 120 The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Užstrigo vienas iš techninės įrangos mygtukų. ↓ mygtukas buvo nuspaustas ilgiau kaip 15 sekundžių arba +/- mygtukas buvo nuspaustas ilgiau kaip 30 sekundžių. - Jei mygtuko nepavyksta atspausti, susisiekite su technine tarnyba.
[vesties duomenys neteisingi (SUP) (2037) Pre / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Pasiruošimo metu Nexadia antriniame ekrane aptikti netinkami duomenys. - Dar kartą įdėkite Nexadia kortelę. - Patikrinkite, ar atitinka pacientas.
Tūrio ribos lygio reguliavimas (SUP) (2039) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Lygio reguliavimo metu galimas tėkmės tūris maks. 220 ml, kad būtų išvengta kraujo netekimo. - Patikrinkite, ar kraujo magistralės sistemoje nėra nuotėkio.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
Sugedęs oro separatoriaus vožtuvas	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (2040)	Techninis oro atskyrimo vožtuvo VLA gedimas.
1 ne / low / 120	- Jei aliarmas pasikartoja, susisiekite su technine tarnyba.
Arterinio spaudimo stebėsenos klaida	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (2041)	Sistemai nepavyksta aptikti pakankamos arterinės pulsacijos.
The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Galimos priežastys:
	- Per aukštas lygis kameroje.
	- Tirpalas arba kraujas slėgio matavimo magistralėje ir šlapias hidrofobinis filtras.
	Veiksmai:
	- Teisingai nustatykite lygius.
	- Įsitikinkite, kad hidrofobiniuose filtruose nėra tirpalo ir kraujo.
	 Jei reikia, naudokite oru užpildytą švirkštą, kad išstumtumėte tirpalą ir kraują iš hidrofobinio filtro, arba pakeiskite filtrą.
Vožtuvo padėties lygio reguliavimas	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (2042) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Aptikta neteisinga lygio reguliavimo vožtuvo padėtis.
	- Susisiekite su technine tarnyba.
Veninio slėgio stebėsenos klaida	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (2043)	Sistema neaptinka pakankamos veninės pulsacijos.
The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Galimos priežastys:
	- Per aukštas lygis kameroje.
	- Tirpalas arba kraujas slėgio matavimo magistralėje ir šlapias hidrofobinis filtras.
	Veiksmai:
	- Teisingai nustatykite lygius.
	- Įsitikinkite, kad hidrofobiniuose filtruose nėra tirpalo ir kraujo.
	 Jei reikia, naudokite oru užpildytą švirkštą, kad išstumtumėte tirpalą ir kraują iš hidrofobinio filtro, arba pakeiskite filtrą.
PBE stebėsenos klaida (SUP) (2044)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Sistema neaptinka pakankamos PBE pulsacijos.
	Galimos priežastys:
	- Per aukštas lygis kameroje.
	- Tirpalas arba kraujas slėgio matavimo magistralėje ir šlapias hidrofobinis filtras.
	Veiksmai:
	- Teisingai nustatykite lygius.
	- Įsitikinkite, kad hidrofobiniuose filtruose nėra tirpalo ir kraujo.
	 Jei reikia, naudokite oru užpildytą švirkštą, kad išstumtumėte tirpalą ir kraują iš hidrofobinio filtro, arba pakeiskite filtrą.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Neteisinga pakaitinio tirpalo pompos	Stebėsenos sistemos aliarmas:
The $/\log(Hint)/120$	Pakaitinio tirpalo pompa sukasi priešinga kryptimi.
Reinf / Iow(Hint) / 120	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Kraujo tėkmės greičio / bendros UF santykis (2059)	Kraujo tėkmės greičio ir bendro UF (pakaitinis tirpalas plius iš paciento pašalinti skysčiai) santykis yra didesnis nei nustatytas.
The / low(Hint) / 120	- Rekomenduojama santykio riba yra 30 %.
	- Padidinkite kraujo tėkmę arba sumažinkite pakaitinio tirpalo tėkmę.
Užpildymo metu kraujo pompa sukasi	Užpildymo metu kraujo pompa sukasi priešinga kryptimi.
priesinga kryptimi (2113) Pre / low / 0	- Patikrinkite, ar kraujo pompos segmentas ("multiconnector" tipo jungtis) yra tinkamoje padėtyje.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Patikrinkite arterinę kraujo liniją (SUP)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(2980) The / low(Hint) / 120	Arterinio spaudimo daviklis (PA) neaptiko arterinės kraujo magistralės jungties.
Reinf / low(Hint) / 120	- Jei ant kraujo magistralės yra jungtis slėgio matavimui, prijunkite ją prie arterinio spaudimo daviklio (PA).
Pakaitinio tirpalo pompos greičio nuokrypis (2981)	Faktinis pakaitinio tirpalo pompos greitis skiriasi nuo reikalingo pakaitinio tirpalo pompos greičio.
Pre / low / 0 Dis / low / 0	- Patikrinkite, ar tinkamai sumontuotas pompos rotorius.
bioLogic nepavyksta pasiekti UF tūrio	Per procedūrą nebus pasiektas UF tūris.
(3000) The / low(Hint) / 120 Reinf / low / 120	- Pailginkite procedūros laiką ar
	- sumažinkite UF tūrį ar
	- išjunkite bioLogic.
bioLogic: trūksta 3 ar daugiau rodmenų (3001)	Nuo bioLogic užklausos praėjus 13 minučių, negauta tinkamų kraujo spaudimo rodmenų.
The / low / 120	- Aparatas perjungiamas į apėjimo režimą.
Reini / iow / 120	- Norėdami atlikti naujus kraujo spaudimo matavimus, du kartus patvirtinkite aliarmą.
	- Aliarmas dingsta automatiškai, jeigu matavimai atliekami sėkmingai.
	- Išjunkite bioLogic funkciją. Pavojaus pranešimas dingsta automatiškai.
bioLogic vidinė klaida (3002)	bioLogic vidinė klaida. Išjunkite bioLogic funkciją. Pavojaus
Pre / low / 0 The / low / 120 Reinf / low / 120	pranesimas dingsta automatiskai.
bioLogic nėra nuskaitymo užklausos (3003)	Intervalas tarp dviejų spaudimo nuskaitymo užklausų yra ilgesnis negu nustatyta riba.
The / low / 120 Beinf / low / 120	- Išjunkite bioLogic funkciją.
	- Aliarmas dingsta automatiškai.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Žemas veninio spaudimo ribos nustatymas (3014) The / low(OSD) / 0	Sukonfigūruota absoliuti veninio spaudimo apatinė riba yra mažesnė nei 10 mmHg. Patikrinkite, ar šis nustatymas yra būtinas procedūrai ir
	patvirtinkite, jei reikia. Esant netinkamai prietaiso konfigūracijai, susisiekite su techninės priežiūros specialistu.
ABPM: sistolinis slėgis per aukštas (9100) All / high(Cardiac) / 120	Sistolinis spaudimas viršija nustatytą viršutinę ribą. - Pakartokite matavimą ir (ar) pakeiskite ribines vertes. - Pasirinkite individualų ribinės vertės pritaikymą arba pakeiskite ribines vertes rankiniu būdu. - Praneškite gydytojui.
ABPM: Sistolinis slėgis per žemas (9101) All / high(Cardiac) / 120	Sistolinis spaudimas yra žemesnis nei nustatyta apatinė riba. - Pakartokite matavimą ir (ar) pakeiskite ribines vertes. - Pasirinkite individualų ribinės vertės pritaikymą arba pakeiskite ribines vertes rankiniu būdu. - Praneškite gydytojui.
ABPM: diastolinis slėgis per aukštas (9103) All / low(Hint) / 120	Diastolinis spaudimas viršija nustatytą viršutinę ribą. - Pakartokite matavimą ir (ar) pakeiskite ribines vertes. - Pasirinkite individualų ribinės vertės pritaikymą arba pakeiskite ribines vertes rankiniu būdu. - Praneškite gydytojui.
ABPM: diastolinis slėgis per žemas (9104) All / high(Cardiac) / 120	Diastolinis spaudimas yra žemesnis nei nustatyta apatinė riba. - Pakartokite matavimą ir (ar) pakeiskite ribines vertes. - Pasirinkite individualų ribinės vertės pritaikymą arba pakeiskite ribines vertes rankiniu būdu. - Praneškite gydytojui.
ABPM: vidinės komunikacijos sutrikimas. (9138) All / low / 0	ABPM neveikia. Negalima atlikti jokių tolesnių matavimų. - Atlikite matavimą kitu kraujo spaudimo matavimo prietaisu. - Susisiekite su technine tarnyba.
ABPM: gedimas (9154) All / low / 120	ABPM: gedimas. - Susisiekite su technine tarnyba.
ABPM: savitestavimo klaida (9157) All / low / 0	- Išjunkite ir vėl įjunkite dializės aparatą. - Jei gedimas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
ABPM: pulso dažnis per aukštas (9169) All / low(Hint) / 120	Pulso dažnis viršija nustatytą viršutinę ribą. - Pakartokite matavimą ir (ar) pakeiskite ribines vertes. - Pasirinkite individualų ribinės vertės pritaikymą arba pakeiskite ribines vertes rankiniu būdu. - Praneškite gydytojui.

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
ABPM: pulso dažnis per mažas (9170)	Pulso dažnis viršija apatinę ribą.
All / high(Cardiac) / 120	- Pakartokite matavimą ir (ar) pakeiskite ribines vertes.
	- Pasirinkite individualų ribinės vertės pritaikymą arba pakeiskite ribines vertes rankiniu būdu.
	- Praneškite gydytojui.
ABPM: oro nuotėkis (9300)	ABPM atliko apsauginį išjungimą.
All / low / 120	- 2 kartus nuspauskite aliarmo nutildymo mygtuką, kad paleistumėte iš naujo. Visi duomenys išsaugomi.
	- Patikrinkite jungtį ir manžetę.
	- Jei problema kartojasi, susisiekite su technine tarnyba.
ABPM: gedimas (9301)	ABPM atliko apsauginį išjungimą.
All / low / 120	- Kad paleistumėte ABPM Iš naujo, turite išjungti ir įjungti dializės aparatą. Visi duomenys išsaugomi.
	- Patikrinkite jungtį ir manžetę.
	- Jei problema kartojasi, susisiekite su technine tarnyba.
ABPM: pripūtimo slėgis nepasiektas	Nepasiektas manžetės pripūtimo slėgis.
(9302)	- Patikrinkite manžetės padėtį.
All / IOW / 120	- Jei reikia, uždėkite manžetę iš naujo.
	- Pakartokite matavimą.
ABPM: per mažas svyravimų skaičius	- Patikrinkite manžetės padėtį ir visas jungtis.
(9303)	- Matuokite pulsą rankiniu būdu.
ABPM: pertekliniai kūno judesiai (9304)	Matavimo metu paciento ranka negali judėti.
All / low / 120	- Informuokite apie tai pacientą ir pakartokite matavimą.
ABPM: sist. spaudimas didesnis nei	Žymus kraujospūdžio padidėjimas nuo paskutinio matavimo.
maks. manžetės slėgis (9305)	- Pakartokite matavimą rankiniu būdu ar atskiru kraujo spaudimo
All / low / 120	matavimo prietaisu.
ABPM: svyravimų aptikimo sutrikimas	- Patikrinkite manžetės padėtį.
(9500) All / low / 120	- Patikrinkite pulsą rankiniu būdu ar atskiru prietaisu.
	Patikrinkite manžetės padėti
All / low / 120	- Patikrinkite nulsa rankinju būdu ar atskiru prietaisu
ABPM: Virsytas nuskaitymo laikas (9308)	Viršyta maksimali matavimo trukme – 110 s.
All / low / 120	- is naujo uzdekite manzetę ir pakartokite matavimą.
	- Patikrinkite kraujo spaudimą rankiniu budu ar atskiru kraujo spaudimo matavimo prietaisu.
ABPM: pulso dažnis viršija 100 (9309)	Viršyta maksimali matavimo trukmė – 110 s.
All / low / 120	- Patikrinkite pulsą rankiniu būdu ar atskiru prietaisu.

Aliarmas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
ABPM: manžetės slėgis didesnis nei	Pacientas sujudėjo matavimo metu.
All (low (120	- Kad patikrintumėte rezultatus, atlikite matavimus rankiniu būdu.
ABPM: per didelis svyravimų skaičius (9311)	- Patikrinkite manžetes padetį.
All / low / 120	- Ismatuokite pulsą rankiniu budu.
ABPM: didelis slėgio nuokrypis (9312)	Aptiktas didelis slėgio nuokrypis.
All / low / 120	Galimos priežastys: netinkamo dydžio manžetė, užlenkti manžetės vamzdeliai arba staigūs ir pertekliniai paciento judesiai.
	- Patikrinkite kraujo spaudimą rankiniu būdu.
ABPM: nenustatytas klaidos kodas	Iš ABPM gautas neapibrėžtas klaidos kodas.
(9313)	- Jei problema kartojasi, susisiekite su technine tarnyba.
All / low / 120	
ABPM: nėra kraujo matavimo rodmenų (9314)	Per 5 minutes nuo matavimo pradžios iš ABPM negauta tinkamų kraujo spaudimo rodmenų.
All / low / 120	
Netinkama pakaitinio tirpalo pompos rotoriaus padėtis (11004)	Pakaitinio tirpalo rotoriaus padėties nustatymas ar montaviams truko ilgiau nei 8 sekundes.
Sel / low / 120 Pre / low / 120	 Atidarykite pakaitino tirpalo pompos dangtelį ir patikrinkite, ar rotorius tinkamai pritvirtintas prie veleno.
Reinf / Iow(Hint) / 120 Dis / Iow / 120	- Uždarykite pompos dangtelį. Kartojamas padėties nustatymas.
Oro daviklio signalinės lemputės	Stebėsenos sistemos aliarmas:
ратікга пераvуко (SOP) (11005) All / high / 120	Būsenos indikatorių (OSD) būsena skiriasi nuo aktyvaus didžiausios svarbos aliarmo (raudonas).
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Sistemos komunikacijos klaida (11006)	Stebėsenos sistemos aliarmas:
The / low(Hint) / 120	Sistemos komunikacijos klaida.
Reint / low(Hint) / 120	- ljunkite/išjunkite aparatą, kad tęstumėte.
	- Jei aliarmo nepavyksta pašalinti, susisiekite su technine tarnyba.
Netinkama kraujo pompos rotoriaus padėtis (11068)	Kraujo pompos rotoriaus padėties nustatymas ar montavimas truko ilgiau nei 8 sekundes.
Sel / low / 120 Pre / low / 120	 Atidarykite kraujo pompos dangtelį ir patikrinkite, ar rotorius tinkamai pritvirtintas prie veleno.
Reinf / low(Hint) / 120 Dis / low / 120	- Uždarykite pompos dangtelį. Kartojamas padėties nustatymas.
Nepavyko pakeisti saugos parametro	Stebėsenos sistemos aliarmas:
(SUP) (12031) The / low(Hint) / 120 Reinf / low(Hint) / 120	Su sauga susiję parametrai buvo pakeisti, tačiau nebuvo patvirtinti, arba neatitinka iš viršutinio lygio valdiklio (TLC) gaunamų duomenų.
	Sistema tikrinasi su sauga susijusius parametrus (SRI). Patikros metu aptikta už galiojimo ribų esantys parametrai.
	- Peržiūrėkite ir pritaikykite parametrą (-us).

Aliarmas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Nenuoseklūs įvesties duomenys (SUP) (12032) All / low / 120	Stebėsenos sistemos aliarmas: Sistemos su sauga susijusių duomenų patikra (SRI) nepavyko. - Patikrinkite duomenis ir bandykite dar kartą. - Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.
HDFO: negalima skirti inf. boliuso (SUP) (12034) The / low / 120	 Stebėsenos sistemos aliarmas: Negalima skirti online infuzinio boliuso. Galimos priežastys: Boliuso tūris buvo per mažas (mažesnis nei nustatytas tūris minus 50 ml). Boliuso trukmė > 190 s. Boliuso metu VSAE uždarytas. Boliuso metu buvo nustatytas 0 ml/min. pakaitinio tirpalo greitis. Veiksmas: Patikrinkite pacientą Pakartokite boliusą, jei reikia Jei aliarmas tęsiant boliusą pasikartoja, pakartokite boliusą nepatvirtindami šio aliarmo. (Bus skiriamas arterinis boliusas)

12.4.2 [spėjimų sąrašas

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Aparatas per ilgai nenaudotas (620) All / low / 0	Laikas, kurį aparatas buvo išjungtas, yra ilgesnis nei maksimalus TSM užprogramuotas laikas. - Dezinfekuokite aparatą prieš procedūrą.
Naujas pranešimas! (670) All / low / 0	Iš Nexadia gautas naujas nurodymų pranešimas.
Naujas vaistas! (671) All / low / 0	Iš Nexadia gautas naujas pranešimas dėl medikamentų.
Užstrigo kraujo pompos greičio didinimo mygtukas (672) All / low / 120	Mygtukas kraujo pompos greičiui didinti užstrigęs. - Paspauskite dar kartą. - Susisiekite su technine tarnyba.
Užstrigo kraujo pompos paleidimo / stabdymo mygtukas (673) All / low / 120	Užstrigo kraujo pompos paleidimo / stabdymo mygtukas. - Paspauskite dar kartą. - Susisiekite su technine tarnyba.
Užstrigo kraujo pompos greičio mažinimo mygtukas (674) All / low / 120	Mygtukas kraujo pompos greičiui mažinti užstrigęs. - Paspauskite dar kartą. - Susisiekite su technine tarnyba.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Užstrigęs aliarmo nutildymo mygtukas (675)	Aliarmų nutildymo mygtukas užstrigo.
All / low / 120	- Paspauskite dar kartą.
	- Susisiekite su technine tarnyba.
Užstrigęs	Užstrigęs
	- Paspauskite dar kartą.
OF turis padidintas (677) All / low / 0	Padidintas UF turis.
Baigėsi nustatytas laikas (678)	Laikas baigėsi.
All / low(Hint) / 30	- Paspauskite aliarmo nutildymo mygtuką, kad nutildytumėte aliarmą.
Laiko nuokrypis (679)	Skirtumas tarp aparato ir serverio laiko yra didesnis nei 15 min.
All / low / 0	- Išjunkite įspėjimą grįždami į programos pasirinkimo ekraną arba
	- paspausdami piktogramą "Prijungti pacientą".
Laikas baigėsi prieš atsirandant	Laikas baigėsi prieš atsirandant elektrai.
All / low(Hint) / 30	- Patikrinkite suplanuotas veiklas.
Nexadia: rvšio sutrikimas (681)	l Nexadia serveri nusiusti duomenys yra sugadinti.
All / low / 0	- Jei klaida išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Išimta paciento procedūros kortelė	Paciento kortelė buvo pašalinta.
(682)	- Norėdami nuskaityti ar įrašyti papildomus duomenis, vėl įdėkite
All / low / 0	kortelę.
Naujas kontrolinio sąrašo punktas! (683)	lš Nexadia gautas naujas kontrolinio sąrašo punktas.
All / low / 0	
Santykinio kraujo tūrio nuolydis yra žemiau ribos (934)	Santykinio kraujo tūrio nuolydis yra žemiau aliarmo ribos. Patikrinkite paciento būklę, išmatuokite kraujo spaudimą,
All / low / 0	sumazinkite UF greitį ar turį, jei reikia.
HCT virš ribos (940)	Faktinė hematokrito riba viršija nustatytą maks. ribą.
All / low / 0	- Pakoreguokite ribą, jei ji per žema.
	 Priešingu atveju gali tekti keisti procedūros parametrus (ultrafiltracijos tūrį ar laiką) pagal daktaro nurodymus.
	- Jei aliarmas išliks ir antrą kartą paspaudus aliarmo nutildymo mygtuką, aliarmas bus pakeistas įspėjimu.
HCT nuskaitymas nepavyko (941)	HCT vertė yra už galiojančio diapazono ribų (2070 %).
All / low / 0	- Patikrinkite, ar nėra nešvarumų optiniame HCT jutiklyje.
	- Kraujo magistralė tinkamai prijungta?
	- HCT jutiklio dangtelis uždarytas?
	- Jei gedimas neaptinkamas, susisiekite su technine tarnyba.

Įspėjimas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
HCT jutiklio ryšio sutrikimas (942)	Negautas atsakymas iš HCT jutiklio.
All / low / 0	- Jei klaida išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Nustatykite / patikrinkite HCT ribą (945) All / low / 0	Procedūros pradžioje reikia nustatyti (arba patvirtinti siūlomą) HCT ribą.
	Įspėjimas atstatomas nuspaudus ir atleidus "Maks. hematokrito riba" mygtuką.
Prisotinimas deguonimi žemiau ribos	Faktinis deguonies įsotinimas yra žemiau ribos.
(940) All / low / 0	Šis įspėjimas reiškia, kad panašus pavojaus signalas buvo patvirtintas, tačiau pavojaus signalo būsena išliko.
	- Pakoreguokite ribą, jei ji per didelė.
	- Priešingu atveju gali tekti keisti procedūros parametrus pagal daktaro nurodymus.
Online reinfuzija negalima (1100)	Online reinfuzija negalima.
All / low / 120	Galimos priežastys:
	- Laidumo klaida.
	- Dializato tėkmės greitis per mažas.
	Veiksmas:
	- Naudokite fiziologinio tirpalo maišelį.
Nepasiekta testui būtina temperatūra	Nepasiekta šildytuvo testui (TSD) reikalinga temperatūra.
(1102) All / low / 0	- Jei testo vėl nepavyksta išlaikyti, susisiekite su technine tarnyba.
Tuščia bikarbonato kolonėlė (1104)	Kolonėlės atsiurbimo metu išleista 1000 ml.
All / low / 0	- Išimkite kolonėlę.
Prijunkite pacientą - aliarmų ribos	Paciento prijungimo metu sumažintos aliarmo funkcijos!
All / low / 0	Iškart išjungus apėjimo režimą arba po 5 minučių, aliarmo funkcijos atstatomos į normalią būseną.
Reinfuzija – pavojaus signalo ribos	Reinfuzija.
atviros! (1106) All / low / 0	Sumažėjęs saugumas dėl sumažėjusių aliarmo funkcijų kraujo pusėje!
DF/HDF filtrai yra tušti (1109)	DF ir HDF filtrai yra tušti.
All / low / 120	- Išimkite filtrą (-us) ir įdėkite naują (-us).
	- Vadovaukitės instrukcijomis.
DF/HDF filtro išsiurbimas nepavyko	Nepavyko išleisti DF ir HDF filtrų.
(TTTU) All/low/120	- Paleiskite funkciją iš naujo.
	- Jei aliarmas išlieka, išimkite filtrą su skysčiu ir susisiekite su technine tarnyba.
Nepakankama degazacija (1111)	Degazacijos sistemos gedimas.
All / low / 0	- Paleiskite aparatą iš naujo.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.

Įspėjimas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Faze/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
UF skalavimo tūris dializatoriui yra per didelis (1112)	UF skalavimo tūris yra per didelis dializatoriui.
All / low / 120	 Sumažinkite skalavimo tūrį arba naudokite didesnį dializatorių, vadovaudamiesi gydytojo nurodymais.
Kraujo tėkmės mažinimas - Arterinė problema (1113)	Kraujo tėkmė laikinai sumažinta dėl trumpo arterinio slėgio aliarmo.
All / low / 0	Galima priežastis:
	- Netinkama arterinės prieigos padėtis.
	- Paciento (rankos) judesiai.
	Veiksmai:
	 Patikrinkite ir pataisykite rankos padėtį ir prieigą.
	 Užtikrinkite, kad pacientas nejudintų rankos.
Dializato tėkmės sutrikimas (1119)	Dializatoriaus atsiurbimo metu išleista 300 ml.
All / low / 0	- Prijunkite raudoną jungtį prie skalavimo tiltelio ir vadovaukitės nurodymais.
Dializatorius atsiurbtas (1120)	Dializatoriaus atsiurbimo metu išleista 300 ml.
All / low / 0	- Prijunkite raudoną jungtį prie skalavimo tiltelio ir vadovaukitės nurodymais.
ljunkite kraujo pompą (1140)	Kraujo pompa sustojusi.
All / low / 0	- ljunkite kraujo pompą.
Pakartotas centrinio koncentrato	Centralizuotos koncentrato tiekimo sistemos vožtuvų gedimas.
tiekimo sistemos testas (1141) All / low / 0	- Jei po kelių bandymų testo išlaikyti nepavyksta, susisiekite su technine tarnyba.
PFV testas nepavyko (1142)	PFV savitestavimas neišlaikytas.
All / low / 0	- Techninis gedimas, kreipkitės į techninės pagalbos tarnybą.
DF pasiruošimas sutrikdytas (1143)	Dializės preparato ar temperatūros sutrikimas. Nepavyksta atšaukti apėjimo režimo.
	Galimos priežastys:
	- Koncentratas ar bik. milteliai neprijungti ar prijungti netinkamai.
	- Tuščia talpykla ar pan.
	- Techninis gedimas.
	Veiksmai:
	- Patikrinkite talpyklą / kolonėlę.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Savitestavimo klaida dėl maitinimo	Būtina pakartoti elektros tiekimo garsinio signalo testą.
(1145) All / low / 0	- Jei po kelių bandymų testo išlaikyti nepavyksta, susisiekite su technine tarnyba.
PBE neprijungtas (1147) All / low / 0	PBE slėgio magistralė neprijungta prie slėgio daviklio. Šios procedūros metu PBE nebus stebimas.
	- Įsitikinkite, kad magistralės nėra užlenktos!

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartoiimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
PBE slėgis per aukštas (1148)	Slėgis dializatoriaus kraujo pusėje (PBE) yra per didelis.
All / low / 120	Galimos priežastvs:
	- Krešulvs dializatoriuje.
	- Užlenkta kraujo magistralė.
	Galimi veiksmai:
	- Patikrinkite ir pataisykite.
	- Pakeiskite dializatorių, jei reikia.
Baterijos įkrovos likutis < 20 min. (1149)	Baterijos įkrovos nepakanka, kad aparatas veiktų bent 20 minučių.
All / low / 0	Galimos priežastys:
	- Baterijos gedimas.
	- Baterija neprijungta.
	- Baterijos stalčiuje aktyvintas automatinis srovę ribojantis jungtuvas.
	Veiksmas:
	- Užbaikite procedūrą.
	- Susisiekite su technine tarnyba dėl baterijos patikrinimo.
Savitestavimo klaida dėl maitinimo -	Pakartokite baterijos testą.
Baterija (1150) All / low / 0	- Jei po kelių bandymų testo išlaikyti nepavyksta, susisiekite su technine tarnyba.
HDF Online filtro testas nepavyko	DF ir HDF filtro testas nepavyko.
(1151)	- Patikrinkite filtrą, ar nėra nuotėkio.
All / IOW / U	- Jei nuotėkio nėra, pakeiskite filtrą.
Maitinimo techninės priežiūros režimas (1152)	Maitinimas: Prijungtas X101 techninės priežiūros jungiamasis trumpiklis.
All / low / 0	- Susisiekite su technine tarnyba.
	- Procedūros negalimos!
Pakartokite savitestavimą (1153)	Stebėsenos sistema dėl aliarmo išjungė kraujo pusę.
All / low / 0	- Peržiūrėkite klaidos pranešimą (SUP).
	- Ištaisykite ir patvirtinkite.
	- Jei reikia, susisiekite su technine tarnyba.
EEPROM maitinimo šaltinis sugedęs (1154)	Maitinimo šaltinio testo metu nustatytas sugedęs EEPROM blokas
All / low / 0	- Susisiekite su technine tarnyba.
+/-12 V testas netinkamas (1155)	12 V testas nepavyko.
All / low / 0	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Kraujo nuotėkio testas netinkamas	Kraujo nuotėkio testas nepavyko.
(1156)	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
All / low / 0	-

Įspėjimas (ID)	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	
Dializato slėgio testas bus pakartotas	DF slėgio testas nepavyko.
(1157)	Galimos priežastys:
	 Nuotėkis hidraulinėje sistemoje.
	Veiksmai:
	- Patikrinkite dializatoriaus jungtis ir skalavimo tiltelį.
	- Patikrinkite DF filtro jungtis ant DF filtro.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Laidumo testas netinkamas (1159) All / low / 0	Laidumo testas nepavyko. Nepavyko tinkamai paruošti dializės tirpalo.
	Galimos priežastys:
	- Neprijungtas koncentratas.
	-Tuščios talpyklos ir t. t.
	- Techninis gedimas.
	Veiksmai:
	- Patikrinkite koncentrato jungtis.
	-Tuščios talpyklos, kolonėlė?
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Temperatūros testas netinkamas	Temperatūros testas nepavyko.
(1160) All / low / 0	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
SAD testas netinkamas (1161)	SAD testas (saugos oro daviklis) nepavyko.
All / low / 0	Testo lygis yra už kalibravimo diapazono ribų.
	- Bandykite dar karta: išjunkite ir ijunkite aparata!
SAD testas netinkamas (BIM) (1162)	SAD testas - SAD pliūpsnio intervalo stebėsenos (BIM) testas netinkamas.
All / IOW / U	- Bandykite dar karta arba susisiekite su technine tarnyba
Lvoio reguliavimo testas nepavyko	Lvojo reguliavimo testas nepavyko.
(1163)	- Bandykite dar karta arba susisiekite su technine tarnyba.
All / low / 0	
Bik. pompos vožtuvo testas netinkamas (1164)	Bik. pompos vožtuvo testas netinkamas. Įsiurbiant dezinfektantą pateko per daug oro.
Dis / low / 120	- Bandykite dar kartą arba susisiekite su technine tarnyba.
Dezinfektanto vožtuvo savitestavimas	Dezinfektanto vožtuvo savitestavimas nepavyko.
nepavyko (1165)	- Bandykite dar kartą arba susisiekite su technine tarnyba
$\frac{1}{1000} = 1 \text{ ED tostas persuaks (1167)}$	Garcinis ir LED tostas popolytko
	Gaisinis II LED lesias nepavyku.
	- שמחטאתוב עמו גמונק מושם געצוצופגונפ גע נפטוווווופ נמוווששם.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Heparino pompos savitestavimas nepavyko (1168)	Heparino pompos testas nepavyko, nes nenustatytas pompos greitis ar pompos veikimo kryptis.
All / low / 0	- Patikrinkite, ar tinkamai uždarytas švirkšto laikiklis.
	- Patikrinkite, ar pompa nėra užblokuota.
	- Bandykite dar kartą arba susisiekite su technine tarnyba.
Kraujo pusės slėgio testas nepavyko (1169)	Buvo tikrinama, ar slėgio daviklių rodmenys yra vienodi, bei jų viršutinės ribos, bet testas nepavyko.
All / low / 0	- Bandykite dar kartą arba susisiekite su technine tarnyba.
HDF testas nepavyko (1170)	HDF testas nepavyko.
All / low / 0	Bandykite dar kartą arba susisiekite su technine tarnyba.
SNCO automat. rež. išjungtas (1198)	Automatinis režimas SNCO procedūroje buvo išjungtas.
The / low / 0	- Reikia rankiniu būdu nustatyti kraujo pompos greitį.
Pasiruošimo metu vėlai aptiktas oras (1199)	Saugos oro daviklis yra aktyvus pasiruošimo pabaigoje ir aptiko orą kraujo magistralėje.
All / low / 0	- Pašalinkite orą, vadovaudamiesi nurodymais.
Heparinas baigėsi (1327)	Skirta numatyta heparino dozė.
The / low(Hint+OSD) / 0	pakeiskite nustatymus, kad būtų skirta papildoma heparino dozė
Temperatūra per aukšta (1420)	Per aukšta temperatūra dezinfekcijos metu.
All / low / 300	- Išjunkite ir vėl įjunkite aparatą.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Temperatūra per žema (1421)	Per žema temperatūra dezinfekcijos metu.
All / low / 300	- Išjunkite ir vėl įjunkite aparatą.
	- Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Sutrikimas (-ai) paskutinės	Paskutinė (-ės) dezinfekcija (-os) nebuvo sėkmingai atlikta (-os).
dezinfekcijos metu? (1423)	- Patikrinkite priežastį dezinfekcijos istorijoje.
All / low / 300	- Jei reikia, pakartokite dezinfekciją.
Pasirinkite dezinfekcijos metodą (1424)	Pradėkite dezinfekciją nuspausdami atitinkamą mygtuką.
All / low / 0	- Pasirinkite dezinfekcijos metodą.
Aparate nebėra dezinfektanto/ koncentrato (1425)	Aparatas negali pradėti centralizuotos dezinfekcijos, kol neišskalautas koncentratas/dezinfektantas.
All / low / 300	- Palaukite, kol bus išskalautas koncentratas/dezinfektantas
	 Iš naujo paleiskite centralizuotą dezinfekciją.
Bikarbonato pompa sustojo (1426)	Bikarbonato pompa sustojo dezinfekcijos metu.
All / low / 300	- Dar kartą paleiskite dezinfekciją.
	- Jei problema kartojasi, susisiekite su technine tarnyba.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Užbaigtas vandens padavimo skalavimas (1427) All / low / 0	Užbaigtas vandens padavimo skalavimas.
Aparato skalavimas baigtas (1428)	Aparato skalavimas baigtas.
All / low / 0	- Patikrinkite vandens padavimą ir dializės aparatą, ar nėra dezinfektanto likučių.
Degazacijos kontūro gedimas (1429)	Degazavimo slėgis viršija ribą.
All / low / 0	- Susisiekite su technine tarnyba.
Tikslinis Kt/V rodiklis nebus pasiektas	Su faktiniais nustatymais Kt/V tikslinis rodiklis nebus pasiektas.
(1550) All / low / 0	 Kt/V tiksliniam rodikliui padidinti, vartotojas gali keisti tris parametrus: procedūros laiką, kraujo tėkmę ir DF tėkmę.
	- Praneškite gydytojui.
Adimea: daviklis nesukalibruotas	Šios procedūros metu Adimea neprieinamas.
(1551) All / low / 0	- Jei pranešimas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Adimea: daviklis neprijungtas (1552)	Nėra Adimea jutiklio.
All / low / 0	- Susisiekite su technine tarnyba.
Adimea: kalibravimo klaida (1553)	Šios procedūros metu Adimea neprieinamas.
All / low / 0	- Jei šis pranešimas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Adimea: Jutiklis neįšyla (1554)	Adimea gedimas.
All / low / 0	- Jei šis pranešimas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Adimea: daviklis išjungtas (1555)	Adimea gedimas.
All / low / 0	- Jei šis pranešimas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Adimea: tikslinis Kt/V rodiklis nebus	Su faktiniais nustatymais Kt/V tikslinis rodiklis nebus pasiektas.
All / low / 0	 Kt/V tiksliniam rodikliui padidinti, vartotojas gali keisti tris parametrus: procedūros laika, kraujo tėkmę ir DF tėkmę.
	- Praneškite gydytojui.
Pakaitinio tirpalo porto skalavimas (1721)	Vyksta pakaitinio tirpalo porto skalavimas.
All / low / 0	 Neatidarykite pakaitinio tirpalo ir (ar) nuotekų porto.
RDV savitestavimas nepavyko dėl aplinkos šviesos (1758)	RDV tamsos / šviesos / aplinkos šviesos aptikimo testas nepavyko.
All / low / 0	- Bandykite dar kartą arba susisiekite su technine tarnyba.
Baterijos režimas trunka ilgiau nei 20 min. (1759)	Aparatas veikia baterijos režimu ilgiau nei 20 minučių.
All / low / 0	- ijstinits pasisinų.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
UF greitis 2 kartus didesnis po min. UF	UF greitis daugiau kaip 2 kartus didesnis nei prieš procedūrą su
(1760)	min. UF.
The / low / 0	- Stebėkite pacientą.
	 Sumazinkite or turį ar panginkite or trukmę, jei reikia. Išmatuokite kraujo spaudimą, jei reikia.
Heparino boliusas negalimas (1868)	Boliusas negalimas dėl sustojusios kraujo pompos.
The / low / 0	- ljunkite kraujo pompą boliusui tęsti.
Nuotėkio jutiklio savitestavimas nepavyko (1870) All / low / 0	Lizde esančio nuotėkio jutiklio testas nepavyko. - Bandykite dar kartą arba susisiekite su technine tarnyba.
Pritaikykite procedūros pabaigos laiką	Dėl bendro laiko ar UF greičio apribojimų negalima nustatyti
(1877)	procedūros pabaigos laiko.
All / low / 120	- Pritaikykite laiką.
Pasirinktas intervalas baigėsi (1900)	Profilio intervalas jau baigėsi.
All / low / 0	- Pasirinkite kitą.
Pasirinktas heparino greitis per didelis (1911) All / low / 0	Pasirinktas heparino greitis per didelis. - Sumažinkite heparino vertę.
Pasirinktas heparino greitis per mažas (1912) All / low / 0	Pasirinktas heparino greitis per mažas. - Padidinkite heparino vertę.
Reikalingas UF tūris per didelis (1913)	Pasirinktas UF tūris per didelis.
All / low / 120	- Sumažinkite UF tūrį.
UF tūris nebus pasiektas (1918) All / low(Hint) / 300	Pakeiskite procedūros laiką ar UF tūrį.
Procedūros laikas baigėsi (1923) All / low(Hint) / 300	Procedūra baigta. Baigėsi nustatytas laikas.
Skalavimo tūris pasiektas (1927) All / low / 0	Pasiektas pasirinktas skalavimo tūris.
Prijunkite vienkartines priemones	Prijunkite vienkartines priemones cirkuliacijai.
cirkuliacijai (1928)	- Prijunkite kraujo magistralės arterinę ir veninę jungtis prie
All / low / 0	maišelio, kad vyktų cirkuliacija.
Skalavimo trukmė per ilga (1934)	Skalavimo laikas per ilgas.
All / low / 0	- Sutrumpinkite skalavimo laiką arba padidinkite skalavimo tūrį.
Praplovimo trukmė per trumpa (1935)	Skalavimo trukmė per trumpa.
All / low / 0	- Padidinkite skalavimo trukmę arba sumažinkite skalavimo tūrį.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Patvirtinkite duomenis prieš prijungdami pacientą (1942)	Patikrinkite, ar visi paciento duomenys atitinka gydytojo paskirtą gydymą.
All / low / 0	- Patvirtinkite "Enter" klavišu monitoriuje.
Apėjimas > 2 min. (1943)	Apėjimo režime daugiau kaip 2 minutes.
All / low(Hint+OSD) / 300	 Išjunkite apėjimo režimą, kad tęstumėte procedūrą.
Procedūra nutraukta ilgiau nei	llgiau nei 10 min. be efektyvios procedūros.
10 minucių (1944) Ali / low / 300	Grįžkite į procedūrą arba nutraukite procedūrą
Nenustatytas heparino boliusas (2056)	Heparino boliusas nenustatytas.
All / low / 0	- Nustatykite didesnį nei 0 ml heparino boliusą.
Minimali UF aktyvinta (2057) All / low(OSD) / 600	Pasirinktas min. UF tūris yra aktyvus.
Kraujo tėkmės greičio / bendros UF santykis (2059)	Kraujo tėkmės greičio ir bendro UF (pakaitinis tirpalas plius iš paciento pašalinti skysčiai) santykis yra didesnis nei nustatytas.
All / low / 0	- Rekomenduojama santykio riba yra 30 %.
	 Padidinkite kraujo tėkmę arba sumažinkite pakaitinio tirpalo tėkmę.
Dar kartą nuspauskite ir palaikykite "Enter" klavišą (2060)	Dar kartą nuspauskite ir palaikykite "Enter" klavišą.
All / low / 0	
UF šalinimas per mažas (2064) All / low / 0	Faktinis UF tūris yra daugiau nei 200 ml mažesnis nei reikalingas UF tūris.
	- Patikrinkite paciento svorį.
	- Jei aliarmas pasikartoja, atjunkite pacientą ir susisiekite su technine tarnyba.
ljunkite kraujo pompą (2067) All / low / 120	Nuspausta dializatoriaus išleidimo piktograma, o kraujo pusę sustabdė vartotojas.
	- Vėl jjunkite kraujo pompą.
Skalavimo greitis per mažas (2073)	Skalavimo greitis per mažas.
All / low / 0	- Padidinkite skalavimo tūrį arba sumažinkite skalavimo trukmę.
Skalavimo greitis per didelis (2074)	Skalavimo greitis per didelis.
All / low / 0	- Sumažinkite skalavimo tūrį arba pailginkite skalavimo trukmę.
DF filtras (-ai): baigėsi tarnavimo laikas (2078)	Baigėsi DF filtro tarnavimo laikas. - Pakeiskite filtrus
All / low / 0	
Filtro (-ų) galiojimo laikas netrukus	Netrukus baigsis filtrų tarnavimo laikas.
All / low / 0	- Patikrinkite filtrų tarnavimo laiką.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
ljunkite kraujo pompą (2080) All / low / 0	HDF online boliuso metu sustojo kraujo pompa. - ljunkite kraujo pompą.
Boliusas sustabdytas apėjimo režime (2081) All / low / 0	Apėjimo režime pakaitinio tirpalo boliusas negalimas. - Jei įmanoma, išjunkite apėjimo režimą ir palaukite. - Avariniu atveju – skirkite infuzinį boliusą iš fiziologinio tirpalo maišelio.
Boliusas nutrauktas (2082) All / low(Hint) / 0	Boliusas nutrauktas. Galimos priežastys: kraujo pompa sustojo arba yra nustatyta veikti 0 ml/min. greičiu, pakaitinio tirpalo boliuso mygtukas atspaustas arba patvirtinta procedūros pabaiga. - Paleiskite kraujo pompą iš naujo arba nustatykite didesnį nei 0 ml/min. greitį.
HDF online boliusas negalimas maitinimo iš baterijos metu (2084) All / low(Hint) / 0	 Iš naujo įjunkite boliusą arba iš naujo pradėkite procedūrą. Maitinimas iš baterijos! Pakaitinio tirpalo boliusas negalimas naudojant bateriją ir aparatui veikiant apėjimo režimu. Jei reikia, skirkite infuziją iš fiziologinio tirpalo maišelio arba (ir) palaukite, kol bus atnaujintas maitinimas.
Delta PBE ribojamas maksimalios vertės (2085) All / low / 0	 Dializatorius galimai blokuojamas dėl užlinkusios kraujo magistralės ar padidėjusio krešulių susidarymo dializatoriuje. Patikrinkite, ar dializatoriuje nėra krešulių, o kraujo magistralės nėra užlenktos. Praplėskite PBE delta ribines vertes, jei reikia. Jei situacija nepasitaiso, praskalaukite magistrales ir dializatorių fiziologiniu tirpalu. Jei reikia, nutraukite procedūrą ir pakeiskite kraujo magistrales ir dializatorių.
Art. boliusas baigtas / nutrauktas (2086) All / low / 0	Arterinis boliusas baigtas / nutrauktas.
HDF / HF negalima – savitestavimas nepavyko (2090) All / low / 0	HDF / HF negalima – savitestavimas nepavyko. - Patikrinkite ar tinkamai paruoštos ir prijungtos kraujo ir pakaitinio tirpalo magistralės. - Pakartokite savitestavimą. - Jei įspėjimas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.
Boliusas negalimas – Savitestavimas nepavyko (2091) All / low / 0	HDF pakaitinio tirpalo boliusas negalimas – savitestavimas nepavyko. - Jei reikia, skirkite boliusą iš fiziologinio tirpalo maišelio.
Boliuso nėra sekvenciniame režime (2092) All / low / 60	Sekvencinio režimo (Bergström) metu HDF online boliusas negalimas. - Jei reikia, skirkite boliusą iš fiziologinio tirpalo maišelio.
Prijungiant pacientą boliusas negalimas! (2093) All / low / 60	Prijungiant pacientą stabdomas HDF online boliusas. - Jei reikia, skirkite boliusą iš fiziologinio tirpalo maišelio.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
Filtro skalavimo metu boliusas	HDF online boliusas negalimas skalaujant dializės tirpalo filtrą.
negalimas (2094) All / low / 60	- Jei reikia, skirkite boliusą iš fiziologinio tirpalo maišelio.
Pasikeitė dializato tėkmė (2095) The / low / 0	Perjungus į HDF Online režimą, automatiškai pakeista dializato tėkmė.
	- Nereikia imtis jokių veiksmų.
Heparino stabdymo laikas	Heparino stabdymo laikas ilgesnis nei procedūros trukmė.
All / low / 0	- Sutrumpinkite heparino stabdymo laiką.
SN dializė aktyvi! Veninis lygis	Aktyvintas vienos adatos (SN) režimas.
All / low / 0	- Patikrinkite, ar teisingas lygis veninėje kameroje.
HDF: DF tėkmė mažesnė nei kraujo tėkmė (2101)	Hemodiafiltracija (HDF): dializato tėkmė mažesnė už kraujo tėkmę.
All / low / 0	- Padidinkite dializato tėkmę ir (ar) sumažinkite kraujo tėkmę.
	- DF ir kraujo tėkmių santykis turėtų būti 2:1.
HDF: DF tėkmė mažesnė nei kraujo tėkmė (2102)	Hemodiafiltracija (HDF): dializato tėkmė mažesnė už kraujo tėkmę.
All / low / 0	- Padidinkite dializato tėkmę ir (ar) sumažinkite kraujo tėkmę.
	- DF ir kraujo tėkmių santykis turėtų būti 2:1.
Kortelė sėkmingai ištrinta (2103)	Kortelė sėkmingai ištrinta.
All / low / 0	
Nepavyko ištrinti kortelės (2104)	Nepavyko sėkmingai ištrinti kortelės.
All / low / 0	- Bandykite dar kartą arba naudokite kitą kortelę.
Galimas dializatoriaus užsikimšimas (2106)	Išanalizavus išmatuotus spaudimus dializatoriuje, nustatytas filtro užsikimšimas.
All / low / 60	- Patikrinkite, ar kraujo magistralės nėra užlenktos.
	- Padidinkite heparino normą.
	- Praplaukite fiziologiniu tirpalu ar sumažinkite UF greitį.
Tikėtinas dializatoriaus užsikimšimas (2107)	Išanalizavus išmatuotus spaudimus dializatoriuje, nustatytas filtro užsikimšimas.
All / low / 0	- Patikrinkite, ar kraujo magistralės nėra užlenktos.
	- Padidinkite heparino normą.
	- Praplaukite fiziologiniu tirpalu ar sumažinkite UF greitį.
Procedūros nutraukimas > 10 min.	Procedūra nutraukta ilgiau nei 10 minučių.
All / low(Hint) / 0	- Jei problema išlieka, išjunkite ir vėl įjunkite aparatą arba susisiekite su technine tarnyba.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
bioLogic: UF tūris gali būti nepasiektas (3100) All / low / 120	70 % UF tūrio nepasiekta praėjus 70 % procedūros laiko. - Pailginkite procedūros laiką ar - sumažinkite UF tūrį ar - išjunkite bioLogic.
bioLogic: sumažinta sistolinė apatinė riba (3102) All / low / 60	Sumažinkite sistolinę apatinę ribą. Sistolinė apatinė riba yra tarp 65-130 mmHg.
bioLogic: trūksta rodmenų (3103) All / low / 0	Nuo bioLogic užklausos praėjus 3 minutėms, negauta tinkamų kraujo spaudimo rodmenų. Paspauskite bioLogic mygtuką. Pavojaus pranešimas dingsta automatiškai.
bioLogic: trūksta 2 rodmenų (3104) All / low / 0	Nuo bioLogic užklausos praėjus 8 minutėms, negauta tinkamų kraujo spaudimo rodmenų. Išjunkite bioLogic funkciją. Pavojaus pranešimas dingsta automatiškai.
Lygio reguliavimas tik veikiant kraujo pompai (5310) All / low / 0	Lygio reguliavimas neijungtas. Galimos priežastys: - Aparate aktyvintas aliarmas - Pašalinkite aliarmą. - Rankinis kraujo pompos stabdymas - Paleiskite kraujo pompą. - Techninis gedimas - Nustatykite lygius rankiniu būdu, susisiekite su technine tarnyba.
Lygio reguliavimas tik veikiant kraujo pompai (5311) All / low / 0	Lygio reguliavimas neijungtas. Galimos priežastys: - Aparate aktyvintas aliarmas - Pašalinkite aliarmą. - Rankinis kraujo pompos stabdymas - Paleiskite kraujo pompą. - Techninis gedimas - Nustatykite lygius rankiniu būdu, susisiekite su technine tarnyba.
Automatinis lygio reguliavimas išjungtas (5312) All / low / 0	Automatinis lygio reguliavimas išjungtas, nes lygis buvo nustatytas rankiniu būdu.
Slėgio išlyginimas - Laukite! (5313) All / low / 0	Siekiant teisingai nustatyti lygius ekstrakorporinėse kamerose, būtina atlikti slėgio išlyginimą. Išlyginus slėgius, šis įspėjimas bus pašalintas ir bus galima atlikti lygio reguliavimą.
Adimea: nėra paciento svorio (5314) All / low / 0	Nustatykite paciento svorį Kt/V-UV parametrų nustatymo lange!
ABPM: kūno judesiai (9119) All / low / 0	Matavimo procesas sutrikdytas dėl judesių. - Pakartokite matavimą.
ABPM: Palaukite Matavimo intervalas per mažas (9162) All / low / 0	Matavimo intervalas per trumpas. - Patikrinkite matavimo intervalą ir jį pailginkite.
ABPM: matavimas nutrauktas (9171) All / low / 0	Matavimas sustabdytas. - Pakartokite matavimą. - Jei problema kartojasi, susisiekite su technine tarnyba.

Įspėjimas (ID) Fazė/Pirmumas/Aliarmo kartojimo laikas [sek.]	Priežastis ir šalinimo veiksmai
ABPM: Gedimas - Išjungti/ljungti (9172) All / low / 0	ABPM atliko apsauginį išjungimą. - Išjunkite dializės aparatą ir vėl įjunkite. - Visi duomenys išsaugomi. - Jei problema kartojasi, susisiekite su technine tarnyba.
ABPM: patikrinkite aliarmo ribas (9173) All / low / 0	Po pirmo matavimo: - Nustatykite aliarmo ribas kuo arčiau kraujo spaudimo verčių. - Galite naudoti "individualų lygio pritaikymą" ar keisti atskirą vertę.
ABPM: pertekliniai kūno judesiai (9304) All / low / 0	Matavimo metu paciento ranka negali judėti. - Informuokite apie tai pacientą ir pakartokite matavimą.
Signalinės lemputės gedimas (10107) All / low / 0	Techninis gedimas. - Susisiekite su technine tarnyba.
Paruoškite aparato vienkartines priemones (11103) All / low / 0	
Pak. tirp. magistralės slėgio testas nepavyko (11116) All / low / 0	Pakaitinio tirpalo magistralės slėgio testas nepavyko. Galima priežastis: - Netinkamai prijungta / neprijungta prie kraujo magistralės. Veiksmas: - Patikrinkite pakaitinio tirpalo magistralės jungtį ir pataisykite.
Stūmoklinės pompos testas bus pakartotas (11158) All / low / 0	Stūmoklinės pompos testas nepavyko. - Jei aliarmas išlieka, susisiekite su technine tarnyba.

12.5 SAD aliarmų šalinimas

Saugos oro detektorius (SAD) veninėje kraujo magistralėje ultragarsinių matavimų metu aptikto orą. Ultragarsiniam signalui aptikus orą vietoje kraujo, pakinta jo triukšmas. Tada aparatas įvertina sugeneruotus perdavimo rodmenis.

Aliarmai (žr. skirsnyje 12.4.1 Aliarmų sąrašas (304)) aktyvinami, kai didesni oro burbulai ar mikroskopinių burbulų sankaupos pasiekia aliarmo slenkstį. Pagal jų priežastį, toliau esančiame apraše aliarmai yra skirstomi į "oro aliarmus" arba "mikroskopinių burbulų aliarmus".

Kai aktyvinamas SAD aliarmas, SAKV veninės magistralės gnybtas yra uždaromas ir stabdoma kraujo pompa. Dėl sistemos reakcijos laiko, kraujo magistralėje už SAD gali būti mažas oro kiekis.

A [SPĖJIMAS!

i

Rizika netekti kraujo dėl krešulių!

Jei procedūros metu aktyvinami SAD aliarmai, dėl ilgesnių kraujo pompos prastovų ekstrakorporiniame kontūre gali susiformuoti krešulių.

 Kuo greičiau atkurkite kraujo tėkmę. Norint išvengti koaguliacijos, sustabdytos kraujo pompos veikimą reikia atkurti vėliausiai per 2 minutes.

SAD oro aliarmų atveju, ekrane pateikiamos oro šalinimo instrukcijos. Vadovaukitės tolesniuose skirsniuose pateiktomis instrukcijomis.

12.5.1 Mikroskopinių burbuliukų aliarmai

Mikroskopiniai oro burbulai kelių nanolitrų tūryje susiformuoja savaime, kai kraujas yra varomas per kraujo pompą ir (ar) dializatorių. SAD aliarmas aktyvinamas iškart, kai mikroskopinių burbuliukų sankaupa pasiekia aliarmo ribą.

Mikroskopinių burbuliukų aliarmų atstatymas

- 1. Monitoriuje nuspauskite *Aliarmo nutildymo* mygtuką, kad nutildytumėte aliarmą.
- 2. Vadovaudamiesi žemiau pateikta informacija, suraskite ir pašalinkite aliarmo priežastį.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro infuzijos!

Kadangi mikroskopiniai burbulai negali būti pašalinti iš kraujo magistralės, oras gali kauptis kraujyje.

- Niekada neatstatykite mikroskopinių burbuliukų aliarmo, kol neišsprendėte jo priežasties.
- 3. Monitoriuje nuspauskite *Aliarmo nutildymo* mygtuką, kad atstatytumėte aliarmą.
 - 🤟 Procedūra tęsiama, o oro tėkmės skaičiavimai yra atstatomi.
 - Netrukus dingsta aliarmas. Po šio laiko SAD matavimo zonoje turėtų nebelikti oro burbuliukų.

Jei mikroskopinių burbuliukų aliarmai dažnai kartojasi (3 kartus per 15 minučių ar dažniau), pakeiskite kraujo magistralių sistemą (žr. skirsnyje 6.3.9 Procedūros pertraukimas vienkartinėms priemonėms pakeisti (146)) ir pradėkite procedūrą iš naujo.

Gedimų šalinimas

i

Mikroskopinių oro burbuliukų šaltiniams nustatyti reikia didelių naudotojo pastangų (pvz., atidžiai tikrinti ryškiai šviečiančiu žibintuvėliu). Jei žemiau nurodytos 1) ir 2) priežastys netinka, kraujo magistralėje tikriausiai yra nuotėkis, todėl ją reikia pakeisti (žr. skirsnyje 6.3.9 Procedūros pertraukimas vienkartinėms priemonėms pakeisti (146)).

Toliau pateiktos galimos mikroburbuliukų atsiradimo priežastys; išdėstytos pagal tikimybę:

1) Kraujo magistralėje ir (ar) dializatoriuje likęs oras. Patikrinkite:

- Dializatorių (nėra oro?)
- Arterinę ir veninę kraujo magistralių dalis (nėra oro, neužlenkta?)
- Lygį veninėje kameroje (nustatytas teisingai?)

2) Didelis kraujo tėkmės greitis (> 300 ml/min.), esant žemam lygiui veninėje kameroje. Patikrinkite:

- Lygį veninėje kameroje (nustatytas teisingai?)
- Sietą (neužsikimšęs, net dalinai?)

- 3) Nuotėkiai arterinio neigiamo slėgio diapazone. Patikrinkite:
 - Paciento jungtis (kaniulė ar kateteris)
 - Ar arterinėje kraujo magistralėje nėra mikroskopinių nuotėkių
 - Ar magistralių atšakose nėra nuotėkių
 - Slėgio daviklio PA jungtį
 - Aptarnavimo magistralių sandarumą / jungtis
- 4) Venturi efektas veninio teigiamo slėgio diapazone. Patikrinkite:
 - Heparino jungties sandarumą
 - Slėgio daviklio jungties sandarumą
 - Dializatoriaus jungties sandarumą
 - Aptarnavimo magistralių sandarumą / jungtis

12.5.2 Oro aliarmai procedūros metu

Jei dializės metu oro burbuliukai veninėje kraujo magistralėje sukėlė SAD aliarmą, būtina nedelsiant pašalinti orą. Norint išvengti koaguliacijos, sustabdytos kraujo pompos veikimą būtina atkurti vėliausiai per 2 minutes.

SAD oro aliarmų atstatymas

i

- 1. Monitoriuje nuspauskite *Aliarmo nutildymo* mygtuką, kad nutildytumėte aliarmą.
- 2. Patikrinkite visų jungčių sandarumą.
- Gnybtu užspauskite kraujo magistralę tarp veninės kameros ir dializatoriaus.
- 4. Paspauskite Enter klavišą monitoriuje.
 - Kraujo pompa ijungiama ir aktyvinamas lygio reguliavimas.
- 5. Padidinkite lygį veninėje kameroje.
- 6. Pašalinus orą, nuimkite tarp gnybtą, esantį veninės kameros ir dializatoriaus.
- 7. Monitoriuje nuspauskite *Aliarmo nutildymo* mygtuką, kad atstatytumėte aliarmą.
 - Procedūra tęsiama.

12.5.3 Oro aliarmai pasiruošimo metu

Jei SAD aptinka orą pasiruošimo metu, veninės magistralės gnybtas SAKV yra uždaromas, o kraujo pompa išjungiama, kadangi neleidžiama pradėti procedūros.

SAD oro aliarmų atstatymas

- 1. Monitoriuje nuspauskite *Aliarmo nutildymo* mygtuką, kad nutildytumėte aliarmą.
- 2. Patikrinkite visų jungčių sandarumą.
- Nuotekų porto ar online užpildymas": atjunkite veninę kraujo magistralę nuo nuotekų porto (WPO) ir prijunkite prie druskos tirpalo maišo. Uždarykite WPO dangtelį.
- Gnybtu užspauskite kraujo magistralę tarp veninės kameros ir dializatoriaus.
- 5. Paspauskite Enter klavišą monitoriuje.
 - 🌭 Kraujo pompa įjungiama ir aktyvinamas lygio reguliavimas.
- **6.** Palieskite piktogramą rodyklė į viršų, kad padidintumėte tirpalo lygį veninėje kameroje.
 - Kraujo pompa siurbia užpildymo tirpalą atgal per veninę prieigą, kad būtų pašalintas oras.
- **7.** Pašalinus orą, paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką monitoriuje, kad jjungtumėte kraujo pompą.
- 8. Nuotekų portas ar online užpildymas: atidarykite WPO dangtelį. Atjunkite veninę kraujo magistralę nuo druskos tirpalo maišo ir prijunkite prie WPO.
- 9. Nuimkite gnybtą, esantį tarp veninės kameros ir dializatoriaus.
- **10.** Monitoriuje paspauskite *Paleidimo / stabdymo* mygtuką, kad jjungtumėte kraujo pompą.
- 11. Monitoriuje nuspauskite *Aliarmo nutildymo* mygtuką, kad atstatytumėte aliarmą.
 - ✤ Pasiruošimas tęsiamas.

12.6 Darbas monitoriaus gedimo atveju

Sugedus monitoriui ar ekrano lietimo funkcijai, visos stebėsenos funkcijos ir lemputės monitoriuje lieka aktyvios (žr. skirsnyje 3.4.5 Valdikliai ir indikatoriai monitoriuje (45)).

- Kad nebūtų trikdomas naudotojas ir pacientas, rekomenduojama nutraukti procedūrą. Reikalingas ypatingas naudotojo dėmesys!
- Kraujo pompa valdoma +/- klavišais ir *Paleidimo / Stabdymo* klavišu monitoriuje.
- Aliarmo atveju didelį dėmesį reikia skirti kraujo magistralėms ir veninei kamerai. Aliarmą galima atstatyti tik įsitikinus, kad veninėje paciento magistralėje nėra oro.

12.7 Avarinis srovės tiekimas / baterijos

Įvykus elektros tiekimo sutrikimui, aparatas automatiškai persijungia į baterijos režimą, kad palaikytų cirkuliaciją ekstrakorporiniame kontūre.

- Baterija / apėjimo režimas bus rodoma būsenos eilutėje.
- Baterijos įkrovos likutis rodomas paciento vardo eilutėje ir palydimas garsiniu signalu.
- Rodomas aliarmo pranešimas *Elektros tinklo gedimas baterijos režimas*.

[vykus elektros tinklo sutrikimui, neišjunkite aparato kištuko iš lizdo!

Aktyvios funkcijos baterijos režimo metu

Baterijos režimo metu galimos šios funkcijos:

- ekranas ir valdymo elementai
- visos kraujo pusės funkcijos ir aliarmai
- kraujo pompos
- magistralių gnybtai
- saugos oro detektorius (SAD)
- heparino pompa
- kraujo spaudimo matavimas
- vienos adatos procedūra
- arterinis boliusas iš maišo

Reinfuzijos metu visos kraujo pusės funkcijos, maitinant iš baterijų, veikia taip pat, kaip ir maitinant iš tinklo. Pacientas gali būti atjungtas įprastu būdu.

Funkcijos, kurios neveikia baterijos režimo metu

Baterijos režimo metu yra NEGALIMOS šios funkcijos:

- procedūra su dializės tirpalu
- ultrafiltracija
- pakaitinio tirpalo tiekimas HDF/HF Online metu
- boliuso skyrimas HDF/HF Online metu
- dializatorius ir kolonėlės išleidimas
- skalavimas, dezinfekcija

Baterijų darbo laikas

Sėkmingai atlikus automatinį baterijų testą, baterijų darbo laikas yra bent 20 minučių. Srovei nutrūkus pakartotinai, baterijos veiks laiką, likusį po kiekvieno elektros tiekimo sutrikimo.

Išjunkite aparatą praėjus 20 min. baterijos režimo, siekiant užtikrinti baterijos ilgaamžiškumą.

Jei aparatas išjungiamas maitinimo iš baterijų metu, jo negalima pakartotinai ijungti praėjus 16 minučių, išskyrus atvejus, kai yra atnaujinamas elektros energijos tiekimas.

¹

12.7.1 [krovimo indikatorius

Monitoriuje esantis baterijos įkrovimo indikatorius (šalia tinklo jungiklio) žymi, kad baterija įkraunama maitinimo iš tinklo metu. Baterijos įkrovimas tęsiamas net ir išjungus aparatą. Įkrovimo indikatoriaus lemputė išsijungia, kai baterija pilnai įkraunama.

12.7.2 Automatinis baterijos testas

Automatinis baterijos testas atliekamas kartu su kitais automatiniais testais, kurie vykdomi įjungus aparatą. Jei automatinis testas nepavyksta, rodomas informacinis pranešimas.

Testavimas gali nepavykti dėl šių priežasčių:

Priežastis	Veiksmas
Baterija nepilnai įkrauta, pvz., nes aparatas kurį laiką nebuvo įjungtas į elektros tinklą.	Įkraukite bateriją.
Sugedusi baterija.	Praneškite techn. tarnybai.
Akumuliatoriaus saugiklis perdegė dėl techninio gedimo.	Praneškite techn. tarnybai.

Procedūrą galima įjungti net ir neišlaikius automatinio baterijos testo. Jei gedimo nėra, baterija įkraunama.



Dėl neišlaikyto baterijos testo, baterijos režimas nebus galimas, arba bus galimas tik ribotą laiką.

12.7.3 Baterijos režimo pabaiga

Atstačius elektros tiekimą, baterijos režimas automatiškai nutraukiamas. Procedūra su dializės tirpalu vėl aktyvinama. Kadangi aparatas grįžta į nustatytas reikšmes, dializė automatiškai tęsiama. Naudotojo įsikišimas yra nereikalingas.

12.7.4 Baterijos keitimas

Siekiant išlaikyti baterijos funkcionalumą, rekomenduojama ją keisti bent kas 5 metus. Bateriją gali pakeisti tik techninės tarnybos specialistai.

Išmeskite panaudotą bateriją laikydamiesi vietos atliekų tvarkymo taisyklių. Daugiau informacijos rasite techninės priežiūros vadove.

12.8 Rankinis kraujo grąžinimas

i

Jei dializės metu dingo elektra ir nėra avarinio elektros tiekimo, kraują pacientui reikia grąžinti rankiniu būdu. Tai būtina atlikti nedelsiant, siekiant išvengti koaguliacijos.

Jei kraujo magistralė užpildyta krauju, rankinį kraujo grąžinimą su rankena būtina pradėti praėjus vėliausiai 2 minutėms nuo pompos sustojimo, kad būtų išvengta koaguliacijos.

Elektros tiekimo sutrikimo atveju bent 1 minutę su mažiau nei 1 sekundės uždelsimu girdimas pastovus garsinis signalas. Aliarmą galima atstatyti paspaudžiant įjungimo / išjungimo mygtuką monitoriuje.

🛕 (SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl oro infuzijos!

Rankinio kraujo grąžinimo metu aparate neveikia oro infuzijos stebėjimo funkcija.

- Stebėkite ir pacientą, ir aparatą.
- Visada sukite kraujo pompą pagal laikrodžio rodyklę taip kaip nurodyta rodyklėmis ant veleno rotoriaus.
- 1. Atidarykite kraujo pompos dangtelį ir nuo rotoriaus pakelkite integruotą rankeną ①.



Iliustracija 12-4 Integruota rankena rankiniam kraujo grąžinimui

- 2. Atjunkite arterinę paciento prieigą ir prijunkite arterinę kraujo magistralę prie maišo su fiziologiniu druskos tirpalu.
- **3.** Atjunkite arterinę magistralę nuo SAKA magistralės gnybto, o veninę kraujo magistralę nuo SAKV magistralės gnybto.
- 4. Tolygiai sukite rotorių laikrodžio rodyklės kryptimi, naudodami rankeną.
- 5. Sekite greitį ir palaikykite atitinkamą lygį veninėje kameroje.

12

1

Integruota rankena

IFU 38910426LT / Rev. 1.02.00 / 05.2018

- 6. Pastoviai stebėkite veninę paciento prieigą, kurioje visai neturi būti oro.
- 7. Kai fiziologinis druskos tirpalas pasiekia veninės magistralės gnybtą, uždarykite jį.
- 8. Atjunkite paciento veninę jungtį.

Kraujas grąžinamas ir atjungiamas pacientas.

A [SPĖJIMAS!

Pavojus pacientui dėl kraujo netekimo!

 Jei procedūra turi būti tęsiama, įdėkite arterinę magistralę į arterinės magistralės gnybtą SAKA, o veninę magistralę į veninės magistralės gnybtą SAKV.

Turinys

13	Technines specifikacijos
13.1	Bendros techninės specifikacijos
13.2	Aplinkos sąlygos
13.3	Rekomenduojamas atstumas
13.4	Terapijos trukmė
13.5 13.5.1 13.5.2 13.5.3 13.5.4	Aparato eksploatavimo duomenys366Dializės tirpalo pusė366Kraujo pusė369Pakaitinis tirpalas372Dezinfekcija372
13.6	Automatinis kraujo spaudimo matavimo prietaisas (ABPM)
13.7	Duomenų tinklo sąsaja (DNI)
13.8 13.8.1	Medžiagos
13.8.2	Pakuotės medžiagos
13.9	Formulės
13 Technines specifikacijos

Šiame skyriuje pateikti techniniai aparato duomenys. Jei nenurodyta kitaip, aparato eksploataciniai duomenys yra tokie:

Parametras	Reikšmė
Aparato tipas	HD aparatas
Procedūra	4 val. HD DN bikarbonatiniu režimu
Vandens ir koncentrato padavimo temperatūra	20 °C
Aplinkos sąlygos	
Aplinkos temperatūra	23 °C
Oro slėgis	1 000 mbar
• Drėgnumas	50 %
Dializės tirpalo tėkmė	500 ml/min.
Dializės tirpalo temperatūra	37 °C
Kraujo tėkmė	300 ml/min.
UF greitis	500 ml/val.
Laidumas	Rūgštinis koncentratas 1:34 Bikarbonato laidumas 3,0 mS/cm Galutinis laidumas 14,3 mS/cm

13.1 Bendros techninės specifikacijos

Klasifikacijos

Parametras	Reikšmė
Medicinos prietaisų klasė ^a	ll b
Elektrinių medicinos prietaisų klasifikacija ^b	l klasė
Prijungiamos dalies klasifikacija ^b	B tipas
Korpuso saugos klasė ^c	IP21 ^d

a. rizikos lygis, pagal EB Medicinos prietaisų direktyvą (93/42/EEB)

b. apsaugos nuo elektros smūgio klasė pagal IEC 60601-1

c. pagal IEC 60529

d. apsauga nuo > 12 mm svetimkūnių ir vertikaliai krintančio vandens

Transportavimo matmenys ir svoris

Parametras	Reikšmė
Matmenys (plotis × aukštis × gylis)	710 mm × 1760 mm × 810 mm
Didžiausias bendras svoris ^a	120 kg
Pakuotės svoris	< 20 kg

a. didžiausias dviejų pompų aparato su visomis parinktimis transportavimo svoris, įskaitant pakuotę

Aparato matmenys ir svoris

Parametras	Reikšmė
Matmenys (plotis × aukštis × gylis)	Maks. 495 mm × 1600 mm × 625 mm ^a
Minimalus tuščio svoris ^b	95 kg
Didžiausias tuščio svoris ^c	107 kg
Didžiausias bendras svoris ^d	142 kg

- a. be parinkčių; rankenos gali išsikišti iki 10 cm
- b. maksimalus aparato su viena pompa be parinkčių svoris
- c. didžiausias dviejų pompų aparato su visomis parinktimis svoris
- d. maksimalus aparato svoris, įskaitant maksimalią darbinę apkrovą

Maitinimas

Parametras	Reikšmė
Nominali įtampa	120 V~ ± 10 %
	230 V~ ± 10 %
Nominalus dažnis	50 Hz/60 Hz ± 5 %
Nominali srovė	maks. 16 A (esant 120 V~)
	maks. 12 A (esant 230 V~)
Energijos suvartojimas ^a	maks. 1920 VA (esant 120 V~)
	maks. 2500 VA (esant 230 V~)
Vidutinės energijos sąnaudos ^b kai paduodamo vandens temperatūra yra	
• 10 °C	maks. 5,0 kWh
• 20 °C	maks. 4,0 kWh

- a. maksimalios apkrovos sąlygomis
- b. įskaitant pasiruošimo, procedūros ir dezinfekcijos etapus (50 % citrinų rūgštimi, esant 83 °C),

Vandens tiekimas

Parametras	Reikšmė
Vandens įvado slėgis	1 bar – 6 bar
Vandens padavimo temperatūra	
 procedūrai 	5 °C – 30 °C
• dezinfekcijai	maks. 95 °C
Maks. vandens srautas (pikinė vertė)	2,33 l/min.
Vandens sunaudojimas procedūros metu	0,5 l/min. (= 120 l per 4 val.)
Maks. Išleidimo temperatūra	95 °C

Koncentrato tiekimas

Parametras	Reikšmė
Slėgis centralizuotoje koncentrato tiekimo sistemoje	0,05 bar – 1 bar
Maks. centralizuotos koncentrato sistemos srautas	100 ml/min.
Koncentrato temperatūra	5 °C – 30 °C
Koncentrato suvartojimas	14,3 ml/min.

Aliarmų sistema

Parametras	Reikšmė
Garsinių aliarmų nutildymo trukmė	aliarmų kartojimo laikai nurodyti skirsniuose 12.4.1 Aliarmų sąrašas (304) ir 12.4.2 Įspėjimų sąrašas (336)
Garsinių aliarmų garsinio slėgio lygis	65 db(A), reguliuojamas <i>Vartotojo sąrankos</i> režime



lšsamų techninį aprašymą bei informaciją apie saugiklių kategorijas ir baterijos specifikacijas rasite techninės priežiūros vadove.

13.2 Aplinkos sąlygos

Parametras	Reikšmė	
Eksploatavimo metu		
Temperatūra	+15 °C iki +35 °C	
Santykinė drėgmė	15 % – 70 %	
Atmosferos slėgis	620 mbar – 1060 mbar	
Altitudė	maks. 4000 m virš jūros lygio	
Energijos emisija į aplinkos orą	230 W (procedūros metu)	
Energijos emisija nusausinimui ^a kai paduodamo vandens temperatūra yra		
• 10 °C	maks. 3,9 kWh	
• 20 °C	maks. 2,5 kWh	
Sandėliavimo ir transportavimo metu		
Temperatūra	-20 °C iki +60 °C	
	≥ 5 °C, užpildytas skysčiu	
Santykinė drėgmė	15 % – 80 %	
Atmosferos slėgis		
sandėliavimo metu	620 mbar – 1060 mbar	
transportavimo metu	540 mbar – 1060 mbar	

a. įskaitant pasiruošimo, procedūros ir dezinfekcijos etapus (50 % citrinų rūgštimi, esant 83 °C),

13.3 Rekomenduojamas atstumas

Rekomenduojami atstumai tarp nešiojamų ar mobilių AD (aukšto dažnio) telekomunikacijos prietaisų ir Dialog iQ aparato

Dialog iQ gali būti naudojamas aplinkoje su kontroliuojamais kintamais aukšto dažnio (AD) trukdžiais. Naudotojas gali išvengti elektromagnetinių trukdžių, išlaikydamas pagal žemiau pateiktą lentelę apskaičiuotą atstumą tarp Dialog iQ ir aukšto dažnio telekomunikacijos prietaisų, priklausomai nuo šių prietaisų skleidžiamo galingumo.

Siųstuvo nominalus galingumas (P) vatais [W]	Atstumas (d) metrais [m], priklausomai nuo siųstuvo dažnio		
	150 kHz iki 80 MHz d = 1,2 √ P	80 MHz iki 800 MHz d = 1,2 √ P	800 MHz iki 2,5 GHz d = 2,33 √ P
0,01 W	0,12 m	0,12 m	0,23 m
0,1 W	0,38 m	0,38 m	0,74 m
1 W	1,20 m	1,20 m	2,33 m
10 W	3,79 m	3,79 m	7,37 m
100 W	12,0 m	12,0 m	23,3 m

Siųstuvams su kitokiu skleidžiamu galingumu rekomenduojamus atstumus (d) galima apskaičiuoti pagal aukščiau pateiktas formules. Vertinkite maksimalų galingumą (P) pagal gamintojo pateikiamą informaciją ir naudokite tam galingumui atitinkančią iš aukščiau pateiktų formulių.

1 pastaba: 80 MHz ir 800 MHz naudokite aukštesnio dažnio formulę.

2 pastaba: kai kuriais atvejais šie nurodymai gali būti ne visai realūs. Sklindančiam elektromagnetiniam srautui įtaką daro absorbcija ir refleksija nuo pastatų, įrengimų ir žmonių.

Pavyzdys:

Pagal aukščiau patiektą lentelę, rekomenduojamas atstumas mobiliajam telefonui, kurio maksimali vidutinė skleidžiama galia yra 0,25 W, yra 1,2 m.

Daugiau informacijos apie elektromagnetinį suderinamumą (EMS), radijo trikdžius ir IEC 60601-1-2 rasite techninės priežiūros vadove.

13.4 Terapijos trukmė

Parametras	Reikšmė
Procedūros trukmė	Nuo 10 min. iki 12 val.
Tikslumas	± 1 min.

13.5 Aparato eksploatavimo duomenys

13.5.1 Dializės tirpalo pusė

Temperatūra

Parametras	Reikšmė
Temperatūra	
 Nustatymų diapazonas 	34,5 °C – 39,5 °C
• Tikslumas	± 0,5 °C
Pavojaus signalo riba	± 1 °C nuo nustatytos reikšmės
Apsaugos sistema	Nepriklausomas temperatūros jutiklis, 33 °C – 41 °C

Tėkmė

Parametras	Reikšmė
DF tėkmė HD metu	300 ml/min. – 800 ml/min. ± 5 %
DF tėkmė HF / HDF metu	500 ml/min. – 800 ml/min. ± 5 %

Slėgis

Pa	rametras	Reikšmė
DF	slėgis	
•	Veikimo diapazonas	-400 mmHg iki 500 mmHg
•	Tikslumas	± 10 mmHg

Laidumas

Parametras	Reikšmė
Pasirenkamas	Rūgštyje: 0,085 – 0,125 mmol/I*cm/mS
koeficientas Na	Bikarbonate: 0,07–0,11 mmol/I*cm/mS
koncentracijai	Acetate: 0,081–0,124 mmol/I*cm/mS
Bikarbonato laidumo diapazonas	2 mS/cm – 3,8 mS/cm ± 10 %
Galutinis laidumas	
Intervalas	12,7 mS/cm – 15,3 mS/cm ± 0,2 mS/cm
• Apsaugos ribos	12 mS/cm ir 16 mS/cm bei 5 % nuo nustatytos vertės
Apsaugos sistema	Nepriklausomas laidumo jutiklis, santykio stebėsena
Blogiausiu atveju dializės tirpalo sudėtis, esant pavieniam gedimui bik. dializės metu	Esant pavieniam gedimui dializės tirpalo paruošimo metu, pasikeičia visų dializės tirpalo komponentų jonų / elektrolitų koncentracija dėl bikarbonato ir rūgštinio komponentų nuokrypio faktorių.
Jonų nuokrypis nuo bik. komponento, esant pavieniam gedimui (apsaugos sistema sustabdo visas procedūras)	maks. nuokrypis ±25 % nuo nustatytos BIC vertės
Bik. nuokrypio sukeltas rūgštinio komponento (išskyrus natrio) jonų koncentracijos nuokrypis	maks. ±12 % jonų koncentracijų nuokrypis (pvz., Mg, K, Ca,)
Pavyzdys jonų nuokrypiui dializės	Naudokite šią formulę rūgštinio komponento nuokrypiui apskaičiuoti:
tirpale apskaičiuoti, esant pavienės klaidos būsenai	X = rūgštinio komponento nuokrypio faktorius svtc = nustatyta bendro laidumo vertė svb = nustatyta BIC vertė
	$X = \pm [100-(svtc-1.25\times svb)\times 100/(svtc-svb)]$
	Pavyzdys:
	svb = 3 mS/cm svb = 14,3 mS/cm
	$X = \pm 6.6 \%$
	Pavyzdys:
	Kalis = 2 mmol/l Nuokrypis: 2 mmol/l ± 6,6 % = 1,868 mmol/l – 2,132 mmol/l

Apie natrio koncentracijų ir galutinio laidumo konvertavimą žr. skirsnyje 13.9 Formulės (375).

Šalinamas grynasis skystis

Parametras	Reikšmė
Ultrafiltracijos (UF) kontrolė	Balansinėmis kameromis kontroliuojamas tūris, UF per ultrafiltracijos pompą
Procedūros režimas su pilna UF	Sekvencinė ultrafiltracija (Bergstroem)
UF greitis (eksploatacijos diapazonas)	50 ml/val. – 4000 ml/val.
Tikslumas	0,2 % bendro DF tūrio (min. 35 ml/val.) + 1 % šalinamo grynojo skysčio
Apsaugos sistema	Maks. nepriklausomas sukaupto UF tūrio stebėjimo nuokrypis 400 ml.

Kraujo aptikimas

Parametras	Reikšmė
Pavojaus signalo riba	0,35 ml/min. kraujo, esant 32 % ± 5 % HCT

13.5.2 Kraujo pusė

Kraujo tėkmė ir tūris

Parametras	Reikšmė
Kraujo tėkmė dviejų adatų procedūros metu	
 Nustatymų diapazonas 	30 ml/min. – 600 ml/min.
Tikslumas	± 10 % ^a
Kraujo tėkmė ir tūris vienos adatos procedūros metu	
• SNV	Arterinėje fazėje kraujo tėkmę nustato naudotojas
	Efektyvi kraujo tėkmė priklauso nuo fazės trukmės
	Efektyvus bendras kraujo tūris priklauso nuo Vb/Vp ^b santykis
SNCO rankinis	Kraujo tėkmė = kraujo pompos nustatymas
režimas	Efektyvumas priklauso nuo Vb/Vp ^b santykio
	Efektyvus bendras kraujo tūris, kontroliuojamas > 50 %, jei Vb < 5 ml
 SNCO automatinis režimas 	Kraujo tėkmę ir efektyvų bendrą kraujo tūrį kontroliuoja aparatas
	Efektyvumą apibrėžia naudotojas (Vb/Vp ^b santykis)
	Kraujo tėkmė kontroliuojama iki 30 ml/min.
Darbinio slėgio diapazonas	
 Min. įvesties slėgis 	-530 mbar
 Maks. išvesties slėgis 	700 mbar – 2300 mbar

a. kai PA yra nuo -150 mmHg iki 0 mmHg ir bendras išvalyto kraujo tūris yra mažesnis nei 120 l
b. Vb = bendras arterinės ir veninės kraujo magistralių tūris Vp = fazės tūrio

Slėgiai

Parametras	Reikšmė
Arterinis slėgis (PA)	
 Matavimo diapazonas 	-400 mmHg iki +400 mmHg
Tikslumas	± 10 mmHg
Aliarmo ribos	PA min. riba: -400 mmHg iki 0 mmHg PA maks. riba: 400 mmHg Papildomas reguliuojamas dinaminis ribų langas darbinei vertei.
Dializatoriaus padavimo slėgis (PBE)	
Aliarmo ribos	100 mmHg iki 700 mmHg
Tikslumas	± 10 mmHg
Transmembraninio slėgio (TMP) aliarmo ribos	TMP min. riba: -100 mmHg iki 10 mmHg TMP maks. riba: 100 mmHg iki 700 mmHg Einamojo TMP langas: 10 mmHg iki 100 mmHg
Veninis slėgis (PV)	
 Matavimo diapazonas 	-100 mmHg iki 500 mmHg
Tikslumas	± 10 mmHg
Aliarmo ribos	PV min. riba: 20 mmHg (techninė tarnyba gali reguliuoti diapazone nuo -50 iki 100 mmHg)
	PV maks. riba: 390 mmHg
	Papildomas reguliuojamas dinaminis ribų langas darbinei vertei po kraujo pompos įjungimo yra ribojama PV nustatymų.
	Vienos adatos procedūros metu ribos priklauso nuo kontrolinio slėgio nustatymų.
Apsaugos sistema	Testavimas prieš pradedant procedūrą. PV ribos stebimos funkcijų ir valdymo sistemos.

TMP skaičiavimus žr. skirsnyje 13.9 Formulės (375).

Daugiau informacijos apie slėgio ribų langus rasite skirsnyje 5.10.4 Spaudimo ribų nustatymas (113).

Oro daviklis

Parametras	Reikšmė
Metodas	Paremta ultragarso principu Automatiniai cikliniai tikrinimai viso veikimo metu
Jautrumas	20 μl oro burbuliukai ar putos Tankis: 0,35 g/ml – 0,6 g/ml
Oro burbuliukų oro greičio riba	3,6 ml/val.
Mikroskopinių burbuliukų oro greičio riba	0,9 ml/min.
Oro burbuliukų riba	0,2 ml, esant 30–200 ml/min. kraujo tėkmei 0,3 ml, esant 200–400 ml/min. kraujo tėkmei 0,5 ml, esant 400–600 ml/min. kraujo tėkmei ar vykstant vienos adatos procedūrai

Antikoaguliacija

Parametras	Reikšmė
Heparino pompa	Skirta 10, 20, 30 ml dydžio švirkštams
Tėkmės diapazonas	0,1 ml/val. – 10 ml/val. ± 10 % ar 0,1 ml/val.
Slėgio diapazonas	0 mmHg – 700 mmHg
Boliuso tūrio diapazonas	0 ml – 10 ml (0,1 ml žingsniais)

Tirpalo boliusas

Parametras	Reikšmė
Boliuso tūrio diapazonas	50 ml – 250 ml (50 ml žingsniais)
Boliuso tikslumas	± 10 % ^a

a. arterinio boliuso atveju, kai tėkmė yra nuo 30 ml/val. iki 300 ml/val.

13.5.3 Pakaitinis tirpalas

Parametras	Reikšmė
Pakaitinio tirpalo tėkmė	30 ml/min. – 400 ml/min. ± 10 %
Pakaitinio tirpalo temperatūra	1 °C žemesnė nei dializės tirpalo temperatūra tikslumas: +1/-2,2 °C (100 ml/min. pakaitinio tirpalo tėkmės tikslumas: 0,5 °C)
Apsaugos sistema	Žr. dializės tirpalo temperatūrą
Filtro tarnavimo laikas	Žr. filtro gamintojo pateiktą naudojimo instrukciją

13.5.4 Dezinfekcija

Parametras	Reikšmė
Terminės dezinfekcijos	86 °C
temperatūra	nustatymų diapazonas: 85 °C – 95 °C

13.6 Automatinis kraujo spaudimo matavimo prietaisas (ABPM)

Parametras	Reikšmė
Manžetės slėgio diapazonas	0 mmHg – 300 mmHg
Kraujo spaudimo matavimas	
Intervalas	Sistolinis: 45 mmHg – 280 mmHg MAP ^a : 25 mmHg – 240 mmHg Diastolinis: 15 mmHg – 220 mmHg
Tikslumas	1 mmHg
Tikslumas	maks. ± 5 mmHg
Pulso greičio nustatymas	
Intervalas	30 BPM – 240 BPM
Tikslumas	maks. ±2 % ar 2 BPM
Saugos klasifikacija ^b	I klasė, BF tipo defibriliacijai atspari prijungiama dalis

- a. vidutinis arterinis spaudimas
- b. apsaugos nuo elektros smūgio klasė pagal IEC 60601-1
- i
- Tik B. Braun tiekiamos manžetės ir magistralės užtikrina saugos klasifikaciją atitinkančias nuotėkio sroves.

13.7 Duomenų tinklo sąsaja (DNI)

Parametras	Reikšmė
Eterneto kabelis	
• Jungtys	2 × RJ45 (8P8C), 1 × su "Bayonet" tvirtinimu; TIA/EIA 568A standartas
Kabelio tipas	Ekranuotas vytos poros (SFTP) kabelis pagal CAT5 standartą
• Varža	75 Ohm
Vietinis tinklas	Tinkamas tinklo aplinkos pagal IEEE 802.3 Cl.14 (10Base-T) ir IEEE 802.3 Cl.25 (100Base-TX)
Izoliacija	LAN/WAN tinklo sustiprinta izoliacija aparatui / pacientui / darbuotojams

13.8 Medžiagos

13.8.1	Medžiagos, kurios liečiasi su vandeniu, dializatu, dializės
	koncentratais ir (arba) dezinfektantais

Medžiagos pavadinimas	Santrumpa (jeigu yra)
Keramika	_
Etilenpropilendieno monomeras	EPDM
Stiklas	_
Grafitas	_
Poliesteris	—
Polietereterketonas	PEEK
Polieterimidas	PEI
Polietilenas	PE
Poliizoprenas	_
Polimetilmetakrilatas	РММА
Polioksimetilenas	РОМ
Polifenilsulfonas	PPSU
Polipropilenas	PP
Polipropileno oksidas	PPO
Politetrafluoroetilenas	PTFE

Medžiagos pavadinimas	Santrumpa (jeigu yra)
Polivinilchloridas	PVC
Polivinilideno difluoridas	PVDF
Silikonas	_
Nerūdijantysis plienas	_
Termoplastinis uretanas	TPU

13.8.2 Pakuotės medžiagos

Dalis	Medžiaga
Pagrindo plokštė	Fanera AW 100
lšorinis sluoksnis (sulankstoma dėžė ir dangtis)	Gofruotas kartonas
Užpildas	Polietileno putos (Stratocell S, Ethafoam 400) Gofruotas kartonas Vientisas kartonas
Maišelis su stačiakampiu dugnu	ΡΕ 50 μ
Apsauga nuo subraižymo	Polietileninė plėvelė

i

13.9 Formulės

Šiame skirsnyje nurodytos hemodializės parametrų skaičiavimo formulės. Formulės yra paremtos standartine medicinine praktika.

Dializės tirpalo (DF) laidumo skaičiavimas pagal natrio koncentracijas

Žemiau pateikta formulė skirta tinkamai paruošti dializės tirpalui. Tačiau gydytojas yra atsakingas už tai, kad galutinis dializės tirpalo preparatas atitiktų taikomus standartus, pvz., ISO 11663.

Konversija yra paremta šiais nustatytais parametrais:

- Galutinė natrio koncentracija
- Bikarbonatinis koncentratas
- Rūgšties konversijos koeficientas
- Bikarbonato konversijos koeficientas

Formulėje naudojamos šios santrumpos:

Santrumpa	Aprašymas
ENDLF	Galutinis dializės tirpalo laidumas
BicLF	Bikarbonato laidumas
ENDC	Galutinė natrio koncentracija
BicC	Bikarbonatinis koncentratas
ACF	Rūgšties konversijos koeficientas
BicCF	Bikarbonato konversijos koeficientas

ENDLF = (ENDC - BicC) × ACF + BicC × BicCF

 $BicLF = BicC \times BicCF$

Transmembraninio slėgio (TMP) apskaičiavimas

Transmembraninis slėgis yra slėgio skirtumas tarp pusiau laidžios dializatoriaus membranos. Paremta šiais parametrais:

- Kraujo pusės pritekėjimo slėgis
- Veninis spaudimas
- Dializato išleidimo slėgis

Formulėje naudojamos šios santrumpos:

Santrumpa	Aprašymas
ТМР	Transmembraninis slėgis
PBE	Kraujo pritekėjimo slėgis
PV	Veninis spaudimas
РВА	Dializato išleidimo slėgis

$TMP = \frac{PBE + (PV - 22 \text{ mmHg})}{2} -$	(PDA - 16 mmHg)
--	-----------------

Kt/V

Kt/V, lyginant su urea sumažinimo greičiu (URR), yra dializės efektyvumą charakterizuojanti vertė. Paremta šiais parametrais:

- Dializatoriaus šlapalo klirensu
- Efektyvios dializės laiku
- Šlapalo pasiskirstymo tūris (apyt. lygus bendram vandens kiekiui paciento kūne)

Naudojamos šios santrumpos:

Santrumpa	Aprašymas
к	Klirensas [ml/min.]
t	Dializės trukmė [min.]
V	Šlapalo pasiskirstymo tūris [ml]

Kt/V yra nedimensinis parametras.

K × t		
V		

Vandens kiekis žmogaus kūne gali būti apskaičiuojamas kaip apyt. 60 % kūno masės, t. y. pacientui, kurio kūno masė yra 80 kg, bendras šlapalo pasiskirstymo tūris yra apyt. 48 000 ml (V = 80 kg × 0,6 l/kg = 48 l).

Dializatoriaus klirensas (K), padaugintas iš dializės laiko (t), yra lygus procedūros metu apdoroto kraujo kiekiui. Taigi, Kt/V atspindi išvalyto kraujo santykį su šlapalo pasiskirstymo kiekiu. 1,0 vertė reikštų, kad buvo visiškai išvalytas kraujo tūris yra lygus šlapalo pasiskirstymo tūriui.

Dėl šio skaičiavimo apribojimų, buvo sukurtos dvi formulės paprastesniam dializės dozės įvertinimui iš dviejų kraujo mėginių: vienas mėginys imamas prieš pradedant dializės procedūrą, o kitas – užbaigus procedūrą. Nustačius šlapalo vertes abiejuose mėginiuose, naudojama toliau pateikta formulė, norint apskaičiuoti vieno rodiklio Kt/V (spKt/V):

spKt/V = -In(
$$\frac{c_t}{c_0}$$
 - 0,008 × t) + (4 - 3,5 × $\frac{c_t}{c_0}$) × $\frac{UF}{W}$

Santrumpa	Aprašymas
c ₀	Šlapalo kraujyje koncentracija prieš dializę
c _t	Šlapalo kraujyje koncentracija po dializės
t	Dializės trukmė [val.]
UF	Ultrafiltracijos greitis [l]
W	Paciento svoris po dializės

Norint kompensuoti šlapalo išlyginimo efektą po procedūros, toliau pateiktoje formulėje naudojamas spKt/V, kad būtų gautas palyginamasis Kt/V (eKt/V):

 $eKt/V = spKt/V - 0.6 \times spKt/V + 0.03$

Skirtingų procedūrų metu Kt/V reikšmė gali žymiai skirtis dėl su pacientu ir procedūra susijusių kintamųjų. Todėl rekomenduojamos 3 kartus per savaitę atliekamos dializės minimalios dozės yra: 1,2 eKt/V arba 1,4 spKt/V (Europos gerosios dializės praktikos gairės).

Viršuje nurodytas formules, skirtos dializės dozei skaičiuoti, naudoja Adimea, kad atitinkamai rodytų spKt/V ir eKt/V vertes.

Turinys

14	Aksesuarai	
14.1	Mechaniniai priedai	
14.2	Pasirinkimai	
14.3	Vienkartiniai įrankiai ir dalys	

14 Aksesuarai

Šiame skyriuje pateikti mechaniniai priedai, parinktys ir vienkartiniai įrankiai bei dalys, skirti naudoti su šiuo aparatu. Priedai yra pateikti kaip produktų grupės, tačiau juos galima įsigyti skirtingų tipų ar dydžių. Išsamią informaciją ir užsakymo numerius rasite B. Braun interneto svetainėje, ekstrakorporinio kraujo valymo produktų informacijos skiltyje (www.bbraun.xy; vietoje xy įrašykite savo šalies kodą,pvz., Prancūzija – fr) arba susisiekę su platintoju.

14.1 Mechaniniai priedai

- ABPM manžetės
- ABPM jungiamasis vamzdelis su vidiniu sriegiu viename / išoriniu sriegiu
- Dezinfektanto bako laikiklis
- Dialog iQ paciento kortelė (3 dalių rinkinys)
- Koncentrato maišo laikiklis (ne visose šalyse)
- Koncentrato maišų plieninė jungtis (ne visose šalyse)

14.2 Pasirinkimai

- Centralizuotas koncentrato tiekimas (ZKV) (Montuojama gamykloje. Negalima modifikuoti)
- Dialog iQ bioLogic Fusion
- Duomenų tinklo sąsaja (DNI)* Nexadia kabelio ilgis: 3 m, komutacinis kabelis, CAT 5 (Modifikuojamas. Priklausomai nuo aparato konfigūracijos, šią parinktį galima įdiegti po pristatymo)
- HCT jutiklis (Modifikuojamas. Priklausomai nuo aparato konfigūracijos, šią parinktį galima įdiegti po pristatymo)
- Maitinimo laidas* Kabelio ilgis: 3 m (Galimas kaip atsarginė dalis. Skambinti techninei tarnybai.)
- Potencialų išlyginimo kabelis
- Darbuotojų iškvietimas (šiuo metu neprieinamas)* Kabelio ilgis: 3 m

PRANEŠIMAS!

Kadangi kabelio ilgis yra nurodytas, naudokite tik asterisku (*) pažymėtus gaminius, kad būtų užtikrinta atitiktis EMS (elektroninio suderinamumo) reikalavimams. Naudokite tik B. Braun pristatytas kabelius.

14.3 Vienkartiniai įrankiai ir dalys

Toliau išvardinti vienkartiniai įrankiai ir dalys įeina į B. Braun produktų asortimentą. Toliau pateiktos priemonės ir jų dalys pristatomos pagal poreikį.

Dialog iQ buvo išbandytas ir patvirtintas veikimui su toliau nurodytais vienkartinėmis priemonėmis ir dalimis. B. Braun neprisiima atsakomybės už padarinius, jei naudojamos ne toliau nurodytos vienkartinės priemonės ir dalys.

Dializatoriai

i

- xevonta
- Diacap (ne visose šalyse)
- Diacap Pro

Kraujo magistralės

DiaStream iQ

Koncentratai

- Rūgšties koncentratai
- Bikarbonato koncentratas 8,4 %
- Bikarbonato kasetė Sol-Cart B

Dializės tirpalo filtrai

Diacap Ultra dializės tirpalo ir Online filtras

Tirpalai infuzijai ir skalavimui

NaCl Ecoflac plus talpoje

Dezinfektantai vidinei dezinfekcijai

Citrinų rūgštis (50 %)

Valymo priemonės paviršinei dezinfekcijai

- Meliseptol
- Melsitt
- Hexaquart plus

Kitos vienkartinės priemonės

- Kaniulės
- Dializės kateteriai
- Luer-lock jungtis
- Švirkštai
- Kraujo magistralės priedai (pvz., tiekimo ir jungiamosios magistralės, gnybtai, kamšteliai, adapteriai)